

بِحَقِّ بَعْدَتِكَ نَكْتَبُ

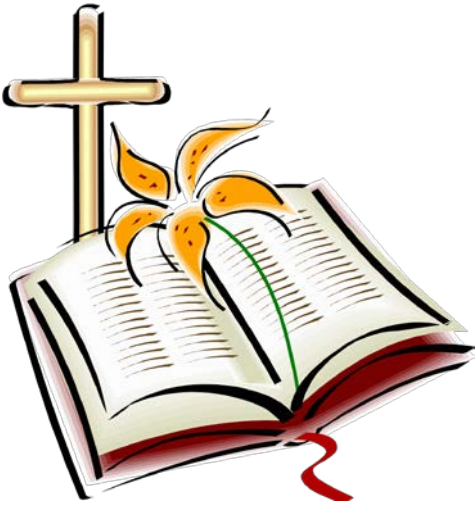
بِحَقِّ نَفْسِكَ مَهْزِنَتُنَا

أَهْلَ بَيْتِكَ مَعْبُودَتِكَ

طقس القداس الإلهي

وبعض صلوات صباح ومساء الأاحاد قبل القداس

للكنيسة السريانية الأرثوذكسية



أحكام 7

مفتاح اللفظ المستخدم في طريقة لفظ الحرف والكلمة السريانية باستخدام الحرف العربي 8

١٠ صلاة الصباح قبل القداس لأيام الأحد

١٧ ترنيمه العذراء

١٩ مؤرب غاويثُ تراثيل للعذرا

١٩ هجعا موحناه الطقس الأول

٢٥ هجعا لمؤناه الطقس الثاني

٣١ هجعا لخدمه الطقس الثالث

٣٦ هجعا وصحنه الطقس الرابع

٤٢ هجعا سحنه الطقس الخامس

٤٨ هجعا خدمه الطقس السادس

٥٣ هجعا محنه الطقس السابع

٥٨ هجعا لمحنه الطقس الثامن

٦٤ شامح زاديق لمري

٦٧ التسبحة الملائكية

٧١ 51 المزموه الحادي والخمسون

٧٤ المزمور الحادي والخمسون

٧٦ 63 المزموه الثالث والستون

٧٨ المزمور الثالث والستون 63 مزمور لداود لما كان في تربه يهوذا

٧٩ 113 المزموه المائه والثالث عشر

٨١ 117 و 149، 148، 149، 150 المزامير

٨٧ نغمه

٨٧ منصف نهار يوم الأحد بلحن دأين ذأين

٩١ مؤرب

٩٤ نغمه

٩٤ ذلك شعين دحد بشاب. الساعة الثالثة ليوم الأحد بلحن دأين ذأين

98	..... بَعُوثُ دُمُرُ الْإِلَهِيِّ . طَلِبَةُ مَارِ الْإِلَهِيِّ
101	..... لِحَقِّقَهُ دَقَبُؤُكُم مَّرَلَمَنَكُم
101	..... طَقْسُ الْقِدَاسِ الْإِلَهِيِّ
104	..... صَلَوَاتُ الْخِدْمَةِ الْعَمُومِيَّةِ
111	..... كُنَا (بُجَجَجَاوِه) ... بُرُ دَبْعَدُ عَيْدِهِ أَفْصَحَ لَشْمَائِنِ وَلِرَعْنِي
113	..... يَقْرَأُ الْكَاهِنُ هَذِهِ الْحِسَابَةَ أَوْ يَخْتَارُ أُخْرَى
121	..... مَهْمَعَسِبُ حَسْبِ إِحْسَا
121	..... مُهَائِمْتَيْنَانُ بُحَاذُ اللَّهِ شَارِيرُ نُومِنِ بَالِهِ وَاحِدٌ
124	..... طَقْسُ قِدَاسِ مَارِ دِيُونُوسِيُوسِ يَعْقُوبِ مَطْرَانَ أَمَدٍ +1171
125	..... صَلَاةُ وَضَعِ الْيَدِ
134	..... مَقْنَمَا (كَنْدَا) بُوَاجِدُ قُنُونُ (بَيْتُ) دَائِهْتُ شِمْلَايَةِ الْآبَاءِ الْأَحْيَاءِ
136	..... وَحِبَا إِحْسَا هَمْبِقَلَا دِيلْدَتْ اللَّهُ وَقَادِشِ شِمْلَايَةِ الْعِزْرَاءِ وَالْقُدَيْسِينَ
138	..... وَبُحْدُؤَلَا هَمْحَقْفَلَا دَائِهْتُ وَمَلْفُنِ شِمْلَايَةِ الْآبَاءِ وَالْمَلَاْفَنَةِ
140	..... وَكَنْبِتَا مَدَّةً تَعْمَلَا دُعَانِيذِ مَهَائِنِ شِمْلَايَةِ الْمَوْتَى الْمُؤْمِنِينَ
152	..... تِيَهْمَعَسِبُؤَلَا مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا تَشْمَشْتِ مَرْيَمِ عِزْرَا
155	..... تِيَهْمَعَسِبُؤَلَا مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا تَشْمَشْتِ الْقُدَيْسِينَ
158	..... حُسْمَا: لِحَقِّقُكُم مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا ، لِمَارِ أَفْرَامِ
158	..... حَلْمَا لِمَا مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا . السَّلَامُ لِكُمْ أَيَا الْخِتَارِ
161	..... الْمَوْعِظَةُ
161	..... تِيَهْمَعَسِبُؤَلَا مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا تَشْمَشْتِ الصَّلِيبِ
164	..... زِيَاحُ الْمَوْضُوعَاتِ
171	..... بِلْحَقِّقُكُم مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا ضَلُوثُ دُقُونُطَبِيُوثُ - صَلَاةُ الشُّكْرِ
173	..... تَسْرِيحُ الْمُؤْمِنِينَ
174	..... مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا هَاوِ دِنُورُنِ
179	..... مَرْبَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا لِمَتَسَبِيَهْمَعَسِبُؤَلَا
179	..... الْخِتَامَاتُ الْعَامَّةُ لِلْقِدَاسِ
182	..... حِسَابَاتُ الْقِدَاسِ
182	..... الْحِسَابُ الْأَوَّلُ
183	..... الْحِسَابُ الثَّانِي

183	الحساي الثالث.....
184	الحساي الرابع.....
185	الحوساي الخامس.....
187	الحوساي السادس.....
188	الحوساي السابع.....
190.....	طلبة السهارة
192.....	صلاة رمش الأحد
192.....	مُهَوِّعًا مَّجْبُوعًا لِحْنِ قَوْفِيٍّ: مِمَّا
195.....	مَوْرِبٍ مَوْرِبٍ
198.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا - المزامير 141، 142، 119 و117.....
203.....	الْمَرْمُورُ الْمِئَةُ وَالْحَادِي وَالْأَرْبَعُونَ 141
203.....	الْمَرْمُورُ الْمِئَةُ وَالثَّانِي وَالْأَرْبَعُونَ 142 قَصِيدَةٌ لِدَاوُدَ لَمَّا كَانَ فِي الْمَغَارَةِ. صَلَاةٌ
205.....	مُكَا جَسَدًا مَّحْكَمًا، مَدْنًا (٤) بلحن قابلٍ مَرْنِ الثالث
221	قَبْلَهُ يَكْفِيهِ، يَكْفِيهِ يَكْفِيهِ (مَوْرِبٍ لِحْنِ: ك- ٦) مقاطع للتوبة (مزمور 32: 1- 4) تُجَدِّدُ عَدَابِيَّتَكَ بِاللِّحْنِ السَّادِسِ كُفَّجًا، وَمَدْنًا، حَكْفَهَجَ طَلْبَةٌ مَارٍ يَعْقُوبَ
225.....	كُفَّجًا، وَمَدْنًا، حَكْفَهَجَ طَلْبَةٌ مَارٍ يَعْقُوبَ
229.....	كُفَّجًا، وَمَدْنًا، حَكْفَهَجَ طَلْبَةٌ مَارٍ يَعْقُوبَ
229.....	سوتار يوم الاثنين مقطوع للتوبة بقول لَحْمُومٌ ذَهَيْتُوهُ بِاللِّحْنِ السَّادِسِ
233.....	كُفَّجًا، وَمَدْنًا، حَكْفَهَجَ طَلْبَةٌ مَارٍ يَعْقُوبَ
236.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا
236.....	مزامير السوتار الكبير 91 و121.....
242.....	كُفَّجًا، وَمَدْنًا، حَكْفَهَجَ طَلْبَةٌ مَارٍ يَعْقُوبَ
248.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا
249.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا
249.....	سذر الكهنة.. يقال لأن باب رحمتك قد انفتح لي.....
256.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا
264.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا
268.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا
268.....	بَيْتُ دَاخٍ مَهَيْمُنٍ شِمَالِيَةِ الْإِخْوَةِ الْمُؤْمِنِينَ
270.....	مَصْحُورًا وَمَصْحُورًا، مَصْحُورًا، مَصْحُورًا

ՀԱՅԸ
ՀԱՅԿԱՆԻ ԿԱՆՈՒՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐԱԼ
ԿՈՄՍՅՈՒՆԻ ՎԵՐԿՆԵՐԻ ԿՈՄԻՏԵ

8.1 ԿԵՆՏՐԱԼ

Վրաց - Հայերեն, անգլերեն, ռուսերեն հայերեն խոսքի
համակարգի

համակարգի

համակարգի
համակարգի

համակարգի
համակարգի

8.1 համակարգի

Բաղադրանքային համակարգի 2016

8.0 համակարգի 2017 թվականին
համակարգի.

برعاية وإرشاد وتوجيه

نيافة الحبر الجليل مار سويريوس حاوا الجزيل الاحترام

تم إعداد هذا الكتاب بحسب طقس كنيسةنا السريانية الأرثوذكسية
طالبين ومتضرعين إلى الله أن يمدّه بالصحة والعافية والعمر المديد وأن
يكون هذا الكتاب سبب بركة لنا أجمعين من ينبوع بركات ربنا وإلهنا
يسوع المسيح له كل المجد.. آمين

الأب متى كاهن كنيسة مار توما الرسول
للسريان الأرثوذكس
بغداد - المنصور

أحكام

1. الحضور إلى الكنيسة قبل موعد بدء القدّاس الإلهي، وخاصة الشمامسة، والمشاركة في صلاة الصباح (صلاة) أو المساء (صلاة).
2. لا يجوز لأي فرد الخروج من الكنيسة إلا بعد أن يسرّح الكاهنُ الشعبَ بالسلام مزوداً إيّاهم ببركة الثالوث الأقدس.
3. لا يجوز استعمال أية المذبح لأغراض مدنيّة.
4. لا يرسم أي فرد من الشعب أو الشمامسة علامة الصليب على وجهه في أثناء القدّاس إلا وقت التقديسات الثلاثة.
5. لا يجوز للرجال حضور القدّاس برأس مغطّى.
6. لا يجوز للنساء حضور القدّاس برأس مكشوف.
7. لزوم الصمت والهدوء وعدم إحداث أي وشوشة والحرص على إطفاء الموبايل أو تحويله صامتاً.
8. أثناء الصلوات الجماعية والترانيم، لا يجوز لأحد أن يرفع صوته فوق أصوات الشعب. فأرخم الأصوات ما كان متناغماً متآلفاً.



9. بعد انتهاء القداس وتقدم المؤمنين لتقبيل الإنجيل المقدس، لا يجوز للنساء مزاحمة الرجال إلى ذلك، بل ينتظرن انتهاءهم ليَعقبُوهم.

مفتاح اللفظ المستخدم في طريقة لفظ الحرف والكلمة السريانية باستخدام الحرف العربي

منذ ما يربو على الثلاثين سنة بدأ الشامسة يهجرون الحرف السرياني الأصيل ويجهلون قراءته وأبدلوه بالحرف العربي - سليل السرياني- والحركات العربية الثلاث التي لا تنفي بالحركات السريانية الخمس فوقوها في فتح اللفظ الخاطيء الذي يغير المعاني في كثير من الأحيان وتتحول الصلاة إلى هجاء. فلجاناً في كرايسنا إلى اعتماد طريقة ليست بجديدة ولكننا نعتقد أنها الأصوب في حفظ صحة لفظ الكلمة السريانية المكتوبة بالحرف العربي. ولسنا في نهجنا هذا نشجع بتاتا على التعود على استخدام الحرف العربي لكتابة الكلمة السريانية، بل بالعكس، فقد وضعنا النص السرياني المكتوب بالحرف العربي جنبا إلى جنب مع النص المكتوب بالحرف السرياني وأيدناه بالترجمة مبتغين بذلك تعلم القراءة باللغة السريانية بمساعدة الحرف العربي وفهم معانيها من الترجمة المرافقة لجميع النصوص، علما أن تعلم الحرف السرياني لا يتطلب جهدا عسيرا لا سيما أن الحرف العربي مشتق أصلا من السرياني حتى بلغت درجة الشبه بينهما بحيث أمكن عدّ الحرف السرياني خطأ من الخطوط العربية العديدة منها الثلث والنسخ والرقعة والكوفي والفارسي والديواني وغيرها ولا نتجنى إن أضفنا السرياني إلى هذه القائمة؛ طالبين بركة الرب ورضى الإخوة الأحبة عن هذا الجهد المتواضع في خدمة الشامسة والحرف السرياني والطقوس الكنسية السريانية الأرثوذكسية الخالدة، ونقول:

اعلم أن اللغة السريانية بحسب اللفظ الغربي الحديث لها خمس حركات في حين أن اللغة العربية لها ثلاث فقط (من الجدير بالذكر أن اللغة السريانية فيها احدى عشرة حركة أهمل الغربيون ستا منها). ولكي نستخدم اللغة العربية في تقريب لفظ الكلمات السريانية بحسب اللفظ الغربي حروفا وكلمات بشكل سليم نحتاج إلى حركتين إضافيتين لكي نفي الحركات السريانية الخمس. لذا نتفق معا ونصطلح على ما يأتي:

الفتحة السريانية ܐ كالفتحة العربية، نستخدمها كما هي أو نستخدم الألف للدلالة عليها، مثل: ܐܘܬܐ = كَتَبَ = KATABA، ܐܘܬܐ = تاو = Tau.

الكسرة السريانية ܐ نستخدم حرف الياء للدلالة على حركتها، مثل: ܐܘܬܐ = فيل = FEEL.

مَفَّن = شافير = Shapeer.

الضمّة السريانية ܐ نستخدم حرف الواو فقط للدلالة عليها كما في: ܐܘܬܐ = مون = MOON.

حركة ܐ هي كسرة مخففة ليس لها مرادف بالعربية، تلفظ مثل "é" الافرنجية وتمثلها بالكسرة العربية :- كما في ܐܘܬܐ = نيتل = NETEL وتلفظ كما في egg الإنجليزية ولا تلفظ مثل نيتيل.

حركة ܐ هي ضمة مخففة ليس لها مرادف بالعربية، تلفظ مثل "o" الافرنجية وتمثلها بالضمّة العربية :- كما في ܐܘܬܐ = رُم = ROMO وتلفظ كما في door الإنجليزية ولا تلفظ رومو.

جرت العادة سابقا على كتابة الياء أو الواو للدلالة على نهايات الكلمات المطلقة أي غير الساكنة كما في **وَأُ** = رابو، وفي **مَحَابِبًا** = ملاخي. ولكن الأفضل كتابتها "راب" و"ملاخ" باستخدام الضمة والكسرة حسب الاصطلاح المبين آنفا عوضا عن استخدام الواو والياء كما بينا آنفا وبذلك نزيل الالتباس بين لفظ الضمة العميقة والضمة الخفيفة والكسرة العميقة والكسرة الخفيفة.

الحرف السرياني **Ⲙ** يقابله تماما حرف الجيم العربي كما يلفظه المصريون، وسنتبع نفس هذا اللفظ (ولا نضطر أنفسنا إلى حذف حرف من الحروف العربية وإحراق الكاف الفارسية مكانه، لأن ذلك يؤدي إلى إلتباس في لفظها كالكاف العربية حيننا وكالكاف الفارسية حيننا آخر، في حين يتوفر حرف في العربية لا يستخدم إلا لهذا الغرض وهو لفظه الأصلي المطابق للسريانية).

وللحرف السرياني ج **Ⲙ** لفظان أحدهما مقسى ويلفظ كالجيم العربية المصرية فيكتب "ج" كما في **Ⲙⲁⲙⲏ** = جاي Gayo، والآخر ملين فيلفظ مثل "غ" العربية ويكتب "غ" كما في **Ⲙⲁⲙⲏ** = مَعْدُلُ Magh'th'lo.

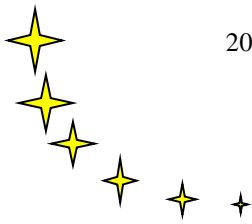
وهناك خمسة حروف أخرى في السريانية تخضع لقواعد مماثلة تسمى بالتقشبية والتركيخ (التقسية والتلين) غالبا لا تغير في المعنى ولكنها تعطي اللفظ حلاوة وطراوة، وهي: **Ⲙ**، **ⲙ**، **Ⲏ**، **ⲏ**، **Ⲑ** توضع تحتها نقطة للدلالة على لفظها اللين كما يأتي:

Ⲙ (تلفظ كحرف "V" الإنجليزي)، **ⲙ** (تلفظ كحرف الذال العربي)، **Ⲏ** (تلفظ كحرف الحاء العربي)، **ⲏ** (تلفظ كحرف الفاء العربي، واعلم أن اللفظ المقسى لهذا الحرف كحرف "P" الإنجليزي) وأخيرا **Ⲑ** (تلفظ كحرف الثاء العربي).

الطبعة الأولى آذار 2012

الإصدار 7.2 كانون الثاني 2016

الإصدار 8.2 كانون الثاني 2018



القداس لأيام الاحاد

كَانَ يَكْتُبُكَ فَرْدَيْسُ تَرَانُ

هَجَحَ مُنْ، وَجَبِمْصَا نَسَا حَحْتِيَهْ نَحْبُ مَحْصَبَا

هَبْلَانُ مَرْنُ دَبْنُوْحُمُ نَحْرُ لَعَانِيْذِيْنَ بِثِ مَلَكُوْثُ

أعطينا يا ربنا في يوم القيامة أن نرى أمواتنا في الملكوت

نَحْبُ مَهْ وَنَحْلَا وَنَجْجَهْ حَجْبَنْرُ نَبْصَهْ نَحْ حَحْتِيَهْ مَهْ

بِيْذِ قَوْرِيْنُ دِقَارِبِ عَبْدِيْكَ. نِحَاسُوْنَ بِهْ عَانِيْذِيَهُوْنَ

ليكن القربان الذي قدمه عبيدك غفرانا للراقدين

مُذَوِّعِ مَحْتَبَا مَحْ مَهْ وَنَحْلَا هُوَا جَحْلَا هِ مَ كَبْفِيْئَهْ مَحْ

يُثْرِيْنَ مِيْثِ مِّنْ قَوْرِيْنُ. هُذِ جَلِيْئِيْ لَذَفْرُوْشِيْنَ

يستفيد الموتى من القربان وهذا واضح للمفكرين

هَامَا وَإِمَا جِهْ نَحْبَعَهْ مَبْعَا: نَحْلُوْ مَحْتَبَا سَهَا مَهْ نَحْ

وَئِيْنُ ذِيْثِ لِهْ بِنَفْسِهْ حَوْبُ. بُثْرُ مِيْثِ نَحَاوِ حَوْبَهْ

والذي في نفسه محبة يظهرها للأموات

يَامَنَا مَنَّا وَجَبِمْصَا نَحْجِيْئَا نَحْصَهْ هُوَا وَجَبِمْصَا مَبْجِيْئَا

تَقْرُ قَرْنُ دِبْثِ جَبْرِيْلُ. نِيْبُوْنَ سِذْرُ دِبْثِ مِيْخِيْلُ

عندما تصدح أبواق جبرائيل ترثم صفوف ميخائيل

هَجَّصْتُمْ لَهُمْ، وَخَتَّهَ وَهْمًا نَسًا حَسْبَيْتَ تَبَهُ مَحْبَبًا ❖
وَبَسِيعْتُهُمْ دَعِيرِي رَوْمُ. نَحَزِ لِعَانِيذِينَ بِثِ مَلَكُوثُ ❖

ونظر أمواتنا بين طغمة ملائكة العلى في الملكوت

لهلكه: جاؤني عام، يقال بلحن ذلك اليوم

وَبَجْنُوهُ وَمَنْعَمُ يَهِيَا حَجَّهْ وَتَلَّيْ: هَرَّحَفَانَهُ يَاهِيَا عَجُوهَا
حَقَقُوهَا ❖

دُوخَرْنُهُ دَمَرِيمَ نِهَوِ لِبُورَكُتْنِ. وَصَلَوْتُهُ تِهَوِ شُورُ
لِنَفْشَتْنِ ❖

ليكن ذكر مريم لبركتنا ولتكن صلاتها سوراً لنا

مُدْنَا وَبَجْتِنَا هِوْ مَحْبَبَتِنَا هِوْ مَهْتَهْوَا: وَتَسْ مَحْنُهُ هِوْ يَأَلْ حَجَّهْ وَمَنْعُهُ
وَحُكْمُهُ ❖

مُرُّ دَنْبِيَّ وَذَشْلِيحِ وَسُهْدِي. دَنْحِ مِنْهُ وَتُ لِفُورَقْنِهِ
دَعْلُمُ ❖

ربّ الأنبياء والرسل والشهداء أشرق منها وجاء لخلاص العالم

لَا مَعِ مِبْرُ رَجُلًا لَّا جُلُوْ رَجُلًا: إِهِيَجِي إِيكُنَا يِلَا مَدْنَا إِيَسْمَعِ
كَارُوحَا ❖

لُ مِنْ قَدَمِ زَيْنُ لُ بُتْرُ زَيْنُ: أَوْلَادِ أَيْلُنُ لِمُرُّ حَرِينِ
بَرَعُ ❖

لا قبل الزمان ولا بعده أولدت شجرة خروفاً آخر على الأرض

لَا جُدُّكَ إِسْبَاحٌ مَحْبُوبٌ وَلَا زُهْدٌ: إِكْلًا مَعْنَمٍ مَبِي
بِهِ

لُ بَثُولُ حَرْبٍ يَلِدُ ذُلَّ زَوْعٍ: ايلُنُ وَمَرِيَمَ حَذ

واو

ليس من عذراء أخرى ولدت بلا زواج. الشجرة ومريم هما واحد
إِذَا بِإِلَّا جَمْعُهُمْ مَعْنَى: إِلَّا جَمْعًا: إِذَا جَمْعٌ لِبَعْضِهِمْ
مَعْنَى حَبْتًا

إِمْرُ تَلِ بَقْرَانَا وَمُرْنُ تَلِ بَقِيْسُ: إِمْرُ فَرَقٍ لِيَسْحُقُ

ومُرْنُ لِبَرِيْثُ ❖ عُلُقُ الحروف بقريه وعلق ربنا على خشبة. الحروف خلص
إِسْحَاقُ وَرَبُّنَا خَلَصَ الكائنات

بَجْتَا هَمَجِينَا هَمْتَا مَتَبِقَا: هَجَاتَا هَزْبِقَا مَعْنَمٍ وَيَجِبُ

نبيي وشليح وسهد قاديش وخين وزاديق ومريم ديلدثخ
الأنبياء والرسل والشهداء والقديسين والأبرار والأقياء ومريم التي ولدتك

هَجَلَهُمْ حَتْبًا بِهِمْ مَعْنَمٍ نَأْوَسُ لِبَدٍ: إِهْوَابُ هُجْنُهُمْ مَعْنَمًا

وخولهن عانيذ دهيمن تريصيث أورب دوخرنهنون

مُرِي

وكل الراقين الذين آمنوا بصدق عظم ذكراهم يا رب.

هَامِكُ وَيَجِبُ مَعْنَمٍ هَجْبُ هَمْتَا هُجْنُهُمْ: هُجْنُهُمْ يَلِدُهُمْ
هَجْبُهُمْ يَلِدَانَسَبُ

وَيَلِين دِمْتَحَفَطِين وَعُبْدِين اوهْدُنْهون: هُرْكُ نِتْتَطْرُون

وَبَعْدِن نِتْتِيْحُون ❖ وأولئك الذين يجتهدون ويحتفلون بذكراهم يكونون محميين هنا

وفي جنة عدن يستريحون

بِأَوْحَفْ: حُفْبِوَا لِهَسْ كَه لِإَوْحَا: هَبِأَوْحَفْ: تَتْنَا مَجَلِكْ
كُه حَمِيدَا ❖

تَرِعَسَرِ عَامودِ طُعِينِين لَهُ لَرَعُ. وَتَرِعَسَرِ يَرِحِ مَخْلِين
لُهُ لَشَاتُ ❖

اثنا عشر عاموداً يحملون الأرض واثنا عشر شهراً يكفلون السنة

❖ بَأَوْحَفْ: (بِأَوْحَفْ) حَتْبَا بَجْتِ هَهْتِ خَلْمَصْ: هَبِأَوْحَفْ
مَتْبْنَا بِمَصْدَهْوْ ❖

تَرِعَسَرِ (تَرِعَسَرِ) عَيْنُتُ نَبَعْوِي بَاشِيمُون: وَتَرِعَسَرِ
شَلِيحِ دَمَنْهَرِين ❖

اثنا عشرة عيناً انفجرت في أشيمون. واثناعشر رسولاً ينيرون

❖ حَهْمَا هَجْمَمَا هَجَاوُحْدَ فِتْبَا: رَجِبَاهَنْ يَا هَا كْ
مَعْوَا هَجْبُ خَهْمَا ❖

بَرَوْمُ وَبَعَوْمُقُ وَبَرَبِعُ فَنِيبُ: صَلَوْتَهون تِهَو لَنْ شورُ
وِبِثِ جَوْسُ. في الأعالي والأعماق وفي الجهات الأربع. لتكن صلاتهم لنا سوراً وملجأً.

حَبِّهِ جُنُ مَبِيغَا اِمْت يَدُضَع: هَتَّع يَاعْتَضَا حَضَاهُ
وَمَبِيغَا ❖

بذوخرن قاديشِ آحي نِتْكَانْش: وناسِق تِشْبُوْحَتْ

لْمُرْهُون دَقَادِيْشِ ❖ نَجْمَع يَا اخوتي على ذكر القديسين ونصعد التسايح لرب
القديسين

وَاهُ جَبَّضْهُ نَعَا مَهْ جَبَّزَا: هَسْكَهْ مَدْنِ
جَبَّعَاهُ ❖

ذُهو بَرَحْمَاو نَشْر شَيْنَه بَبْرِيْثُ: وَنَحْلَطْن مَرْن

بَخِنْشَهون ❖

الذي برحمته يشيع الأمن في المسكونة ويخاطنا مع جمعهم

حَبَّهْ مَا بَوْمَلِيْلا نَعَا بُوْتَهْ يَاه: حَضَاهُ مَبِيغَا بَعْبُجْهُه
وَلَا مَكْهَا ❖

بِيَوْمُ دَمِنْجَلِ نِيْشُ دَرَابُوْثَه: عَمَهون دَقَادِيْشِ نَشْبُحُوِيْ

دَلْ شَلُوْ ❖

في اليوم الذي تظهر فيه علامة عظمتة. نمجده مع القديسين دون انقطاع.

❖ حَنْتَا بُوْمَهْ يَوْج نَجْلا كُتْكَهْ بَا: لِا يَنْشُ يِعْمَطَا جَابَاوَا بُوْجَبْه
صَلَا ❖

عَيْنِ دَشَاهِرِينَ بِخَوْلِ لَيْلَاوُتْ: لُ نِحْرُنْ حِشْكُ بَثْرُ
دِبْتِ قِنَطُ ❖

لن ترى العيون التي سهرت في كل الليالي. لا تعين الظلمة في بيت الهلاك.
إِلَّا مَدَا حَمَّه رَمَّه: وَفَنَزَهْه: هَاعِنَا إِيْتَه نَحْه وَبِرْ مَدِنَا ❖
إِلْ حَاوْ لِهِن زِيوَه دَفْرُصُوفُخ: وَشُرْ إِينِ بِنُوهُرُخ

مُرِي ❖

ولكن أظهر لهم ضياء وجهك وامنحهم محلاً في ضيائك يا رب.
حَمْرُ مِييَوُوه وَهَمَّا حَلِبَجْتِ خَه رَكْتَا: يَمْتَه حِرْ مَوْجِنَا
نَاوَه مَعْمَرُ وَوَحَلَا ❖

عَم سِدْرِي رَوْمُ عَطِيفِي جَوَزَلْتُ: نِقَعُونَ لُخْ شُوبُحُ
بُورِشَلِيمِ دَلْعِلُ ❖

مع صفوف العلى المتشحين باللهيب وهم يصرخون: لك المجد في أورشليم السماوية
نَعْفَه نَحْه وَوَأَجَا هَه حِرْ حِبَّةَوَا: نَعْفَه نَحْه وَوَمَدْنِصِرْ هَه
حِرْ هَه نَوَا ❖

يَشُوعُ بَرِه دَابُّ هُوِي لَنْ عُدُورُ: يَشُوعُ بَرُه دَمَرِيمِ هُوِي
لَنْ سِتْرُ ❖

يا يسوع ابن الآب كن لنا عوناً. يا يسوع ابن مريم استرنا.
نَعْفَه سَتَا حِرْ نَعْفَه نَلُه حِرْ: نَعْفَه نَهْلِهَه حَجْبَعَا
مَلْبُ ❖

يَشُوعُ حَايِلُ لَنْ يَشُوعُ نَاظِرُ لَنْ: يَشُوعُ بَاظِلِي لُبَيْشُ
مِنَنْ ❖

يا يسوع قونا. يا يسوع احرسنا. يا يسوع امنع عنا الشرير

نَعْفُ مَعْلَا جِ مَقَضُ هَسْلَهَتِ: نَعْفُ مَهْمُ حَكْمُ مَلَا
يُوُّوْ اِيْنَا جِ ❖

يَشُوعُ حَايِلُ لَنْ حَوْبَيْنُ وَحَطْهَيْنُ: يَشُوعُ حَوَسُ عَلَيْنُ
مُ ذَيْنُ آتُ لَنْ ❖

يا يسوع اغفر لنا ذنوبنا وخطايانا يا يسوع ارحمنا عندما تديننا.

مَجْبُيَا جِهَ لَبَا وَيَجْجِ نَسْتَه: هَاهُؤَمْبَا كَجَا وَيَفْصُ
خَرْجَبَه ❖

شَوْبُحُ لِهَ لَابُ دَغْبَانُ بَحْنَه: وَثَوْدِيْتُ لَبْرُ دَفْرَقْنُ
بَصَلِيْبَه ❖

المجد للآب الذي جبلنا بحنانه. الحمد للابن الذي خلصنا بصليبه.

هَاهُؤَمْبَا وَيَهْوَمَا هَجْبَا هَاهُؤَمْبَا: هَحْكُ مَلْتَا وَسَعْلَا
هَسْنَا ❖

وَلرُوحُ دَقُودَشُ سِغْدَتُ وِرُومُ رُمُ: وَعَلَيْنُ حَاظِي رَحْمُ
وَحْنُ ❖

وللروح القدس السجود والإجلال. وعلينا نحن الخطاة المراحم والتحنن

هَجَّجَ هَامِدًا حَ وَتَعَمَّنِيهِمْ حَهُهُ صُلَا: وَبَاهُ تَعَك
تَبَّجَهُمْ وَوَجَدَ هُنْبَاهُ مَلْحَبِيَالًا ❖

هَبْلَنَ وَشُو لَن دِنِشْمَعِيُو لَهَاو قُلُّ: دثاو عول بريخاو
دُبُ وَيَرْتُ مَلَكُوْتُ ❖

أعطينا وأهلنا أن نسمع تلك الدعوة: تعالوا يا مباركي أبي ورثوا الملكوت.
يفتح الستار مع التهليل 3 مرات (ه. ه. ه. شوبح لُحْ أَلْهُ)

تَرْيِمَةُ الْعِذْرَاءِ

أَمَّنِيَا مَنَّم: فَهَوَجَا نَجْمَ حَمَنِيَا.

❖ هَسِيَمِيَا وَهَسَا خَاكِيَا مَسَسَا: وَمِنَ نَحَبِيَا وَوَامِيَا. هَا
كَبِنَا مَعِ هَا هُوَجَا بَدَلْتَا كَب مَتَحِيَا كَلَمَا ❖
وَجَبِيَا كَلَمَا وَهَوَجِيَا. هَا وَسَلِيَا هَوَبِيَا مَعَمَا: هَسَلِيَا
كَبِيَا مَتَحِيَا كَلَا أَمَلِيَا وَوَسَلِيَا كَمَا ❖ حَبِيَا أُوَجِيَا
كَبِيَا مَعِ هَوَجِيَا سَلِيَا خَلِيَا وَوَجِيَا وَوَلَمِيَا. هَسَبِيَا أَمَتِيَا
مَعِ تَبِيَا وَهَمِيَا هَا وَبَر مَتَحِيَا. نَقَلَا مَعَمَا هُوَجِيَا هَا كَلَمِيَا
بِنَا مَعَبِيَا. هَوَجِيَا كَلَمِيَا كَبِيَا هَا وَوَجِيَا سَلِيَا.
أَبِي وَوَجِيَا مَعِ أُوَجِيَا: مَعِ أُوَجِيَا مَعِ أُوَجِيَا
لَلَم ❖

(إِمْرَث مَرِيْم) مَوْرِبُ نَفْسِ لَمْرِي. وَحَذِيْثِ رُوْحِ بِأَلْهُ
 مَحِيْن. ذُحْرُ بُمُوْخُحُ ذَمْتِه. هُوْعِرُ مِنْ هُوْشُ طُوْبُ نِيْتَلْن
 لِي شَرِبْتُ خُوْلِهِن ❖ دَعْبَذُ لُوْتُ رُوْرِبْتُ. هَاوُ ذُحِيْلْتُن
 وَقَدِيْشِ شِمِه وَحُنْنِه لُذْرٍ وَشَرِبْتُ عَالِ أَيْلِنِ ذُحْلِيْن لِه ❖
 عَبَذُ زُخُوْتُ بَذْرَعِه وَبَادَارِ حُثِيْرَايِ بُثْرَعِيْتُ ذَلِيْبُهَوْن.
 سَاْحِفِ تَقِيْفِ مِنْ كُوْرَسَاوُتُ. وَرِيْمِ مَكِّيْخِ ❖ كَفْنِ سَابَاعِ
 طُبْتُ. وَعَاتِيْرٍ شُرِّ سَفِيْقِيْتِيْثِ وَعَادَارِ لِيْسِرِيْلِ عَبِيْه
 وَتَخَارِ حُنْنِه آخِ دِمَالِ عَامِ آبُهَيْنِ عَمِ أْبْرُهْمِ وَعَمِ زَرَعِه
 لَعْلَمُ ❖

لوقا 1: 46 (فَقَالَتْ مَرِيْم) تُعْظِمُ نَفْسِي الرَّبِّ 47 وَتَبْتَهِجُ رُوْحِي بِإِلَّهِ
 مُخَلِّصِي. 48 لِأَنَّهُ نَظَرَ إِلَى اتِّضَاعِ أُمَّتِهِ. فَهُوَ ذَا مُنْذِ الْآنَ جَمِيْعُ الْأَجْيَالِ
 تُطَوِّبُنِي. 49 لِأَنَّ الْقَدِيْرَ صَنَعَ بِي عَظَائِمَ وَاسْمُهُ قُدُّوسٌ. 50 وَرَحْمَتُهُ إِلَى
 جِيلِ الْأَجْيَالِ لِلَّذِيْنَ يَتَّقُوْنَهُ. 51 صَنَعَ قُوَّةً بِذِرَاعِهِ. شَتَّتَ الْمُسْتَكْبِرِيْنَ
 بِفِكْرِ قُلُوْبِهِمْ. 52 أَنْزَلَ الْأَعْرَاءَ عَنِ الْكِرَاسِي وَرَفَعَ الْمُتَضْعِعِيْنَ. 53 أَشْبَعَ
 الْجِيَاعَ خَيْرَاتٍ وَصَرَفَ الْأَغْنِيَاءَ فَارِغِيْنَ. 54 عَضَدَ إِسْرَائِيْلَ فَتَاهُ لِيَذْكُرَ
 رَحْمَةً. 55 كَمَا كَلَّمَ آبَاءَنَا. لِإِبْرَاهِيْمَ وَنَسَلِهِ إِلَى الْأَبَدِ.

لُجْعًا مَّوْمِنًا ❖ الطقس الأول

مَّوْمِنًا: مَّوْمِنًا نَجْمًا ❖ مَلْجَبٌ مَّوْمِنًا. حَلَاةٌ حَلَاةٌ
مُحِبَّةٌ كَلْبًا. إِمْلًا مَلْجَبٌ نَهْوَةٌ. وَمَنْجَبٌ حَنْجَبٌ رَجُلٌ
هَلَاكَةٌ مَلْجَبًا مَلْجَبٌ مَلْجَبٌ وَاجِلًا. وَجِهَةٌ هِيَ مَعْصِبَةٌ
هَجَبٌ وَجْهٌ إِمْلًا وَجَبًا مَّوْمِنًا ❖

سَلْمَلِخٌ قَادِيشَتْ بَثُولَتْ يُلْدَتْ آلَهُ. إِمٌّ مَلِيَتْ بَوْرَكْتُ.

ذَمِيخٌ جِرٌّ صَبٌّ وَثَبَّاسِرٌ مَلْتُ مَثُومِيهِ دَابُّ. ذَلْهُو

مَشْبَحِيْنٌ وُلِخٌ دِيْنٌ إِمٌّ ذَخِيْتُ مَوْرِبِيْنٌ.

السلام لك أيتها القديسة البتول والدة الله. الأم الممتلئة بركات. لأن منك قد شاء وتجسد
كلمة الله الأزلي. الذي نسبحه ونعظمك أيتها الأم النقية.

وَجَبٌّ حَلْبًا وَهَوْتًا ❖ حَصْمِيْلًا مَعَ إِبَانَةٍ حَصْمِيْلًا
بِوَجْهِ هَلَا نَجْمٌ. حَلْبًا حَلْبًا وَجَبًا هَوْتًا.
هَلْبَانَةٌ حَصْمِيْلًا هَلْبَانَةٌ حَلْبًا وَاسْبِي. وَجْهٌ
حَلْبًا حَلْبًا حَصْمِيْلًا مَعَ هَوْتًا ❖

لَمُوشٍ مَنَ إِثْحَاوِيَتْ بَسْنِي ذُذَلِقٌ وُلٌّ يُقْدُ. بَثُولَتْ ذَخِيْتُ

وَقَادِيشَتْ. وَليَعْقُوبُ بَسِبَلْتُ وَحَرْقِيْلٌ بَثْرَعٌ ذَاحِيْدٌ. ذِبْه

عَلِ مَرٍّ خَوْلٌ لَمَشَوْرُبُو لَعَامٌ مِّنَ طَوْعِيِي. أَنْتِ الَّتِي ظَهَرَتْ

لموسى كالعليقة التي تشتعل ولا تحترق. أيتها البتول الطاهرة والقديسة. وليعقوب بالسلم،
ولحزقيال بالباب الموصل. الذي به دخل سيد الكل لإنقاذ الشعب من الضلال.

حَبِّ رُجَبًا جَبُوجِهِ أَوْ هَتَّوًا مَبْتَعًا. وَصَخَّه هَتَّبًا
هَاهُ خَرَّتًا. مَعِ وَيْتَلِ خَلًّا. هَا يَلْبَسُ بِهِ جَبُوجِي خَجْفًا
بِهِ وَأَوْ لَا مَعَلَّوًا. رَحَابِجِي يَاهِيَا كَيْ مَعُوزًا وَمَلَا هَجَبًا
كَمَلًا ❖

أُسْهَدِ قَادِيشِ. دَسِيْبَرِ شِنْدِ وولُصْنِ. مِنْ دَائِنِ عَاوُلِ.

هُنْطِيْرُو فَوْرَعُونْخُونِ بَعْنُونِ نُوهُرُ ذَلْ مِشْتَرِ.

صَلُوْتْخُونِ تَهْوِ لَنْ شَوْرُ رُمِ وَبِثْ جَوُسُ.

أيها الشهداء القديسون. الذين قاسوا التكال والضيقات. من الحكام المجرمين. أجزم محفوظ
في خدر النور الذي لا ينحل. لتكن صلاتكم لنا سورا وملجأ.

تَجِيْتَا هَخَّه لِقَبَا مَتَّيَا وَحَلَامَه هَجَلَه خَيْرًا خَصَّتْمَا
وَمَفَلَا. هَاهَاهُ خَجْرًا هِوَسَلَا نَسْرَه اِيْب مَنِي كَبِ مَعْر
صَهْ مَلَا بِحَبَلِيْمَا وَجِيَه بِهِ مَعَصَبِيَه هَجِيْلَابِيَه
وَبَاوِيَابِ مَعَصَبِيَه ❖ **آمِين**

مِيْثِ ذَعْتَقْ وَبَلِيُو بَجِرِ عَامِيْقِ دَاشِيُوْلِ. وَهَوَاوِ عَفْرُ

وَدَاحِيْحِ نَاحِمِ وَآحِي مَرْنِ كَذْ قُمْ بِيَوْمِ ثَلِيْثِي ذَلِهُو

مُشْبَحِيْنِ وَلَمِثِيْثِه دَثْرَتِيْنِ مُسَاكِنِ.

لقد نشر وأحيا ربنا الأموات الذين عتقوا واهترأوا في أسافل الجحيم وأصبحوا ترابا ورميا عندما قام في اليوم الثالث. الذي نمجده ومنتظر مجيئة الثاني.

مَعْبُودًا نَعْبُدُكَ لِأَنَّكَ هُوَ إِلَهُنَا وَنُحْيِيهِمْ. هَؤُلَاءِ
مَعْبُودًا هُوَ إِلَهُنَا. إِيَّاكَ وَبِإِحْبَابِكَ سُبِّحَ الْكَلِمَةُ عِزُّنَا. وَجِئْتَ
بِهِمْ مَعْتَصِبِينَ هَجْرًا مَبْتَدَأًا بِوَهْمٍ مَعَهُ وَجِئْتَ

شَوْبُحُ نَاسِقُ لَابُ وَثَوْدِيثُ لَبْرُ ذَمِنِهِ. وَلَرُوحُ قَوْذُشُ
هَوْلُكُ. رُزُّ ذَثَلِيثُوثُ حَذُ آلهُ شَارِيرُ. ذَلَهُو مَشْبَحِينَن

وَبَزْمِيرُتُ ذُرُوحُ مَوْرَبِينَن. نَصْعَدُ التَّسْبِيحَ لِلآبِ وَالشُّكْرَ لِابْنِهِ، وَالتَّهْلِيلَ
لِلرُّوحِ الْقُدُسِ. سِرُّ الثَّلَاثِ الْإِلَهِ الْوَاحِدِ الْحَقِّ. الَّذِي نَسْبَحُهُ وَنَعْظُمُهُ بِالتَّرَانِيمِ الرُّوحِيَّةِ.

ح: اسبلا حَجْدُ وَآمَامُ مَعَجَهُوَا وَجِدَهُ بِإِحْمَالٍ مُكْبَرًا
الْكَهَأ. وَمَنْجَبُ حَمِنَ رَجُلًا هَإِبَاحْفَنَ الْكَهَأُ مَكْبَرًا.

حَدَهْكَهَأُ وَجَبَلًا مَبْعَدًا حَلِقَجَسَدًا مَعَهُ وَجِئْتَ ❖
لِخُ دِيثِيكَ شَوْبَهُرُ ذُخُولُهُ تَيْبِلُ يُلَدَثُ آلهُ. ذُمْنِخُ جِرُ

صَبُ وَتَبَاسَارُ آلهُ مَلْتُ. بَثُولْتُ ذَبْخُولُ قَادِيشَاتُ

بِثَشْبَحُتُ مَوْرَبِينَن.

نعظمك بالتسايح أيتها البتول الكلية القداسة لأنك والدة الله يا فخر كل المسكونة. لأنه
منك شاء وتجسد الله الكلمة.

حَجَبٌ يَأْخُذُ إِسْبَابَهُ وَوَسْرًا هَهُذَا بَجَلًا مَرْمِيلاً . وَإِنَّمَا
مَصْدَرُهُ لَمْ يَدْخُلْ إِلَّا الْكَلِمَةُ حَكَدًا . حَكَدًا
وَجَبَلًا مَبْعَدًا حَقِيقَةً مَعَهُ وَجَبَّ ❖

لِخُ تَرَعٌ أَحِيدٌ هَاوٌ دَحْرُؤٌ نَبِيٌّ حَزَقِيْلٌ ذُنُشٌ مِمْتُومٌ لُ
عَلُوٌّ بِهِ . إِنْ أَلَّهُ مِلْتُ . بَثُولْتُ ذَبْخُولٌ قَادِيشَاتُ
بِثْشَبْحُتُ مَوْزِبِيْنٌ .

نعظمك بالتساويح أيتها البتول الكلية القداسة لأنك الباب المغلق الذي رآه النبي حزقيال
ولا أحد دخل به إلا الله الكلمة.

كُرٌ وَوَأَمَدُهُ وَوَأَمَدُنَا وَوَأَمَدٌ تَهَهُوَةٌ مَعْقَمَةٌ .
مَصْدَرٌ هَهُوَةٌ وَوَأَمَدُهُ كُرٌ . هَهُوَةٌ وَوَأَمَدٌ أَهْلُهُ . وَوَأَمَدٌ
وَأَمَدٌ تَأَمَدٌ . حَقِيقَةً مَعَهُ ❖

لُخٌ دِشْتَوْدِيْتُ وَمَرْتُ دَيْكُ ذِيثَائِي نِهَوُونٌ مَشْمَشْنِي .
شَمَعُوخٌ سُهُدٌ وَنَقْفٌ لُخٌ . وَوَأَمَدٌ ذُرْبُنٌ أَسْلِيُو . ذُحَايِ

ذَلْعَمٌ نِيْرْتُونٌ . بِثْشَبْحُتُ مَقْلَسِيْنٌ . نَمْدَحُكَ بِالتَّسَاوِيْحِ يَا مَنْ وَعَدْتَ
وَقُلْتَ أَيَّمَا أَكُونُ هُنَاكَ يَكُونُونَ خِدَامِي . سَمِعَكَ الشَّهَادَاءُ وَتَبَعُوكَ وَنَبَذُوا الْحَيَاةَ الزَّمْنِيَّةَ لِكِي
يَرِثُوا الْحَيَاةَ الْأَبَدِيَّةَ .

حَبِّ مَنْ خَسِرَ هَجْرًا لُجْلًا حَجَلَهُ، خَتَبًا. وَإِجْلَهُ
فَجَبْرًا فَبِعْلًا. هِإِعْلَهُ كِبُورَ مَسْعُورًا. هَبُورًا
مَعَ نَعْسِرٍ حَصُولًا يَوْسَلًا وَخَبَابًا ❖

عَبْدُ مَرْنَ بَحْنُخَ سَبْرُ طُبُّ لُخُولَهُونَ عَانِيذِ دِيخَالِ
فَعْرُخُ قَادِيشُ. وَشَتِيوُ لَذْمُخُ مَحْسِينُ. وَنَقَوْمُونَ مِنْ
يَامِينُخُ بِيَوْمِ ذُنُخُ رَابُوئُخُ. بَارِخَمِرُ.

اصنع يا رب بتحننك الرجاء الصالح لكل الموتى الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك
الغافر، ويقفون عن يمينك يوم إشراق عظمتك. بارك يا سيد.

أَعَدَّ مَوْجِلًا نَعْمًا لِأَجْلِ هَبُورًا حَبْرًا هَبُورًا
حَبْرًا مَسْعُورًا. نَأْكُلًا مَنَفِيقًا فَبِيَقًا. مَبْرًا كَأَهًا مَبْرًا:
وَكَلَهُ مَوْجِلًا هَبْرًا وَنَعْمَةً. نَبْلِكِي أَمْرًا هَبْرًا ❖
شَوْبُخُ نَاسِقُ لَابُ وَنَسْجُودُ لَبْرُ وَنَوْدُ لِرُوحَقُودُشُ. ثَلُثُ
قَنُومِ قَادِيشِ. حَذُّ أَلَّهُ شَارِيرُ. ذَلِيهِ شَوْبُخُ وَعَلِينُ رَحْمَاوُ
بُخُولَعْدُنُ آمِينِ وَآمِينِ.

نصعد التسبيح للآب ونسجد للابن ونشكر الروح القدس. ثلاثة أقانيم مقدسة. إله واحد
حق، له المجد وعلينا مراحمه في كل أوان. آمين ثم آمين.

❖: أَسْمَاءُ

لَهُ خَيْفٌ مِّنْ عَمْرٍ خَيْبًا وَوَعْدًا وَبَاهٍ هَـ. أُمْلًا لِلْأَكْهَا
هَلْ يَخْتَصِرُ مَنَجِبًا. وَبَعْدَهُمُ الْيَوْمَ هَلْ كَتَبْتَهُمْ هَسْتُو
فَلَا ❖

طَوْبِيكَ مَرِيَمَ بَثَ دَاوِيذَ دَشَوِيَّتِ دِثْهَوْنَ. اِمُّ لَالُهُ
وَتَجَاشَمُ مَنِيخًا. دِنْفِرُوقُ لُدْمٌ وَلَيْلِدَاوُ وَنَحَرَّرَ كُولًا.
لَهُ خَيْفٌ اِمَّهَ وَوَالِدُهُا وَجَدَّ حَلْبُوجًا هَا سُبُلًا خَبْنًا حَمْرًا
فَلَهُمْ مَكْتَبَةٌ. هَرْمَدًا مَجْبُورًا هَبَاهُ وَوَلَدًا حَمْدًا
وَاهُ وَجَبَ ❖

طَوْبِيكَ اِمَّهَ دَالَهُ دَبْعَدَ عِيذِخَ هُحْذِي عَيْثُ عَمَّ كُولَهَوْنَ
يَلِدُهُ. وَزُمُرُ شَوْبِيحُ وَثَوْدِيثُ لَمْرِي ذَوْرِيخًا.
بَجْتًا هَمَكَيْتًا هَمَعَةً وَوَا هَجَاتًا هَجُوتًا. هَجَلَهُمْ كَهْتًا
اَقْبَهُمْ كَحَمْسًا. وَنَجَبٌ وَتَمَلًا حَلَا فَحَلَّ خَزَكُهُ بَاغَةً ❖
نَبِيٌّ وَشَلِيحٌ وَسُهْدٌ وَخِينٌ وَخُهْنٌ. وَخُولَهَوْنَ لَوِي اَفِيْسَ
لَمَشِيحًا. دُنِعْبُذُ رَحْمٌ عَلَّ كُولُنَ بَصَلَاوُثْخُونًا.
مَعْمَسًا مَلْحَلًا وَبَاغْمَسًا حَجَبٌ خَسْبًا. سُلَا هُوَهْ جِنُّنًا
لُجَلًا حَسْتَبًا مَدَهْمِيَّتًا. وَبَاغَةً فَجَبْرٌ مَبِيْعًا هَاغِيَّةً
كَبْرًا هَمَجَبَةً حَلَا هَجَبْرًا ❖

مَشِيحُ مَلِكُ ذُتَشَبُوْحَتْ عِبْدُ بَحْنُخ. نِيْحُ وَذُوخْرُنُ طُبُّ
لُعَانِيذِ مَهَيْمَنِ. دِخَلُ فَعْرُخِ قَادِيْشُ وَشْتِيُوْ لَذْمُخُ
وَشَخِبُ عَلَ سَبْرُخُ.

لَعَدُ مُدْنُ مُدْنَا بِوَمَلَايَا مَعْدُ خُدَّيْ. هَمَّكَ
بِأَمْعَمَلُ هِبَاوَمَصَدِكُ. حَبُّ رَحْبَا إِمْلَا بِوَمَكْبَابُ
هَبُوتَعَبُ ❖

بَارِخْمُرُ. مُرْنُ مُرُ ذَمَالَاخِ شَمَعُ بُعُوْثِنُ. وَقَابِلُ
تَشْمِشْتَنُ وَثِرَا حَامَغَلِيْنُ. بِيْذُ صِلُوْثُ إِمُّ ذِيْلِدَتْخُ
وَذَقَادِيْشِيْكَ.

لُجْهًا نَاوْمَا ❖ الطقس الثاني

صَبْحُهَا:

وَجِبَا هَمْعَخَسَا. هَمَّكَبَا مَبْعِيَا إِمْدَه وَبِهَوَا. لَجَبُ
خَلَسِبُوْصُ بِرَحْمِيْ. حَلَبَهَا مُكْبَابَا الْهَا فَكُ
مَهْوَجَبُ ❖

ذُخِيْتُ وَمَشَابَحْتُ. وَمَلَيْتُ شُوْفِرِ إِمِهْ دَنُوْهَرُ. لِحُ
بَلْحُوْذِيْكَ يُذْعِيَانُ. بَثُوْلْتُ يُلْدَتْ آلُهُ خُوْلَنُ مَوْرَبِيْنُ.

مَنْعَرٍ وَهَؤُلَاءِ أُمَّلًا. حَمْدًا مَلِكًا مَلِكًا مَعْفُورًا. نَحْدُ
هَؤُلَاءِ مَعْفُورًا مَعْفُورًا. وَتَجِبُ وَتَسْعَلُ نَحْدًا نَحْدًا
خَيْرُهُ بِأَجَدٍ ❖

مَزِيمَ دَهْوَتْ إِمُّ لَمْرٍ مَلِكٍ مِطْوَلٍ شَوْفَرُهُ. بُعْيُ
وَتَكَاشَفَ لَمْشِيحُ. دُنِعْبِدُ رَحِمِ عَلِ كَوْلَنْ بَصَلَاوُتِيخُ.

هُتَوَا وَهَؤُولَاءِ وَجَسًا حَمْدًا جَمْعِيًّا مَلِكًا مَعْفُورًا نَحْدًا
هَؤُلَاءِ مَعْفُورًا مَعْفُورًا. وَتَجِبُ وَتَسْعَلُ نَحْدًا نَحْدًا
خَيْرُهُ بِأَجَدٍ ❖

سُهْدِ دَهْوَاوُ دِيحُ لَمْرٍ خَوْمِرٍ مِطْوَلٍ حَوْبِهِ بُعَاوُ
وَتَكَاشَفَ لَمْشِيحُ. دُنِعْبِدُ رَحِمِ عَلِ كَوْلَنْ
بَصَلَاوُتِيخُونَ.

نَحْدًا نَحْدًا مَعْفُورًا مَعْفُورًا. حَمْدًا وَجَسًا مَعْفُورًا نَحْدًا نَحْدًا
هَؤُلَاءِ مَعْفُورًا مَعْفُورًا. حَمْدًا وَتَجِبُ وَتَسْعَلُ نَحْدًا نَحْدًا
مَعْفُورًا ❖ أَمْعَدُ

عَلْ فُتُورٌ مَلَكُوتٌ. بَعُودٌ ذُخِينٌ وَذُرَادِيْقٍ. أَشْرٌ وَأَنْيْحٌ
مِرْ خَوْلٌ. لَنْفُشْتُ ذُعْبَدَيْكَ دَشْحِبٌ عَلْ سَبْرُخٌ.
بَارِخْمُرٌ.

حَسْبِلَا مِيَا جَاهِصَنَا. وَبَاكِلَا مَنَعِقَلَا فَبِقِلَا. أَجَلَا هَجْنَا
هَوَبَا فُجُوعَلَا. سَبْ كَلَا هَجْنَا وَجِهَ هِيَهَ مَعْفَصَسَا ❖
لَحَيْلٌ شُو بُوْسِيَا. دَثَلْتُ قَنُومٍ قَادِيْشِ. أَبُ وَبُرُ وُروُخٌ
قُوذْشُ. حَاذُ آلُهُ شَارِيْرُ ذَلِهُو مُشْبَحِيْنَن.

ج- اسنادا لؤنلا:

حَلَا خَمَصْنَا خَلَاهُ وَا صَدَمْنَا. هَهُوْنَا جَبْنَا وِلَا
مَلَا مَلَمَلَا. مَلَمَلَجَا أَمَلَا لِا مَدْرَهَجْنَا ❖
لَعَلْ بَشْمَايُ بِيْهَرُ مِيْثَقَرُ. وَهَزُكُ بَعِيْتُ ذَلُ شِلِي
مَنْقَلَسُ. شَلْمُ لِيْخُ إِمُّ لُ مَزَاوَعْتُ.

حَلَا خَمَصْنَا حَبِيَا مَعْفَصَمِي جِهَ. هَلَسْنَا خَارُوْنَا
إِنْقَا هُجَبِي جِهَ. وَبَايْخَمَرُ مَعْ حَبَا وَهَبُ وَبَعْنَهَمَ لِاؤْمَرُ
هَلَكْتَبَهَمَ ❖

لَعْلُ بَشْمَائِي عَيْرِ مَشْمَشِينِ لِه. وَلْتَحْتُ بَرَعُ نُشُ
سُغْدِينِ لِه. دِتْجَاشَامِ مِّنْ بَتِ دَاوِيذِ دُنْفَرُوقِ لُدْمِ
وَلْيِلْدَاوُ.

حَلَا خَمَصَا جَتِيلَا مَلِيْبَكِم. حَصَّةَوَا جَتَبَا
بُرْمِه هَا بَا فَلَكَ. هَا رُوسِ وَهَجْتَسَه، رَحَابَاهَه، مَهْوَا
بَاهَا كِه ❖

لَعْلُ بَشْمَائِي كَلِيلِ مِتْجَذَلِين. لُسُهْدِ بَرِيخِ دَنْصَحِ
وِتْكَالَلِ. وَهُنْصَحِينِ دُوخَرْنِيَهُونِ صَلَوْتَهُونِ شُورُ تَهُو
لَنْ.

حَلَا خَمَصَا هَلَا مَبْخَسَفَهَوَمَا. بَهَا وَهَجْتَبَا
حَتْتَبَا مَدَه مَعْتِلَا. وَبَا جَلَه فَبْجَبِرِ مَبْعَلَا هَا مَدَاهَه
كَبْرَه هَمَجَبَه حَلَا مَبْجَبِرِ ❖ **آمهد**

لَعْلُ بَشْمَائِي وَعَلِ مَذْبَحِ قُوذَشُ. نَه دُوخَرْنُ لَعَانِيذِ
مُهَائِمْنِ. دِخَلِ فَعْرُخِ قَادِيَشُ وَشْتِيُو لَذْمُخِ وَشَخِبِ عَلِ
سَبْرُخِ. بَارْخَمِرِ.

حَلَا أَيْدِ عَدُوِّهِ خَمَصًا مَجْرُوحًا. هُوَ يَوْمُهُ
وَجَعَلَ سَجْمًا لَهُ. مَدَا وَيَصْقِلُ هُوَ وَهُوَ يَلَا أَيْدِ
وَكَمَامَهُ. ❖

لَعَلَّ آتٍ وَلْتَحْتَ بِشَمَائِي وَيَرْعُ. سَهْدُ يَوْمِنِ دَبِيَّامُ
خَبَشْتِي. مَرُّ ذِيَّامٍ وَنَهْرَاوْتُ آتٍ دَالِيَّتِي.

❖ **اسنال:** حَبْهَ جَنْبُهُ وَإِصْلًا مَجْبَجْدًا. مَبَّعٌ قَلْبَهُ
حَتْمًا هَرَمَتِي مَجْبَسًا. كَمَمَسًا يَوْمَسَ مَعْنَهُ هَوْمَمَر
هَاهُ وَبِ وَهَجْنُهُ. **قَلْبُجُمَا:** وَكَلَهُ مَخْصَهُ حَجْبَتَهُ
هَقَلَهُ حَتْمًا. وَمَلَانِي نَمَمَر هَهُوَ كَمَمَهُ قَبْبَعًا
حَلْصَمِي ❖

بَدُوخْرُنُهُ دِمٌّ مَبَارَخْتُ. حُذِنَ كَوْلِهِنِ بَرِيْتُ وَزُمْرُنِ
شَوْبُحُ. لَمْشِيحُ ذَنْحٌ مِنْهُ وَرَمْرِمٌ وَوَرِبٌ دُوخْرُنُهُ.

الرَدَّة: ذَلِهِ شَابَاحٌ عِبَادًا وَخَوْلِهِنِ بَرِيَّتُهُ ذِيَّاتِيرِ
نَرَمْرِمٌ وَنَوْدٌ لَشَمَهُ قَادِيَشُ لَعْلَمَعْلَمِينِ.

لَلَاكُهُ وَجَلَاهُنَا وَنَهُوَ حَمْرٌ لَكِيَّتَا جَتَّتَا حَجْمَتَا إِبْسَا سَبَا
يَهُوَ هَمْرٌ. هَلَمَلَهُ جَبْدًا وَنَمْرًا حَلَلًا هَلَلًا مَسِيحًا.
جِهَ مَخْصَهُ ❖

لَالَهُ ذُبَاتُونَ ذُنُورٌ عَمَ طُلِي بَنِي عِبْرِي أَخَذُ نَحْتُو وَقُمُ.
وَلشَاهِبِيْتُ ذِيْقُدُ لَطَالُ هَنِيئُ شَحْلِفُ. لَهُ شَابَا ح...
لِلْأَكْهَأِ بوسِيهه طَلِجَهْنَا. حَرَسْنَا مِنْهُ خَجَانَا هَرَجَا
هَرَسَا. هَارِحَبُ جَكَلَا بَرَجَهْنَا جَب سَلَا أَلَهْنَا. بوجه
مَحْسَا ❖

لَالَهُ ذَحِيلَه بَاغُونُ. لَنَاصِيحُ مَرُ جَبْرِيْلُ وَرُخُ وَنَصَحُ.
وَعَدِي خَلِيْلُ ذُرْخُوْتُ بِيْدُ حَيْلُ آلْهِي ذَلِه شَابَا ح..
لِلْأَكْهَأِ بوجِب سَرَسِيْلَا. هَه نَاصِهه خَجِيْتَا بُوَهْمَا
مَبَر خَبَم. كَلَا مَصَدَا خَهْنَدَا هَهْمُصَلَا هَسَبَا
مَتِيْدَا. بوجه مَحْسَا ❖

لَالَهُ ذَبِيْدُ حَزَقِيْلُ. هَاوُ تَمِيَه بَغْلِيْنُ ذُرُوْحُ قَادِمُ بَادِقُ.
عَل قِيْمَتُ جَاوْنِيْتُ وَنُوْحُمُ وَحَايْتُ مِيْتُ. ذَلِه شَابَا ح..
لِلْأَكْهَأِ مَدَا بوجَلَا خَتَه. وَمَعْبَالَا بوجَبَا بَهَب هَه جَه
مَلَا وَسَمَههه. هَارَابَهْفَرُ خَارُوْنَا بُوَههه بوجَه بَجَهْم
مَع جَجَههْنَا. هَجَه مَحْسَا ❖

لَأَلَهُ مَرُّ دُخُولِ بَرِّينَ. دُمُوتٌ ذُعَبْدُ نَسَبُو لَهُ مِطُولِ
رَحْمَاوُ. وَتَافَاخُ بَرْعُ ذِيهَوْدُ ذَلَن نِفْرُوقِ مِ نِ عَبْدُوْتُ.
وَلَهُ شَابَا ح..

لَجَعَا لِحَمَدَا الطَّقْسِ الثَّالِثِ

مِصْبَا:

كَجِبِ وَجَبَدَا هَرَاهِمَا نَجِبِ مَعْدَا. وَوَاهِرُ مَهَبِقَا هُهَبَا
نَعَمَجِ هَحَا مَنَحَجِ حِدِوَمَعِبُوْنَا. لِالِحَا وِلَا
مُصَلِمِي. مُكَبَا الِهَا جَدِهَا جَح مَه وَجَبِي ❖
لِخِ ذُخِيْتُ وَزَهَيْتُ نَعُوشْمُهُ. دَوَصَرِ قَوْدَشِ هُوْتُ
نَفْسِيخِ. وَعَرُ مَرَبِعِي بِنْدَمُورْتِ. لَأَلَهُ ذَلُ مِسْتَايِيخِ. يُلْدَتِ
أَلَهُ بِنُوتِ خُولِنِ مَوْرَبِيِنِ.

جِبِ وَمَبِمَعِ رُوهِ جِبِي. حِلْوَرَمَهِي مَكْتِ نَاهُوا.
نَحْمَلَا هَجَرِنَا هَحْمَلَا مَحْبُورَا بَوْنَمَلَا. هَمَحْنِنَا هَمَجَلِهِي
وَإِهَوْنِ هَحَبِيْتَا بِنُصْفَهَا ❖

لِخِ دُقَادِمِ صُرِخِ نَبِيٍّ . بُرْزِيهون مَلِيَّي تِهْرُ . بُسْنِي
وَعِرْتُ وَعَنْنُ وَقِبوتُ ذُنْيَاتِيقي . وَمُنْرُتُ وَشَبَطِه
دَهرون وُلوحِ دُنْموسُ .

لِحِ مَدِنِ اِحْمِرِ مَنِي . دَه . وَصَحِيهِ اِحْمِرِي . حَس
لِحِ خَبِيْلًا مَبْعًا . هَهْنَهَبُ فُلًا مَحَلِي . وِجِرِ وَنَمِرِ
مُنْبِرِ مَعِ فُلًا . رَحْفَابِرِ مَعْوَا يَاهَا كِه ❖
لُخِ مَرُ اَفْرِمِ قُرِنَانِ . بُهِي دَسَاجِي اَلْيَصِيْنَانِ . عَنِي لَانِ
بَعْغَالِ قَادِيْشُ وَسَرَهَبُ فَا نُ شِيْلَتَانِ . لُخِ رُحْمِ مَرُخِ مِ
كولِ صَلوْتِخِ شورِ تِهو لَانِ .

وَهَخَهْلُ وِسْتِيَا مَبْتِيَا . مَهِي د فُزَهَمِ كَمَدَه مَحْتِيَا . وَصَحِ
مَهْلَا حَسْتِيَا مَعِي . حَبِي فُجِيَه هَوَمَدَه وَبَحَجِه . لِهَجَا
حَسْتِيَا وَاِحْمِرِه . وِهَهَبِه مَسْمِرِ حَهَنِ ❖ **آمَد** ❖
رَهَبونُ دُحَايِ حَاثِ . يَبُ فُرُوْقِنِ لَمَهَايْمِنِ . دُمِنِ مَوْتِ
لُحَايِ نُشَانونِ . بِيْدُ فَعْرَه وَدَمِه دَنَسَابِ . طوبُ لُعَانِيْدِ
دُخْلُوِي . دُهويو مَنَاحِمِ لُهونِ . بَارِخْمُرِ .

مَوَحِيٓتَا مَجْتَا هٓءَئِيٓلَا. حَمِيٓلَا سَكْتَا هَجَصِيٓقَتَا. مَمَجْنَجَا
حَبْنَا حَم نَكَبْتَهٗ لِجَا هَجَجْنَا هَوَسَمِعُوٓعَا. مَبِ اَكَا
مَنْنَا وِجَهٗ هٓءَ مَمَمَسِيٓءَ ❖

شَوْبِحِ شَفَايِ وُهَانِيٓيٓ. بُقَلِ خَلَايِ وُبَاسِيٓمِ. مَمَقْرَبُ عِيٓثِ
عَم يَلِدَهٗ لَابُ وُلْبُرُ وُرُوخِ قُوذْشُ حَاذِ اَلْهُ شَارِيْرُ ذَلِهُو
مُشْبَحِيٓنَانِ.

ح: اَسْمَا:

اَسْمَا وَاِمْبَاصِ اِمْدَهٗ وَاِكَا. اِيٓلَا وِبُوٓسِ مَحِ خُهَجَبِ
وَجَلِ هٓءَ مَمَمَعَا وِرُوٓمَعَا. مَمَمَسَلِ اَكَا وِبُوٓسِ مَمَمِنِ
وَمَمَمَكِيٓ ❖

اَتِ دِيٓثِيٓكِ اِمِهٗ دَاَلْهُ. اَتِ دَذْنَحِ مِّنِ عَوِيْخِ دَخِيٓ هَاوِ شِمَشُ ذَرْدِيْقُوٓثِ.
مَشِيْخُ اَلْهُ دَذْنَحِ مِّنْهُ رَاِحَمَعَلِيٓنِ.

حَجَبِ مَمَمِنِ بَجِيٓلِ رُنِيٓعِ هٓءَءَ. حَمَمَمَمَلَا هَجَرْنَا هَحَسَلَا
هَمَجَمَلَا وِبُوٓسَلَا. هَمَمِنَا هَمَجَلَهٗ وَاِهٖوٓسِ هَكَبِيٓتَا
وَبُعَدَهٗلَا ❖

لِخِ مَرِيَمَ نَبِيِّ صُورِينَ وَآو. بَسْبَلْتُ وَغَزْتُ وَعَنْنُ
وَقِيبُوتُ ذُنْيَاتِي. وَمَنْرْتُ وَشَبَطُهُ دَهْرُونَ وَلُوحِ
ذُنْمُوسُ.

لُهُصَه، هُتَوَا مَبِيغَا. وَجَمْنَجُه، سَلَا إِهْوَئَا، هَا
نُرْسَعِ وَهَجْتَنَعَه. هُوَقَا هَاكَلَا خَمَصَلَا رَحَابَه
مَعُوَا بَاهَا كَه ❖

طُوبِيَهُونَ سُهْدِ قَادِيَشِ. دَبْمُرْخُونَ حَائِي أُوْدِيَتُونَ
وَهُنْصَحِينَ دُوخْرُنِيَكُونَ. هُرْكَ وَلَعِلْ بَشْمَائِي
صَلُوتْخُونَ شُورُ تَهْوَلْن.

فَهْهَمَ إِعْدَاهُؤَا هَاكَلَا خَمَجَبَابِرْ هَا مَسْسَبَا
كَلَا أَسَلَا بُوَابَلَا مَعِ فَجِينَا هَاكَلَا جُصَلَا بُوَمَدَا هَاهُ جَا
مَعْمَدَا هَاكَلَا جَه ❖ لَعَدَا ❖

فُرُوقَنِ إِشْتُوْدِيَتِ وَمَرْتِ بَسْبَرْتُخِ هِي مَحِينِيَتُ كُولِ
أَيْنُ ذُخَلُ مِنْ فَعْرُ وَشُتِ خُسُ ذَنْمِ هُو بِي مَقَاوِ وَنُ
بِه. بَارْخَمِر.

مَعَصِبِي كَلِمَاتُهُ بَالٌ. هُوَ وَإِسْمُهُ سِبَا كَلِمَةُ بَالٍ. أَجَلٌ
عَبْرًا هُوَ مَعْبُورٌ مَبِّ كَلِمَاتُ عَنَبًا وَكَلِمَةٌ هِيَ
مَعَصِبِي ❖

مَشْبَحِينَ لَثَلِيثِيوْتُ. هِيَ دَيْتُهُ حَذَّ أَلْهُوْتُ. أَبٌ وَبُرُ
وَرُوحٌ قَوْدَشُ حَادٌ أَلَّهُ شَارِيرٌ ذَلَهُو مَشْبَحِينَ.

❖: اسْمَاءُ:

مُكَبِّبًا كَلِمَاتُ جَدِّهِ كَلِمَاتُ. إِصْلًا وَجَبُّبًا حَمَّةٌ وَوَعْبُجٌ
أَبُوكُ مَعَصِبِي ❖

يُذَلَّتْ أَلَّهُ بَثُولَتُ. إِمٌّ ذَخِيْتُ لَهَاو ذَمِنِخُ إِثِيلِذُ
مَشْبَحِينَ.

أَيْدِي هِيَ كَلِمَاتُ وَحَلَا قَلَا. مَدْنَمُصَا هُوَ سَيْلَا. وَسُكَّجِي
إِبَاصْفَنَا مَعَصِبِي ❖

أَتُو أَلَّهُ ذَعَلُ كَوَلُ. مَرِيْمٌ وَذَحِيلُ ذَحْلَفِينُ إِثْبَاسَرْتُ
مَشْبَحِينَ.

صَلَكُكُومُ صَدَابِي. نَالُ حَنَبُورُومُ. مَعَهُ صَعَتُورَا جَمَلٌ وَبَبُلَا
كَمَعْبِيلا ❖

مِطُولُشْ مُيْتِينَن. تْ لَعُوذَرِنَن قَعَاوُ سُهْدِ بِيْ دِيْنُ
لَمَشِيْحُ.

اَسْ خَصَلْتَلَا وَتَهْوَا. حَصَمْنَا وَجَارِتَا حَجَقْدَا
وَخَتَبَا مَدَهْ مَعِيْنَا ❖ لَعَد

اَنِيْحَ بَمَطَالِ ذَنُوْهَرُ. بُمَشْكُنُ ذَخِيْنِ لَنْفَشْتُ ذُعَانِيْذِ
مُهَيْمِنِ. بَارْخَمُرُ.

تَهْوَا هَتَّيْجُوْ هَمْعَس. لِاَجْلَا هَكْجَا. هَكْنَهْمَا مَبَبْعَا
جَبْلَا حَبْبُوعُ ❖

نُوْدِ وَنِسْجُوْدِ وَنَشَابِحِ. لَابُ وَلَبْرُ وَلِرُوْحُ قَادِيْشُ بَخُوْلِ
عَدْنِيْنِ.

لُجْبَا وَحَسْبَا ❖ الطقس الرابع

مَبَبْعَا:

كَبْ نَبْلَقَعُو. وَخَصْ هَسْلَجِعْ يَاْهَمْ مَجْبُصْتَبَا.
كَمَلْكَ مَلْقِيْلَا وَبَعْنَا مَسْنَهْ هَمَلْصَهْ حَلْصَلَا جُكَه.
هَنْخَنَ مَجَلْهَا وَوَهْجَا. مَعْ قَكْنَهْ حُصْنَا لَاجْصَنْسُئَهْ يَاْه ❖

لِخٍ نِتْكَاشَفْ. وَعَامَنَ وَحَلْفَيْنِ تِهُونِ مَفَيْسُنِيْتُ. لَمَلِخِ
مَلِكِ دَنْشَرِ شَيْنِهَ وَشَلْمِهَ بَعْلُمُ خَوْلِهَ. وَنَعْبَرُ شَبِطِ
ذُرُوعُ. مِّنْ كَوْلِهَ عُمَرْتُ بَمَرَحْمُنُوْتِهَ.

كَجِبِ رُنَجِ يَهَّه. بَجِيَا جَلَهَ، طَارُوْمَهَ، حَلَهَ حَلَا
مَنْعَر. مَهْمَا جَهْمَا مَرْمَلَا خَنْكَهَا يَوْحَا يَأْسَبِ
مَنْجِس. هَاَعْمَا يَوْحَا. هَاَلْكَعَا مَهْمَا سَبَا يَوْ
خَبَعِ خَبَا

لِخٍ صَيْرِينِ وَو. نُبِيَّ خَوْلَهونِ بَرَزِيَهونِ بَثُولُتِ مَرِيْمِ.
مَوْشِ بَسْنِيَّ وَحَرْقِيْلِ بَرَجَلُوْتُ تَرَعُ ذَاْحِيذُ قَرْخِ. وَشَعْيِي
ذَوْمُرُ. وَلِيَشْبَعُ قَوْقُتُ حَذَاتُ أَفْ جِذْعُونِ جِرْتُ.
مَكِّيْتَا جَجْتَا. وَإِعْلَاوُوَهَ مَعِ الْكَلَا حَلْكَمَلَا جِيَه.
هَبْجَمَهَ إِجْرَهَ هَجْرَهَ وَجْرَا جَبَا حَصِيْقَلَا هَجْرَهَ
يَوْحَا. هَخَهَ يَهَّهَ مَلْكَهَهَا. وَمَعْمَلَا جَبَا إِصْنَعِ لَهْجَا
كَمَدَهَمِيْتَا. شَلِيْحِ غُبَايِي. دِشْتَادَرُ مِّنْ آلَهَ لَعْلُمُ خَوْلِهَ.
وَنَقَقِ أَخْرَزُ سَبْرْتِهَ دَبْرُ بَشْ عَامِ وَعَبْرَهَ دَرَعُ. سَابْرُوَاوُ
مَلْكَوْتُ. دَشْمَايِي خَاذُ أَمْرِيْنِ طَوْبُ لَمْهَائِيْمَنِ.

تَحَلَّلْ مَيْلًا. هِجَاهُ تِلَا مَحَلَّتْ وَهَرَا اِنْسِ اِنْسِ. مَحَلَّلَا
مَعْسَلًا حَقِيقَةً وَحَقَبًا وَكُرًا وَمَجَبَةً خَلَا هَجَبًا.
هَمَلًا وَهَلًا اِيْدًا حَفْجًا. وَهَلًا لَبِنًا حَفْجًا حَصْرًا
نَدَا حَصْرًا. ❖ لَمَدًا ❖

بَلْمِينُ حَايٍ. وَبَاوُنٌ مَلْيِي زُوْرٌ اَنْيَحُ اِنْنٌ. مَلَكٌ مُشِيْحٌ
لَنْفَسَتْ ذُعْبِدٌ ذَيْلُحٌ دَشْحِبٌ عَلَ سَبْرُحٌ. وَمٌ ذُتِ اَتْ
بُشُوْبُحٌ. ذَيْتِلٌ اَغْرٌ لَفَالْحَيْكُ عَامَخٌ نَبْسَمُوْنٌ. بَارِخْمُرٌ.
مُهَجَسَلٌ لَلْجَلِ. وَجَزَا حَلْقِيْلًا هَجْتَنَدَا مَعِ لَلِ مَحَبْرٍ.
هَهَجَبِنَا كَجَزَا بَرْمَسٌ مَعِ خَهْطَا جَدَهْ لَلِ وَهْءٌ خَبَا وَهَبٌ.
هَجَبٌ وَهَمَلٌ مَبْعَلًا. وَمَحْرٌ اِنْسِ كَمَكِيْتَا هَعْوٌ
مَكَلْتَهْ. ❖

شُوْبُحٌ لَابٌ. دَبْرٌ لُعْلُمٌ وَبِرِيْتُ مِنْ لُمِدِمٌ. وَسَغْدَتْ لَبْرٌ.
دَصْمَخٌ مِنْ عَوْبٌ بَثُوْلٌ ذَهْيٌ بَثٌ دَاوِيْدٌ. سَغِيْدٌ رُوْحٌ
قَادِيْشٌ. دُحَاكِمٌ اِنُوْنٌ لَشْلِيْحٌ وَشَارَرٌ مَلِيْهُوْنٌ.

د: اَسْمَا

جِبْ قَالًا وَنَفِيْحًا. تَحَبَا اَجْتَا جَدَهْ حَلَا. مَهَلًا
وَجَابَتْصَ اِبَاوَحٌ حَجَبًا وَنَحَ حَتْمًا اَكُهًا اَجَلًا. ❖

لِخِ فَايُ ذَنْقَالِسِ يُلَدَّثُ آلَهُ بِثَوْلَتُ. مِطُولُ دُبَيْدِيكَ

إِثْرَاعِي لُغْنَسُ ذَيْلَنَ بِنَايْنُسُ آلَهُ آبُ.

مَجْبَرُ يَهُ مُمْلُ كُؤَهُ وَبَعْنُ مَلَا. مَلَا وَهَنْ كُ

نَسَعَهُ. هَجَبُ فَعْمَلُ هَمَهُ رُجُلُ حَمَقِيْلَا وَهَمَّصَهُ

❖ جِه

مَبَارَاخُو مُرِي آلَهُ دَيْسِرُئِلُ. مِطُولُ دَسَعَرُ لَنْ بَرَحَمَاو

وَعَبْدُ فُورُقُنُ وَشُورُبُ لِعَامُ ذَهَيْمِنُ بِهِ.

مَبَقِيْلَا وَجَلَا سَعَتُ هَجَلَا أَوْجَرَّتْ هَنْخَهُ. نَسَعَرُ

مُمْلَا جَلَا هَهُ نَهُ هَهُ حَرُ مَجْبَعِيْلَا سَلَجُ مَلِيْلَا ❖

قَادِيْشِ ذَخُولِ حَاشِيْنَ وَخُولِ أَوْلَصْنِيْنَ سَيْبِرُ. بَحْوِيْخُ

مُرِ خُولِ هِنُونِ نِهَوُونِ لَخِ مَفِيْسُنِ حَلْفِيْنَ حَاطِي.

حَنْتَبَا مَدَهْمَعِيْلَا حَنْدَمِ مَلَابِلِيْهِ سُنْعُ. مَعْمَلَا

كُؤُهُ وَبَاحْتَا إِيَهُ نَسَعْمَلَا وَنَهُ وَهَهُ كَلْمَخَهُ لِيْهِ ❖

❖ أَعَد

عَانِيْذِ مَهَيْمِنِ لِيَوْمِ مِثِيْخِ حَيْرِيْنَ. مَشِيْخُ آلَهُ ذَنْبَايَا

إِنُونِ بِنُوْحُمُ ذَنْوَدُونِ لَطِيْبُوْتُخُ. بَارَخْمُرُ.

فَبَعْدَ الْكُلِّ مَذْبُوحٌ وَحُلُّصُلُصٌ. وَحُصْنٌ خَمَصُنَا
هَجَبِيَاهُ إِبَامُ حَلْبِيَاهُ مَبْحِلَا مَسْمُنَا ❖
قَادِشَاتُ آلُهُ مَرِيْمٌ ذَلْعَمٌ عُلْمِين. دَعْمَرُ بَشْمَائِي
وَبَعِيْتُهُ أَتَقِنُ بَطِيْبُوْتُهُ مَذْبُوحٌ مَحْسِينُ.

❖: اسنالا

أَسْمُ مَحْلَا وَوَلَجِبُ مَحْبِلَا الْكُلُّ. قُدْحَتُهُ مَحْتَلَا وَوَلُحَا
لُجَلَا مُتَجُّ جِب. مَهْلَا وَجَبْتَجِبُ الْكُلُّ. هَهُ
وَجَمْعَتُهُ مَلَا حَلْبِيَا. حُصْنٌ حُلُّصُلُصٌ ❖
أَخٌ مِلْتُ ذَلِيخٌ يُلْدَثُ آلُهُ. كَوْلِهِنُ شَرِيْبُتُ ذَرْعُ طُوبُ
يُهْبِينُ لِيخ. مَطُولٌ دَبْعُوِيخٌ آجِن. هَاوُ دَبْمَرُومٌ عَلِي.
عُمَرُ لَعْمُعُلْمِين.

مَذْبُوحٌ مَحْلَا وَوَلَجِبُ مَحْبِلَا الْكُلُّ. لُجَلَا مَحْتَلَا جَمْعَتُهُ
حَلْبِيَاهُ مَحْلَا مَسْمُنَا. مَهْلَا وَوَلَجِبُ مَحْبِلَا. حَهُ
وَجَمْعَتُهُ مَلَا حَلْبِيَا. حُصْنٌ حُلُّصُلُصٌ ❖
مَرْكَبُتُ ذَحِيْلَتُ ذَحْرُ حَزْقِيْل. لُ فُحْمٌ بَشُوفْرِيكٌ بَثُولُتُ
قَادِشَتُ. مَطُولٌ ذَرَايْحَتُ بَذْرُعِيك. هَاوُ دَبْمَرُومٌ عَلِي.
عُمَرُ لَعْمُعُلْمِين.

صُفُوًا مَبِيحًا وَتَهْصَهُمْ وَصَعَسًا. مَنَجِه نَحْنُهُ لِمَا سَكَب
 خَاجِه وَخَلْمًا. كَصَعَسًا وَوَصَعَسُهُمْ. وَتَعَدَا
 كَعَجْمٌ مَعَالِي. هَخَعَجْمٌ نَعَالًا كَجِيءٌ مَبِيحًا ❖
 سُهْدِ قَادِيَشِ رَحُومًا وَدَمَشِيْحُ. قَارِبِ بُعُوْثُ حَلْفِ عَوَلِه
 دَعْلُمُ. لَمَشِيْحُ دَرَحِمَتُوْنِي. دِنِشْتُو لَشُوْبِقْنِ حَوْبُتْنِ.
 وَعَمَخُونِ نِعُولِ لَغْنُونِ حَذُوْثُ.

لُكْرُ مَدِيْ مَسْئَلًا تَعْبًا كَهْ كَمَفَالًا. هَنْصَفُ خَالًا
 خَتَصَهَهُمْ وَخَتَّتِيَا مَدَهَمِيْتَا. وَاجَلَه فَجِيْبِرُ مَبِيْعًا
 هَامِيْدَه كَبُصْرٍ مَسْصَعَسًا جِيءٌ بِهِ وَهُوَ خَصْرٌ
 تَبْخَصَمِيءُ ❖ لَعَدُ ❖

طَالَخُ مَرٌ مَحِيْنُ نِحُوْثُ لَهُ لَشِيُوْلُ. وَنَرَايَسُ عَلُ
 جَرَمِيَهُونِ دَعَانِيْذِ مَهِيْمِنِ. دِيْخَلُ فَعْرُخِ قَادِيَشِ وَشْتِيُوْ
 لَذْمُخِ مَحْسِيْنُ بَعْنُونِ نُوهُرُ عَامُخِ نِتَبَسْمُونِ. بَارْخَمِرُ.
 مَعَجَسًا جِيَه لَلْجَا هَبَاهُ وَيَدَا كَجِيَا. هَحْنَسًا وَمَعِيُوْمًا
 اِيْمِيَا هَفَجِيْبِيَا. مَبِيْ كَلَهَا مَعْنِيَا بِهِ وَجَمْعَتُهُمْ خَلِيْتَا
 خُصْمُ كَلْمُصْلَحِيءُ ❖

شوبخ له لَابٌ وَتَوْدِيثُ لَبْرُ . وَلرُوحُ ذِقُونَشُ اِيْقُرُ
وَسِغْدَتْ حَذَّ اَلْهُ شَارِيْرَاو دَبْمَرُومِ عَلِي عُمَرُ لَعْلَم
عُلْمِيْن .

لَجْعَا مَحْمَلَا الطَّقْسِ الْخَامِسِ

مبصدا

اِيْحَمَلُ بُوَسْ قَبِ مُبَيْنَا وَهَا جِيْنَا حَلَا حَلَا فَحَلَا خَلَا .
هَكْبِيَا هَكْبِيَا جَبَا جَبَا جِه حَصْبِيَا . اَكْهَا وَصَح
اَكْهَا رَمَلَا هَوَسَلَا بَجَلَا مَعْدَه هَا . هَا وَكَه هَا
مَعْقَسِبِي هَكْبِيَا لَهَجَلَا مَهَجَبِي ❖❖❖

اِشْعِي ذَوْصُ كَاذُ حُذَتْ ذُهْ غِرْ بَثُوْلَتْ قَبَلَتْ بَطْنُ .
وَيَلِيْذْتِه لَبْرُ بُوخْرُ لِه لَعْمَانُوَيْلِ . اَلْهُ ذَمِنْ اَلْهُ صِيْمَحُ
وَذِنْحُ نَبِي شَمَهَهُو . هَاوْ ذَلِهَوْ مَشْبَحِيْن وَوَيْلِيْذْتِه طُوْبُ
يُهَبِيْن .

مَلْمَلِيْجِ مَلْمَلِيْجِ لُهَجَبِيَا وَجَهْ وَجْ مَلْمَلِيْجِ مَلْمَلِيْجِ بُوَهْمَلَا .
مَلْمَلِيْجِ مَلْمَلِيْجِ مَلْمَلِيْجِ هَا وَوَاْمَنْ اِيْحَمَلُ مَعْقَسِلَا .
مَلْمَلِيْجِ مَلْمَلِيْجِ بُوَجَلَا وَوَاْمَنْ هَا وَوَاْمَنْ هَا .

مُصَلِّجٌ مَجَلِّهٌ وَأَهْوَنُ، هَهُ وَأَجْنَهُ هِوَا هَلْتَقَا لِحْ
مَنْبِإِا ❖❖❖

شُلْمَلِخٌ مَلَيْثٌ طَيِّبُوْتُ دُغْهَرِيْنٌ مِْنِخٌ حَازِيْ ذُرُوْحٌ.
شُلْمَلِخٌ عُنُّنٌ قَالِيْلَتٌ هِيْ دِمْرٌ إِشْعِيْ مُشْبِخٌ. شُلْمَلِخٌ
نَوَسٌ ذَخِيْ ذَالْهَوْتُ وَتَرُوْنَسٌ جَايٌ. شُلْمَلِخٌ شَبِطَه
دَهْرُوْنٌ هَاوٌ دَفْرَعُوْ وَطَرْفِ طُعِنٌ حَاثٌ.

وَهُرِهٌ هِبَاْفَرِسَهٌ خَصْمَانِيْمَا إِجْتِيَا هَمَلِكْفِيْلَا جَسِيْرَا. وَهِيَا
رُوْحَا وَصَلْفِيْهَبَا جِهْمٌ مَهْمٌ هَوَجَلٌ هَهِيْمٌ هَمِيْوِيْ فَلَاوَا
وَهَمْصِيْبِيْلَا مَبٌ خَلَاكِيْمٌ هَجْمَلِيْمٌ هَجْصَلَا. أَسْرٌ مَلِكْفِيْلَا
عَنْبِيَا وَوَامِدٌ مَدْنٌ خَلَاكِيْمٌ ❖❖❖

دُوْصٌ وَتَقَاصِحٌ جَمِيْرِيْيَتٌ أَبْهَتْ وَمَلْفَنٌ بَحِيْرٌ. ذَهٌ زَرْعٌ
ذَمَلْفَنُوْتُخُوْنٌ شُوْخٌ وَرَبٌ وَسَلِقٌ وَيَبٌ فَيْرٌ ذَهِيْمَنُوْتُ حَذٌ
بَثْلَثِيْنٌ وَبِشْتِيْنٌ وَبِمٌ. أَخٌ مَلْتُ شَارِيْرَتٌ ذِمْرٌ مُرْنٌ
بُوْنَجَلِيُوْنٌ.

سُؤْلٌ هَجَهْمُصَلٌ مَقٌّ مَعْمَلٌ كَلْهَا حَخْبَا وَوَكْرٌ. هَجَلٌ
إِنْفٌ عَنَّهُمُصَلٌ أَجْمَلٌ وَإِعْلَاهُ وَوَمَلٌ. إِيْدٌ وَوَابَاغِيْسَلٌ حَصْرٌ

حَبِيْبًا هِ اِحْرَانَا كَهَنَ، هَجْرَانَا حَنْبَانَا. هِه مَعْلَا وَرَوْمَقَهَا
وَصَحَّ اِحْرَانَا وَحَمَلَا نَامِعِر اِنْفَا. ❖❖❖ اَمَعَد ❖

نَيْحُ وَبُوسَمُ شَاكِنُ مَشِيْحُ اَلْهُ لُعْبِدُ ذَيْلُحُ وَبَايَا اِنُون
بَنُوْحَمُ اَحْمُ ذِشْتُوْدِيْتِ. اَتْ دِثْمَنِيْتِ عَمَّ عَانِيْذِ وَخَرَزِيْتِ
لَهون سَبْرُ شَارِيْرُ. وَنُوْحَمُ ذِرَادِيْقُوْتُ ذَمِنُ اَبْدُنُ ذَشِيْوَلُ
تَقِيْمُ اِنُون. بَارِخْمُرُ.

اِحْرَانَا هِه اِهْصِيْفُوْتِ هِه اِعْخَسَا حَبِيْبًا مَعْبُوْمًا حَمْرُ قَلَهَنَ
تَكْبِيْمَه. لِاِحْرَانَا هِه اِحْرَانَا هِه مَعْبُوْمًا اُوْرَا بِاِحْرَانَا. اِحْرَانَا
بِهْوَا حَنْبَانَا هَجْرَانَا رَحْمَلَا مَعَا جِه حَلَهِيْمَلَا. هِه هِه
مَعْبُوْمًا فَجَمِيْعَلَا اُوْرَا مَحْمَلَا وَبَاِحْرَانَا هِه ❖❖❖

تَبْرُوْحُ وَتَشْجُوْدُ وَتَشَابُحُ عِيْدَتُ قُوْدَشَ عَمَّ كُوْلَهون
يَلِدَه. لَابُ وُلْبَرُ وَرُوْحَقُوْدَشُ رُزُ تَلِيْثِي. اَبُ نُوْهْرُ
شَارِيْرُ وَبَرُ صِمْحُ شُوْ لِه بُوْسِيَا. وَرُوْحُ قُوْدَشُ فَاْرَقْلِيْطُ
رُزُ شَلْمُ ذَنْتَلِيْثِيُوْتُ.

ح: اَمَعَد

جِبْ وَحَلَا مَعَهُ هَهُنَا مَحَلًّا اِمَامًا وَكَلَامًا اِيَّاهُ
وَجَرَّجَلًا حَاهُ وَمَنْكَ مَعَهُ رَجُلًا مَكْبَاهُ وَلَا فَهْمًا. مَكْبَاهُ
كَلَامًا جَاهِدًا جُحَ مَعَهُ وَجَبَّ ❖❖❖

لِخِ دَلِيلٍ مِنْ هَوْنٍ وَمِلْثُ اِمَامٍ دَالُهُ. اَتَ دَبْرِيْنُ لَهَاو
دَمَعَالِي مِنْ زَيْنِ اِيْلِدَتِ دَلُ فَوْشُقُ. يُلَدَتُ اَلَّهُ بِثَوْلَتُ
كَوْلُنِ مَوْرِيْنِنِ.

جِبْ لَا مَنَصَّةَ حَرَهُ جُلَّ اِبَاهُ جَ مَكْمَلًا. حَبَّ
خَجْنًا اِمَامًا وَهُوَ مَلَايَا وَمَنْكَ خَجِبًا هَيِيْبًا وَنَسًا.
مَسَابَحًا اِيْوَرًا بَجِيْتًا جُحَ مَعَهُ وَجَبَّ ❖❖❖

لِخِ لُ مَنَسِيْتِ بَزُوْعُ اِثِيْهَبِ شَلْمُ. بِيْدِ جَبْرِيْلِ رِيْشِ
مَالَاخِ ذَمْرُ عَامِيْخِ وَمِنِيْخِ دُنْحِ. مَحْتَمَتِ رُزِ نَبِيِّيْ كَوْلُنِ
مَوْرِيْنِنِ.

كَلَامًا وَجَعْنُوْبِ مَكْسِيْتًا اِرْوَسَهُ. هَبْعَمَهُ اِحْرَهُ خَارُوْدَ
فَتْنَهُ هَمَّصِيْبًا وَهَمَّوَا. هَاهَا حَبَّ مَعِيْمًا هَمَّكْبَاهُ مَدْرَسًا
حِيْلُوْتَهُ ❖❖❖

لُخُ آلَهُ ذَبْشُرُخِ شَلِيحِ إِزْدَايِنِ . وَنَفَقَ أَخْرَزِ بَرِيَعِ فَنِينِ
هَيْمُنُوتُ ذَشْرُرُ . وَهُعِيدَتُ قَوذَشُ وَيَلِدِهِ مَزِيحُ
لَعِيدَيَهونِ .

حَجَبُ مُذْنِ خَسْرُ بُوَهَجْنِ خَتْتَبِ . وَاجَلَكِ فَجَنْبِ هَاعِلِمِ
كَبُصِبِ هَمَّطَا حَمَنْ خَبْرُوقَمَهَنْ . هَمَّعِ نَصْرُ تَصْبِ
كُرِ مَجْسَلُ مَلَا وَإِيَابِ ❖❖❖ لَمَعِ ❖

عَبْدُ مَرْنِ بَحْنُخِ دُوخْرُنِ عَانِيذِينَ . دِخَلَ فَعْرُخِ وَشْتِيُو
لَذْمُخِ وَحَاسُ لَهونِ بُوَصْرِيَهونِ . وَمِنْ يَا مِيئُخِ نِقَعونِ
لُخِ شُوِبُخِ مُذْتِ . بَارخَمُرِ .

كَلَجَبِ مَبِإِ هَجَبِإِ هَمَمَبِ خَاهَمَلَا . هَجَلِ
مَدَمَعِيَا جَبِلَا نَمَنْ هَنْمَنْمِ إَكْهَابِ . قَبِ لَإِ
مَدَفَلَجِيَابِ مَجْسَلُ مَصَمَصِ ❖❖❖

لَثَلِثِيُوْتُ سَغِيذُ شَوِيْثِ بُوَسِيَا . وَخَوْلَنْ مَهِيْمِنِ بِدِحَلُ
نِيَاقِرِ وَنَرَمِرِ أَلْهَيْثِ . كَذَلُ مِثْلَغُنْثِيْثِ شُوِبُخِ
مَسْقِينِ .

❖ : اَمَنَالَا

هُوَ وَحَيْكَلُهُ هَقْدًا مَكْرَبًا: مَكْرَبًا كَلُّهُا سَعَهُ صَدَهُ مَحْتَلًا.
حَيْبُ خَلَّهْ وَنَصَ مَبْحَسَعٍ. خَلَّهْ كَلُّهُا مَكْرَبًا كَلُّهُا ❖❖❖
هُي دَلَمَلْتُ وَمُرُّ يَلَدْتُ. يَلَدْتُ أَلَّهُ حَنَانٌ مَهَائِمِنِ. لِحْ
بَلْحَوْدِيكَ يُذَعِينَنَ بَثُولْتُ يَلَدْتُ أَلَّهُ.

هُوَ وَحَيْكَلُهُ هَقْدًا مَكْرَبًا: مَكْرَبًا كَلُّهُا سَعَهُ صَدَهُ مَحْتَلًا.
حَيْبُ خَلَّهْ وَنَصَ مَبْحَسَعٍ. خَلَّهْ كَلُّهُا مَكْرَبًا كَلُّهُا ❖❖❖
هُي دَعَلَهُ قَدِيمٌ إِثْنَابِي. إِشْعِي نَبِيٌّ خَاذَ أَمْرٍ دَهُ بَثُولْتُ
بُطْنُ وَيَلْدُ. يَلْدُ ذَيْثَاوُ دَوْمُرُ.

حَجْمٌ لِهَبْخَصَمِ، أَوْ مَبْبِقَلًا مَلَاتِلًا حَجَّتَلًا وَوَهْمٌ مَبْبِقَلًا.
لِهَبْخَصَمِ، وَابْفَلَكَلَهُ، وَهَذَا نُرْسَعٌ وَهَبْجَتْنُصَفِ، ❖❖❖
لِخُونِ طَوْبِيكُونِ أَقَادِيشِ مِنْ غَبَائِي ذُرُوحِ قَوْدَشِ.
طَوْبِيكُونِ دِتْكَالْتُونِ دَهْنُصَحِينِ دُوخَرُنِيكُونِ.

مَلَكَلًا مَمَسَلًا حَجَبٌ نَسَسَبِ. سَسَلًا هَوَهْجَنُكَلًا حَكْتَتَبَا.
وَأَبْلَهُ فَجَبْرٌ مَبْبَعَلًا هَأَعَدَبَهُ كَبْبَصَرٌ مَسْصَعَلًا ❖❖❖
مَلَكٌ مَشِيخٌ عِبْدٌ بَحْنُنُخِ. نِيخٌ وَذُوخَرُنٌ لَعَانِيذِ. دِخَلُ
فَعْرُخٌ قَادِيشُ وَشْتِيوُ لَذَمُخٌ مَحْسِينُ. بَارْخَمِرُ

كَأَذْمُقَدْمِينَن مَقْلَسِينَن لُخُون نُبِي وَشَلِيحِ وَسُهْدِ. وَلَهَاؤ
دَحْلُفَاؤ حَاشِ وِوَلُصِنِ سَبَلْتُون سُعْذِينَن وَمَشْبَحِينَن.

فِي مَعْصِيَتِي مَعْلَمَةٌ وَمَعْلَمَةٌ حَفِي حَتَّى مَدَمِيَتَا.
هَلَاؤ هَلَاؤ هَجْرُهُ مَجْلَدُهُ هَلَاؤ هَلَاؤ مَعْصِيَتِي
وَسَهْلًا حَجْمًا ❖❖❖ آءءء ❖

كَأَذْمُقَدْمِينَن مِثَاهِدِينَن لُخُون عَانِيذِ مَهَائِمِنِ. وَلَهَاؤ
ذَعْلُ سَبْرِهِ شَخِبْتُون وَتِيحْتُون مَفِيَسِينَن دَنْحَاسِ
لُخُون. بَارِخْمُرِ.

فِي مَعْصِيَتِي مَعْصِيَتِي حُرِّ مَعْصِيَتِي كَلْمًا يَوْمًا.
هَلَاؤ هَلَاؤ هَلَاؤ هَلَاؤ هَلَاؤ هَلَاؤ هَلَاؤ
كَأَذْمُقَدْمِينَن مَشْبَحِينَن لُحُ مَشِيحُ أَلْهُ ذِيلِنِ. وَلَابُوخ
وَلِرُوحِ ذُقُودُشُ سُعْذِينَن وَمَشْبَحِينَن.

ء: آءءء

حَلَاؤ مَع مَعْلَمًا يَوْمًا فَعْمَلًا. حَتَّى رَجِيَتَا جَعْمِ
حَتَّى لُحُ. هَلَاؤ وَجِيَتَا لُحًا مَعْتَجَلًا يَوْمًا.
حَلَاؤ وَحَلَاؤ هَلَاؤ مَعْرُوسًا ❖❖❖

لَعَلَّ مِنْ مِلْثُ ذَلْ فَوْشُقُ. بَحَارَتْ زَيْنِ بَغَاؤُ عَوِيخُ
أَجِن. هَاؤُ دَغْنِيْزِيْثُ عَلْ مَرَكْبُثُ ذَخْرُوبُ. بِيْهْرُ رَابُ
وَزُوْحُ مِرْدَايِحُ.

مُحْمَلِيْجُ اِهْ اِمْلَا مَجَّجَا. جَاهَا جَاهَا وَجَاهَا مُكْبَا
كَاهَا. مَحْمَلِيْجُ وَبِكْبَابِيْه. حَمَلَا. مَاهَا مَاهَا
وَاجَا. هَاهَا جَاهَا عَتَّجُ لَهْجَا مُعْجُ جِيْجُ ❖❖❖
شَلْمِيْخُ اِمْ مَبَارَخْتُ. بِيْهْرُثُ ذَخِيْثُ يُلْدَثُ اَلْهُ. شَلْمِيْخُ
دِيْلِدْتِيْو لَمِلْثُ. مِثْوَمِيْه دَابُ. وَهْخُولُ شَرِيْنُ طُوبُ
يُهْبُنُ لِيْخُ.

حِيْ لَلِيْجَفَا وَوَمِلَا مِيْجَا حَلَا. هَاهَا فَاَلْتُ تَرْمِيْثَا. اَمْلَا
وَرَجِيْجَا رَحِيْجَا مَبِيْجَا. هَاهَا اِحْهَانَا. حِيْجَا
وَهْمَلَا ❖❖❖

كَادُ لَاغُوْنُ ذَمَلِ حَاشِ عَلْتُوْنُ سُهْدِ فَايِيْ نِصْحُنِ.
زَيْنُ ذَرْخُوْثُ صَلِيْبُ قَادِيْشُ نَسْبَتُوْنُ. وَبِهْ اَبِيْهْتُوْنُ
لِغَابُ ذَسْمَلُ.

فَبِ خَدَيْهِ فَجَمِئَتْهُ وَأَبُومِ إِصْحَرِ مَعَهَا نَلَا فُكْرَهُ
تَكْبَرَهُ. فَمَا صَاحًا حُرِّ مَدْنٍ وَبَاهَا مَسَلًا جَمْعِيًّا.

هَلَا عِيدًا حَبْصًا هَهُ وَوَحْرًا أَبُومِ ❖❖❖ آعَدَ ❖

كَذَّ بَعْبَارِ فَوْقْدُنِيهِ دُذْمِ أَمْلِحِ مَوْتُ عَلَّ كَوْلَهُونَ يَلْدَاؤِ.

فِسُّ مَطْلُخِ مَرِّ دَثُوهِ مَنِي بَقْبِيرِ وَثَشْتِ لُخْسُ هَاوِ

دَمَزَاغِ أَدْمِ. بَارْخَمِرِ

نَعْمَ مَوْجِلًا لِجَا جَسْرًا. هَتَّصِيهِ وَحَجْرًا وَفَنَصِّ

خَرَجَبِهِ. هَتَّوَا حَزَبِ سَمْعِيهِمَا نَاكِبَاتُهُمَا فَبَعْدًا. مَبِّ

كَلَّهَا وَجِيهِ هَهُ مَعْتَصِبِي ❖❖❖

نَاسِقِ شَوْبِحُ لَابُ غَنِيْرُ وَنِسْجُوذِ لَبْرُ ذَفَرَقْنِ بَصَلِيْبِيهِ.

وَنَوْدِ لِرُوحَقُوذِشُ تَلِيْثِيُوْثُ قَادِيْشْتُ. حَذَّ آلُهُ ذَلِيْهُو

مَشْبَحِيْنِ.

❖: اَسْنَا

مُصَلِّجِ فَنَسْرًا. حَلَبِ حَلَا مُحَبَّبًا كَلَّهَا اُصْلًا لِ

مَدْرَةِ جَلَا. هَلْجِ هَهُ مَعْوَجُ فُلَا خَتْنًا. اُصْدَهُ وَبَعْدًا

مَدْرَةِ مَعْلًا ❖❖❖

شَلْمِخْ كَنِيكْتُ. بَثُولْتُ يُلَدَتْ آلُهُ إِمُّ لُ مَزَاوَعْتُ.

وَلِخِي مَوْرِبُنْ كَوْلِ بَرِيْتُ. إِمِهْ دَنُوهُرُ مَثُومِي.

إِيَادِ هِيَهْ بِيَهْ ذَا وَإِيَكِي وَبِجِي حَسَعَبْجَا هِيَهْ ذَا
هِيَهْ ذَا وَبِيَهْ مَعِيَلَا. هِيَهْ ذَا مَعِيَلَا قَلَا كَتِيَلَا.
إِمِهْ وَبِيَهْ ذَا مَعِيَلَا ❖❖❖

آتِي نُوهُرُ ذِيَلَنْ دِيُثْبِينِ بَحِشُوخْ وَهَذِرُ وَشُوبُهُرُ

ذَمَهَائِمِنِ. وَلِخِي مَوْرِبُنْ كَوْلِ بَرِيْتُ. إِمِهْ دَنُوهُرُ
مَثُومِي.

هُتَوَا جَتَبْجَا. وَإِمَكِي خَلَا سَيَا هَمْتَبْجَا هَجَلَا أِهْ خَرِي
صَحْه. هِيَهْ ذَا مَعِيَلَا مَعِيَلَا نَجِي. حِيَهْ ذَا
كَجَتَبْجَا ❖❖❖

سُهْدِ بَرِيخِ. دَقْلِيُو عَلِ حَاشِ وَشِنْدِ وَخَوْلِ اُولْصُنِينِ

سَيِيرِ. وَهَمِنِ جَرْمِيَهونِ نُبَعِينِ. عَوِذَرِنِ لِبِنَائِينِشِ.

حَجِي مَدِي حَتَبْجَا. سُلَا هِيَهْ ذَا لُجَا حَتَبْجَا
مَدِي مَعِيَلَا. وَإِيَكِي فَيَبْرُ مَبْعَلَا. هِيَهْ ذَا حِيَهْ ذَا
مَعِيَلَا ❖❖❖

عَبْدُ مُرِّ بِرَحْمَتِكَ. نَيْحُ وَذَوْخَرُنُ طُبُّ لِعَانِيذِ مَهَائِمِنِ.
 دِخَالُ فَغْرُخُ قَادِيشُ وَشْتِيُو لَذْمُخُ مَحْسِينُ. بَارْخَمِرُ.
 مَعْبَسُ لَلْجَلِ. هِيَ هَبْدَا كَجَا وَمَنْه. هَكَهَس مَعْبَسَا
 هَهْ كَلَا. اُورَا وَبِاحْبَدِيَا مَبِ الْكَا مَعْنَا ❖❖❖
 شَوْيْحُ لَابُ. وَتَوْدِيْتُ لَبْرُ ذَمِنَه. وَلرُوحُ قَوْدَشُ هَوْلُ.
 رُزُ ذَتْلِيثِيُوْتُ حَاذُ آلَهُ شَارِيرُ.

لَجَمَا مَحْمَلَا الطَّقْسِ السَّاعِي

أ: حَهْه وَبِابِكِ كَحِيَابِ مَعِ حَبَهْ كَلَا بِلَا زَهْ هُجَلَا يَاه
 مَعْخَس. حَهْه مَعْخَسَا بَرَوِّمَعَهَا بَرَمَس مَعِ حَهْه حَبَهَا
 فَحُ نَعْمَه. هَوْلَا مَحَلَا مَعْجَسَه. حُكْم
 حُكْمِ ❖❖❖

لَهَاوُ دِثِيْلُ جَلِيئِيْتُ مِّنْ بَثُولُتُ ذَلُ زَوُوعُ تَاوُ نَشَابَخُ.
 لَهَاوُ شِمَشُ ذَرْدِيْقُوْتُ ذَصَمَحُ مِّنْ عَوْبُه بَثُولُ خَوْلَن
 نِسْجُوذُ. وَذَلُ شِلِي نَشَبْحُوِي لُعَلْمُ عُلْمِيْن.

حَهْه وَمَعِ مَعْنَمِ اِبَابِكِ مَعْنِيَا جِيَهْ حَبَا حَمْر
 يَاه مَعْخَس. هَيْم مَلْجَلَا اِمْر مَجْنَا هَه وَمَخَا اَلْقَلَا

جَبْرًا فَكُ تَعْرِفُو. هَوْلًا مَكْلًا بَعَضِبَهُ. حُكْم
خُلَصِّ ❖❖❖

لَهَاوُ ذَمِنَ مَرِيْمَ إِثِيْلِدُ بَمَعْرَتُ بِنَاوُ بِتُ لِحِمِ تَاوُ
نُشَابِحُ. وَيِنِقُ حَلْبُ أَخُ شَبْرُ هَاوُ دَسَابِعُ أَلْفِ بَذْبَرُ
خَوْلُنُ نِسْجُوذُ. وَذَلُ شِلْيُ نَشْبَحُوِي لُعْلَمُ عُلْمِيْن.

حَاهُ وَسَلَا هِوَا لِابْتَبَلَهُ. خَلْبِفُلَا وَحَبْمَجَلَا
خَمَلَا نَاهُ بَعَضُ. هَامِنَجَه هَرْجَه هَابَرْمَه هَاهِبَه فَتِيْلَا
وَرُجَبَالَا فَكُ تَعْرِفُو. هَوْلًا مَكْلًا بَعَضِبَهُ. حُكْم
خُلَصِّ ❖❖❖

لَهَاوُ دُحَايِلُ وَ لَثَلِيْطَاوُ بَاغُونُ ذَلُوْقِبَالُ بِيْشُ تَاوُ
نُشَابَاخُ. وَأَقْرِبُ وَرُخَاوُ وَتَنَاصِحُ وَأَعْدِي خَلِيْلِ ذُرْخُوْتُ
كَوْلُنُ نِسْجُوذُ. وَذَلُ شِلْيُ نَشْبَحُوِي لُعْلَمُ عُلْمِيْن.

حَاهُ وَحَنْسَمَه كُحْرُو مَه مَجْرًا مَنِيَه. هَاَصَمَه نَاهُ
بَعَضُ. هَاَكَلِكَمَلَا جِنَه وَوَمَلِكَلَا مَه جَبْرًا وَمَه نَاهُ
إِحْبُ فَكُ تَعْرِفُو. هَوْلًا مَكْلًا بَعَضِبَهُ. حُكْم
خُلَصِّ ❖❖❖ آءء ❖❖❖

لَهَاو دَارْحِمِه لُعُزْرُ مِنْ قَبْرِ قَرِي وَاقِيمِه تَاو نَشَابَاخ.

وَلَعَلِيم بَرُه دَرَمَلْتُ مِنْ فُحْرِ نَمَوْتُ اَعَدِي كَوْلَنْ

نِسْجُوذ. وَذَلُّ شِلْيُ نَشَبْحُوِي لُعَلْمُ عُلْمِين. بَارِخْمُر.

مَهَجَلُ نَعْمُ جِه لِجَلُ هَاهُ بَاهُ كَجَا بَوَصْتِه نَاه

بَعَض. هَاهُ مَبِوَعْلُ هَاهُ كَلَا اُوْرَا بَوَا حَبِيْمِه اَلْ كُ

نَصِيْفُو. هُوْلَا مَكَلُ بَعَضِه. حَلْكَرُ خُلْصِي

شَوْبُحُ نَاسِقُ لِه لَابُ وَتَوْدِيْتُ لَبْرُ ذَمِنِه تَاو نَشَابَاخ.

وَلَرُوحُ قَوْدَشُ هُوْلُ رُزُ ذَنْلِيْتِيُوْتُ كَوْلَنْ نِسْجُوذ. وَذَلُّ

شِلْيُ نَشَبْحُوِي لُعَلْمُ عُلْمِين.

ح: اَسْمَا

بَوَا بَاقِدُ جَنْسَعِه. حَلَا مَبِوَعْلُ بَوَا مَكَلِه. هَاهُ مَعْوَبُ

حَكْبِيَا ه مَبِوَعْلُ اَكُه

دِيْتَفْنِي بَرَحْمَاو عَلْ مَوَكْحُ ذَمْتِه. هُو مَوْرِبُ لِيْلِيْتِه

قَادِيْشُ اَلُّه.

بَوَاهُ جَسْبِيَه كَنْعَلُ مَهْلِكَلِي. هَاهُ بَوَجْمُ هَاهُ رَجُ

مَبِوَعْلُ اَكُه

دَهُوْ بُحُوِيَه بَرْنُشْ مِطُولُثْن. هَاوْ دَفَرَقْ وُشَوْرِبْ لَنْ
قَادِيْشْ اَلْهُ.

اُنْسُ حَتْسَمَنْ حَتَقْمَا وُصْفِيْوَنْ. وَاوْمَهْ حُرْ
هَهْمَصَهْ حُرْ هَمَجَهْ هَا نَا نَسَهْ حَلَا هَجْبِرْ ❖❖❖ اَمْعَدْ ❖
اَنِيْحْ بَرَحْمِيْكَ لَنْفُشْتْ ذَسْغُوْذِيْكَ. دَوْدِيُوْ بُوْحْ وُهَيْمِنْ بُوْحْ
وَشَخِبْ وِتْتِيْحْ عَلْ سَبْرُخْ.

مَحَلَا حَتْسَمَنْ حَلْمَعْمَا وُصْفِيْوَنْ. وُصْفِيْوَنْ
لِلْاَكْهَهْ اِبْرْ مَبْعَا اَكْهَا ❖❖❖
قَابِلْ بَرَحْمِيْكَ لَتِشْمِيْشْتْ ذَسْغُوْذِيْكَ. دَمَشْمِيْشِيْنْ لَالْهُوْثُخْ
قَادِيْشْ اَلْهُ.

❖: اَمْنَا

مُكَبَا اَكْهَا مَعَجَهْوَهْ وِتْحَقْلَا لَلِيْحْ وُجْهْ وُحْبْ جِيْجْ.
حَلْفْ هَهْ اَبْجِيْبِيْ. هِيْجْ مِيْلِيْوَهْ صِيْبِيْ. اِيْلَفْجِيْ
فَجْتْ حَبْهْ وِيِيْجِيْ اِيْلِيْجِيْ وِيْدَجِيْ حَلْهْ وُسِيْجَا ❖❖❖

يُلَدِّثُ آلَهُ شَوْبَهُرَهُ دُعْلُمُ لَيْلِينَ دُمُورِيَيْنَ لِحْ. عَلَيَّكَو
تُخَيَلِيْنَ. وَبِخِ مِتْجَوَسِيْنَ. اِتْكَاشَفَ وَبُعِي لَهَاو دُمِنْخُ
اِثِيْلُ دُنِعْبِذِ عَلِيْنَ رَحْمِ.

حَدَهْ حَلَا وَجَبَهْ جِهَهْ لَلَاكْتَا يَحْبَا قَنَهْمِهْ وَتَحْقَلَا.
حَهْمَا وَوَهْ جَتِيْجَا. اِحْبَهْ حَسْبِيْجَا. وَجَبِيْ رَجَقِيْجَا
وَسِيْلَا يَهَهْ، حَلْجَا خَلَوَهْ، تَحْقَلَا ❖❖❖
بَثُوْلَتْ دُبَبْثُوْلَهْ لَالَهْ يِلَدَتْ فُرُوْقَهْ دُعْلُمُ. بِيَوْمُ ذُوْخُرِيْخُ.
اَفِيْسُ لِيْحِيْذِيْخُ. دَبِيْذُ صْلُوْتِيْخُ رَحْمِ نِهَوونِ عَلِيْنَ
بَثْرِيْهَوونِ عُلْمِ.

قَهْوَا جِيْجَا مَهْوَمَا صَبَقِيْ خِيْتَصِيْصَهْ لَلْمَقِيْهْ
وَقَهْجَهْ. اِحْبَهْ جَصْمَبِيْتَا. وَنَعْمَا حَهْوَقَلَهْ. حَلَا
جِيْبَا هَنْكَبَهْ وَخِيْتَصِيْصَهْ نَعْمَا وَغِيْتَا نَصِيْجَا قَهْ ❖❖❖
سُهْدِ بِيْبَتْ قُوْدَشُ سِيْمِيْنَ جَرْمِيْهَوونِ لِيْقُرَهْ دُمُرْخَوونِ.
اَفِيْسُ لِمَشِيْخُ دُنَشْفَعُ بُوْرَكُوْتَهْ. عَلِ عِيْثُ وَوَيْلِدَهْ
دُغْرَمِيْكَوونِ يِقْرَتْ دُشِيْنُ نَمْلِيْخُ بُهْ.

فَهَلْ كَفَّهْ أَجِيدُ جِي وَصَبِيَّاءُ وَجَمَعْتَنَا فَعَدَا لِي
لُحْصِي. مَعْبِي إِبَانِيَّاءُ. مَجَّ قَعْنَا مَدِينًا. وَمُقَدَّ
جَمَعْتَنَا. فَعَدَا يَأْتِي حَتَّى لَا لُحْصِي ❖❖❖ **أَعَد** ❖
فَوَلَسَ أَخْتَبُ لَنْ دُمِيثِ دُبْمَشِيحُ مَوْتُ لُ طُعْمِين.
شَافِيرِ إِتْكَرَزَتْ. مِنْ سَفَرُ مَهِيرُ. دُشْخَبِي بَمَشِيحُ.
مَوْتُ تَتِينُ لُعَلْمُ لُ طُعْمِين. بَارْخَمِر.

مَجْتَنَا لَابِدِيَّاءُ. هَجَبِيَّاءُ حَقْنِيَّاءُ. قَنْدِيَّاهُ
وَتَلْقَا. لِجَهْرِ ابْقَا حَبِيَّتِي وَهَمْدِيَّاءُ. فُجْجِي نَبِيَّاهُ
وَسِيَّاهُ فَمَتْنَا خَلْقِيَّاهُ. تَلْقَا ❖❖❖
شَوْبُحُ لِيثُوْتُخ. وَسِغْدُتُ لُمُرُوْتُخ. فُرُوْقَه دُعَلْمُ. لَابُوخُ
اَيْقُرُ لُرُوْحُ رَوْمُرْمُ. وَعَلَيْنُ حَاطِي. رَحْمُ وَحْنُ
بَتْرِيَّاهُ عُلْمُ.

لُجْهًا بِأَعْبِيَّاءُ الطَّقْسِ الثَّامِنِ

أ: حَهْه نَكْبًا جِسْرًا وَابْأَخْبِيَّاهُ هَهْأ حَلَا لِهَبْوَدُ مَهْوَج.
جِيَّه هَسَلًا جَهْوَا وَصَلَّيَّاهُ رَلَا. نُؤُ لِهَفَصَّجُ مَلَكْبَا
بَاهْوَا. حَهْه وَمَلَا هَهْه رُجَلًا وَجَّ مَدَّه تَعْيِيلًا جَبَّ هُوَا وَلا
مَلَا جَلَّ مَدَّه وَجَبَّ ❖

شَلِيحِ غَبَائِي دُشَلْحَوِي لَعْلَمُ وُشُطُ لَائِلِي دَبْعُلْمُ اِنِنِ.
وَلَبْشَوِي لَمْشِيحُ اَلْهُ زَيْنُ لُ مِرْدَكِيْنُ. لَفُورُقُنُ وُشُورُبُ
دِيلِنُ مَهَيْمِنُ بِيْدُ هُذِ دَلُ شَلِيْ كُولِنُ مَقْلَسِيْنَانُ.

حَجَبُ مَحْمَدِنَا وِمَبِيْعَا هُءَا، وِسَبِيْعُ اُوْبُ وُءَا رَعِ وِلَا مَحْلَا.
هَجْزَلِيْلَا وِءَا هَا مَدْنِيْ هَجْلَاوَهْ اِيْلَا وِمَبِيْعَتَعْنِيْ. نَاْمُ اِيْلَا
اَلْهُ مَدْنِيْمُنَا اُنْسُ اِيْبِيْ حَقِيْعَا وِحَجَبْنِيْ وِمَجْبَه.
حَا صَجَبْنِيْ ❖ حَجَبْنِيْ.

بِيْبُ مَعْمَرُ دُقَادِيْشِ هُنُوْنُ دُحْدِنُ اَفُ رُوْزِيْنُ دَلُ
شَلِيْ. وِبَمَطَالِ دَنُوْهُرُ مُرَانِ دُبْتَرَاوُثُ دُقَادِيْشِيْكَ. تَاْمُنُ
اَتُ اَلْهُ مَرَحْمُنُ اَنِيْحُ اِنِنِ لَنْفَشْتُ دُعْبَدِيْكَ دَشْحِبُ عَلُ
سَبْرُخُ. بَارِخْمُرُ

مَحْمَدُ جِهْ لَلْجَا مَبِيْعَا وِمَبِيْعُوْ كَجِيْءَهْ مَبِيْعَا. هَجْهْ خَا
وَجِيْلَا هَجْهْ سَبِيْعَا سَبِيْعَا مَبِيْعَا. حَجْهْ وِمُنَا هَجْهْ رُجَا
وَمَحْ مَدَهْ تَعْبِيْلَا جَبِيْ هُوْا وِلَا مَحْلَا جُحْ مَحْمَدِيْ ❖

شَوْبُحُ لِهْ لَابُ قَادِيْشُ دُشَادَرُ لَبْرَهْ قَادِيْشُ. وَبُعُوْبُ
دَخِيْ وَقَادِيْشُ نَحِيْثُ وَشَرُّ قَادِيْشِيْثُ. لَفُوْرُقُنُ وَشُوْرُبُ
دِيْلَنُ مَهِيْمَنُ بِيْدُ هُذُ ذُلُ شِلِيْ كُوْلَنُ مَشْبَحِيْنَانُ.

ح: اسنا

اِمْلَا وَجَبْرًا هَلَا مَرَّةً جَدًّا جَبَدُ مَصْحَدًا هَمَلًا جِه
حَمَلًا مَعَسَلًا. خَمَلًا جَبَدُ اِسْبِيْعُ. وَصَحُّ نَجِيْتَلَا
نَعْدَهْرَجُ هَجَبُ فُحُّ مَهْوَجِيْعُ ❖

اِمُّ ذَخِيْثُ وُلُّ مَزَاوَعْتُ بِيْثُ مَعْمَرُ هُوِيْتُ لِهْ لَمَلَكُ
مَشِيْحُ. جَوْسُ بِيْحُ اَحْذِيْنَنُ. دَمِنُ نَخِيْنُ نِشْتُوْرَبُ وِلِخُ
كُوْلَنُ مَوْرَبِيْنَنُ.

لَهْجَلَهْ اَجَبُ سُرَا مَرْمِيْلَا مُكَبْرًا اَكَا. هَلَاوَحْلَا
مَعْدَهْرَجُ حَلَهْ اَكَا اَوِيْلَا مَكَبْرًا حَصِيْلًا اِيْلَا. هَبُّ مُكَبْرًا
اَكَا هَجَبُ فُحُّ مَهْوَجِيْعُ ❖

طُوْبِيْثُوْتِيْحُ حَزُّ حَزْقِيْلُ يُلْدَتُ اَلْهُ. وَثَرَعُ شَمِهِيْحُ بَثُوْلَتُ
ذِيْمَتَلْتُ بَسَنِيْ اَتِيْ يُلْدَتُ اَلْهُ وِلِخُ كُوْلَنُ مَوْرَبِيْنَنُ.

خَتَمَهُمْ وَمَنْعَهُمْ وَأَه تَرَسًا فُجِّه نَاهُ خُجْرًا وَمُعْتَكِلًا.
هَجَّتْ مَنَعَهُمْ وَمَلَجَهُمْ هُهُؤًا. حَجَبَهُمْ مَعْرًا حَقَقًا
لَسَدًا قُبِجْتَهُمْ يَصَدَّؤًا ❖

جَرَمًاو دِيَوْسِفِ هَاو نَاصِيحُ سُغ تَوْرَعْتُ ذِيَسْرُلِي.
وَعَرَمَيَكُون دِيلِخُون سُهُدِ. عَبِيذِينَ شَوْرٍ لِنَفْشَتَن تَحِث
كِنْفِيَكُون نِسْتَاَتَرِ.

لَا مُصَهِّدًا بُوَسَدًا كَمَنَفًا هَاهُا جَفَجْنَا مَهَقِلًا بِاَكَلًا.
تَسَمِ هَاهُا حَخْتَبًا. رَجَسْتَا خَبْرَهُمْ نَمْنًا جَتَنَفَ
خَرَجَبُ سُلَا ❖

لُ مَيُوتُ ذَنِحِث لَشِيُولِ وَهُوَ بَقْبُرُ يَوْمِ ثَلُثُ. نَاحِمِ وَآخُ
لَعَانِيذِ. زَبِينَايِ بَذْمُخِ يَاقِيرُ فَرِيْقَايِ بَصَلِيْبُخِ حَايُ.
اَلِكِ اَلَجَتِ هَوَجِبِ يُوَحِمْ مَهَجِيْنَا قَجَلًا هَجَقِلًا سَكَلًا.
مَمْنًا خَبَلًا حَمِ تَخَبْنَه. لَاجَلًا هَكَجَلًا هُوَسَمْعُوْمَا مَبِ
اَلَهَا مَنَنَا ❖

أَلِفُ الْفَيْنِ وَرَبُّو رَبُّونَ شَوْبِحِ شَفَائِي وَبِقَلِ حَلَائِي.
مَقْرَبُ عَيْتُ عَمَّ يَلِدِهِ. لَابُ وَلَبْرُ وَرُوْحَقُوذَشُ حَاذُ آلُهُ
شَارِيرُ.

❖ **اسنا** مَهْوَجِبِي فَكْ. لِإِمْلَا مَجْبَجِدَا. هُءِ وَصَح
حَقْتَهُ وَتَسَ كَيْ بَهَوَا لِإِ مَجْبَوُؤُضُلَا. هَاهُوَ حَقْمَدَا
وَجَكْ ❖

أَخْرَى: مَوْرِبِينَن كَوْلَن لِمُ مَبَارَخْتُ. هُي دَمِنَ عَوْبُهُ
دَنَحَ لَن نُوهُرُ لُ مَدَّرَكُنُ وَأَنَهَرَ لَنفَشْتُ ذَخَوْلَان.
مَمْعَسِبِي فَكْ. لِإِجْلَا مَهْدَهْ مُصْلَا. هَاهُ وَهَبُو كَجِيَه
هَيْبَه فَنَمَّ هِيَاخِي. هَاهُوَ حَقْمَدَا وَجَكْ ❖
مَشْبَحِينَن كَوْلَان. لَابُ مَثَوْمِي. هَاو دَشَادَر لَبْرَه
وَنَحِتَ فَرَقَن وَتَعَالِي. وَأَنَهَرَ لَنفَشْتُ ذَخَوْلَان.

مَمْلَسِي فَكْ حَبَجِيَلَا هَكَمَلِيَتِيَلَا. هَهْوَا بُوَسْمَه
هِيَاقَلَكَلَا. خَبُصْلَا بَوَاوُومَه رَهْوَمَه رَحْفَابَاهَن مَهْوَا بَاهِيَا
لَا ❖

مَقْلَسِيْنَ كَوْلَن لَنْبِيَّ وَلَشَلِيحِ . وَسُهِدِ ذَنْصَحِ وَتَكَالَلِ .

بَذْمُ ذَرْدِيُو صَوْرِيَهونِ صَلووثَهونِ شَوْرُ تِهَوِ لَانِ .

مَعْلَدِيَهٍ وَمَعِ فَعْلِ حَكْتَبَا مَدَهَمِيَتَا . وَاجَلَه فَعْبُرُ
مَنْعَا . هَايَعْلَبَه كَبْرُ مَسْمَعُنَا . هَنْعَهْمَه مَعِ
مُصْرُ ❖

مِثْهَدِيْنَ كَوْلَانِ لَعَانِيذِ مَهَايْمِنِ . دِيخَالِ فَعْرُخِ قَادِيَشُ .

وَشْتِيُو لَذْمُخِ مَحْسِيْنُ . وَنَقَوْمُونِ مِ يَامِيْنُخِ .

مَعْمَحْسِيْبُ فَعْلِ كَلْحَبْلَهْهَإِلَا . إِهْمَدَا هَمْعَدَهْ مَعْمَدَا .
مَكْبِيْبَا نَعْمَهْقِلَا بِأَكْبَا . مَبِ أَلَهَا عَمْنَا ❖

مَشْبَحِيْنَ كَوْلَانِ لَثَلِيْثِيُوْثُ . اِيْثِيْثُ وَمَثُوْمِيْثُ . سَغِيْذِثُ
بَقْنُوْمِ ثَلْثُ . حَاذِ أَلَهْ شَارِيْرُ .



عَمْسَه وَدِيْقِيَكِ كَمْسَكِ شَاهِحِ زَادِيْقِ لُمُرِيْ

سَبِّحُوا الرَّبَّ أَيُّهَا الْأَبْرَارُ (مع التبخير)

عَمْسَه رَوِيْقِلَا كَمْعُنَا : كَلَا حَلْنَا وَجَمْعِيْلَا يَهِيَا وَهَجْنَا
كَلْحَبْلَهْهَإِلَا مَدَمْعِ مَكْبِيْبَا بِأَكْبَا ❖

شَابَاحِ زَادِيقِ لَمُرِّي: عَلَ عِطْرُ دَبِيسِمِ نِهَوِ دُوخْرُنُ

لَبْتُولُتْ مَرِيْمِ يُلْدَتِ آلَهٗ ❖

سَبِّحُوا الرَّبَّ أَيَّهَا الْأَبْرَارُ. مَعَ عِطْرِ الْبُخُورِ نَذَكَرُ الْبَتُولَ مَرِيْمَ وَالِدَةَ اللَّهِ.

مَجْسُوهٖ فُلْدَهٗمِ اِيْتَهٗبَال: خَلَا خَلَا وَجَصِقِلَا يَهِيَا
وَهَجُنُلَا كَحَجَّتَا مَحَبَّتَا هَهٗتَهٗوَا مَبِّيَقِلَا ❖

شَبْحِي كُولِهِنِ امُوْتُ: عَلَ عِطْرُ دَبِيسِمِ نِهَوِ دُوخْرُنُ

لَنْبِيِّي شَلِيْحِ وَسُهْدِ قَادِيْشِ.

سَبِّحِيهِ يَا كُلَّ الْأُمَّمِ. مَعَ عِطْرِ الْبُخُورِ نَذَكَرُ الْأَنْبِيَاءَ وَالرُّسُلَ وَالشَّهَدَاءَ وَالْقَدِيْسِيْنَ

عَدَد: خَلَا خَلَا وَجَصِقِلَا يَهِيَا وَهَجُنُلَا حَمَلَقِتِلَا
هَجُهْتَا هَجَاتَا هَرَوَقِلَا ❖

بَارِخْمُر: عَلَ عِطْرُ دَبِيسِمِ نِهَوِ دُوخْرُنُ لَمَلْفُنِ وَخُهِنِ

وَخِيْنِ وَزَادِيقِ ❖

مَعَ عِطْرِ الْبُخُورِ نَذَكَرُ الْمَلَاْفَنَةَ وَالْكَهَنَةَ وَالْعَادِلِيْنَ وَالْأَبْرَارَ.

مَسَلَم: خَلَا خَلَا وَجَصِقِلَا يَهِيَا وَهَجُنُلَا حَبِيْبَالَا
مَبِّيَعَدَالَا هَلْجَدَهٗمِ مَحَبَّتَهٗ ❖

مِنْ عُلْمِ وَعِزَامُ لَعُلْمِ عُلَمِيْنَ آمِيْنِ. عَلَ عِطْرُ دَبِيسِمِ نِهَوِ
دُوخْرُنُ لَعِيْدَتُ قَادِيْشَتُ وَلِخَوْلَهٗوْنَ يَلِدَهٗ ❖

من الأزل إلى الأبد آمين. مع عطر البخور نذكر الكنيسة المقدسة وكلّ أبناءها.

هَمَّعْنَهُ بِالْوَغْنُورِ: وَهَجْنُ حَجَاتِنَا هَمَّعْنَا حَسْبَنَا
هَكَاهِبَتْنَهُ بِالْهَجْنُورِ هُوَ هَمَّعْنَا

هَيْمُنُوتُ دَشْرُرُ: دُوخْرُنُ لَخِينِ، وَسَبْرُ لَعَانِيذِ،
وَلْتَالِيثِيُوتُ سِغْدَتْ وَرُومْرُمُ

بالإيمان الحقيقي. الذكرى للمستقيمين والرجاء للموتى وللثالوث السجود والتعظيم

حَهَّهْ مَدَهْ وَنَلَّ بِوَبُصْعَل: هَجَّعْ هَمَّعَا حَ وَيَمَّعْنَهُ هَمَّ
حَهَّهْ مَلَّا وَبَاهُ خَهَّعْ حَتَّجَّهْ هَمَّ وَاجَّ هَنْبَاهْ مَلَّكَّهْ بِالْ
بِيَوْمِهِ رَابُّ دَنُوحُمُ: هَبَلْنُ وَشَوْ لَنْ دِنِشْمَعِيُوْ لَهَاوْ قُلُّ

دثاو عول بريخاو دُب وِيرْتْ مَلَكُوتُ ❖ في يوم القيامة العظيم:
أعطنا وأهلنا أن نسمع تلك الدعوة تعالوا يا مباركي أبي رثوا الملكوت.

هُوْظَلَّ هَحَلَّا حَمَّعَل: خَاهُ وَيَمَّعْرُ وَحَلَّا: مِبْرُ جِلْمِ
وَمَمَّعَلًا: نَأْمُ يَدَانَسْبِ إِبْجَهَتْ هَامَّتْ

هُرُكُ وَلَعَلُ بَشْمَائِي: بَورْشَلِمِ دَلْعَلِ قَدَمِ بِيَمِ دَمَشِيْحُ تَامُنِ

نَتْتِيحُونَ أَبْهَيْنِ وَأَحَيْنِ ❖ هنا وفي السماء العالية في أورشليم السماوية أمام
منبر المسيح، هناك يرتاح آباؤنا واخوتنا.

مَمَّعَلُ مَمَّعَلُ هَامَّسُ: إِبْسُ هَمَّعَلُ حَهَّهْ مَمَّعَلُ
حَسْبَتِ: وَهَجَّعْ خَلَّا هَجَّعْرُ هَسْنَعُ حَجَلَابَبْتِ

شَمَعٌ مُرِيٌّ وَأَنْيْحٌ إِنْوْنٌ: أَنْيْحٌ وَحَاسٌ لَهَوْنٌ. مُرِيٌّ

لِعَانِيذِينَ. دَشِخِبَ عَلَ سَبْرُخَ وَحَيْرِينَ لَمِثِيخُ ❖

أَصْغِ يَا رَبِّ وَارْحَمِهِمْ: أَرْحَمِهِمْ وَاغْفِرْ يَا رَبِّ لِأَمْوَاتِنَا الَّذِينَ رَقَدُوا عَلَى رَجَائِكَ وَيَنْتَظِرُونَ مَجِيئَكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ التَّسْبِيحَةُ الْمَلَائِكِيَّةُ

يَا مَحْفَسَا بِلَاكَا جَصَدُهُ مَلَا هَلَا أَوْحَا مَكْقَلَا هَمْتَا

هَهَجَا لُجَا كَجِتْتَقَا ❖

تَشْبُوخَتْ لِأَلُهُ بِمَرْوَمٍ وَعَلَّ أَرْعُ شَلْمُ وَشَيْنُ وَسَبْرُ طُبُّ

لُبْنَائِيشُ ❖

المجد لله في الأعالي وعلى الأرض السلام وللناس رجاء الخير.

مَمَّصِبِي كُرُ مَجْجَبِي كُرُ هُجَبِي كُرُ مَلَكِبَا

مُجَبَا مَمَّصِبِي كُرُ ❖

مَشَبْحِيَانُ لُخُ، مَبْرَخِيَانُ لُخُ، سَغْذِيَانُ لُخُ، مَلَوْتُ

شَوْبُحُ مَسْقِيَانُ لُخُ ❖

إننا نسبحك ونباركك ونسجد لك ونصعد لك كل المجد.

مَهْوَيْ كُرُ مَلَا وَهَبَاهُ وَمَجَبَا بِبُكُرُ ❖

مَوْدِنَانُ لُخُ مِطَوْنُ رَابُوْتُهُ دُشَوْبُحُ ذِيْلُخُ

نشكرك ونعترف بعظم مجدك.

مَنْلَا حُجَّهْوَا مَلَكَلَا مَمَّصِلَا كَلَا أَلَا أَسْبِي قَلَا ❖

مُرِّي عُبُودُ مَلِكُ شَمَائِنُ آلَهُ آبُ آحِيذُ كُولُ

الرَّبُّ الْخَالِقُ وَالْمَلِكُ السَّمَاوِي الْإِلَهُ الْآبُ الضَّابِطُ الْكَلِّ.

مُنْمُلُ اِكْتَا جَزَا بَسْبُلُ مَعْفَا مَعْمَسُلُ حَمْرُ وَهْمُلُ هَنْبَعُلُ ❖

مُرِّي آلَهُ بَرُّ اِيحِيذِي يَشُوعُ مَشِيخُ عَامُ رُوحُ قَادِيشُ

أَيُّهَا الرَّبُّ الْإِلَهُ الْاِبْنِ الْوَحِيدِ يَسُوعُ الْمَسِيحِ مَعَ الرُّوحِ الْقُدُسِ.

مُنْمُلُ اِكْتَا اِيْمِيَهْ وَوَاكْتَا جَزَا هِيْمَلْبَهْ وَوَاكْتَا: هَهْ

وَمُعْلَا اَهْقَبْ مَعْلَا سَلْبَهْ وَحَلْصَا اِيَاوَمَصْصَكْ ❖

مُرِّي آلَهُ اِمْرَهْ دَالَهُ بَرُّ وَمَلْتَهْ دَابُّ هَاوُ دَشُقْلُ اَوْ كِيثُ

شَقَالُ حَطِيئَهْ دُعْلُمُ اِثْرَا حَمْعَلِيْنِ

أَيُّهَا الرَّبُّ الْإِلَهُ حَمَلُ اللَّهِ وَكَلِمَةُ الْآبِ الْحَامِلُ خَطِيئَةَ الْعَالَمِ اِرْحَمْنَا.

هَهْ وَمُعْلَا اَهْقَبْ مَعْلَا سَلْبَهْ وَحَلْصَا رَجَبُ كَهْ

اِيُوْبُ هَمْعَلَا خُجْبَلُ هَهْ وَوَبَابُ حَمْعَجِسُلُ مَعْمُ نَصْبَلُ

وَوَاكْتَا: هَهْ هَاوُ مَصْصَكْ ❖

هَاوُ دَشُقْلُ اَوْ كِيثُ شَقَالُ حَطِيئَهْ دُعْلُمُ صْلِي لَانِ اِذْنُخُ

وَقَابِلُ بُعُوثَانُ، هَاوُ دِيْتَبُ بَشُوبُخُ مِنْ يَامِيْنُ ذَابُويْ

حُوسُ وَثْرَا حَمْعَلِيْنِ.

يَا أَيُّهَا الْحَامِلُ خَطِيئَةَ الْعَالَمِ أَمِلْ أذْنَكَ إِلَيْنَا وَاقْبَلْ طَلِبَتَنَا أَيُّهَا الْجَالِسُ عَنِ يَمِينِ أَبِيهِ بِالْمَجْدِ. تَرَأْفُ بِنَا
وَارْحَمْنَا.

مَهْلًا وَأَيَّدَهُ هَهُ حَسْبُهُ وَبَعْدَهُ هَهُ حَسْبُهُ وَبَعْدَهُ هَهُ حَسْبُهُ وَبَعْدَهُ هَهُ حَسْبُهُ
مَعْبُورًا حَصْرًا وَبَعْدَهُ هَهُ حَسْبُهُ وَبَعْدَهُ هَهُ حَسْبُهُ
مَطُولًا دَاتُو لُحُوذِيكَ، قَادِيشَاتُو لُحُوذِيكَ مُرِي يَشُوعُ
مَشِيخُ عَامِ رُوحِ قَادِيشُ ❖

لأنك أنت وحدك قدوس وانت وحدك رب، يا يسوع المسيح مع الروح القدس.

مَوْجِيهِهِ وَكَتَبَا أَجْلًا أَمَّيْ حَجْرَجَ هَجْرَجَهُ، مَقْمَدًا
وَمَتَّ إِنْجُزِي: أَوْ إِيغْصَ حَمَصْرَ مَبْبَعًا هَمَجَّزُجًا
حُكْمًا: هَهُ وَأَبْدَهُ هَهُ هَمَقْمًا حُكْمًا حُكْمًا ❖
شَوْبِحَهُ دَالُهُ أَبُ آمِينُ بَخُولُزِيَانُ وَبَخُولُهُونَ يَوْمُتُ
نَحَايَايَ إِبْرُخُخُ، أَفْ إِشَابَاخُ لَشْمُخُ قَادِيشُ وَمَبْرُخُ لُعَلْمُ.
هَأُو دِيثَاوُ وَمَقَاوُ لُعَلْمُ عُلْمِينُ

إني أباركك يا مجد الله الأب الحق في كل وقت وفي جميع أيام حياتي. وأسبح اسمك القدوس
المبارك إلى الأبد. الكائن الآن والدائم إلى أبد الأبد.

مَجْرَجًا مَدْنًا أَسْبِي قَلَا كَلَهَا وَاجْتَبَا وَبَعْدَهُ هَمَقْمَسَ
مَعْرَ هَمَدَهُ وَوُ حَبَقَصْبَا حُكْمًا حُكْمًا ❖
مَبَارَاخَاتُ مُرِي أَحِيدُ كُولُ. أَلَهُ ذَابُهْتُ ذِيلَانُ وَمَشَابَاخُ
شْمُخُ وَمَهَادَارُ بِيْتَشْبَحْتُ لُعَلْمُ عُلْمِينُ ❖

مبارك أنت أيها الرب الضابط الكل. إله آبائنا واسمك مجيد ومبجل بالتساوي إلى أبد الأبد.

كِرْيَا مَعْبُودًا كِرْيَا قَلْبًا يَمْتَدِّدًا كِرْيَا قَلْبًا مَعْبُودًا
بِحَتَا وَجَلَا إِجْلًا وَمَعْنُوًا حَمْرًا بَسْبُورًا أَوْ حَمْرًا مَسَا
مَبْعَا ۞

لُحْ يِي شَوْبِحْ لُحْ فَايْ تَشْبُوْحَتْ لُحْ فِي قَوْلُسْ أَلْهُ
دُخُولْ، أَبْ دَشْرُرْ عَامْ بَرُّ اِيْحِيْذِيْ أْفْ لُرُوْحْ حَايْ
قَادِيْشْ

لك يجب التمجيد ويحسن التسبيح وبك يليق الحمد يا إله الكل الآب الحق وابنك الوحيد
وروحك الحي القدوس.

هُمَا هَجَبَجْرَجْ حَلْمَرْ مَلْمَمْ أَمَمْ ۞

هُشْ وَبِخَوْلُزْبَانْ لُعَلْمْ عُلْمِيْنْ آمِيْنْ

الآن وفي كل حين وإلى أبد الأبدين آمين.

مُنْ نَعْفْ مَعْبُودًا بَأَوْحًا وَوَسْطِيْنْ لَّا بِأَسْبُوْ خَاْفَتْ مُنِيْ:

مَلْمِيْنَا مَعْ مَعْبُودِيْنَا يَاوَسْطِيْكَمْ ۞

مُرَانْ يَشُوْعْ مَشِيْحْ تَرَعْ دُرْحَمِيْكَ لْ تِحُوْدْ بَأَفِيْنْ مُرْ

حَاطِيْ حَنَاْ مَوْدِنَانْ اِثْرَاْحَمَعْلِيْنْ

يا ربنا يسوع المسيح لا تغلق باب رحمتك في وجوهنا، فإننا نعتزف بأننا خطاة فارحمنا يا
رب.

تَعْبُ أَسْبُرُ مَعِ الْبَاؤِرِ نَابِعُ مَدِينَةٍ: وَجِبِ مَعَابِرِ
إِيَّاكَ مَعْدِي إِيَّاكَ مَعْدِي

حَوْبُ أَحْتُخُ مِنْ أَتْخُ صِدَيْنِ مَرْ دَبِيدُ مَوْتُخُ إِيْبَطَلَاتُ

مِيْثُوْتَانُ إِيْرَاحْمَعَلِيْنِ

يا من أهدرتك محبتك من سمو مقامك إلينا وموتك بطل موتنا ارحمنا.

مَبِعَا إِيْتَا مَبِعَا سَكَبَاتَا مَبِعَا لَّا مَبِعَا
وَأَرْحَمَا مَبِعَا إِيَّاكَ مَبِعَا..

قَادِيْشَاتُ أَلْهُ. قَادِيْشَاتُ حَيْلُنُ. قَادِيْشَاتُ لُ مِيْوْتُ...
كَمَا كَمَا آبُونِ دَبِشْمَايُ

كَمَا كَمَا آبُونِ دَبِشْمَايُ

هَلِكُ مَسْتَلَا مَسْتَلَا وَنَسَلَا هَسَلَا نَعْلَمُ حَلْوَمُهْ
حَتَمَلَا هَلِكَمُ حَلَمُ أَمْعُ

وَعَلَيْنِ مَحِيلِ وَحَاطِي رَحِمِ وَحُنُّ نِشْتَفَعُونَ بَثْرِيْهُونِ عُلْمِ

وَلْعُلْمِ عُلْمِيْنِ آمِيْنِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ 51 المزمور الحادي والخمسون

وَمَعْرُ حَكَا أَمْرُ لُحْبَابِ هَامِي مَعْدِي وَوَسْطِنِي
حَسْبُ سُلْهَاتُ

إِيْبَطَلَاتُ إِيْبَطَلَاتُ مَعْرُ حَكَا هَامِي سُلْهَاتُ وَوَسْطِنِي.

وَجَسَدِهِمْ وَإِكْرَاهًا وَهَيْبًا مَّصْجِدًا جِثًا مَسْبُومًا اِكْرَاهًا
جَا مَصْجِدًا

إِلْيَابُ خَرَجْتُمْ كَرِهْتُمْ هَجَبٌ مَعْقُومَةٌ وَأَذَى مَجْمُومٌ

هَبَّحَ بِأَرْبَعًا جَبَّحْتُمْ وَمَعَادًا هَجَمْتُمْ مَلَقْتُمْ. هَبَّحْتُمْ
تَصَفَّحْتُمْ بِأَهْوَاؤِكُمْ مَصْبُوحٌ. هَكَرَ يُرَا مَجْمُومًا
رَاحِمٌ عَلَيَّ أَلَّهُ أَخٌ طَبِيبُوتُخٌ وَخٌ سَوْغٌ ذُرْحَمِيكَ لُحِي
حَطَّهَائِي

أَسْجُ أَشْيَغِينَ مِنْ عَوَلٍ وَمِنْ حَطَّهَائِي دَاكُنْ
مِطُولٌ دَسْخُلُوتٌ يُذَعُّ نٌ وَحَطَّهَائِي لَوْقَبَالٌ إِنْوُنْ
بِخَوْلُزْبَانِ

لُخٌ بَلْحَوذَيْكَ حَطِيبٌ وَبِيشْتٌ قُدْمَيْكَ سِغْرِيَّتٌ. مِطُولٌ
دِثْرَدَادِقٌ بَمِلْتُخٌ وَثِرْكَ بَذِينَيْكَ.

مِطُولٌ دَبْعَوْلٌ اِثْبَطْنِيثٌ وَبَحَطُّهُ بَطِنْتَنٌ إِم
أَثٌ دِنٌ بَقُوشْتٌ صَبِيَّتٌ. وَخَسِيَّتٌ دَحْمُتُخٌ أَوْدَعْتَنُ
رُوسٌ عَلَيَّ بَزُوفُخٌ وَدَّاكِ. حَلَّيْنٌ بِهِ وَمِنْ تَلْجُ إِخُورُ
أَسْبَاعَيْنِ بَوْسُمُخٌ وَحَاذُوتُخٌ. وَنِحْدُونٌ جَرْمَائِي مَآكِيخُ

أَهْفِخْ آفِيكَ مِنْ حَطْهَائِي وَخَوْلِهِن سَخْلُوتُ لِحِي
 لِبُّ ذَخِي بُرِي بِي آلَهُ. وَرُوْحُ تَقَنْتُ حَادِثُ بَغَاوُ.
 لُتْشِدِن مِنْ قَدْ مِيكَ وَرُوْحُ قَادِيْشُ لُتْسَابُ مِنْ.
 اِلْ أَهْفِخْ لِي بُوْسْمُخْ وَفُورْقُنْخْ وَرُوْحُ مَشَابَحْتُ نَسْمَكْنُ
 دَالِفْ لِعَاوُلْ اُوْرُحْخْ. وَحَاطِي لُوْتُخْ نِتْفَنُونُ
 فَاصْنُ مِنْ دُمِ آلَهُ آلَهُ دُفُورْقُنْ. وَنَشَابَاخْ لِشْنُ زَادِيْقُوْتُخْ
 مَزِي فُتَاخْ لِي سِفُوْتُ وَفُومُ نَزَامَارُ تَشْبَحُتُخْ
 مَطُولُ ذُلْ صَبِيْتُ بَذِيْحُ وَفُلُ بِيْقَدِ سَلْمِ اِثْرَاعِيْتِ
 دِبْحَاوُ دَالَهُ رُوْحِي مَكِيْحُتُ. لِبُّ شَحِيْقُ آلَهُ لُ مَسْلِ.
 اَطْبَبُ بَصِيْبِيْنُخْ لَصِهِيُونُ. وَبْنِي شُورِهِ دُورْشَلِمِ
 هُوِيْدِنُ تِصْطَبُ بَذِيْحُ دُقُوْشُتُ وَبِيْقَدِ سَلْمِ. هُوِيْدِنُ نَسْقُونُ
 تُوْرُ عَلْ مَذْبُحْخْ. وَلُخْ يُيْ شُوْبُحْ.

المزمور الحادي والخمسون

لِإِمَامِ الْمُغَنِّينَ . مَزْمُورٌ لِدَاوُدَ عِنْدَمَا جَاءَ إِلَيْهِ نَاثَانُ النَّبِيُّ بَعْدَ مَا دَخَلَ إِلَى بَشْبَعِ

- 1 اِرْحَمْنِي يَا اللهُ حَسَبَ رَحْمَتِكَ. حَسَبَ كَثْرَةِ رَأْفَتِكَ اَمْحُ مَعَاصِيَّ.
- 2 اغْسِلْنِي كَثِيرًا مِنْ اِثْمِي وَمِنْ خَطِيئَتِي طَهِّرْنِي. 3 لَانِي عَارِفٌ بِمَعَاصِيٍّ وَخَطِيئَتِي
- اَمَامِي دَائِمًا. 4 اِلَيْكَ وَحَدِّكَ اَخْطَاةٌ وَالشَّرُّ قُدَّامَ عَيْنَيْكَ صَنَعْتُ لِكِي تَبَرَّرَ فِي
- اَقْوَالِكَ وَتَزَكُو فِي قَضَائِكَ. 5 هَهَذَا بِالْاِثْمِ صَوَّرْتُ وَبِالْخَطِيئَةِ حَبَلْتُ بِي اُمِّي. 6 هَا
- قَدْ سُرَرْتُ بِالْحَقِّ فِي الْبَاطِنِ فِي السَّرِيْرَةِ تُعْرِفُنِي حِكْمَةً. 7 طَهِّرْنِي بِالزُّوْفَا فَاطْهَرُ.
- اغْسِلْنِي فَاَبْيَضَ اَكْثَرَ مِنَ التَّلْجِ. 8 اَسْمِعْنِي سُرُورًا وَفَرَحًا فَتَبْهَجَ عِظَامٌ سَحَّتْهَا.
- 9 اسْتُرْ وَجْهَكَ عَنْ خَطَايَايَ وَاَمْحُ كُلَّ اِثْمِي. 10 قَلْبًا نَقِيًّا اَخْلُقْ فِيَّ يَا اللهُ وَرُوحًا
- مُسْتَقِيمًا جَدِّدْ فِي دَاخِلِي. 11 لَا تَطْرَحْنِي مِنْ قُدَّامِ وَجْهِكَ وَرُوحَكَ الْقُدُّوسَ لَا
- تَنْزِعُهُ مِنِّي. 12 رُدِّ لِي بِهَجَّةٍ خَلَاصِكَ وَبِرُوحٍ مُنْتَدِبَةٍ اَعْضُدْنِي. 13 فَاَعْلَمِ الْاِثْمَةَ
- طُرُقَكَ وَالْخَطَاةَ اِلَيْكَ يَرْجِعُونَ. 14 نَجِّنِي مِنَ الدِّمَاءِ يَا اللهُ اِلَهَ خَلَاصِيٍّ فَيُسَبِّحُ
- لِسَانِي بِرُكِّ. 15 يَا رَبُّ افْتَحْ شَفْتِي فَيُخْبِرْ فَمِي بِتَسْبِيْحِكَ. 16 لَانَكَ لَا تُسْرُبُ بَذِيْحَةَ
- وَالَا فَكَنْتُ اَقْدَمُهَا. بِمُحْرَقَةٍ لَا تَرْضَى. 17 ذَبَابُحُ اللهِ هِيَ رُوحٌ مُنْكَسِرَةٌ. الْقَلْبُ
- الْمُنْكَسِرُ وَالْمُنْسَحِقُ يَا اللهُ لَا تَحْتَقِرْهُ. 18 اَحْسِنْ بِرِضَاكَ اِلَى صِهْيُوْنَ. ابْنُ اَسْوَارِ

أُورُشَلِيمَ . 19 حِينِذِ تَسْرُ بِذَبَاحِ الْبَرِّ مُحْرَقَةً وَتَقْدِمَةً تَامَّةً . حِينِذِ يُصْعِدُونَ عَلَيَّ
مَذْبِحَكَ عَجُولًا . وَلَكَ يَلِيقُ الْمَجْدُ يَا اللَّهُ بَارِخْمُرُ .

سورة يس بعنكب 63 المزمور الثالث والستون

الله الله ايه: ايهل حر: ❖
الله الله آت اساك لخ: ❖
رهنا وب حر بعبي: ههصقل حر حصبي: اير اوخا
رهبا ههصقل جدا وجسا متلا: ❖
صهيني لخ نفس ومساك لخ بسر اخ ارع صهيت
ومطارفت دبغي ماي: ❖
هق منابر صهعلا: ويسرا صهعبر هابغبر:
هخان خرث بقوشت دخر عوشنخ ويقرخ
صهلا: وهجب وصصبر جع سينا: ههيقهبا بعصبر: ❖
مطول دطبين رحميك من حاي وسفوت نشبحنخ
هق اجنبر حسنت: هجمصبر اوبعر ابية: ❖
هخان ابرخ بحاي وبشمخ اريم ايداي: ❖
اير صهصلا ه اير اوخا باوه: بعبي: ههصيقهبا
ومجسا بعصبر قهص

أَخْ شُومُنْ وَخْ تَرَبُ تِذْهَنْ نَفْشُ وَبِسْفُوتُ دَشُوبُحُ نَشْبُحُ
فُومٌ ❖

إِبَاوَجْنَابِرُ حَلَا نَاعِبَاءُ هَجَلْتَكُهَالَا وَبَبَا خُرُ ❖
إِثْرُتُخْ عَلْ تَشُويْثُ وَبَلِيلَاوُثُ رُنِيْثُ بُوخُ ❖
مَلَا وَهَهَا حَبْ مَدْبُورُهَا هَجَلُهَا وَجَبْتِي إِهْدَاوُ
❖

مِطُولُ دَهْوَيْتُ لِي مَعْدَرُنُ وَبِطِلُّ دُخِنْفَيْكُ إِسْتَاتَرُ ❖
يَعْمَلُ نَجْمُ خَلُوبِرُ: هَكَا هِيصَقِي مَصْبُرُ ❖
نَفَقَتِ نَفْشُ بُوْرُخْ وَعَلِي سِمَكْتُ يَامِيْنُخُ ❖
هَفَا نَحَا وَنَهَجِيهَا حَبْعِي: يَحَا حَلْتِيهَا
وَأُوْحَا ❖

هِنُونُ بَعَاوُ دُنُوْبِدُنُ لِنَفْشُ نِعْلُونُ بِنَحْتِيْتُهُ دَرْعُ ❖
يَعْلُحَمُ حَسْنُحَا: هِيحَلِفَحَا حَلْتِيهَا يَهَهَا ❖
نَشْتَلْمُونُ لَحَرْبُ وَمِخَوْلُ لَتْعَلِ نِهْوُونُ ❖
هَمَلُحَا يَسْبُرَا جَلُكُهَا: هِيحَلَجُهَا وَكَا وَبِعَلِيهَا:
وَمَلُكُ نَحْدِ بَالُهُ نَشْتَبَهَرُ كُولُ دِيمِ بِيهَا
يَعْلُحَا وَيَعْلَجُ هِيحَلِهَا وَبُوْحِيهَا ❖ هَكَرُ تَلَا مَعْلَا

مقدمة يتلوها الكاهن: لك تُسبِّحُ طُغْمَاتُ الرُّوحَانِيَيْنِ وَالصَّفُوفُ غَيْرُ الْمَجَسَّمِيْنَ وَأَجْوَاقُ
السَّفَلِيَيْنِ وَرَتَبُ الْعُلُويَيْنِ ❖ يُبَجِّلُكَ انْتِظَامُ الْكَوَاكِبِ وَشِعَاعُ الرَّقِيْعِ ❖ تَمَجِّدُكَ الشَّمْسُ
بأنوارها والقمرُ في سَنَاءِ إِشْرَاقِهِ ❖ فَاجْمَعْ يَا رَبُّ أَفْكَارَنَا مِنْ تِيهِ الْأَفْكَارِ الْمَظْلَمَةِ لِكَيْ مَعَ
الرُّوحَانِيَيْنِ نُقَدِّسَكَ بِالتَّقَاوَةِ أَيُّهَا الْآبُ وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُسُ الْآنَ وَفِي كُلِّ أَوَانٍ وَإِلَى أَبَدِ
الآبِدِيْنَ آمِينَ ❖

سورة يس عدد آياتها ٢١ آياتها المزمور المائة والثالث عشر 113

أَمْعَدْ هُوَجِسْ حَجْبُهُ نَهْ وَتَبَهُ زَا. مَخْصَهُ حَجْبُهُ يَهْ وَمُذْنُلْ.

مَخْصَهُ كَمَعْدَهُ وَمُذْنُلْ ❖ بَارِخْمُرْ. شَوْبِحْ لِبُرُويِهِ دَنُوهْرُ.

شَابَاحْ عَبْدَاوْ دَمْرِيْ شَابَاحْ لَشْمِهِ دَمْرِيْ ❖

بَارِخْمُرْ. الْمَجْدُ لِخَالِقِ النُّورِ. سَبِّحُوا يَا عِبِيدَ الرَّبِّ. وَمَجِّدُوا اسْمَ الرَّبِّ.

بَهُ هَا مَعْدَهُ وَمُذْنُلْ مَجْبِرْ مَعْ حُكْمْ هَ حَبْصَلْ حَنْكَمْ ❖

نَهْوِ شِمَهُ دَمْرِيْ مُبَارَاخْ مِنْ عُلْمْ وَعَدَاْمُ لُعْلَمْ ❖

لِيَكُنْ اسْمُ الرَّبِّ مُبَارَكًا مِنَ الْبَدءِ وَإِلَى الْأَبَدِ.

مَعْ مَجْبِتْسَهُ يَهْ وَمَعْمَلْ حَبْصَلْ حَمْدَتْجَهُ يَهْ. وَكْ يَهْ

مَعْدَهُ وَمُذْنُلْ ❖

مِنْ مَذْنُحَاوْ دُشِمَشُ عَدَاْمُ لَمَعْرِبَاوْ رَابُو شِمَهُ دَمْرِيْ

مِنْ مَشَارِقِ الشَّمْسِ حَتَّى مَغَارِبِهَا عَظِيمٌ هُوَ اسْمُ الرَّبِّ.

هَؤُمْ حَلَا قُدَهْ، حَقِصْلْ مُذْنُلْ هَلَا مَعْمَلْ أَبْصَنَهْ ❖

وَرُمْ عَلْ كَوْلَهونْ عَامِ مُرِيْ وَعَلْ شَمَائِيْ أَيُقْرَهْ ❖

عَظِيمٌ هُوَ الرَّبُّ عَلَى جَمِيعِ الشُّعُوبِ. وَعَلَى السَّمَاءِ كِرَامَتَهُ.

مَعْبَهُ أَسْرُ مُدْنًا كَأَهْلٍ وَمُذَبَّابٌ خِزْمًا هَمْرًا جَبْمًا
جَمْعًا هَجَارًا ❖

مَانُوا أَخْمُرِي الْهَنْ دَيْتِبَ بَرُومٌ وَحَزْرٍ بَعُومَقُ بِشْمَائِي
وَبَرَعُ ❖

مَنْ هُوَ مِثْلُ الرَّبِّ إِلَيْنَا الْجَالِسِ بِالْعَلَاءِ وَيَنْظُرُ الْعَمَقَ فِي السَّمَاءِ وَعَلَى
الْأَرْضِ.

مَذَبْرٌ مَعِ يَمَكْدًا حَجْمًا وَبَهَا جَهْمًا حَصْرٌ وَهَوَجْنَا
وَحَصْلًا ❖

مَرْيَمٌ مِنْ قِيَقَاتُ لُبَيْشُ دَنْوَتْبِيُو عَمَ رَوْرُبِيْنِ دُعَامُ ❖

يَرْفَعُ الْبَائِسَ مِنَ الْمَرْبَلَةِ وَيُجْلِسُهُ مَعَ عِظْمَاءِ الشُّعْبِ.

مَهَابٌ حَمْرًا جَمْدًا: هَامَلًا وَجَمْنَا جَبْرًا: هَكَرًا
مِلًا مَهَجْسًا كَأَهْلٍ كَجَمْعٍ ❖

مَوْتَبٌ عَقْرَتْ بَيْتُ. وَمُ دَبْنَائِي كَذْحِي ❖ وَلِخُ يُئِي
شَوْيْحُ آلَهُ ❖

يُجْلِسُ الْعَاقِرَ فِي بَيْتِ وَأُمِّ الْأَوْلَادِ بِالْفَرْحِ.

يُنَاحِيهِ وَصَقِلًا مَعْبَرًا مَخَصِي:

فَخَسَّ حَمْدُنَا مَعَ مَضَلَا. فُخِيبِهِمْ خَصَّتْهُمَلَا ❖

شَابَاح لُمُرِي مِّن شَمَائِي شَبْحَوِي بَمَرُومِ ❖

سَبِّحُوا الرَّبَّ مِنَ السَّمَاءِ سَبِّحُوهُ فِي الْأَعَالِي.

فُخِيبِهِمْ فُكَّهَهُ مَلَأَقَهُهُمْ. فُخِيبِهِمْ فُكَّهَهُ
سُكَّةُأَه

شَبْحَوِي كُولَهُون مَلَخَاوُ شَبْحَوِي كُولَهُون حَيَلَاوُتْه ❖

سَبِّحُوهُ يَا جَمِيعَ مَلَائِكَتِهِ سَبِّحُوهُ يَا جَمِيعَ قَوَاتِهِ.

فُخِيبِهِمْ فَصَلَا هَمَّوَا. فُخِيبِهِمْ فَلَ فُكَّجَلَا
هَبَّوَا. فُخِيبِهِمْ مَقَّ مَقُّلَا: هَمَّتَلَا وَحَلَلَا مَعَ
مَمَّتَلَا بَعُخِبِي كَمَّه وَمَدُنَا ❖

شَبْحَوِي شِمَشُ وَسَهْرُ شَبْحَوِي كُول كَوُكُبِ وَنُوهُرُ.

شَبْحَوِي شَمَائِي وَشَمَائِي وَشَمَائِي دَلِيلِ مِّن شَمَائِي نَشْبَحُونَ

لَشْمِهِ دُمُرِي ❖

سَبِّحَاهُ يَا شَمْساً وَيَا قَمَراً سَبِّحِيهِ يَا جَمِيعَ كَوَاكِبِ النُّورِ. سَبِّحِيهِ يَا سَمَاءَ

السَّمَوَاتِ وَالْمِيَاهُ الَّتِي فَوْقَ السَّمَوَاتِ. لِتَسْبِّحَ اسْمَ الرَّبِّ.

مَلَكَا وَهَبْ إِبْجَن هَبَّه: هَبَّه جَبَّ هَبَّاحْتَه. أَمْبِر
أَنْفَ حَنْكَمَ خَلْمَبِي. نُخَفُّمَلَا مَوْج هَلَا خُنْ ❖

مَطُولٌ ذُهُوٌّ وَإِمْرٌ وَهَوَاوٌ وَهُوَ فَقَدْ وَثَبْرِيوٌ وَأَقِيمِ إِنْوْنَ لَعْلَمِ عُلْمِينِ
نُموْسُ يَابِ وُلِّ عُبْرٌ ❖

لأنَّه قد قال وصاروا وأمر فخلقوا. وثبتهم وأعطاهم ناموساً لا يزول إلى أبد

الأبدين

مَخْصِه حَمْدِنَا مَعِ أَوْحُلَا نَاتَبَلَا هَجْهَهْ، نَاهَهْ قَلَا. نَعْوَا
هَجْنُوا هَبْأَحْلَا هَجْجَبَا هَوْسَمَا هَخْتَلَا جُأَ وَمَكَلَهْ

❖

شَابَاخٌ لُمْرِيٌّ مِنْ أَرَعُ تَتِينِ وَخَوْلَهونَ تَهومِ نُوْرٌ وَبَرْدٌ
وَتَلْجٌ وَغَلِيْذٌ وَرُوْحٌ وَعَلْعَلِ عِبْدٌ دَمَلْتِهْ ❖

سَبَّحِي الرَّبَّ مِنَ الْأَرْضِ يَا كُلَّ التَّنَانِينِ وَاللَّجَجِ. النَّارُ وَالْبَرْدُ وَالتَّلْجُ وَالْجَلِيْدُ
وَالرِّيَاخُ الْعَاصِفَةُ عَمَلٌ كَلِمَتِهْ.

لُهوْأَ هَجْهَهْ وَصُجْأَا: أَبْكَتَا وَجَلْأَا هَجْهَهْ، أَوْزَا.
سَبْأَا هَجْهَهْ حَبْبَا هَوْسَمَا هَلْهْنَا هَجْجَسْأَا ❖

طُوْرٌ وَخَوْلَهِنَ رُمْتُ أَيْلِنِ دُفِيرِ وَخَوْلَهونَ أَرَزِ. حَيوْتُ
وَخَوْلَهْ بَعِيرٌ رَحْشٌ وَطَيْرٌ وَفُرْحَتْ ❖

الْجِبَالُ وَالْأَكَامُ وَالْأَشْجَارُ الْمَثْمِرَةُ وَكُلُّ الْأَرَزِ. وَالْحَيَوَانَاتُ وَكُلُّ الْمِهَائِمِ
وَالدَّبَابَاتُ وَالطَّيُورُ الطَّائِرَةُ.

مَكْلًا وَأَوْحًا هَجَلَهُ أَمْعَالًا. وَهَوَّجَلًا هَجَلَهُ، وَوَسَلًا
وَأَوْحًا. حَجَبُهُوَّجَلًا هَجَلَهُ كَلَامًا: هُوَ جَلًا هَجَلَهُ بِمَعْنَى
كَمَعْنَى وَوَسَلًا ❖

مَلِكِ ذُرْعُ وَخَوْلِهِنَّ إِمُوثُ رَوْرِبِنِ وَخَوْلِهون دَائِنِ ذُرْعُ.
جَادُودِ وَبَثُولُتُ. سُبِّ وَعَلِيمِ نَشَبِحون لَشِمِهِ دَمْرِي ❖
ملوك الأرض وكل الأمم، العظماء وكل قضاة الأرض. الولدان والبتولات
مع الشيوخ والشبان يُسَبِّحون اسم الرب.

مَلِكًا وَوَتِ بِهِ مَعْنَى حَجَبُهُوَّجَلًا: هُوَ جَلًا خَارُجًا
هَجَلَهُ. مَذَبَعُ مَنُورًا وَحَصَّةً: هُوَ بِمَعْنَى هَجَلَهُ،
وَأَوْجَلًا: هُوَ جَلًا أَمْعَالًا حَصَلًا وَمَنْجَبًا ❖

مَطُولُ ذُرَابُو شِمِهِ بَلْحُودَاوُ وَشُوبِحِهِ بَرْعُ وَبَشْمَايُ. مَرِيْمُ
قَرْنُ دُعَامِهِ وَتَشْبُوحُتُ دَخُولِهون زَادِيْقَاوُ لَبْنَايُ ايسرئيل
عَامُ ذُقْرِيْبِ لِهٖ ❖

لأنه عظيم اسمه وحده. ومجده في الأرض والسما. يرفع قرن شعبه
ومجداً لجميع أبراره. لبني إسرائيل الشعب القريب إليه.

مَعْنَى حَجَبُهُوَّجَلًا بِمَعْنَى هَجَلَهُ. أَمْعَالًا حَجَبُهُوَّجَلًا
وَأَوْجَلًا. بَسْبَا أَمْعَالًا حَجَبُهُوَّجَلًا هَجَلَهُ رَهْنَفُ بَنَاهُ
حَصَلَهُ ❖

شَابَاحُ لُمُرِي تَشْبُوْحَتْ حَذَاْتُ. تَشْبُوْحَتِهٖ بُعِيْتُ ذُرَادِيْقِي.

نَحْدِ اِيْسْرَائِلَ بُعْبُوْذِهٖ وَبِنَايِ صِهْيُوْنِ نِرُوْزُوْنِ بَمَلَكُهُوْنِ ❖

المزمور 149 سَبَّحُوا الرَّبَّ سَبْحًا جَدِيْدًا فَإِنَّ مَجْدَهُ فِي بَيْعَةِ الْأَبْرَارِ. يَفْرَحُ

إِسْرَائِيلُ بِخَالِقِهِ. وَبَنُو صِهْيُوْنِ يَبْتَهِجُوْنَ بِمَلِكِهِمْ.

هَبْعُصْفِ كَمَمِهِ تَجَلَّخَا هَجْتَبْنَا: هَجْتَبْنَا بِرَمَدِنَهُ،

كِهِ. مَلَا وَرُحَا مُنَا جَمَمِهِ هُمُجَا حَمَقْنَا

جَهْزُمْنَا ❖

وَنَشْبُوْحُوْنَ لَشْمِهٖ بَفَلَاجٍ وَبِرَبِيْعٍ وَبِخَيْرِ نَزْمَرُوْنِ لِهٖ.

مِطُوْلُ نَصْبِ مُرِيْ بُعَامِهٖ وَيُهَبُّ لِمِسْكِيْنِ فُوْرُقُنُ ❖

وَيُسَبِّحُوْنَ اسْمَهُ بِالْدَفُوْفِ وَالطَّبُوْلِ وَالكَنَّارَاتِ يِرْتَلُوْنَ لَهُ. لِأَنَّ الرَّبَّ قَدْ

رَضِيَ عَنِ شَعْبِهِ. وَيُعْطِي الْخَلَاصَ لِلْمَسَاكِيْنِ. ❖

بَلْحَمْفِ رَوَّبَلَا جَابُنَا هَبْعُصْفُهُمْ حَلَا

حَتْمَلَاهُمْ: هَبْمَمْنَمْفِ لَلَاكُهَُا جِيْحَتُبَاهُمْ. صُجَلَا

وَبَاوَجِ فُقَمَمَهُمْ كَلِبَتَاهُمْ ❖

نَشْعَشْنُوْنَ زَادِيْقِي بِيَقْرُ وَنَشْبُوْحُوْنِي عَلَّ عَرَسُتْهُوْنِ.

وَنَزْمَرُمُوْنَ لِأَلِهِ بَعَجْرُتْهُوْنَ سَيْفُ ذَثْرُنْ فُوْمَاوِ

بِيَذِيْهُوْنَ ❖

لِيَعْتَزَّ الْأَبْرَارُ بِالْكَرَامَةِ وَيُسَبِّحُونَهُ عَلَى أَسْرَرِهِمْ. وَيُعْظَمُونَ اللَّهَ بِحَنَاجِرِهِمْ.
سَيْفٌ ذُو حَدَّيْنِ بِأَيْدِيهِمْ.

حَمَلَهُمْ قَبْرُهُمْ مَعَهُ حَقِيقَةً مَمْنُونَةً مَعَهُ إِمْقَالًا.
حَمَلَهُمْ مَلَكُوتَهُمْ، حَقِيقَةً مَمْنُونَةً، حَقِيقَةً مَمْنُونَةً،
وَجَنَرًا ❖

لِمِثْبَاعِ فُورَعُنْ مِنْ عَامٍ وَمَكْسُونُثُ مِنْ إِمُوثُ لِمِئْسَارِ
مَلَكِيَهُونَ بِسُوطِمْ وَيَاقِيرِيَهُونَ بِشِشْلُثُ دَفَرَزُلُ ❖

ليطلب الجزاء من الشعوب والتوبيخ من الأمم. ليربط ملوكهم بالوثاقات
ومكرهم بسلاسل الحديد.

حَمَلَهُمْ حَمَلَهُمْ، وَبِئَلِ وَجَدِبِ مَمْنُونَةً حَقِيقَةً،
رُؤْيُوهُ ❖

لِمِعْبَذِ لُهُونَ دِينُ ذَخْثِيبِ وَشُوبِخُ لُخُولُهُونَ زَادِيقَاوُ ❖
لِيَصْنَعَ لَهُمُ الْحُكْمَ الْمَكْتُوبَ. وَمَجْدًا لْجَمِيعِ أَبْرَارِهِ.

المزمور 150. سبحوا الرب في قدسه سبحوه في رقيع عزه.

مَخَّسَهُ حَمَلَهُمْ جَمْعُهُمْ. مَخَّسَهُمْ، كَمَنْبَلِ وَخَبْمَهُ
مَخَّسَهُمْ، حَمَلَهُمْ، مَخَّسَهُمْ، حَمَلَهُمْ، وَخَبْمَهُ.
مَخَّسَهُمْ، حَمَلَهُمْ، مَخَّسَهُمْ، حَمَلَهُمْ، وَخَبْمَهُ ❖

شَابَاحُ لَمْرِي بَقُودِشَهُ شَبْحَوِي بَرَقِيْعُ دَعُوشِنَهُ شَبْحَوِي
بَحَيْلْتُوْتَهُ شَبْحَوِي بَسُوْعُ دَرَابُوْتِهِ. شَبْحَوِي بَقْلُ دَقْرُنُ
شَبْحَوِي بَقِيْثِرٍ وَبَخِيْرٍ

سبحوه على قوته سبحوه على كثرة عظمته. سبحوه بصوت البوق سبحوه
بالقيثارات والكنارات.

مَجْبُوْهٍ، خَبْلِيْطٍ هَجْتَبِيْطًا مَجْبُوْهٍ، نَحْمِيْطًا
مَتَكْبِيْطًا. مَجْبُوْهٍ، خَرِيْطَةٌ مَجْبُوْهٍ، نَحْمِيْطًا
هَجْمِيْطًا. قَلَا يَمْعَلُ بِأَمْعَسِ حَمْنِيْطًا

شَبْحَوِي بَفَلَاجٍ وَبَرَبِيْعٍ شَبْحَوِي بَمِنِ حَلِيْطٍ. شَبْحَوِي
بُصِيْطِي شِمْعُ شَبْحَوِي بَقْلُ وَبَقْعُ كُوْلٍ نِشْمُ تَشَابَاخِ
لَمْرِي

سبحوه بالدفوف والطبول. سبحوه بأوتار حلوة. سبحوه بصنوج السمع.
سبحوه بالصوت والصراخ. كل نسمة فلتسبح الرب.

مَخْسَةٌ حَمْنِيْطًا فَجَفِيْطًا حَقِيْمًا. مَخْسِيْطَةٌ قَلَا
أَمْعَبِيْطًا. مَحْمِيْطًا وَنَحْمِيْطًا حَلْمٌ لَمْحَبِيْطًا. مَحْمِيْطًا
مَحْمِيْطًا هِ هِ حَمْنِيْطًا. حَمْنِيْطًا

أَمْعَبِيْطًا حَمْنِيْطًا مَحْمِيْطًا مَحْمِيْطًا مَحْمِيْطًا

شَابِحٌ لُمُرِّي خَوْلُخُونِ عَامِ شَبْحِي كَوْلِهِنَّ اِمُوْتُ.
مِطُولٌ دُعِشَنْتِ عَلَيْنِ طَيَّبُوْتُهُ شَارِيْرِيْتِ مُرْيَاوُ لُعَلَمُ.

❖ **بَارِخْمُرُ**

سبحوا الربَّ يا كل الشعوب سبحوه ياكل الأمم. لأن نعمته قد قويت علينا
وأمانة الرب إلى الدهر بارخمر.

الشماس: آمين بارخمر سطمين قالوس قوريليسن

يقراً الكاهن الحساي ويتلو الشماس السدر

بعد الحساي تتلى قاديشات الله (بلحن دأين ذأين)

ثم يتلو الجميع سرا ووقوفا (آبون دبشماي، قاديشات الله، آبون دبشماي)

بِقَلْبِهِ: نَسَبُ نَسَبِكُمْ: نَسَبُ نَسَبِكُمْ

منتصف نهار يوم الأحد بلحن دأين ذأين

صَلِّ: فَكَلِمَةٌ خَتْمٌ تَامِدَةٌ هَجَلَةٌ. مُجَبَّأ كُهُ
جَدُّهُ كُهُ صَعِيدٌ نَابُوقُهُ. وَمَعْ قُلَا خَتْمٌ لُهُ خ
خَتْلًا هَمْسَعِيلاً. فَزَهْهُهُ أَبَدٌ بِهِ حَبُّ حَبَّأ كُهُ.
حُدُّ مَدَّةً وَجَزْكَهُ إِجْدٌ وَسَيْلٌ مَعْفٌ حُ. مَبْلُصُلًا:
لَايَجُ وَجَنَّهُ. هَبْلَعُلًا: لَلَايَجُ وَكُرَّ. هَجُهُنَا
كَبُوسَمُ: هَلْ مَبْجَمُ مَقِيلًا

لَهَيْمُنُوثُ هِيَ دَخْرِيْتُونُ بُوْه. شَرْرُخُ مَرُّ كُورُ نِهْوِ لُهُ
وَنِتْبَحْرُونُ مِلِهْ أَخْ دَهْبُ وَنِقَعُونُ كُهْنُ بَزَهْيُوثُ بَرِيخُ
دَوْرُبُهْ لَعِيْتِهْ ❖ بَارِخْمِرُ.

لتكن صلواتهم سوراً لنا (هـ): أيها الرسل تضرعوا إلى الذي اختاركم لكي تهتدوا الخلاقات والشقايات في الكنيسة وأبنائها. فما أن المتحدلقين يلفونها من كل جانب لكي ينالوا من الإيمان الذي أكرزتم به. فليكن حقك يا رب كورة لها ولتنتق كلماتها وتلمع كالذهب. وليصدق الكهنة بفخر مبارك الذي عظم كنيسته.

آمِد ❖ حَهْهْ وَآوَضْ وَعَهْ حَصْمَلُ سِرْمَدَهْ، مَهْهْ وَآ. كَبْ
كُجْبُ مَعْ نَصْبَلُ هَجْبَلُ كَلْتَلْخَفْ. مَهْلَا هُوَا
أَمَصْفَانَهْ، حَلَا قَلَا مَهْبَبْ. هَمَلْكَدَهْ، هُوْوَصَفْ
حَبْمَلُ بُوْرَهْ وَصَفْ. حَجْفْ، لُهَجْلُ بُوْعَدَهْ، حَجْلَا مَقْبْ:
هَوْنَصَدَهْ، حَبَبَدَهْ وَصَمْبَلُ. هُوَا نُرْبَبْ بُوْجَتْنَفْ
خَمَصْتَلُ هَجَاوَحْلُ ❖

لهاو دركن ريشه بقیس حزیتون سُهد. كذ يثب من
يامین و غذل کلیایكون. مطول هذ امسرتون عل كول
شندین و حلالتون هدمیکون بدم دصوریکون. ل خون
طوب دذوشتون ل حول حاشین. ورحمتون ل حوبه
دمشیخ. وهنصحین دوخرنیكون بشمائی وبرع ❖

بارك يا سيد. لقد عايتم أيها الشهداء ذلك الذي نكس رأسه على الخشبة وهو جالس عن اليمين ويجدل أكاليكم. من أجل ذلك تجزأتم على اقتحام كل المصاعب وغسلتم أعضاءكم بدم أعناقكم. فلکم الطوبى لأنكم وطأتم كل الآلام وأحببتم حب المسيح. وها إن ذكراکم تشتهر في السماء وعلى الأرض.

مع حكمه وحبها لحكمه الحبيب أوصي ربّه ❖ هَذَبْنَا بِه
أَنْتَ هَذَبْنَا هَذَا. هَمْزًا بِه سَبَلًا هَذَا هَبْنَا.
مَلَا بِه سَبَلًا هَذَا هَبْنَا. هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا.
هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا. هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا.
هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا. هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا.
هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا. هَذَا هَبْنَا هَذَا هَبْنَا.

من عُلْمٍ وَعِزَامٍ لَعَلِّمِ عُلَمِينَ (هـ): شَارِيرُيْتِ أَحْيِ مَارِيرِ

مَوْتٌ. وَسَاجِي قَشِي وَذَحِيلُ شُعْتِ عَوْنُ. دَمٌ
دَحْرُوهُ مَلَاخِ ذَحِيلِ لِنَفْسِ. بَطْلُ حَوْشِبِ شَحْلِ عَيْنِ
بِذَمِ حَنِغْتِ. لَوْ فَعْرُ بَخِ لَهُ لِنَفْسِ. هِيَ نَفْسُ بَخِي
لَهُ لَفَعْرُ. حَائِنُ حَوْنِ لَثْرِيهَوْنِ بِيَوْمِهِ دَنُوحْمُ ❖ مُرِي

رَاحِمِ عَلَيْنِ وَعَادَارِينَ ❖

من الأزل وإلى الأبد (هـ): الموت مرير وتلك حقيقة يا اخوتي وساعة الموت قاسية جدا ومخيفة. وما أن يحيط الملائكة الخائفون بالنفس، حتى تتلاشى الأفكار وتذرف العين دموع الحزن. ليس الجسد من يبكي النفس. بل هي النفس التي تبكي الجسد. أيها الحثان تحنن عليهما معاً في يوم القيامة. يا رب ارحمنا وأعنا.

مورب

يقال موربٌ بأحد الألحان الثمانية حسب لحن ذلك اليوم

مورب حَجَبٌ مُنَى نَسَبٌ هَجَبًا لُجًا حَجَلَاهُ حَتَبًا. وَأَجَلُهُ
فَجَبٌ مَبْبَعًا. هَامَلَةٌ كَمُحِبٍّ مَسْمَعًا. هَبَقُودٌ مَعَ مَصْبُورٍ
نَهْمًا وَيُوسًا وَخَبَابٍ

قَدْمِي (الأول): عِبْدِ مُرْنِ بَحْنُنْخِ سَبْرُ طُبُّ لَخَوْلَهون

عَانِيذِ دِخَلِ فَعْرُخِ قَادِيشُ وَشَتِيوُ لَذْمُخِ مَحَسِينُ

وَنَقَوْمون مِ نِ يَامِينُخِ بِيَوْمُ ذُنُحِ رَابُوئُخِ. اصنع يا رب بجنانك رجاء

صالحا لجميع الراقدين الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك الغافر لكي يقفوا عن يمينك يوم ظهور
جلالك.

مورب: كَلَا فُجَاهُ مَحْجَبَالَا. حَجَبُوا وَجَانَا هَبَوُوتَاهَا. أَعْنَا

هَائِسُ مُدْنَا جَلَا. حَقْعُجَا وَحَجَبَتُرُ وَعَجَبُهُ كَلَا هَجَبُورُ ❖

تراين (الثاني): عَلِ فُتُورِ مَلَكُوتُ بَعُودُ دَخِينِ وَدَزَادِيْقِي.

أَشْرُ وَانِيحِ مُرِ خُولِ لِنَفْسُتُ دَعْبَدِيكِ دَشْخِبِ عَلِ

سَبْرُخِ.

على مائدة الملكوت مع جوقة الأبرار والصالحين أحلّ ونيح يا ربّ الكلّ أنفس عبيدك الذين رقدوا على
رجائك.

مورب: أُنْسُ نَحْصَلُجَلَا وَنَهَوَا. نَحْصَعْنَا وَجَانَا حَجَقُجَا

وَخَتَبَا مَدَهْمِيَتَا ❖ ❖

٥٥: وَهَذِهِ يَوْمَاتِنَا مَبْتَلًا. مَبْدُ فُؤَادِهِمْ كَصَدِّعَاتِنَا. وَمَعَ مَحَبَّةِ
حَسَنَاتِنَا نَعْبُدُ. نَبِيٌّ فَجَّيْنَاهُ هَوَاهُ وَبَعَجَهُ. لِهَوَا حَسَنَاتِنَا
وَأَجَلِهِ. وَهَبِهِ مَسْمُومًا لَهُ.

ثَلَاثِي (الثالث): أَنِيحُ بَمَطَالِ ذُنُوهُرُ. بَمَاشَكُنِ ذُخِينِ
أُنْفُسُتُ ذُعَانِيذِ مَهَائِمِنِ.

أَوْ رَهْبُونُ دَحَائِي حَاتِ يَبِ فُرُوقِنِ لَمَهَائِمِنِ ذَمِنِ مَوْتُ لُحَائِي نَشَانُونِ
بِيذِ فَعْرِهِ وَذَمِهِ دَنَسَابِ طُوبِ لِعَانِيذِ دَخْلَوِي دَهْوِيو مَنَاحِمِ لَهُونِ. أُعْطِي
مُخْلِصِنَا عَرَبُونَ الْحَيَاةِ الْجَدِيدَةَ لِلْمُؤْمِنِينَ أَنْ يَنْتَقِلُوا مِنَ الْمَوْتِ إِلَى الْحَيَاةِ بِوَسْطَةِ جَسَدِهِ وَدَمِهِ الَّذِينَ
تَنَاوَلَاهُمَا. يَا لَسَعْدِ الرَّاقِدِينَ الَّذِينَ أَكَلُوهُ فَهُوَ مَقِيمُهُمْ.

رَابِعِي: حَتَّتَا صَدِّعَاتِنَا حَفْرَ صَابِلِيهِ سُنْبِ. مَحْسُ
كَلَاهَا وَبَاحَا إِيَّاهُ نَهْمُهَا وَتَهْوَاهُ. كَلَمَتْهُ إِيَّاهُ.

رَبِيعِي (الرابع): عَانِيذِ مَهَائِمِنِ لِيَوْمِ مِثْيُخِ حَيْرِينِ.

مَشِيخُ آلِهِ دَثْبَايَا إِنْوْنِ. بَنُوْحُمُ دَنُودُونِ لَطِيْبُوْتُخِ. الرَّاقِدُونَ
الْمُؤْمِنِينَ يَنْتَظِرُونَ يَوْمَ مَجِيئِكَ أَيُّهَا الْمَسِيحُ الْإِلَهَ يَا مَنْ عَزَمْتَهُمْ بِالْبَعثِ لَنَا يَشْكُرُونَ نِعْمَتَكَ

سَادِسِي: مَحْكَا مَحْسُهَا حَجِّي نَسْبُ. سُلَا هَوَاهُ جُنُودَا حَتَّتَا.
وَأَجَلَهُ فَجَّيْنَاهُ فَبَعَا هَاعَلَابَهُ كَبُصْرَ مَسْمُومًا.

حَمِيْشِي (الخامس): مَلَكُ مَشِيخِ عِبْدِ بَحْنُخِ. نِيْحُ

وَذُوخْرُنُ لِعَانِيذِ. دِيخَالِ فَعْرُخِ قَادِيْشُ وَشَتِيُو لَذَمُخِ
مَحْسِينُ.

أيها الملك المسيح اصنع بتحننك راحة وذكرًا للراقيدين الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك الغافر.

سببنا: فَبِ تَحَنُّنِكَ فَعَمِّمْ نَحْنَهُ وَأَيُّومَ إِصْلَاحِ مَعْنَايَا خَلَّا قُدَّوَسًا
مَتَّحِبِينَ. فَقُصَا مَدْلُهَا كَمَا مَدَّوَسَ بِوَاهِبَاتِهَا مَدَّوَسًا جَمَّعِينَا. هَلَا عَمَّيْنَا
حَبُّبًا هَهُ وَوَمَرَّكَ أَيُّومًا ❖❖❖

شثيثي (السادس): كَذَّ بَعَبَّرَ فَوْقَدْنِهِ دُذْمَ أَمْلِخِ مَوْتُ

عَلَّ كَوَلْهُونَ يَلْدَاوُ. فِسُّ مَطُّ لُخِ مَرُّ دَثْهُو مَنِي بَقْبِيرِ.
وَتَشْتِ لُخُسُ هَاوِ دَمَزَغِ أَدَمِ.

لقد تسلط الموت على نسل آدم عندما تجاوز الوصية. وها قد وصل الدور إليك يا رب لتكون محصيا مع الموتى وتشرب الكأس التي أعدها آدم.

سببنا: أُنْسَ تَحْتَمَّعُنْ حَقَّقَعْلَا وَصُجَّةَ بَوْتِنِ. وَأَهْوَيْهِ خُرَّ
هَهْمُصَهْ خُرَّ هَهَجَّهْ هَهَانَا سَهْ خَلَّا صَجْبُرِ ❖

شبيغي (السابع): أَنِيحَ بَرَحَمِيكَ لِنَفْسُتُ ذَسُغُوذِيكَ.

دَوْدِيوُ بُوخِ وَهَيْمِنُ بُوخِ. وَشَخِبِ وَتَتِيحِ عَلَّ سَبْرُخِ.

يا رب ارحمنا وأعنا وبيح نفوس الساجدين لك بمراجحك، الذين يشكرونك ويؤمنون بك والذين رقدوا على رجائك.

سببنا: ذَنَّ كَلُّهَا وَبُجَّصَه يَا هَ أُنْسَ مَّصَدَه بَلَّ نَسْرَ كَهْ مَّصَّ
خَه وَنَسَا تَمَدَّا هَهَامَدَنَّ مَهَجَّسًا كَهْ كَلُّهَا ❖

تميني (الثامن): بَارِ أَلَهُ دَبَمَوْتِهِ أَحِي مَيْثُوْتَنَ نَاحِمِ لَنْ مَنِ جَوِ

دَاحِيحُ نِقَعِ وَنِيْمَارِ لُخِ شَوْبِيحُ أَلَهُ.

يا ابن الله الذي أحيانا موتنا بموته ابعثنا من التراب فنهتف ونقول المجد لك يا الله.

تلى سرا (قاديشات الله، آون دبشماي) مرتان

تَبَارَكَ كَلْبُكَ يَنْجِبُ نَبِيَّ نَسْتَكِرُ. آسَدُ تَبَارَكَ بِبَيْتِهِ

دُلْتُ شُعَيْن دَحْدَ بَشَابُ. الساعه الثالثه ليوم الأحد بلحن دأين ذذأين

مَعَا مَعْنَا هَأَسَدُ أُنْفِ آه ❖ حَبَبَا وَجَمْعَبِلُ لَأَجْزَا
حَجْفُ: وَهَأ مَلْبُ حَه تَبْمَلُ هَمَمَه وَجَبُوحَلَا.
فُنَصْبَه: وَلَا سَجَلَا مَع مَجْتَنَفُ: هُجْعَبْدَه.
حَه بَجَبَالُ لَأَهْوَحَه وَجَن مَلْخَلَا. هُجْعَبْدَه: أَهْلَا
لَمَخْفَسَلَا. هَمِبْمَه: هُجَبِلُ رُنْبَدَه. مَسْمَلُ
وَبَكَبَه: وَأَوْر. مَبَه هَأَبَاؤْمَصَلْ ❖

شَمَع مَرِي وَايِيح انون (ه): عَانِيذِ دَبْمَشِيحُ لُ ثَخِرِ لَخُون
دَهْمَاطِي لِه نُوْحُمُ وَيَوْمَه دَفُورَعُنُ. قُيْمِيْتُون دَلُ حَبْلُ
مِن قَبْرِيكُون. وَنُفْقِيْتُون بَرَهِيْبُوْتُ لُورِعَه دَبْر مَلْكَ.
لُبْشِيْتُون إِسْطَلُ تَشْبُوْحَتُ. وَقَدْمَاؤُ شُوْبِحُ زُمْرِيْتُون.
مَنْحُمُنُ دِيْلْدَاؤُ دُذْمُ حُوسُ وَثِرَاخَمَعَلِيْنُ ❖

اسمع يا رب وأرحمهم (ه): أيها الأموات في المسيح لا تحزنوا. فها هو يوم المجازاة قريب. فتهظون من قبوركم بلا فساد. وتخرجون مسرعين لملاقاة ابن الملك. تلبسون حلة المجد وترنمون أمامه بالحمد. يا من تقيم أولاد آدم ارحمنا واغفر لنا.

أَيُّهُ مُذْنِبٌ مِّمَّا كَرِهْتُمْ آه. فَدَقَّقَ كَصَمْبِلٍ سُلُوكِ
 حَبِيبًا. وَابَّكَ فِجْنَهُ فَبَبِلًا هَاعَدَّةً وَمَدَه سَلًا. وَلَا
 بَعَكَ مَعْفُجًا هَاهُ وَسَلْبِدًا. كَلَّا نَجْفَدُهُ
 هَوَّسِدُهُ، حُلْمًا وَلَا خُجْنًا. أَيُّهُ مَنُورٌ وَيَهْجَدُ
 هَوَّسِدُهُ: هَاهُوَّه خُر هَجَلَدُهُ، مَقْنَب. مَنُورٌ أَنْفُ
 هَوَّسِبَرُ أَنْفُ، حَجَّحًا وَمَصْبِلًا. ❖

آت مَرِي حَاسُ لَعْبَدِكَ (ه): نِتْكَاشَفَ لَمَشِيخُ حَلْفُ عَانِيذِ
 دِخَلُ فَعْرِهِ قَادِيشُ وَشْتِيوُ ذِمِه حَائِي. دَلُ نَمَلِخُ حِشُوخُ
 هَاوُ دَحْطِيثُ. عَلَ نَفْشُتْهُونَ وَفَعْرِيهونَ بَعْلَمُ دَلُ عُبَرِ.
 آتُ مَرْنُ دَنْسَبْتُ رُوْحُتْهُونَ. وَوَدِيوُ بُخُ وَبِخَوْلْهُونَ
 حَاشِيكَ. قَرِي إِنْونَ وَاقِيمَ إِنْونَ بَغَابُ دِيَامِينُ ❖

اغفر لعبيدك يا رب (ه): نتضرع إلى المسيح عوضاً عن الموتى الذين تناولوا جسده المقدس وشربوا
 دمه الحي لكيلا يملك ظلام الخطية على أنفسهم وأجسادهم في العالم الباقي. يا رب يا من أخذت
 أرواحهم. فاعترفوا بك وبكل الآمك. ادعهم وأقمهم في جهة اليمين.

أَهَوُ كَلَّا مَبْرَسُ مَبْرُحًا وَوَحَلًا وَهَمَرُ كَنُ سَلًا:
 مَصْبِيَا وَوَحْبِيَا وَوَحْبِيَا مَعُ مَلْبَتِيَا وَوَحْبِيَا. وَوَابْصَرِيَا
 فَبِيَا هَوَّسِبَرُ هَوَّسِبَرُ هَوَّسِبَرُ. بَأُوْحُوْهُ هَوَّسِبَرُ هَوَّسِبَرُ هَوَّسِبَرُ
 بَأَمْنِهِ إِيَّاهُ. فَهَمَرُ مَنُورٌ هَوَّسِبَرُ هَوَّسِبَرُ. وَوَحَلًا

وَأَجَلًا مَعَ فَجِينِ، هُمَا بِوَمَدِ هَهُ جَدِّ مَعْمَا هَائِلًا جِه
هَلَسْنِيَا جَدِّ بَعْمِ ❖

بَارِخْمُر: عَل مَذْبَحِ قُودَشُ دَلِيلِ رَشُومِ بَرِ حَائِي. شُمُهُ
دَعَانِيذِ دَعَنْذِ مَنِ يَلِدِهِ دَعِيدَتْ. دِثْمَارَغِ فَعْرُخِ وَذَمُخِ
بِهَادْمِيَهون. تَدَعَخِ نُورُ دَغِيهَانُ وُلُّ ثَقْرُوبِ إِنْون
فُومُخِ مُرِ إِشْتُودِي وَمَرِّ. دَخُولِ دُخِلِ مَنِ فَعْرُ وَشْتِ
دِمِ هُو بِي مَقَاوِ وِنُ بِهِ وَلَحَرْتُ بِي نَقُومِ ❖

بارك يا سيد. على مذبح قدس العلي ارسم يا ابن الحي أسماء الموقى من أولاد الكنيسة. لأن جسدك ودمك
امتزجا بأعضائهم. فلتنطفئ نار جهنم ولا تقرب منهم. فإن فمك قد وعد يا رب وقال: إن كل من يأكل من
جسدي ويشرب دمي يثبت في وأنا فيه. وفي الآخرة يقوم بي.

مَعِ حَلْمِ هَحَبْمَا حَلْمِ حَلْمِ أَمْعِ ❖ وَحَبَبِيَا: حَجْبِي
حَدَهْ، سُنَا هُوَ جِنُنَا جِنَا وَكَلَهَا. حَبَبِيَا وَاجَلَهْ فَجِينِي
هَمَجَبِهْ كَلَا هَجَبِي. بَعْمَعْبِي مَعْنِي مَعِ نَصَبِي مَلَا
وَأَبَا أَيْدِي. هَبَلَجِي حَصْبِي كَبَبِيَا جَاقَلَا جَتَبِيَا.
هَبَعْمَبِي حُرِي مُكْتِي بِعَفَسِيَا: حَمِ قَاتَلَا وَوَسَعَبِي
هَوَمَعْبِي حُرِي. حَدَهْ هُمَا وَجُصَبَقِيَا مَبَهَا
هَوَابَا وَنَصَلَكِي ❖

من عِلْمٍ وَعِزٍّ لِعُلَمَاءِ عُلَمِينَ آمِينَ: عِبْدُ لَهونِ نِيحٍ وَذَوْخِرُنْ

بُرْ دَالَهُ. لِعَانِيذِ دِخْلٍ فَغُرْخٍ وَشَخِبِ عِلِّ سَبْرُخِ.

نَقُومُونَ مُرٌّ مِنْ يَامِينُخٍ مُ دُتِ آتِ. وَنَعْلُونَ عَامُخِ

لَعْنُونَ بَافٍ غَلِيثُ. وَنَسْقُونَ لُخِ قُلَايِ تَشْبُوحُتُ. عَم

كِينِ دَرَحْمُوحٍ وَهَيْمِنُ بُخِ. بَهْيِ شُعْتِ دَفْسِيْقَتُ حُوسِ

وَتِرَاحَمَعَلِينَ ❖

مِنَ الْأَزْلِ وَإِلَى الْأَبَدِ آمِينَ: اصْنَعِ يَا رَبُّ يَا ابْنَ اللَّهِ رَاحَةً وَذِكْرِي لِلْأَمْوَاتِ الَّذِينَ أَكَلُوا جَسَدَكَ وَرَقَدُوا
عَلَى رِجَائِكَ. وَلِيَتَّقُوا يَا رَبُّ عَن يَمِينِكَ عِنْدَمَا تَأْتِي. وَلِيَدْخُلُوا مَعَكَ إِلَى الْفَرْدُوسِ بِوَجْهِ سَافِرَةٍ
وَيُصْعِدُونَ لَكَ هَتَافَاتِ الْمَجْدِ مَعَ الْأَبْرَارِ الَّذِينَ أَحْبَبُوكَ وَآمَنُوا بِكَ. فِي سَاعَةِ الْقَضَاءِ الْمُبْرَمِ اغْفِرْ وَتَرَحَّمْ
عَلَيْنَا.

لِاجْتِهَادِ نَعْمَةٍ وَأَرْوَاكِ أَوْ مَخْبِجَتِ. لِامْتِلَاقِ بَرِّ جَدِّ مَحْنِ

بِأَمْرِ مَلِكِهِ سَتِّ. كَيْدِ هِوَا حَبِّ جَارِحِيَّةِ إِعْلَاقِ وَأَجْبَلِ.

هَلَا أَيْتِلَ هَلَا مَتَبَجَّ مُصَيِّحِ حَلَا مَعِ زِيَمِ. وَهَسْمِ بَوَعْلِ

هَمِّ هَمِّ إِعْلَاقِ إِعْلَاقِ سَكِّ وَفَتْحِ هَلَا وَهَمِّ حَكِّ. مَحْمَلِ

مُحْنِ وَأَجْحِيَّةِ سَهْمِ هَلَا وَنُصْحِكِ ❖

لِخَسَنِي نَفَقَتِ دِيْزَالِ أُحَابِيْبِي. لَيْكُ دُصْبِ بِي مُرِي

تَامُنِ شَلِمِ حَايِي. لَيْتُو لِي بَخَسَنِي إِمُّ دَثِيخِ. وَلِ آحِ

وَلِ قَارِيْبِ قِيْمِيْنَ لَعْلِ مِنْ رِيْشِ. رُوحِ قُودِشِ هِي هُوْتِ

لي إِم. حُف دِمَعِ طَالُ رَاسِسِ عَلِي. مَشِيخُ مُرُ
دَخَسَنِي حوس وِثْرَاحامعَلِي ❖

خرجت إلى الغربية يا أحبائي، حيث يشاء ربي هناك تنتهي حياتي. ولم يكن لي في الغربية أمٌ لتبكي علي ولا إخوة أو أقرباء ليراقبوني. الروح القدس أصبح لي أمًا. عوض الدموع ترش علي الندى. أيها المسيح ربُّ الغرباء اغفر لي وارحمي.

كَلِمَاتُ بِيَانِ كَلِمَاتُ بِيَانِ كَلِمَاتُ بِيَانِ
بُعُوثُ دَمُرُ بِالاي. طلبة مار بالاي

مَنْزَمَةُ أَسْمَحَلَمِ هَكَأَم: مُرِي رَاجِمِ عَلَيْنِ وَعَادَارَيْن:

خَرَجْنَا يُجِبَانِ هَجَدَهَا، فَبِعْتِنَا: مَعْلَا كِه مَعْنَا
هَمَعْلَا حَتَبِيَّتْ ❖

بَصَلُوثُ يُلْدُتْخُ وَخُولَهون قَادِيشِيك. حَاسُ لَنْ مُرْنِ وَحَاسُ
لَعَانِيذِينَ ❖

بصلاة والدتك وكل قديسيك اغفر لنا يا رب واغفر لأمواتنا.

وَهَجَانُهَا وَحَدَمَرُ بَهَا حَجَبُوقَلَا. هَرَجَفَانَا يَايَا هَجُوقَا
حَقْمَلَا.

دُوخَرْنَه دَمَرِيمِ نِهَوِ لِبُورَكْتَنِ وَصَلُوثُهُ تِهَوِ شُورُ
لِنَفْسُتَنِ ❖

لتكن ذكرى مريم للبركات وصلاتها سوراً لأنفسنا.

بَجِيْتَا هَمَكَبِيْتَا هَمَعْتُوقَا فَبِيْتَا يَاغَعَجَه هَجَدَه وَهَمَعْلَا
سَلَا قَلَا ❖

نبيي وشليح. وسهد قاديش ايكاشف وبعاو رحم حلف
كولن

أيها الأنبياء والرسل والشهداء القديسون تضرعوا واطلبوا المراح عوضاً عنا كلنا.

للا وجهه قبل وده من خافته، واجهته هوامت
ومجه للا هجبر ❖

طال دبوسم روس مر بافيهون دابهيون وذاحين
دشخب عل سبرخ ❖

يا رب رش طلل الأطياب في وجه آبائنا واخوتنا الذين رقدوا على رجائك.

مجدسلا حده واهوب وهجنر مجبناه هترس حصببلا
هسمر حخبلا ❖

شوبخ لهاو دورب دوخرن يلدته. وناصح لقاديش
وناحم لعانيذ ❖

المجد لمن عظم ذكرى والدته وشرّف القديسين وأقام الموتى.

خرحفا مجبنا هبلهه، صبعتر. مسلا ك من
مسلا حخبلا مده تصلا ❖

بصلوث يلدتخ وخولهن قاديشيك حاس لن مرن
وحاس لعانيذ مهيمن ❖

بصلاة والدتك وكل قديسيك اغفر لنا يا ربنا واغفر للموتى المؤمنين.



بِحَقِّهِ دَعْوَتِي لَكَ طقس القداس الإلهي

يردد الشماس سرا:

إِلَّا حَبًا مَحْيِيهِ وَإُكُهُا هَكَهًا أُكُهُا بِوَحْسِيًا لُكَبِيًا
إِيثِ لُوثِ مَذْبِحِهِ دَالُهُ وَلُوثِ آلِهِ ذَمَحَاذِ طَلِيوُثِ

أتي إلى مذبح الله، إلى الله بهجة صباي. ويسجد أمام مائدة الحياة ويقول:

لَجْنَدُ بَرِ إِيحُهُا يَكُدِ. هَمِيمِ خَامِ وَبُكْرِ قَهَبِيًا. مَدْحًا
مَضْنًا سَمًا جَبْ جَا وَسَهْبًا كُرِ.

لَبِيئُخِ آلِهِ عَلِيثِ. وَقَدُمِ بِيَمِ دِيلُخِ سِغْدِيثِ. مَلَكُ شَمَائِيْنِ

حَاسُ لِي خُولِ دَخَطِيثِ لُخِ.

اللهم إني دخلت بيتك. وسجدت أمام منبرك. فاغفر لي أيها الملك السماوي كل ما أخطأت
به إليك.

ويقبل زوايا المذبح وهو يقول:

إِصْفُو مَدْنًا حَبْتِيًا بِوَحْ حَمِيحِيًا حَبْمًا حَقْتُنِيَهُ
وَحَبِيحَسِبِ. إِيكِهِ. أَيْدِ أُهُوَا كُبِ أُكُهُ أَيْدِ أُهُجَسِبِ.

أَسُورُ مَرِي عَدْعِيذِيْنِ بِشِشَلْتِ عَذَامُ لُقَرْنِيْتِهِ دَمَذْبِحُخِ،

آلُهُ آتِ أُوْدِ لُخِ، آلُهُ آتِ إِشْبِحُخِ.

أوثق اللهم احتفالاتنا بربط إلى قرون المذبح، إلهي أنت فأحمدك، إلهي فأعبدك.

وتتلو جوقة الشماسات ترنمة بنورك نعاين النور:

خَبِّهْ وَبِرْ مُرَمِّعْ تَبَهْ وَا: مَعْفَا صَلَا تَبَهْ وَا. وَابْنَا يَهْ تَبَهْ وَا
عَبْنَا: وَمَعْنَاهُ وَحَجَلَا خَت. أَبَوُ كَعِ خَبِّهْ وَبِرْ خَلَا.
رَحْمَتَهُ وَابَا مَصْنُا ۞

بنوهْرُخْ حَزْنَنْ نوهْرُ يَشوعُ مَلِ نوهْرُ، دَاتو نوهْرُ
شَارِيرُ ذَمَنْهَرُ لُخولُ بَرِينُ. أَنْهَرُ لَانُ بِنوهْرُخْ جَائِ
صِمِحَهْ دَابُ شَمَائِنُ.

إِنَّا بِنوركِ نُعَاينُ النورَ يَا يسوعَ الكَامِلُ نورُهُ لِأَنَّكَ النورُ الحَقُّ الَّذِي يُنِيرُ الكَائِنَاتِ بِأَسْرِهَا
فَأَنزِلْنَا بِنوركِ البِهِيِّ يَا ضِيَاءَ الآبِ السَّمَوِيِّ.

۞ مَعْمَا مَبَبَا وَحَصَا: نَحْبِتَتَا تَبَهْ وَا. نَكَبُ مَعْنِ مَعْمَا
جَتَمَا: هَمْبَعْمَا مَعْمَا. هَبَا كَعِ وَجَبَبَعْمَا كُنَا. فَخَبِ
حَجَبَا وَجَائِبَا ۞

حَسِي قَادِيشُ ذُعْمَرُ بُمَذِيرَائِي نوهْرُ. كَلِي مَنَنْ حَاشِ
بِيشِ وَحوشِبِ سَنَائِي، وَهَبَلَنْ دَبَذَخِيوْتُ لِبُ نِعْبَذُ عِبْذُ
ذَخِينوْتُ

أَيُّهَا البَارُّ القُدُّوسُ السَّاكِنُ فِي مَنَازِلِ النورِ امْتَنِعْ عَنَّا الأَهْوَاءَ الفَاسِدةَ والأَفْكَارَ القَبِيحَةَ وَوَقِّفْنَا
لِنَصْنَعِ أَعْمَالَ البِرِّ بِقُلُوبٍ طَاهِرَةٍ.

❖ كَلَّمَا بِمَنْحَا أَمْرَهُ: وَهَجَّصَا نَاصِبًا. هَمَّوْنُصَهُ وَنَفَسَ
رَوَّيْنَا: هَوَّجْتَهُ وَوَجَّهْتَهُ. مَنَّكَ رَهْمَع هَرَكْنَا. هَجَّوْنَا
جَتَّصَنَ مَآكِنًا ❖

أَلَّهُ ذُقَابِلَ إِمْرِهِ ذَهَبِلُ تَامِيمُ وَقَوْرُبِنُهُ ذَنُوحُ زَادِيْقُ وَذَبِيْحُهُ
دَابِرُهُمْ. قَابِلُ فَيْرِمَانُ وَصَلُوثَانُ وَفَانُ بَرَحْمِيْكَ سِئْلَتَانُ.

أيها الإله الذي قبِلَ خروفَ هابيل وقربانَ نوح الصديق وذبيحة إبراهيم، اقبل بخورنا
وصلاتنا وأجب بمراجعتك سُؤْلَنَا.

❖ نَاهُ سَلُّتَنَا أُنَاصِعِي: هَجَّوْنَا هَجَّوْنَا. وَجَلَّبَسَ بِهِ بَاوَدَهُ
وَصَدَّنَا: لَأَمْنَا بِوُصَعِ ذَه. هَجَّوْنَا أَمْنَا بِعَلَا نُصَج: هَوَّجْنَا
مَلَّهَبَ جَه ❖

تَاوُ حَاطِيْ إِتْكَاشَفَ وَنَعَاوُ شَوْبِقُنُ، دَفْتِيْحُو تَرَعَهُ
ذَمْرِيْ لَيْنُ ذَنْقَشَ بِهِ، وَخَوْلُ أَيْنُ ذَشَّيْلُ نُسِبُ وَذَبْعُ
مِثْيَهَبُ لِه.

هلموا أيها الخطاة ابتهلوا واطلبوا الغفران، لأنَّ بابَ الرَّبِّ مَفْتُوحٌ لِمَنْ يَطْرُقُهُ، فَكُلُّ مَنْ يَسْأَلُ
يَأْخُذُ، وَمَنْ يَطْلُبُ يُعْطَى لِه.

❖ وَحَبَّبْنَا: حَجَّيْ مَنَ: وَهَجَّنَا لُجَا: حَكَّبْنَا مَدَهْمُنَا: وَوَجَّهَ
فَجَبْرُ حَبَّبْنَا: هَلَّهْنَا وَهَجَّنَا. هَبَّوْنَا مَعُ نَصَبْنَا.
نَهْمَا بِوُسَا وَنَجَبْنَا ❖

عَبْدُ مَرْ دُوخْرُنْ طُبُّ لُعَانِيذِ مَهَائِمِنِ، دِخَالِ فَعْرُخِ
قَادِيشُ وَشْتِيُو دَمُخْ حَائِي وَنَقَوْمُونُ مِنْ يَامِينُخْ بِيَوْمُ
ذُنُوحِ رَابُوْتُخْ.

اصنع يا رب ذكراً صالحاً للموتى المؤمنين الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك المحيي وأقنهم عن
يمينك في يوم ظهور مجدك.

صلوات الخدمة العمومية

ينهض الجميع. **الكاهن** يضع البخور ويقول:

كَلْبَتَا وَيَلْبِيْبُر. هِنَسَبُ وَأَصْبِيْبُر. اِهَه، نُهَه، لُبُر حَجَبَسْتَا
سَلْجَبُ اِلْ وَنَسَلْبُ ❖ كَرْفُ اِيْطَا وَيَلْبِيْبُر: هَوَجَلَسَه، كَبْتَهَسُر:

مَرِيْمَ دِيْلِيْتُخْ وَيُوْحَانُنْ دَمَعْمَذُخْ نِهَوُونُ لُخْ مَفِيْسُنِ
خَلْفَيْنِ وَتْرَاخَمَعَلَيْنِ. بَصَلُوْتْ اِمُ ذِيْلِيْتُخْ وَذُخُوْلَهَوُونُ

قَادِيَشِيْكَ

بشفاعة مريم والدتك ويوحنا الذي عمّك ارحمنا. اِنِّي اَسْتَعِيْنُ بَدْعَاءِ اَلْاُمِّ الَّتِي وَلَدْتِكَ وَجَمِيْعِ قَدِيْسِيْكَ.

مَعْمَعَلَيْنِ: اُوْمِنُصُح: صُنَه صَحْلَا سَبِيْمَا جَا هِيْجَلَه
وَأَجَا مَصْنَا هَه وَوَأَجَلَه هَه حَجَبَسَه لَا صُنَه بَالُ ❖

مَشْمَشِن: اِرَامْرُمُخْ مَرْ مَلِكُ اِيْحِيْذِيْ بُرُ وَوَمِلْتَه دَابُ

شَمَائِنُ هَاوُ دِيْتَاوُ بَخِيْنِيَه لُ مِيُوْتْ. اَعْظَمُكَ يَا سِيْدِي الْمَلِكِ يَا اَيَّاهَا
الابن الوحيد وكلمة الآب السماوي المتعالي عن الموت بطبعه.

هَمَّكَ ۚ اَبَا جَهَنَّمَ اِهْ سَكُ مَيَا هَجْهَوْمَا وَيَجْمَا
وَجْتَنَّمَا ۚ

وَقَابِلٍ وِثُّ بَطِيْبُوْتِهْ خَلْفَ حَايٍ وَّفُوْرُقُنْ ذَغْنَسُ ذَبْنَايِ
نُشُّ.

يا مَنْ ارتضى وجاءَ إلينا لجودِهِ مِنْ أَجْلِ حَيَاةِ الْجَنَسِ البَشْرِيِّ وِفْدَائِهِ

هَ اَبَا جَعْمٍ مَعِ مَبْعَدًا هَمْعَضَةً جَدِهَكَ اَبَا وَّجَبْدًا مَكْبَا
اَكْتَا مَضَمَّ ۚ

وَتَجَاشَامٍ مِنْ قَادِيْشَتْ وَّمَشَابَحَتْ بَثُوْلَتْ ذَخِيْتُ يُلَدَتْ
أَلَهُ مَرِيْمَ.

وَتَجَسَّدَ مِنَ الْقَدِيْسَةِ الْمَجِيْدَةِ وَالْعَذْرَاءِ الطَّاهِرَةِ وَالِدَةِ الْإِلَهِ مَرِيْمَ.

وَلَا مَبْسُجًا هَ اَبَا جَنْمًا هَ اَبَا لَهْجٍ سَلْجَمٍ مَعْبَسًا اَكْتَا
بُحَّ ۚ

ذَلُّ شَوْخَلْفُ هُوَ بَرْنُشُ وِصْطَلِبُ خَلْفَيْنِ مُشِيْحُ أَلَهُ
ذِيْلَانُ.

وَصَارَ إِنْسَانًا وَلَمْ يَتَغَيَّرْ وَصَلَبَ عَوْضًا عَنَّا الْمَسِيْحُ إِلَهَنَا.

هَبْصَهْ يَاهُ حَصَهْ نَا بُوَيْعِهِ هَمَلِيْجِهِ هَ اَبَا هَمَّ مَبِيْ مَعِ
نَا حَبْلُهُ اَبَا مَبْعَدًا ۚ

وَبِمَوْتِهِ لَمُوتَانِ دُشِيهٌ وَقَطْلِهِ وَيَثَاوُ حَادٌ مِنْ ثَلِيثِيوْتِ

قَادِيَشْتِ. **وبوته وطى موتنا وقتله وهو أحد الثالوث الأقدس**

هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ
هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ هَمَّابِهْ

وَشَوِيِيْتِ مِسْتَعْدُ وَمِشْتَابَاخْ عَامْ أَبِي وَرُوْحِهْ قَادِيَشْ
حوس عال كولان.

يا مَنْ يُسَجِّدُ لَهُ وَيَمَجِّدُ مَعْ أَبِيهِ وَرُوْحِهِ الْقُدُّوسِ مَعًا فَتَعَطَّفْ عَلَيْنَا جَمِيعًا.

كهن: قاديشات أله **حهن:** صَبَّعَا لَلَّهْ **الكاهن:** قَدُّوسْ أَنْتِ أَيْهَا الْإِلَهْ

مَمَّعِيك: صَبَّعْ أَيْدِ سَكَبَتَا. صَبَّعْ أَيْدِ لَا مُنَّعَبَا:
وَأَرْكَبْ سَكَبْ إِيَّاوَمَّعَكْ

مشمشن: قاديشات حَيْلُنْ قاديشات لُ مِيوْتِ دِصْطَلِبْتِ

خَلْفَيْنِ إِتْرَا حَامْ عَلَيْنِ.

قَدُّوسْ أَنْتِ أَيْهَا الْقَوِي قَدُّوسْ أَنْتِ يَا مُنْزَهَا عَنْ الْمَوْتِ يَا مَنْ صُلِبْتَ عِوَضًا عَنَّا اِرْحَمْنَا
(تقال 3 مرّات)

مَمَّعِيك: مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك مَمَّعِيك

مشمشن: قوزيليسن قوزيليسن قوزيليسن

يا ربُّ ارحم يا ربُّ ارحم يا ربُّ ارحم

مَكِينًا جَعَلْنَا. وَإِعْلَازُوهَ مَعَ إِكْرَامِ حُلُكَا بِيَدِهِ. هَبِّعِهِ
إِحْرَاهُ هَجْنَاهُ. وَجِنَا جَبَلِ تَعْدِيهَا هَجْنَاهُ. وَأَوْحَا. هَجْنَاهُ
بِهَهُ مَلَكُهُ. وَهَجْنَاهُ بِي إِمْنِهِ لِهَجْلِ كَعْدِهِ مَعِينًا ❖

مَشْمُشُن: شَلِيحِ غَبَائِي دِشْتَادَرِ مِنْ أَلِهِ لُعْلُمِ خَوْلِهِ

وَنَفَاقِ أَخْرَزِ سَبْرَتِهِ دَبْرُ بَثِّ عَامِ وَعَبْرِهِ دَرْعِ سَابِرِ وَأَوْ
مَلَكُوتِ دَشْمَائِي خَاذِ أَمْرِي طُوبِ لَمْهَيْمِنِ.

إنَّ الرسل المختارين الذين أرسلهم الله إلى العالم كله وخرجوا إليه وأذاعوا بُشْرَى ابنِ الله بين
الأمم وآفاق الدنيا بشُّروا بملكوتِ السمواتِ قائلين طوبى للمؤمنين.

مَعْدَعِيَتِك: مَعْنَا مَعَ فَتَّحْصِبْهِ وَهَجْنَاهُ أَجْتَابِ
كَهَجْنَاهُ ❖

مَشْمُشُن: قَرِيْنُ مِنْ فَرَكْسِيْسِ دَشَلِيحِ أَبُهْتَانِ بَارِخْمُرِ.

الشماس: قراءة من أعمال الآباء الرسل صلاتهم معنا بارك يا سيّد.

مَعْدَعِيَتِك: مَعْنَا كَعْدِهِ. وَهَجْنَاهُ رَحْمَاهُ. نَصْ
أَصْ ❖

مَشْمُشُن: شَوْبُخِ لَمْزُهُونِ دَشَلِيحِ ضَلُوثُهُونِ عَامَانِ آمِينِ

الشماسة: المجد لرب الرسل فلتكن صلاتهم معنا آمين.

فَهَلَكْتَهُ مَجْبَسًا. لِهَجْنَاهُ مَعْدَعِيَتِك: وَأَصْنَاهُ: وَأَوْحَا. لِعَبْرِ تَلَابَا
بَعْدَ جَبَلِ كَعْدِهِ مَعْنَاهُ. هَجْنَاهُ مَجْلَابَا بِهِ مَعَ وَهَجْنَاهُ
بِهِ مَعْنَاهُ مَعَ خَبَالَا: وَهَجْنَاهُ كَعْدِهِ مَعْنَاهُ: مَعْتَدَجَلَا

مَهْ فَا خَخْت: لِهَب لِّلْمَا بُوْجُوْخْفَنَه: بُوْكَهْا مَهْ
هَمْكَمْ

فَوْلُسْ (يَوْلُس - بالفاء القاسية) شَلِيْحُ وَطُوْبُنُ شِمَعْتُ دُمَارُ
دِنْ نَشْ نِيْثِ نُسَابِرْخُونُ لُبْرُ مِنْ مُ نُسَابِرْخُونُ وَنِ
مَلَاخَاوُ مِنْ رَوْمُ نِهْوِ مَحْرَمُ مِنْ عِيْثُ. ذَهْ نُبْعِيْنُ لَمْ
يُوْلْفُنْ مَشَاخْفِ مِنْ كُوْلُ جَابِيْنُ. طُوْبُ لِيْنُ ذَبِيُوْلْفَنِه
دَالُهْ شَارِي وَشَالِمُ.

بولس الرسول طوباوي يصرخ يقول: إن كان أحد بشركم بخلاف ما بشرناكم لو كان ملاك من
السماء يكون محروم من البيعة. والآن تظهر تعاليم مختلفة من كل نوع طوبى للذي بتعليم الله
بدأ وكل.

مَعْمَعُونِك: مَهْ نَشْنَا بُوْجُوْخْفَنَه مَحْمَبْمَا بُوْكَهْا
(حَجْمَا) نَحْمَعْنَه

مَشْمَشُن: قَرِيْنُ مِنْ اِجْرَتْ دَفَوْلُسْ شَلِيْحُ دَلُوْثُ "عِبْرِي"
بَارِخْمَزُ. من رسالة بولس الرسول إلى (البرانيين) بارك يا سيدي

مَعْمَعُونِك: مَحْمَبْمَا حَمْنَه بُوْجُوْخْفَنَه حَمْنَه اَمَمُ

مَشْمَشُن: شُوْبِحُ لَمْرَهْ دَشَلِيْحُ صِلُوْثَهْ عَامَنْ اَمِيْنُ
المجد لرب الرسول صلواته معنا آمين.

مَعْبُودِيكَ: آه آه آه وَنَحْنُ بِهِ وَجِينَا بِعَجَبًا: مَعْبُودِيكَ
مَعْبُودِيكَ هَجَلِكُ كَيْفُوهَ وَنَحْنُ مَا هَجَلِكُوهَ كَحْنُ مَا مَيْرُ
مَعْبُودِيكَ بِعَجَبِيهِ. هَجَلِكُوهَ ❖

مَشْمُشُن: هَلَلُويَه هَلَلُويَه هَلَلُويَه. دَابِحُ لِه دِبِحُ دُشُوبِحُ.
شُقُولُ قُورِبُنِ وَعُولُ لُدْرَاوُ دُمْرِي وَسُغُودُ لُمْرِي قُدُمُ
مَذْبِحُ ذُقُودِشَه هَلَلُويَه. هَلَلُويَه هَلَلُويَه هَلَلُويَه اذبحوا له ذبائح الحمد احملاوا
قرايين وادخلوا ديار الرب اسجدوا للرب في مذبح قدسه هَلَلُويَه.

سَبَّحْتِك: كَبَّرْتِك: حَمْدًا هَجَلِكُوهَ هَجَلِكُوهَ. سُبُّهَا
هَجَلِكُوهَ كَحَجَبْنَا بِمِثْلَا مَتْبَلَا وَكَلَّهَا بِجَاهِ نَكْبِنَا كَبَّرْنَا
بُحْنًا نَعْبُدُ مَعْبُودِيكَ: وَمَعْبُودِيكَ حَكْمُ ❖

مَشْمُشُن: بَارِحْمُرُ عَمَّ شِلِي وَذَحَلْتُ وَنَخْفُوتُ نُصُوتُ
وَنِشْمَاعُ لَسْبَرْتُ دَمِلِ حَائِثُ ذَالَهُ ذُبُونَجَلِيُنِ قَادِيشُ
ذَمْرَانُ يَشُوعُ مَشِيحُ دَمِتْقَرِ عَلَيْنُ ❖ بَارِكْ يَا سَيِّدَ لِنَصْنَعُ بِسُكُونِ وُورِعِ

وعفة ونسمع بشرى كلام الله الحي في إنجيل ربنا يسوع المسيح الذي يتلى علينا.
كُهْنُ: شَلْمُ لُخُولُخُونُ نَحْمُودُكَ: هَلَلُوهَا لُجَلُجُوهَا. الكاهن: السلام لجميعكم
سَبَّحْتِك: أَعْمَا كَحْمُنَا كَلَّهَا هَجَلِكُوهَ وَهَمْنَا بِبُحْر.

مَشْمُشُن: أَشُو لَنْ مَرِي أَلَهُ وَعَمَّ رُوحُ ذِيْلُخُ
الشمامسة: أهلنا أيها الرب الإله. ومع روحك أيضا.

كهن: اَوْنَجِلَيْنِ قَادِيْشُ دُمْرَانِ يَشُوْعُ مُشِيْحُ [كُرُوْرُوْثُ مَخْيِيْنِيْثُ مِنْ مَاتَايِ (يُوْحَانُنْ) شَلِيْحُ مَخْرَزُنْ دَمَخْرَزُنْ] حَايِ وَفُوْرُقُنْ لُعْلُمُ. أَوْ [سَبْرَثُ مَحْيِيْنِيْثُ مِنْ لَوْقِ (مَرْقُسِ) مَسْبِرُنْ دَمَسَابِرِ...]

خه نك: اِيَهَنْكَيْفِ، صَبْبُْمَا وَيُحْنِ، نَهْهَ صَحْبَسَا «نُجَهْ اِهْ اِيَهْ»
كَسْتَبْبَا مَهْ طَلَا (نَهْسِيْ) هَلْبَسَا طَجْرَانَا وَيُحْجِرَا «نَيَا
هَجْهْ وَهْنَا لِنَلَا. (ا: هَجْرِيَا كَسْتَبْبَا مَهْ لَهْطَا (طَجْرَهْهْ)
مَهْجِرَانَا وَيُصَهْنُ...» نَيَا هَجْهْ وَهْنَا لِنَلَا.

إنجيل مرثنا يسوع المسيح المقدس الكرازة المحيية من (متى) الذي يبشر العالم

سببتيك: نَبِبْ وَيَابَا هَلْبِبْ وَيَابَا. نَاعْصَمْ حَمَلَهْهْ
وَمَلَهْهْ حَجْهْ وَهْمَهْ. هَلَا فَا وَصَهْهْ. حَلْصَمْ ❖

مشمشن: بَرِيْحُ دِيْثُ وَعَثِيْدُ ذَنْبِيْثُ تَشْبَحُنْ أَسْلُوْحَهْ دُسْلَحَهْ
لُفُوْرُقَانُ وَعَلْ كَوْلَانُ رَحْمَاوْ لُعْلَمِيْنُ.

مبارك الذي أتى والعتيد أن يأتي أيضا بسبح الذي أرسله لعدائنا ولتشمنا رحمته إلى الأبد.

كهن: بَرَبْنُ هُخِيْلُ دَمْدَبْرُنُوْتَهْ دَالَهْ دُمْرَانُ وَأَلْهَانُ وَفُورُقُ ذِيْلَانُ يَشُوْعُ مُشِيْحُ.

مِلْتُ دَحَايِ أَلَهْ ذِيْبَاسَارُ مِنْ بَثُوْلْتُ قَادِيْشْتُ مَرِيْمُ هَلِنْ دِنْ هُخَانُ هُوَايِ

خه نك: نَحْرَبْنَا اِهْجَبَلَا وَيُحْجِرِيْبِيْهْ هِ وَيَالْتَا وَيُحْنِ. وَيَالْتَا
هَجْهْهْ مَا وَيُجْ نَهْهْ صَحْبَسَا. طَلْبَا وَيُنَيَا يَالْتَا وَيَابْصَهْ مَهْ
حَبْهْهْهْ اِيَهْهْهْ طَجْرَهْهْ. اِهْ لَبْ وَيُجْ اِهْجَبَلَا هِ هَتْ ❖

الكاهن: إن هذه الأمور تمت هكذا: في زمن تدبير سيدينا والهننا ومخلصنا يسوع المسيح الكلمة
الإله الذي تجسد من البتول العذراء القديسة مريم.

سببتيك: مَدَهْ مَحَلْمَهْ هَمَهْ وَيُجْ.

لنذكر الأنبياء والرسل الذي نشروا بشارتك في لنصلِّ كلنا ونطلب من الرب الرحمة والحنان،
فيا الأمم. ونذكر البررة والصدّيقين الذين اشتهروا ونالوا أكليلهم. ونذكر الشهداء والمعترفين
الذين احتملوا الشدائد والمكاره. ونذكر والدة الإله والقديسين والأموات المؤمنين. الشمامسة:
يا رب ارحم.

كهن: نَصَالِ خَوْلَانِ وَرَحْمِ وَحَنُنِ. مِنْ مُرِّي نَبْعِ مُرِّي
مَرَحْمُنْ رَاِحْمَعَلَيْنِ وَعَادَارَيْنِ. تَشْبُوخَتْ وَتَوْدِيَتْ وَهَدْرُ
وَقَوْلُسُ وَرَوْمَرُمُ طُبُّ ذَلُّ بَطْلِنِ. أَمِينُ أَيُّتْ بَخَوْلَزْبَانِ
وَبَخَوْلَعِدُنْ نَشْتُو دَنَاسِقِ.

نصحه لك: بَرِّبَا جَلِّ هَوْدَعَا هَوْدَعَا. مَعِ طُنَا يَجُنَا طُنَا مَدِينَدَانَا.
وَنَبَلْبِ هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا
وَلَا جِيلَا. اِبْتَبَابَا جَبَلْبَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا هَوْدَعَا
أيها الربُّ الرحيمُ ارحمنا وأعتنا. (ونسأله) أن يوهلنا لنرفع إليه دائماً سبحاً وشكراً ومديحاً
وتبجيلاً لا ينقطع في كل وقت وأوان
فإنه صلاه فروميون مقدمة

يقرأ الكاهن هذه الحساية أو تختار أخرى.

كهن: تَشْبُوخَتْ لَهَاوُ لَحْمِ ذُحَايِ ذَمِنِ شَمَائِي نَحِثْ وَمِنِ
بَتِّ دَاوِيذِ اِثْحَزِي. وَبَغْعُولْتِ اِثْقَصِي وَبَعِيدَاتِ قَوْدَشُ
اِثْقَالَاغِ. وَلَعَامُ مَهَيْمُنْ اِثْهَبْ. وَلُحَايِ وَلَمِيثِ سُوْفِقِ

دَنْبَاسِمَ بَطَيَّبِيوْتِهٖ. ذَلِهُ يُيِّ شَوْبِحُ وَيُقْرُ بَهْنُ عِدْنُ
 دِوْخَارِسَطِيَّا هُذِ الْهُيْتُ. وَبُخَوْلَهُونُ عِيدِ وَعِدْنِ وَشُعِ
 وَزَبْنِ وَخَوْلَهُونُ يَوْمْتُ دُحَايَيْنُ لُعْمِينِ.

حكمة: يَمْحَضِنَا لَسَه لَسَطَا وَيُنِيَا وَيَمَّ مَضْنَا سَبَه هَمَّ نَحْبُه
 وَوَبِيرِ اِلْاَسَابِ. هَجَبِيَّهَلَا اِلْاَصْرِبُ هَجَبِيَّهَلَا اِلْاَقَلْبِي.
 هَلْاَضَا مَهْمَضْنَا اِلْبَسَجِد. هَلْاَسِيَا هَلْاَضَبِيَا هُنْفَم وَبَجْهَم
 كَهْنَحْبَهَلَا. وَيَسَ يَا هَجَبِنَا هَابِضَا جَسُا يَبْنُا وَيَاهَجْنَهَلَا
 هُوَا لَلْسَهَلَا. هَجَبَلَسَهَلَا يَابُوا هَيَبْنَا هَمِيَا هَجَبِيَا هَجَلَسَهَلَا
 تَقَطَبَا وَيَسْتَبِ لَلْاَلْطَبِ ❖

الكاهن: حمداً لخبز الحياة الذي نزل لنا من السماء رحمةً. وظهر من بنت داود
 أعجوبة. وكُسر في الجلجلة ووُزِعَ في البيعة المقدسة. وأُعطيَ للمؤمنين عربونا وحياة
 وهو حقيقيٌّ. أن يُؤتي الأحياء والموتى نعيماً ونعمةً. الذي به يليق التسبيح والتعظيم في
 وقت تقدمة الإوخارستيا الإلهية. وفي سائر الأوقات والساعات والأزمان وكل أيام
 حياتنا إلى الأبد.

تسبحة: مِمْرُ مَدْنَا مَدْنِعْدُنَا هَمِمْرُ مَدْنِحْسَه مَدْنِعْدُنَا
 هَمِمْرُ اِنْوَزَا هَلْاَك مَبْتَعَا هَلْاَكْتِيَا. يَصْعِقَا مَدْنَا مَصْمَعُ مَح
 اِبِيَتُ ضَهْنَا هُنَا مَدْنِعْنَا (أَهْ اَجْهْ مَدْنَلْمَا سَلْا مَدْنِعْنَا، أَهْ
 مَدْنِعْنَا مَدْنَلْمَا سَلْا وَبِ نَبْعِيَا) بَرَلَا جَلْا هَوَسْعَا هَسْنَا
 مَحْ مَدْنَا يَجْدَا. مَدْنَا مَدْنِعْمُنَا وَتَصَلِّحْ هَجَبُومِ ❖

مَشْمُشُنْ: قَدْ مَرِي مَرَحْمُنْ وَقَدْ مَذْبِحَهُ مَحْسَيْنُ. وَقَدْ

رُز هَلِنَ قَادِيشِ وَالْهِي. بِسْمِ مِتْسِيمِينِ مِنْ اِيذَائِي

كُهْنُ هُنْ مَيَقْرُ، (أَبُونُ مَعْلِي لِلْمَطْرَانِ، كَوْمَرُ مَعْلِي

لِلْفَطْرِيكِ). نَصَالِ خَوْلَانِ وَرَحِمِ وَحْنُنْ. مِنْ مَرِي نِبِعِ.

مَرِي مَرَحْمُنْ رَا حِمَعْلِينِ وَعَادَارِينِ

الشَّامِسُ: أَمَامَ الرَّبِّ الرَّحِيمِ وَأَمَامَ مَذْبَحِهِ الْغَافِرِ. وَإِزَاءَ هَذِهِ الْأَسْرَارِ الْمُقَدَّسَةِ الْإِلَهِيَّةِ. يَوْضَعُ

الْبَخُورَ بِيَدِ الْكَاهِنِ الْمَوْقِرِ، (أَوِ الْمَطْرَانِ الْمُعْظَمِ، أَوْ رَيْسِ الْأَحْبَارِ). فَلَنْصَلَّ جَمِيعًا طَالِبِينَ

مِنَ الرَّبِّ رَحْمَةً وَحَنَانًا. أَيُّهَا الرَّبُّ الرَّحِيمُ تَرَحَّمْ عَلَيْنَا وَأَعْتِنَا.

وعندما تقال هذه الصلاة من قبل الشعب تحذف عبارة " نَصَالِ خَوْلَانِ وَرَحِمِ

وَحْنُنْ. مِنْ مَرِي نِبِعِ " للتطابق مع اللحن.

مقدمة **فروميون**

كُهْنُ: عَالِ عِطْرُ دِبْسِمِ مَحْسَيْنُ هُخِيلُ مَذْخِينُ شُبُوقُ وَعُطُويُّ وَلُحُويُّ وُلُ

مِثَاهْدُنْ لِبِيْشْتَنْ. لِحِي آتِ مَرِي آلَهُ بَمَرَحْمُنُوْتِهِ دُحُوْبُخُ لَحْطَاهَائِي سَاجِي

وَرُورِبِ وَذُلْ مِثْمَنِينِ. وَلَحْطَهَاوُ دُخُولُهُ عَامُ ذِيْلُخِ مَهَيْمُنْ حُوسِ طُبْ

وِثْرَا حَامِ عَلِينِ. إِدْخَرِينِ مَرِي آلَهُ وَتَخَارِ بِهِ مَرُ لِنَفْشَتَنْ وَنَفْشَتُ كِيْثِ دَابْهَيْنِ

وَذَاحِينِ وَذْرَابْنِينِ وَذَمْلَفْنِينِ وَذَعَانِيْدَيْنِ. وَذُخُولُهُونَ عَانِيْدِيْ مَهَائِمْنِ يَلِدُهُ

دَعِيْتُ دِيْلُخِ قَادِيشَتُ وَمَشَابَحَتُ. أَنِيْخُ مَرِي آلَهُ نَفْشَتُهُونَ وَرُوحَتُهُونَ

وَفَعْرِيْهُونَ وَرُوسِ طَالِ دَرَحِمِ وَحْنُنْ عَلِ جَرْمِيْهُونَ وَحُوسِيْ وَمَحْسَيْنُ هُوي

لَانِ وَلَهُونَ مَشِيْخُ مَلْكَانِ وَمَرِي مُرَانِ مُرَّةُ دُشْبُوْحَتُ. عَنِي لَانِ مَرُ وُتْ

لييلان وثُ لَعوذُرِنَانُ وَفِرُوقِ لَانِ وَقَابِلِ صَلَاوُثَانِ وَتَخِشْفَانِ وَعَبْرِ وَبَاطِلِ
 مِانِ أَلِهْ بِرَحْمِيكَ وَبَحْنُخْ لُخُولِهونِ مَرْدُوْثُ قَشِيْثُ وَأَشْبَطِ مَشِيْمِ ذِرُوغُرُ
 مِانِ بِمَرَحْمُنُوْثِ كُلِي وَعَبْرِ. وَلَحْرُثُ طُبْتُ وَمَشْمَلِيْثُ هِي دِيْثِهْ لَعْبِرِ دَشْلُمُ
 مُرُ دَشِيْنُ أَشُو لُخُولَانِ وَشَوْلُمُ خَرِيْسَطِيْنِيْ هَاوِ دَلُخِ رُحِيْمِ وَفِيْ وَشَفْرِ
 لَالِهُوْثِ شَاكِنِ لَانِ. وَلُخِ شُوْبُخِ وَتُوْدِيْثُ مَسْتَقِيْنَانِ هُشُ وَبُخُولُزِبَانِ وَلَعْلَمِيْنِ.
حصه كه: نَلَا يِيْهِنَا وَجَهِيْضَا مَسَهْنَا اَهْجَلَا مَدِيْجِنَا: هُجَهْمَا
 هِنَهْمَا هَلَسَهْمَا هَلَا يِيْجَلِيْسَهْوُنَا لَجْتَهْجَلَا: لَسَدِ اِيْنِهْ مُدِنَا بِالْتَا
 جَعَدِيْضَهْمَا هِيْهْ وَبِهْ خَبْرِ لَسَهْمَا تَهْخِيْتَا هُوْهْ وَوَكَا هُوْنَا يِيْجَلِيْصِيْبِ:
 هَدَسَهْمَا هِيْهْ وَجَلِيْسَهْ لُطَا وَبَدِيْجِرِ مَهْ دَعَلَا تَهْهْ تَجَلَا
 هَاوِيْ وَتَصَلَبِ: اِيْزُوجِيْبِ مُدِنَا بِالْتَا: هَاوِيْ وَوَجِيْ نَهْ مُدِنِ لَجَعَدِيْجَلَا
 هَبْجَهْمَا تَهْ وَاجَهْتَهْ هُوَايْتَهْ هُوْوُكَلَبِ هُوْوَكَلَجْتَهْ هُوْوَئَلِيْبِيْنِ
 هُوْوَكَلَهْ هُوْ دَلْتِيْرَا مَهْ دَعَلَا دَلِيْزَهْ وَبِيْزِيْزَا وَوَدَلِيْجِرِ كَرْدَهْمَا
 هُوْوَكَدَسْتَا: اِيْسَدِ مُدِنَا بِالْتَا رَجَهْمَا هُوْهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْ
 هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْهْ هُوْهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ
 مَسَهْنَا هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ: مَسَهْنَا مَلَاكِيْ مُدِنَا مُدِنَهْ
 وَبُهْكَدَسْتَا: لَسَدِ لَهْ مُدِنِ هُوْوَكَدَسْتَهْ لِيْ اِيْجِيْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ لِيْ
 هُوْوَكَدَسْتَهْ رِيْزِيْ هُوْوَكَدَسْتَهْ: هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ
 هُوْوَكَدَسْتَهْ لَجَلَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ: هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ
 هُوْوَكَدَسْتَهْ لَجَلَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ: هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ
 هُوْوَكَدَسْتَهْ لَجَلَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ: هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ
 هُوْوَكَدَسْتَهْ لَجَلَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ: هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ هُوْوَكَدَسْتَهْ

ذَخِطِيْتُ أَيَّكَانُ ذَنْخَاهِنُ لُخِ دَبِحِ هَانِيٍّ وُلِّ مُطَوِّشٍ وُنِشْتُو لَطُوبٍ ذَمَلَخْتُ
لُقَادِيشِيكَ وَاخْذُ عَمُوهُنْ وُبَيْنُتْهُونْ نَاسِقُ لُخِ شَوْبُحُ وُتْوَدِيْتُ وُلَابُوحُ وُلُروُحُ
ذِيْلُحُ قَادِيْشُ هُشُ وُبُخُولُزِيَانُ لُعَلْمِيْنُ.

حصه ك: صِيْطَنِرِ بَالَسِ بَالَسَتِ هِطْرَا مُتْرَهْ: صِيْطَنِرِ وُتْنَا وِيُونِيَا
هَوَسْلَا نَلَا هَلْبِيْتِيَا هَهْ وُطْبَا وُشَجْبِ بِيُوْنَا فَهْ اِيَهْ. هِئْبِ
وِهَسْلَا فَهْ سِرِيْهْ. هِيْبِيْبِ هَوَجْبِيْبِ بِلَاكَهْ هَبْرِ وَاَهْنَتِي
لِطِيْبِيْتِيَا وُهْتِيْبِيَا هَبِيْبِيَا هَهْ لُجَتِيَا كَاوَرَا هِيْبِيْتِيَا وِلَاكَهْ هَبْرِ
وَبَلَسْهَلَا لِي خَتِيْصَتِيْرِ هَجِيْتِيَا. اِنْقَلَا وُيَقَهْ صِيْطَنِرِ صَبِيْبِيَا:
هَوِيْهْ صَبِيْبِيَا وُيْبِرِ صَبِيْبِيَا: هَبَجَهْ لِبْرِ اِيَهْ نَلَا هَبْهْ وَا وُيْبِرِ
وَهَسْلَا: هَبْهَبُو لِهْ نَلَا وُيْبِرِ صَبِيْبِيَا هَبْهَبْ نَهْ هَجْتِيَا هَلْ وُيْبِرِ
هَبْهَبْهْ هَلْ قَلَا رُتِيْرِيْنَا وُيْبِيْبِيَا: اِنْقَلَا وُيْبِيْبِيَا لِبْرِ وُجِيْتِيَا
هَتِيْنَا هَلْ صَبِيْبِيَا هِيْبِيَا هَلْ هَبْجِيَا وُيْبِيْبِيَا لَصَبِيْبِيَا هَبْجِيَا
لَصَبِيْبِيَا هَبْجِيْبِيَا هَهْ لِبْرِ هَبْجِيَا هَلْ هَبْجِيَا هَلْ اِيَهْ هَبْرِ هَلْ هَبْرِيَا
وُيْبِرِ صَبِيْبِيَا هَهْ هَبْجِيْبِيَا لَلُطَبِ ❖

الكاهن: إِنَّا نَسْجُدُ أَمَامَكَ يَا إِلَهَ الْآلِهَةِ وَسَيِّدَ السَّادَاتِ يَا قَاضِيَ الْقَضَاةِ
المخوف على السلاطين. أيها العلي الذي يرهبُ النورانيون بهاءه. ويرتاع
الملائكة الروحانيون من منظره. إليك نبتهل يا إلهنا العلي لأنك أهلتنا
لخدمة السرافيم القديسين وأشركتنا بأسرارِك الإلهية المسجود لها لتُبَرِّرنا
برأفتك الجزيلة. فنمتثلُ بين يديك وأمام مذبحك المقدس بطهرٍ وقداسةٍ.
ونخدمُك خدمةً كهنوتيةً نقية في مائدتك الروحانية. وأرسل اللهم روحك
القدس ليقدِّس أفكارنا ونوايانا ويطهرنا من جميع أدران الخطية. لكي نقدم
لك ذبائح زكية طاهرة فنستحق السعادة التي وعدت بها قديسيك ومعهم

وفيما بينهم نسبحك حامدين أباك وروحك القدوس الآن وكل أوان وإلى أبد
الأبدين آمين. ينهض الجميع

دَعَاؤُهُمْ: اُدْعُ مِنَّا بِفَضْلِكَ مَهْمُومًا هَلْجَ خُبْرًا
خَرَكْتَابًا ❖

مَشْمُشُن: آمين مُرِّي نَقَابِلِ حَوْسِيخُ وُلْنِ عَادَارِ
بَصَلَاوُتُخُ.

الشهاس: تَقَبَّلَ الرَّبُّ أَسْتِغْفَارَكَ وَأَعَانَا بِدَعَاوَاتِكَ.

كُهْنُ: شَلْمُ لَخَوْلَخُونِ مِنْ آلِهِ نَقَابِلِ حَوْسِي نَحْوَبِ
وَشَوْبِقُنْ ذَخَطُهُ بَثْرِيَهُونُ عُلْمِ وَلُعَلْمُ عُلْمِينُ.

خَمْرُكَ: هُمَا لَجَلَجَهْ: مِمَّا بَلَّتَا بِفَضْلِكَ تَهْمَا وَبَتَّةَا
هَمَّجَمَا وَبَسْمِيَا جَبْوَمَهْ، نَلْقَا هَلْلِيْمًا نَلْطَبُ.

الكاهن: السلام لجميعكم فلنحظ من الرب بغفران الذنوب والصفح عن الآثام في
العالمين وإلى أبد الأبدين.

مَعْمَعِينِكَ: **مَشْمُشُن:** آمين.

كُهْنُ: إِنْ زِنْ عَبْدُ مَحِيْلُ وَحَاطِي لَأَلَهُ إَعْنِ وَيْمَارُ:

حَمْرُكَ: إِنَّا يُوْبُ نَجْبَرُ مَسْبِلًا سَنَهْنَا لِإِلَهِنَا إِيْبِيَا هَايَكُن:

الكاهن: أنا عبد الله الضعيف الخاطئ أهتف قائلاً:

كُهْنُ: قَادِيْشُ أَبُ قَادِيْشُ **حَمْرُكَ:** صَبْبُ أَجَا صَبْبَمَا **الكاهن:** قدوس هو
الآب القدوس

مَشْمُشُنْ: آمين

كَهْنُ: قاديش بَرُ قاديشُ **حصه**: كَبْرِبْ نَحْرًا كَبْرِبْهُا **الكاهن**: قدوس هو الابن القدوس

الابن القدوس

مَشْمُشُنْ: آمين

كَهْنُ: قاديشُ رُوحِ حايِ قاديشُ ذَمَقَادِشُ لَفِيرْمُ نَحَاطِي عَبْدَه كاذُ حِيَسَاتُ

وَمِثْرَاحَامُ آتُ عَالِ نَفْشُتُ ذِيْلَانُ وَذَابَهَيْنُ وَذَاحِينُ وَذَرَابْنَيْنُ وَذَعَانِيذَيْنُ
وَذَخُولَهُونُ يَلِدَهُ ذُعِيثُ ذِيْلُخُ قَادِيشُتُ وَمَشَابَحُتُ بَثْرِيَهُونُ عُلْمُ وَلُعَلْمُ عُلْمِينُ.
حصه: كَبْرِبْ وَهْنَا نَبْنَا كَبْرِبْهُا وَيَصَبْرِبْهُا لَجِيْرُفَا وَيَسْهَلُفَا نَجْبَرِه
كَبْرِبْ بِيَاهِ اِنَهْ هِيْجَبْ وَنَمَهْ اِنَهْ نَلَا نَجْعَبْهُا وَيَلْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ
هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ
هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ

الكاهن: قدوس هو الروح القدس الذي يبارك بخور عبده راجحاً أنفسنا
وأنفس آبائنا واخوتنا ومعلمينا وأمواتنا وجميع الموتى المؤمنين أبناء
الكنيسة المقدسة في العالمين إلى أبد الأبد

كَهْنُ: قاديشُ رُوحِ حايِ قاديشُ ذَمَقَادِشُ لَفِيرْمُ نَحَاطِي عَبْدَه كاذُ حِيَسَاتُ
وَمِثْرَاحَامُ آتُ عَالِ نَفْشُتُ ذِيْلَانُ وَذَابَهَيْنُ وَذَاحِينُ وَذَرَابْنَيْنُ وَذَعَانِيذَيْنُ
وَذَخُولَهُونُ يَلِدَهُ ذُعِيثُ ذِيْلُخُ قَادِيشُتُ وَمَشَابَحُتُ بَثْرِيَهُونُ عُلْمُ وَلُعَلْمُ عُلْمِينُ.
كَبْرِبْ وَهْنَا نَبْنَا كَبْرِبْهُا وَيَصَبْرِبْهُا لَجِيْرُفَا وَيَسْهَلُفَا نَجْبَرِه
كَبْرِبْ بِيَاهِ اِنَهْ هِيْجَبْ وَنَمَهْ اِنَهْ نَلَا نَجْعَبْهُا وَيَلْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ
هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ
هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ هَوَاْجَهْتَهْ

مَشْمُشُنْ: سوفيياتِ وَفَرُسْكَومِنُ نَقومُ شَافيرُ كُولَانُ
بَصْلَوْتُ كَهْنُ هُنُ مَيَقْرُ (أَوْ آبُونُ مَعْلِي) نَعِنُ وَنِيمَارُ:

الشَّاس: لُتْصَغ بِحِمْةِ اللّٰه وَتَقْفُ حَسَنًا وَنَهْتَفُ بَدْعَاءِ الكَاهِنِ الموقِرِ (أَو المَطْرَانِ المَعْظَمِ)
قَاتِلِينَ:

كُهْنُ: مُهَائِمْنِينَانُ بُحَاذُ آلِهِ شَارِيرُ **حده** **كده**: صَدَهْ صَطْبَبَّ صَبِّ اللّٰهُ
هَنْبَا الكَاهِنِ: نُوْمَن بِيَالِه وَاحِد حَق.

صده صطبب صب اللها

مُهَائِمْنِينَانُ بُحَاذُ آلِهِ شَارِيرُ نُوْمَن بِيَالِه وَاحِد

أَحَا أُسْبِ فَا حُجَبُوا وَصَعْنَا هَوَاوْنَا هَوْبُكْتَهْ إِيْجِه
وِيْجَلْمَتْرَهْ هَوِيْلَا جِيْجَلْمَتْرَهْ
أَبُ أَحِيْذُ كَوْنُ عُبُوْذُ ذَشْمَائِيْ وَدَرَعُ وَذَخَوْلِهْنِ أَيْلِنُ
ذَمْتَحْرِيْنُ وَذَلُ مِتْحَرِيْنُ.

هَجَبِيْ مَدْنَا مَعْفَا صَعْبِنَا بَسِيْمَا جِنَا وَكَلْنَا هَهْ وَصَهْ إِنْخَا
إِيْبِيْجِيْ مِيْمُ فَاكَهْ، كُحْقِيْلَا.
وَبِحَاذُ مُرِّيْ يَشُوْعُ مُشِيْحُ إِيْحِيْذِيْ بُرُ دَالَّةُ هَاوْ ذَمِنُ
أَبُ إِثِيْلِيْذُ قُدْمُ كَوْلِهْنِ عُلْمُ.

بِهَهْ وَآ وَجِهْ بَهَهْ وَآ إِيْجِهْ حَنْبِنَا وَجِهْ إِيْجِهْ حَنْبِنَا كُحْبِيْلَا هَلَا
حَجْبِيْلَا هَعْدَا جَاهِصْنَا لِأَحْبِيْهْ، وَجَابِيْهْ هَهْ جَا.
نُوَهْرُ ذَمِنُ نُوَهْرُ آلِهِ شَارِيرُ ذَمِنُ آلِهِ شَارِيرُ يَلِيْذُ وُلُ
عَبِيْذُ وَشُوْ بُوْسِيَّا لِأَبُوِيْ ذَبِيْذَهْ هُوْ خَوْلُ.

هه وَمَهْلِكًا حَتْمًا مَهْلًا فَبَوَّعَ سِبَا جِ مَعْدًا
هَائِلًا مَعْرَجًا وَهَسَا مَبْرُجًا هَجَّ مَدْمَرًا حَلَا مَكْبًا
كَلَا هَاهَا جَنَعًا.

هَؤُ دَمِطُولْتَانُ بَنِيئُشْ وَمِطُولُ فُورُقُنَانُ نَحِثُ مِنْ
شُمَائِي وَتَجَاشَامُ مِنْ رُوحِ قَادِيئُشْ وَمِنْ مَرِيْمِ بِنْتُتْ
يُلدَاتُ آلُهُ وَهُوَ بَرْنُشُ.

هَائِرُ لُجَجِ سَلَفِجِ حَمَهْ مَتَّ جِبَاهِنَهْ فَبِكَلَهْفَهْ. مَع
مَعْبَهْ هَائِمَجَّ هَمُّرُ كَلَكَلَا مَقَمِبِ إِيْرُ بَرَجًا.
وَصَطَابُ خَلْفَيْنُ بِيَوْمَائِي فِنَطِيئُشْ فِيلَاطُسُ. حَاشُ
وَمِيثُ وَتُقْبَارُ وَقَمُ لَتَلُتْ يَوْمِينُ أَخْ دَصْبُ.
هَمِيكُ كَمَعْمَا هَبَلَجُ جِ مَعْمَا وَإِحْبَاهُ، هَابَجُ أِيَا
جَعَبْدُ مَا وَرَا كَمِي، كَمِيْنَا هَلْحَبِيَا هَهْ وَكَمَلْحَبِيَا
عَبَكُمَا لَا أِبَا.

وَسَلِقُ لَشُمَائِي وَيِثْبُ مِنْ يَامِينُ ذَابُوي، وَثُوبُ أُثِ
بَشُوبُخُ رَابُ لَمْدُنُ لِحَائِي وَلَمِيثُ هَؤُ دَلْمَلُكُوثُهُ شُولُمُ
لُ إِيثُ.

وَمِنْ هَذِهِ: مَع تَلْوِ عِلْمَا هُنَا مَبْعَا هَكَذَا
وَالْبَابَةُ: مِمَّا مَدِينَا وَمَع تَلْوِ مَبْعَا هُنَا
هَكَذَا ❖

مَشْمُشُنْ: وَعَامَ رُوحِ ذِيْلُخْ، نِيْلَ شُلْمُ لَحْدُذِ، كُولَ نُشْ
لُقَارِيْبِهِ، بِنُوشَقْتُ قَادِيْشْتِ وَالْهُيْتُ، بَحُوْبِهِ دُمْرَنْ
وَالْهَانَ، مِيْنِ بُوْتَارِ شُلْمُ هُنْ قَادِيْشُ وَالْهُيْ دِيْهِيْبُ، قَدْمُ
مُرِّيْ مَرَحْمُنْ، رِيْشِيْنِ نَرَكِنِ قَدْمِيْكَ مُرَانِ وَالْهَانَ.

الشَّاس: وَمَعَ رُوحِكَ أَيْضًا، لِنَعْطِ السَّلَامَ بَعْضُنَا بَعْضًا، كُلَّ وَاحِدٍ لِقَرِيْبِهِ، بِقَبْلَةِ مَقْدَسَةِ
رُوحِيَّةٍ بِمَحَبَّةِ رَبِّنَا وَالْهَنَا، وَبَعْدَ إِعْطَاءِ هَذَا السَّلَامِ الْإِلَهِيِّ الْمَقْدَسِ، فَلْتَحْنِ رُؤُوسَنَا أَمَامَ
الرَّبِّ الرَّحِيْمِ أَمَامِكَ يَا رَبَّنَا وَالْهَنَا.

صلاة وضع اليد

كُهْنُ: وَفَ لُخُولَانِ بَارِخْ بِيُوْرُكْتُ ذِيْلُخْ لُ مِثْرِيْمُنْ—يُتْ وَاشُوْ لَانِ لِمِعْبَادِ
صِيْبِيْنُخْ وَذَبْرُخْ إِحْيِيْذِيْ وَذُرُوحِ ذِيْلُخْ قَادِيْشُ هُشْ وَبُخُولُزْبَانِ وَلَعْلَمِيْنِ.
حَمَم: ؤَاوِ لَجَلِيْ كَنْبِرِ نَجَّهْ وَتَبَا وَبَلْبِرِ لَأِ يِنَا وَبُصْبِيْبَا ؤَاهَا
لِي لُطْنَبِيْ رُجْبِرِ ؤَوَجْبِرِ نَسْبِرْنَا ؤَوُوهْنَا وَبَلْبِرِ كَبْرِيْمَا ؤَاهَا
ءَجَلْبَجِيْ ؤَلْنُلُطْبِ ❖

الكاهن: وَبَارَكْنَا جَمِيْعًا بِبَرَكَاتِكَ غَيْرِ الزَّائِلَةِ، وَأَهْلِنَا لِلْعَمَلِ بِمَشِيَّتِكَ وَمَشِيَّةِ ابْنِكَ
الْوَحِيْدِ وَرُوحِكَ الْقُدُوسِ الْآنَ وَالِي الْآبِدِ.

بَرَكَاتِيْمِكَ: آمين **مَشْمُشُنْ:** آمين

كُهْنُ: وَلَخَوْلٌ حَوْشُبُ صُوُوُ ذُحُوُقٍ مِّنَانٍ بِيَذُ دِبِحُ هُنُ ذَمَقَرَبِيَانُ لُخُ مُرْيُ.
وَنَهَارُ بِهِ لِنَفْشَتَانُ وَقَادِشُ بِهِ لَفَغَرَيْنُ ذِنَاسِقُ لُخُ شَوْبُحُ وَتَوْدِيثُ وَليَحِيذِي
بُرُحُ وَرُوْحُ ذِيْلُحُ قَادِيشُ هُشُ وَبِخَوْلَزْبَانُ وَلَعْلَمُ عُلْمِينُ

حصه: هَلَجَلَا سِهَهْجَا رَهَاا وَبَنَهَه هَلَبُ حَبِرُ وَجَسَا هُنَا
وُطَقَصَجَبُ لِبِرُ طُنَا. هَاوَه وَنَه لَبَقَهَلُ هَصَبُه نَه لَجَبَتَب
وَلَهَه لِبِرُ هِهَجَسَا هَلَه وَبَدَا هَلَبَسِيِيُنَا جَبِرُ هَوَه نَا وَيَلِبِرُ طَبَدُهَا
هَهَا هَجَبَلَجُ هَلَلِيْمُ نَلَطَبُ ❖

الكاهن: وأبعدُ عنا ربُّنا كلَّ فكرٍ دنسٍ بواسطة هذه الذبيحة التي نقدمها لك. منوراً
بها نفوسنا ومقدِّساً أجسادنا. لنُهديَ لك الحمدَ والثناءَ ولابنِكَ
الوحيدِ وروحِكَ القدوسِ الآن وفي كلِّ أوانٍ وإلى أبدِ الأبدِينِ.

صَدْرُك: نَعْمَه مَعَبِنُ نَعْمَه حَسَلَا نَعْمَه حَجَبَالَا
نَعْمَه حَرَه نَعْمَه نَعْمَه حَصَبَعَالَا ❖

مَشْمَشُنُ: نَعْمَه شَافِيرُ نَعْمَه بَذِحَلُ نَعْمَه بِنَخْفُوْثُ نَعْمَه
بَزَهْيُوْثُ نَعْمَه بَقَادِيشُوْثُ.

الشماس: لنقفُ حسناً لنقفُ بتقوى لنقفُ بعفة لنقفُ بطهر لنقفُ بقداسة

صَدْرُك: نَعْمَه رُوْحُ فُحُ أَمْتُ حَسَبَا هَجَه مَحَبَالَا وَعِنَا
يَلَبِيْ حُنَابُه رُوْحُ حَسَلَا جَلَهَا جَانَا جَهْوَا هَوَا وَبَسَلَا
هَصَبَعَالَا وَهَبُطَه هَبُطَا سَهَو. خَابِيْتُ نَه نَا هُنَا مَحَبَا
(اه أَجَه مَحَدَمَا اه نَه مَحَدَمَا مَحَدَمَا) وَجَعَدْنَا هَجَعَدْنَا:
وَجَسَا سَبَا لِإِهَا أَجَا مَحَا جَلَا سَلَا فُحُ مَحَبَا
نَعْمَه هَعَلَا هَوَجَسَا وَبَاه وَبَدَا ❖

مَشْمَشُنْ: نُقَوْمُ دِنِ كَوْلَانِ آحَايِ بَحُوبُ وَبِهَيْمُنُوثُ ذَشْرُرُ
مِثْذَعُنْثِيثُ دِنِ بَذِحَلَاثُ آلَهُ بَنَّا فُورَا هُذِ ذَحِيلِثُ
وَقَادِيشْثُ ذَقْذَمِينُ سِيمُ نُحُورُ . بِيذَايِ كُهْنُ هُنُ مَيَقْرُ
(أَوْ آبُونِ مَعْلِي) ذَبْشَيْنُ وَبِشْلُمُ ذَبْحُثُ حَيْثُ لِآلَهُ آبُ
مُرِ خُولُ حُلْفُ كَوْلَانِ نِقَارِبُ رَحْمِ وَشْلُمُ وَذَبْحُثُ
ذَتْوَدِيثُ .

الشهاس: لنقف جميعاً يا اخوتي بمحبة و يقين صادق و تقوى و نحدق بهذه التقدمة الرهيبه
والمقدسة الموضوعه اماننا. بيدي هذا الكاهن الموقر الذي يرفع عنا جميعاً هذه الذبيحة الحية
لله الآب رب العالمين بأمن و سلام ذبيحة الرحمة و السلام و ذبيحة الشكران.

كُهْنُ: حُوبُ دَالَهُ آبُ وَطَيَّبُوثُ دِنِ دِيحِيذِي بُرُ ، وَشَوْتُقُوثُ وَمَعْنُوثُ ذُرُوحُ
قَادِيشُ عَامُ كَوْلُخُونُ آحَايِ لُعْمِينُ .

حصص: بِنُونَا وَبَالْتَهَا إِجَا هِنِنْتَهَا يَوْبُ وَبَسِيْرِنَا جِنَا : هَهْهُ جُجَبَا
هَطَبِيْلَبَا يَوَّهِنَا صَبْبَاهَا نَمَّ تَلْجَهْ أَتْتِ لِنَلْطَبُ ❖

الكاهن: فلتكن محبة الله الآب و نعمة الابن الوحيد و شركة و حلول الروح القدس
معكم جميعاً يا اخوتي إلى الأبد.

بَسْبَسْبُكُ (بَسْبَسُ): هَحْصُ وَهْ مَا يَوْبِحُ ❖ اِبْلَمَهْهْ حَقْبَا
مَنْمَا كَلْتَا ❖ قِيَا هَرْوَمُ ❖

الكاهن: ومزج في الكأس خمراً وماءً. بارك وقدّسَ ورسم دمه الثمين للحياة الأبدية للذين يتناولونه.

عام (الشعب): آمين

حصه: هَجِيْ كَلْبِنِيَا صَبِيْعَا اِهِيْمَا اِيْفَا نَقِيْ اِيْفَا نِي اِيْمَا وَهَجِيْ
بَجِيْه لِيْرِهَجِيْه بِيْعَا وَابِيْ اِنَا.

كهن: وَخَاذْ لَشَالِيْحِ قَادِيْشِ اَشْلِمِ اِنُوْنُ فَاقِدْ اِنُوْنُ كَاذْ اِمَارْ ذَهْخَانُ عِبْدُ
لَذُوْخِرُنْ عِذَامُ دُتِيْنُ.

الكاهن: ولما سلم الرسل القديسين هذه الأسرار أوصاهم قائلاً هكذا اصنعوا لذكري حتى مجيئي.

مَسِيْحِيْ (الشمس): مَعْنَا بَرِ مَعْنَا يَجِيْدِيْه بِيْ هَجْمُصَا بَرِ
مَعْبُوبِيْ هَلْجِيْلَا بَابُ بَرِ هُوْ وَبَاوِيْلَا مَعْمُصِيْ: وَصَعْنِي نَهْهْهْ
كَلَا نَكْ ❖

مَشْمُشُنْ (عام): مَوْتُخْ مُرَانْ مِثْهَدِيْنَانْ وَبَقِيْمْتُخْ مَوْدِنَانْ
وَلْمِثِيْخْ هِيْ دُتْرِيْنْ مَسَاكِنَانْ رَحْمِيْكَ نِيْهَوُونْ عَالْ
كَوْلَانْ.

الشمس (الشعب): موتك يا رب نحن ذاكرون، وبقيامتك معترفون، ومجيتك الثاني منتظرون، فلتشمنا رحمتك جميعاً.

حصه: نِيْ يَسُوْ اِهَجِيْلَا نِيْ بَرِ مَعْنَا لَجِيْه مَجِيْجِيْه بَرِ نَقِيْه صَعْنَا
هَلْجِيْلَا بَابُ بَرِ وَبِيْوِيْبِ مَلَكِيْه وَبِيْه اِهْ وَجِيْه يَجِيْدِيْه نَقِيْ كَلَا اِنَا اِيْبَرِ
وَهَسْنَا. مَلَكَا اِهْوَا جِيْ نَهْتَا نِيْ بَرِ هَجْمُصَا بَرِ يَجِيْدِيْه نَقِيْ

هَجَابَتْنِ هَمْطَبِرْ بَرَجَبِرْ قَبْرَ أَهْتَا: وَتَصَلِّبْ بَلَّتَا (إِجَابَ إِسْبِرْ
قَلَا) ❖

كُهْنُ: كَاذٌ أَهْدُ هُخَيْلٌ عَيْتُخُ مَرِيٌّ لُخُولُهُ مَذْبَرُنُوئُخُ فُرُوقِيَّتُ وَلَمِثِيئُخُ دَثَرْتِنُ
مَلِيَّتُ رَثِيَّتُ هِيَ ذَبُهُ مَنْفَرَاغُ كُولُ نُسُ آخُ دَسْعَارُ. مَطُولٌ هَذَا كَاذٌ تُوِيُّ عَيْتُخُ
وَمَرَعَيْتُخُ مِتْكَشَفُ لُخُ وَبِيذِيكَ وَعَامُخُ لَابُوخُ كَاذٌ أَمْرُ: رَاِحِمَعَلَيْنُ آلَهُ أَبُ
آحِيذُ كُولُ.

الكاهن: حينما تذكر بيعتك سائر أعمالك الخلاصية ومجيئك الثاني الرهيب الذي
فيه تجازي كلَّ إنسان كأفعاله فمن أجل هذا تندم وتضرع إليك رعيَّتكَ وبوساطتِكَ
ومعك لأبيك قائلةً: ارحمنا أيها الإله.

سَبَّحْتُكَ (دَسَّحُ): (وَتَصَلِّبْ كَلُّهُ أَبَا أُسْبِرْ قَلَا).

كُرْ مَعْقَسِبِي: كُرْ مَجَبَجَبِي: كُرْ صُجَبَبِي: هَجَسِبِي
صَبْرُ مَدْنَا كَلُّهُ مَهْمَ هَابَاوَمَّصَلِكُ ❖

مَشْمَشُنُ (عَامُ): (رَاِحِمَ عَلَيْنُ آلَهُ أَبُ آحِيذُكُولُ). لُخُ

مَشَبْحِينَانُ لُخُ مَبْرَخِينَانُ لُخُ سُغْذِينَانُ وَبُعِينَانُ مَنُخُ
مَرِيٌّ آلَهُنُ حَوْسُ وَتِرَاِحَمَعَلَيْنُ.

الشامسة (الشعب): إياك نسبح ولك نبارك، ساجدين ومبتلين إليك أيها الرب الإله
فتعطف أيها الصالح وارجمنا.

سَبَّحْتُكَ: مَا بَسَلَا هِمَّ عُدَلَا هُوَا هَجَصَا وَهَبَجَ حَبْنَا هُنَا

مُخَبَجَتَا: وَجَهَ وَهْمَا كَبَبَعَا مَعِ مَدَنَهَا مَا تَكُنَا بُوَعَصَلَا رُؤَسَا
هُسَلَا هَمَدَنُجْ هَعَا حَلَا إِيَهَجَصَلَبَلَا هُوَا بُوَعَصَلَا هَمَدَبَبَا

جِه. نَعْلًا هَجَسَا هَمَام، فِ صُصِبِ هَصْرِجِ.
رَكِه مَلْمَلًا نَصَّ هَمَسًا حَجَّكْ ❖

مَشْمَشُنْ: مُ ذَحِيلِي شُعْتُ هُذِ وَخَمُ زَهِيْبُ عِدُنُ هُنُ
حَابِيْبَائِي ذِبَهُ رُوْحُ قَادِيْشُ مِنْ مَرُوْمِ عَلِي ذَشْمَائِي زِيَاخُ
وُنْحِيْثُ. وَمَرَاْحِفُ وَشُرِّ عَالِ اِوْخَارِسْطِيَا هُذِ ذَسِيْمُ
وَمَقَادِشُ لَه. بِشَلِي وَبَذَحْلُتُ هُوَيْتُوْنُ كَذُ قِيْمِيْنُ
وَمَصَالِيْنُ. صَالَاوُ شَلْمُ عَامَانُ وَشِيْنُ لُخُوْلَانُ ❖

الشماس: يا أحبائي ما أخوف هذه الساعة وما أرهب هذا الوقت الذي فيه ينحدر الروح القدس نازلاً من أعالي السموات العلية. ويرف ويحل على هذه الإوخرستيا الموضوعة ويقديسها. فقفوا وصلوا بعبادة وسكون وورع السلام لشعبنا والأمن لجمعنا.

حصه ك: تَلْبَبِدْ طُنْبَا (٧٠ احنه) ٢١٥ وبتصلب كهن: غنين مزي (3)
الكاهن: استجبني يارب

حصه م: مَهْ وَمَا حَمَم (3) عَامْ: قَوْرِيْلِيْسُنْ (3) الشعيب: يارب ارحم.

حصه ك: هَلْخَسْبَا اِهْنَا نَبْقَهْ وَنَقْبَا وَصَحْبُنَا اَللّٰهَا وَيْبَكْ ❖
كهن: وُلْلَحْمُ هُنُ نِعْمُوْرُ فَعْرُ دَمَشِيْحُ اَلْهُ ذِيْلَانُ.

الكاهن: ويتمم هذا الخبز جاعلاً إياه جسد المسيح إلينا.

عَامْ: آمين **حصه ك:** ٢٢٥

كهن: وُلْمَزْعُ دَبْخُسُ هُنُ نَشْحَلِفُ لَدْمُ ذِيْلَهْ دَمَشِيْحُ اَلْهُ ذِيْلَانُ.

حصه ك: هَلْمَدْرِيْبَا وَجَبْهَهَا اِهْنَا نَعْسِيْبِ كَرِيْبَا وَيْبِيْشِ وَصَحْبُنَا اَللّٰهَا
ويبك ❖

الكاهن: ويحوّل مزيج هذه الكأسَ لدم المسيح الهنا..

يجلس الجميع

التذكارات قسامان، للأحياء، وللقديسين والموتى. للآباء الأحياء (بطريك وأساقفة وكهنة). للإخوة الأحياء (للمؤمنين، المرضى، المتضايقين، الخطاة، التائبين، الحاضرين في القداس). للعدراء والقديسين لكي نستشفع بهم. ولآباء الكنيسة. يجوز الاستغناء عن تلاوة هذه التذكارات حيث جرت العادة على الاقتصار على تلاوة شملاية الآباء الأحياء والأموات المؤمنين في القداس الاعتيادي؛ وتلاوة شملاية العذراء والقديسين في الأعياد الخاصة بهم فقط، وتلاوة شملاية الآباء الملائكة في الأعياد الكبيرة فقط. أما شملاية الاخوة المؤمنين والملوك المؤمنين فقد تخلت الكنيسة عن تلاوتها تماما لذا وضعتنا في نهاية هذا الكتاب.

حسب (الصلوة): اَدْنَا وِنَسَهْ، دَجَلَسَهْ، اَدِلِبْ وَوَدَسَهْ،
يَهْهَهْ دَجِبْ لِنَسَهْ سَتَقَسَهْ، هِلَاوَدَهْ، نَسَهْ، نَتَا وَلَلْهَمْ
هَسَهْ، لِرْ هَجَبَا هِلَاوَدَهْ وَبَلَا هَلْبَسِيْبَا جَنِرْ هَلَزِهْ سَا وَبِرْ
صَبْبَا هَا هَجَبَلَجْ هَلَلْطَبْ ❖

كهن: أَيْكَانُ ذِنَهْوُونُ لُخَوْلَهْوُونُ أَيْلِنُ ذَمْنَهْوُونُ مِشْتَوْتَفِينُ لُحُوسِي حَوْبِيَهْوُونُ
وَنِيْرْتُونُ بَهْوُونُ حَايِي دَلْعَلْمُ وَنَسَقُونُ لُخُ شَوْبُحُ وَتَوْدِيْثُ وَلِيْحِيْدِيْ بَرُخُ وَلُرُوحُ
ذِيْلُخُ قَادِيْشُ هُشُ وَبُخُوْلَزِيَانُ وَلَعْلَمِيْنُ.

الكاهن: لكي تكون لجميع الذين يتناولونها غفراناً لذنوبهم فيرثوا الحياة الأبدية.
ويملأوا أفواههم بحمدك وشكر ابنك الوحيد وروح القدس الآن...

حسب (الصلوة): مَصْرَجَبْرُ لِبْرْ مَدْنَا لِيْجَسَدَا هُوَا سَلْبُ يَنْبَلَا
وَبِرْ صَبْبَهْا وَجَبَلَا اَبُو هَسَلْبُ دَطَا وَبِرْ مَهْصَدَا هَلْبِنَهْ
نَسُنَا ❖

كهن (جهنث): مَقْرَبِيْنَنُ لُخُ مَرِيْ لَذِبْحَتُ هَذَا حَلْفُ عِيْتُ ذِيْلُخُ قَدِيْشَتُ
ذَبْخُولِ آثَارِ وَحَلْفُ عَامُ ذِيْلُخُ مَهِيْمُنُ وَقَلِيْرُوسُ كُهْنِيْ.

الكاهن (سرا): نقدم لك هذه الذبيحة من أجل بيعتك المقدسة المتواجدة في كل
مكان ومن أجل شعبك المؤمن وطغمة الإكليروس.

مَنْعًا (حَسْبًا) وَاجْتِبَالًا قَنُونَ (بَيْتٌ) دَأْبُهُ شَمَلَايَةَ الْآبَاءِ الْأَحْيَاءِ.

مَنْعًا: حَسْبًا: بَيْتًا يَدْفَعُ حَسْبًا فَالْحَسْبُ حَسْبًا
هُنَّ رَابٌ وَذَحِيلٌ وَقَادِيشُ خَلْفُ كَوْلَهُونَ أَبْهَتْ وَمَذْبَرُنْ
بَيْلَانُ هُنُونَ دُقَيْمِينَ بَرِيشَايْنِ يَوْمُنْ وَبَحَايِ دَتْنُنْ
لُعِيدَتْ قَادِيشُتْ دَالَهُ دُبْرَيْعُ فَنِيْنِ رُعِنْ وَمَذْبَرِينَ.
قَادِيشِ مَيْقَرِ وَطَوْبُنْ فَطُرَيْرْخُو دِيلَانِ مُرَانِ مُرْ
إِغْنَاطِيوسُ "أَفْرِمِ تَرَايْنِ" وَأَبُونِ مُرْ "تَأْدُرْسُ تَرَايْنِ"
وَحَسْيِ دِيلَانِ أَبُونِ مُرْ "سُورِيوسُ" دِنْتَقِيمُونَ بَالَهُ عَامٌ

مَشْمُشُنْ: بَارِخْمُرْ نَصَالِ وَنِتْكَاشَا فِ لُمْرَانِ وَالْهَانِ بَعْدُنْ
هُنْ رَابٌ وَذَحِيلٌ وَقَادِيشُ خَلْفُ كَوْلَهُونَ أَبْهَتْ وَمَذْبَرُنْ
بَيْلَانُ هُنُونَ دُقَيْمِينَ بَرِيشَايْنِ يَوْمُنْ وَبَحَايِ دَتْنُنْ
لُعِيدَتْ قَادِيشُتْ دَالَهُ دُبْرَيْعُ فَنِيْنِ رُعِنْ وَمَذْبَرِينَ.
قَادِيشِ مَيْقَرِ وَطَوْبُنْ فَطُرَيْرْخُو دِيلَانِ مُرَانِ مُرْ
إِغْنَاطِيوسُ "أَفْرِمِ تَرَايْنِ" وَأَبُونِ مُرْ "تَأْدُرْسُ تَرَايْنِ"
وَحَسْيِ دِيلَانِ أَبُونِ مُرْ "سُورِيوسُ" دِنْتَقِيمُونَ بَالَهُ عَامٌ

شَرِكُ دُخُولَهُونَ إِفْسُقُونَ أُرْتُذَوُكْسُو صَلَوْتُهُونَ شُورُ تَهُو لَانَ لُمُرِّي نِتْكَاشَاف. قوريليسن

الشماس: (بارك يا سيد) لُتْصَلِّ وتضرع الى الرب الهنا في هذا الوقت العظيم والمقدس من أجل جميع آبائنا ومدبرينا الذين يرأسوننا اليوم وفي الحياة الحاضرة ويرعون بِنِعِ الله المقدسة الكائنة في الأقطار الاربعة ويدبرونها. ونخص القديس الجليل المغبوط أبانا مار اغناطيوس (أفرام الثاني) وأبانا مار (ثاودروس الثاني) ومطراننا أبانا مار (سويريوس) الذين ثبتوا في الله. وسائر الأساقفة الأرثوذكسيين ليكن دعاؤهم سوراً لنا فلنتضرع للرب. الشماسة: يا رب ارحم

حسك (الصلوة): هَجِيلا يَبِّ اَه صُنَا لَهَه كَلْبُجَا يَدْبِدْنَا
هَلَهِيَهَبْأُ وَيِهيه هَهَرَب كَه مَه اِبْنَا وَصُنَا لَه صَنَصْنَا: وَتَهه
تَبِر هَجَبْنَا ❖

كُهْنُ (تدبث): وباطل منان أ مُرِّي لهاو بَعْدُ بُبْ مِثْدَعُنْ وَطَرُونُوتْ دِيلَه
وَشَوْرِبْ لَانَ مِنْ اِيذاي دُمْرَائِي لُ مَرَحْمُنْ دُنَاسِقْ لُخْ شُوبُخ.
الكاهن (جهرا): واصرف عنا عدونا الروحي وطغيانه ونجنا من أيدي الولاة القساة.
لنشكرك وابنك الوحيد وروحك القدوس الآن.

حسك: عام: آمين الشعب: آمين

حسك (الصلوة): اِنْوَجِي صُنَا لَجَلَهَه، صَبْنَهْنِر هِيلايهه وبسبيرنا
جنا وبكبر هك فزهه هكَبُو كَتْلَهَبْأَهَه، وَصَلْتَنَسْنَا وَبُكْبِر ❖
كُهْنُ (جهنت): ادر مُرِّي لخولهُون قَدِيشِيك وَلِمِه دِيحِيذِي بُرْ ذِيْلُخْ وَلَنْ
فروق وعادر بصلاوتهُون دَمْنِيحُنْ ذِيْلُخْ.

الكاهن (سرا): اذكر اللهم جميع قديسيك وأم ابنك الوحيد ونجنا مساعدا إيانا بصلوات جميع الصلحاء.

سَبَّحْتُنَا: نَابِجٌ رُومٌ يَجْلِدِيهِ وَيَبِيعُ حَمَاهُ مَعَهُ بِأَكْلِهِ يَتَا
عَجَبِيَّةً مَعَ قَلْبِهِ مَعْتَكِبًا وَأَوْحَا. مَبْعَدًا هَمْعَضًا
هَمَجَبِيَّةً هَمْعَكْبًا هَجَبِيَّةً نَجْدِيَّةً لِهَجَبِيَّةً مَكْبًا
جَنَّتَا مَدِينَةٍ. حَمْدُهُ رُومٌ تَلْبِيحِيَّةٌ وَإِنِّي كَبَجِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً:
حَبْتُهُ رَا هِلَاةً يَتَكَبَّرُهَا: حَمْدُهُ رَا هَمْعَكْبِيَّةً: هَمْعَكْبِيَّةً
مُنَى نَسَبُ إِسْرَائِيلَ هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً:
هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً مَدِينَةٍ هَمْعَكْبِيَّةً: هَمْعَكْبِيَّةً
هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً: هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً مَدِينَةٍ هَمْعَكْبِيَّةً
هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً. يَدْبُجِيَّةً رُومٌ إِسْرَائِيلَ حَمْدُهُ مَبِيَّةً
هَمْعَكْبِيَّةً: رَحْمَتُهُ هَمْعَكْبِيَّةً هَمْعَكْبِيَّةً: حَمْدُهُ يَدْبُجِيَّةً
هَمْعَكْبِيَّةً

مَشْمُوشُن: تَوْبٌ دِينَ مِتَاهِدِينَانِ لَهِي شَوِيَاثُ لَطُوبِ
وَشَبِيحَاتُ مِنْ كَوْلِهِنَّ شَرِبْتُ ذَرْعُ، قَادِشْتُ وَمَشَابَحْتُ
وَمَبَارَخْتُ وَمَعَالَيْتُ وَبَثُولَاتُ بَخُولُزْبَانِ. طَوْبُنِيَّةُ يُلَدَثُ
اللَّهُ مَرِيْمَ، عَامَةٌ دِينَ نِتَاهَادُ إِنْوَنُ لَنْبِيَّةٍ وَشَلِيحِ، لُخْرُوزِ
وَلِوَانْجَلِيْسَطِ، لُسُهْدِ وَلَمْوَدِيْنِ، وَلَطُوبِيْنُ مَرْ يُوْحَانُّنُ

ايزجادُ وَمَعْمَدُنْ وَرَهْطُ قَدْمِي ذُمْرِهْ، وَلَقَادِيْشُ مَشْبَحُ مَرْ
 اسْطِيْفَانْسُ رِيْشُ ذَمْشَمَشْنِ وَقَدْمِيْ ذُسْهَدْ وَلَرِيْشَايْ
 شَلِيْحُ مَعَالَايْ مَرْ فِطْرُسْ وَمَرْ فَوْلُسْ. نِتْخَارُ دِنْ اَخْذُ
 لْخَوْلَهونْ قَادِيْشِ وَقَادِيْشْتْ. ضَلوْثَهونْ شورْ ثَهوْ لَانْ
 لَمْزِيْ نِتْكَاشَاْفْ. قورِيْلِيْسُنْ

الشماس: ولنذكر أيضاً المستحقة التطويب التي تعظم شأنها قبائل الدنيا بأسرها القديسة المجيدة
 والمباركة والسامية الدائمة بتوليئها الطوباوية والدة الإله مريم ولنذكر معها أيضاً الأنبياء والرسل
 والمبشرين والإنجيليين والشهداء والمعترفين والطوباويي مار يوحنا المعمدان الساعي الذي تقدم
 ربّه والقديس الجليل مار استيفانس رأس الشمامسة وبكر الشهداء وهامّي الرسل الساميين
 مار بطرس ومار بولس. ولنذكر معاً جميع القديسين والقديسات. لتكن صلاتهم سوراً لنا،
 لنضرع الى الرب. قوريليسن (يا رب ارحم).

حسنة: (لعمركم ارحمنا، صعد كرسعنا، ارحمنا) نُحْبِبْ قَلْبِ
 قُنَا صِرَا سَلَا لَّا يَدْعُوتُنِيْنَا. اَلِيْنَا لَ حُبْنَا وَجِهْنَا جَابَجْت
 كَهْمْنَا. يَدْعُوْنَا وَبِ لَسَا اَبْنَا وَاِبْ اَسْفَ يَدْعُوْنَا حِيْطَنر.
 هِيْعَا هَلْبَهْ لَطْ نَحْبِسَا اَسْوَا وَهَسُنَا: لِرَاَسِنَا كَ وَبِنَا
 هَلْخَبْنَا وَبَلْ وَهْنَا هَلْسُنَا وَصَاَصْنَا حَبِيْنَا اَبْنَا هَاتِنَا
 هَوْتِنَا وَبَلْ. نَهْنَحْنَا هَجْنِيْنَا وَبَلْ هَوْبَسِيْنَا حَبْر. هَوْبِنَا
 وَبَلْ صَبْر حَبْلَا.

الكاهن: نبتهل إليك اللهم يا من أنت قدير على كل أمر مستحيل. أن
 تضمنا إلى جموع الأبرار المكتوبة في السماء. فنذكرهم ليزكرونا أمامك

أَبْنَاءَهُمْ مَلْبِصَةً وَنَسَفَهُمْ إِيَّائَهُمْ فَكَلَفَهُ
دَهْرَانَهُمْ كَيْفَ وَنَهَهُمْ وَنَهَهُمْ لِيَصْلُوا
جِبِلَّ نَصْفَهُمْ إِيَّائِهِمْ إِيَّائِهِمْ.

مَعْمَدُهُمْ إِيَّائِهِمْ حُضْرٌ مَفْزُولَهُمْ هَهُمْ مَكْبَلًا وَصَلًا
مَنْبَأً: هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ وَوَلَدَهُمْ نَعْبَاهُ وَوَلَدًا كَلَامًا مَنْ
مَعْمَدٌ مَدْعُومًا وَوَلَدَهُمْ: كَيْفَ هَهُمْ: نَاهِبٌ وَوَجْهٌ
هَلْفِيهِمْ نَجَابًا وَوَجْهٌ مَعْمَدُهُمْ نَجَابًا وَوَجْهًا هَهُمْ
فَهُمْ مَكْبَلًا هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ وَوَلَدَهُمْ نَجَابًا وَوَلَدًا هَلْفِيهِمْ
مَعْمَدُهُمْ نَجَابًا مَعْمَدُهُمْ نَجَابًا مَعْمَدُهُمْ وَوَجْهًا هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ
بِأَوْجِبًا هَهُمْ.

هَهُمْ أَجْنَمٌ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ إِيَّائِهِمْ هَهُمْ نَجَابًا
هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ نَجَابًا هَهُمْ وَوَلَدَهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ وَوَلَدَهُمْ
هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ مَعْمَدُهُمْ (أَجْنَمٌ). هَهُمْ نَجَابًا وَوَجْهًا هَهُمْ
هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ وَوَلَدَهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ
هَهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ وَوَلَدَهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ
هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ مَعْمَدُهُمْ هَهُمْ

الشَّامِ: لِتَذَكَّرَ أَيْضاً الَّذِينَ تَقَدَّمُوا فَرَقَدُوا بِقَدَاسَةٍ بَيْنَ الْقَدِيسِينَ وَحَفِظُوا وَسَلَّمُوا إِلَيْنَا عَقِيدَةً
وَاحِدَةً رَسُولِيَّةً لَا شَائِئَةَ فِيهَا وَأَعْنِي مِنْ آبَاءِ الْمَجَامِعِ الثَّلَاثَةِ الطَّاهِرَةِ الْمُقَدَّسَةِ الْمَسْكُونِيَّةِ الَّتِي
عَقَدَتْ فِي نَيْقِيَّةِ وَالْقُسْطَنْطِينِيَّةِ وَافْسَسَ وَآبَاءُنَا الْأَجْلَاءِ الْمُتَوَسِّمِينَ بِاللَّهِ الْأَبْرَارِ وَالْمَلْفَانَةَ يَعْقُوبَ
رَيْسَ أَسَاقِفَةَ أُورُشَلِيمِ الْأَوَّلِ وَالرَّسُولَ الشَّهِيدِ: مَارَ إِغْنَاطِيُوسَ قَلِيمِيَسَ دِيُونِيسِيُوسَ
أَثَنَاسِيُوسَ يُولِيُوسَ بَاسِيلِيُوسَ غَرِيغُورِيُوسَ دِيُوسْقُورُوسَ طِيمَاثَاُوسَ فِيلِيكْسِينُوسَ أَنْتِيْمُوسَ

إياوئيس ولا سيما مار قورلس المشهور البرج المكين العالي الذي برهن على تأييد كلمة الله ربنا يسوع المسيح الذي تجسد. وبطيركنا أيضا مار سويريوس تاج السريان واللسان الفصيح وعمود بيعة الله المقدسة وملفاتها. وأبانا المطران القديس مار يعقوب البرادعي مثبت المعتقد القويم. ومار أفرام ومار يعقوب ومار إسحق ومار بالاي وسيدنا مار برصوم رأس النساك ومار سمعان العمودي والصفي مار أبجاي والذين قبلهم ومعهم وبعدهم حافظوا على معتقد واحد مستقيم لا شائبة فيه وسلموه إلينا تسليماً. لتكن صلاتهم سوراً لنا. يا رب ارحم.

صلاة (الجمعة): هَلْهُنَا كَمَا كُنَّا حَتَّىٰ هُنَا بِوَسْطِ هَجْرِنَا وَلَا كُنْزِنَا هَلَّا صَنَعْنَا جَبْرًا لِي وَنَهَمْنَا هَجْرًا.
كُنْزِنَا (تَلِيثٌ): وَنَاطِرٌ لَّانْ مُرِي بَهَيْمُنُوتٌ ثَرِيصَاتٌ شَوْبُحٌ وَذَلُّ مِصْطَلِينِ وُلِّ مَحْيَبِ عَيْدٌ لَّانْ ذُنَاسِقٌ لُحْ شَوْبُحٌ.

الكاهن (جهرًا): واحفظنا ربنا في الإيمان القويم الرأي بدون انحراف ولا ذنب.

لنشكرك وابنك الوحيد وروحك القدوس. **حمت:** **عام:** آمين

صلاة (الجمعة): اِيْلُوْجِنَا كُنْزِنَا لَجَلْهِنَا كُنْزِنَا صَدَتْصَلْنَا هُنْزِنَا وَنَلَّا هَجْرُنَا هَجْرًا. هَابِدٌ كُنْزِنَا لَهْلِي وَابْهَيْمُهُ نَبِيْطَا وَبَسِيْطُنَا جِنَا وَبَلْبُرُ ❖

كُنْزِنَا (جَهْنُتٌ): اِدْرُ مُرِي لَخَوْلَهونَ عَانِيْذِ مَهِيْمِنِ شَارِيْرِ دَعْلِ سَبْرُخِ شَخْبِ. وَآنِيْحِ بَرَحْمِيْكَ لَهْلِنِ دِثْفَرَقِ بَذْمِهِ دِيْحِيْذِيْ بَرُ ذِيْلُخِ.

الكاهن (سرا): اذكر اللهم جميع الموتى المؤمنين الحقيقيين الذي رقدوا على رجائك وأرح هؤلاء الذين نجوا بدم ابنك الوحيد.

وَخَبْرُنَا صَدَتْصَلْنَا دُعَانِيْذِ مَهَامِيْنِ شَمَلَايَةِ الْمَوْتِي الْمُوْمِنِيْنِ

دَعْلِ سَبْرُخِ شَخْبِ: اِدْرُ مُرِي لَخَوْلَهونَ عَانِيْذِ مَهِيْمِنِ شَارِيْرِ دَعْلِ سَبْرُخِ شَخْبِ. وَآنِيْحِ بَرَحْمِيْكَ لَهْلِنِ دِثْفَرَقِ بَذْمِهِ دِيْحِيْذِيْ بَرُ ذِيْلُخِ.

مَع قَلَا أَبَا هَجْتُ: مَبْعَد مَجْبِه هَلَا نَابِسِه: هَلَا
 كَلَا أَبَا يَوْهَسْبَا هَوْبَلَا نَعْمَا مَبْعَد. نَجْدَا هَلَا نَعْبَد مَع
 مَعْبَسَا كَلَا يُوْبَحْ هَاهُ وَيُعْبَدُ يُعْقَلَاهُ هَوْبَسَلَاهُ
 كَلَاهُ: يَاهُ جَسْعَاهُ مَخَيَاتَا نَعْدَا إِنْفَا كَسْمُهْمَا
 يَمْتَقَا هَلَا مَعْبَدُمَا يَوْسَلِيَتَا هَلَا هَلَاهُ مَعْدَدَا
 حَلَا نَعْبَاهُ مَعْدُدُمَا: نَرْحَم هِيَا مَعْدَا نَا كَلَا رَجَدْتَا
 مَع مَلِكُهْمَا مَ مَ

مَشْمَشُنُ: تَوْبُ دِينِ مِثَاهِدِينَانِ لُخُولُهُونَ عَانِيذِ دَبْهَيْمُنُوْتُ
 دَشْرُرُ مِنْ مَذْبُحِ هُنْ قَادِيَشُ وَمِنْ أَثْرِ هُنْ وَمِنْ كَوْلِ
 آثَارِ وَفَيْنِ قَادِمِ شَخْبِ وَتَنِيخِ وَلُوْتُ آلَهُ أَبُ دُرُوْحُتِ
 وَذُخُولِ بَسَارِ مَانَاغِ. نَبْعِ وَنِتْكَاشَا فِ مِنْ مَشِيْحِ آلَهُ
 ذِيْلَانِ هَاوْ دَنْسَابِ نَفْشُتْهُونَ وَرُوْحُتْهُونَ لُوْتْهُ ذَهْوِ
 بَرَحْمَاوْ سَا جِيِي نَشْوِ إِنْوْنِ لُحُوْسِي ذُحُوْبِ وَلُشُوْبِقْنِ
 ذَخْطُهُ وَلَانِ وَلُهُونَ نَمَانَاغِ لَمَلْكَوْتُهُ شَمَائِنِيْتُ نَزْعِقِ
 وَنِيْمَارِ ثَلْثِ زَبْنِيْنِ قَوْرِيْلِيْسُنِ ق. ق.

الشماس: لنذكر أيضاً جميع الموتي المؤمنين الذين تقدموا فانتقلوا من هذا المذبح المقدس ومن
 هذه البيعة وهذا البلد ومن كل البلاد والنواحي، راقدين على المعتقد المستقيم وبلغوا إلى الله
 رب الأرواح والأجساد. فإننا نطلب مبتلين إلى المسيح إلهنا. الذي أخذ إليه نفوسهم وأرواحهم

أو: فلنصعد التسايح لله الآب الفريد، وتقديم السجود للابن الوحيد، ونهتف بالدعاء للروح القدس الفارقليط المجيد. يا من بين يديك نسلم كافة أيام حياتنا، يا الله يا رحوم يا غفور، اصنع معنا رحمة وأشفق علينا أيها الصالح وارحمنا.

يفتح الستار **صصص**: لُبُّ الْمَاءِ مَصْنَعُنَا وَرِقَّةُ الْهَوَايَا مَصْنَعُنَا وَهَاتِبُ الْهَاتِبِ: هَوَايَاكَ مَصْنَعُنَا كَرَمَةُ الْهَوَايَا مَصْنَعُنَا وَيَا لَيْلِ لَيْلِ نَسْبِنَا هَوَايَاكَ بِي نَحْنَا مَسْبُطَا بِي نَسْبِنَا هَوَايَاكَ: أَجْهْ وَجَمَعْنَا ❖

كهن: لُحُّ آلِهِ مَقْبَلُنْ دَصْلَاوُثُ وَمَقْنِينُ ذَشَلْتُ شَأَلِينَا وَقَدَمِيكَ مُصَالِينَا لَصْلُوْتُ هُدُ مُرْنِيَّتْ ذَالْفُ لَانَ بَرُخْ اِيحِيدِي وَقَادِيشُ كَاذُ بَلْبُ شَحِيْقُ غُغْنَانُ وَمُرِينَانُ: آبُونُ دَبْشَمَائِي.

الكاهن: اللهم يا قابل الصلوات والمجيب إلى الطلبات إننا نبتهل إليك مصليين هذه الصلاة الربانية التي علمنا إياها ابنك الوحيد القدوس هاتفين بقلب خاشع وقائلين: أبانا الذي في السموات.

للكهن: يَدْمَعِي مَصْرُ يَالِيَا مَلْحَجِبَابِرِ يِهِيَا رَجُنْبُرُ أُنْدُيَا وَجَمَعْنَا أُو كَاوْنَا هَجَكُ كَسْمَا يَهْمَعُنْ مَهْمَا هَجَمِ كَحْمَعْتِ هَسْلَهَتِ أُنْدُيَا وَأُو سَعِ جَمْعُ حَسْنَتِ هَلَا بَأَحْ حِيصَعْنَا إِيلا جُرَا كَحِ جَعِ نَدْمَا مَهْلَا وَيُوبَلْجِرِ هِيَا مَلْحَقْنَا هَسْلَا هَبْأَعْفَسْنَا حَلْمُ نُلْمَصِ أَمْعِ ❖

عام: نِتْقَاداشْ شَمُخْ. تِيثِ مَلْكَوُتْخْ. نِهْوِ صِيْبِيْنُخْ. أَيْكَانُ ذَبْشَمَائِي. أْفُ بَرُخْ هَبْلَنْ. لَحْمُ ذَسُونُقْنَانُ. يَوْمُنُ وَشَبُوقُ لَانَ. حَوْبَيْنُ وَحَطْهَيْنُ. أَيْكَانُ ذَفْ حَنَانُ. شَبَقْنَنْ

لِحَائِيَيْنِ. وَ لُ تَعْلَنُ لِنَسِيُونُ. اِلْ فَاصلَانُ. مِنْ بيشُ
مِطُولُ. ذَذِيلُخِي مَلَكُوْتُ. وَحَيْلُ وَتَشْبُوخْتُ. لُعَلَمُ عَلمِينُ
آمِينُ.

الشعب: ليتقدس اسمك لتكون مشيئتك كما في السماء كذلك على الأرض. أعطنا حُبْرَنَا كِفَافَنَا
اليومَ واغْفِرْ لَنَا خَطَايَانَا كَمَا نَحْنُ أَيْضًا نَغْفِرُ لِمَنْ أَخْطَأَ إِلَيْنَا. وَلَا تُدْخِلْنَا فِي التَّجْرِبَةِ لِأَنَّ لَكَ
الْمَلِكُ وَالْقُوَّةُ وَالتَّسْبِيحَةُ الْآنَ وَلى أبد الآبدين آمين.

حصه: هَجْرًا لِي صَدْرًا لِلْمَلَأَا مَهْ نَصْمًا مَهْ تَلَا رِنَا لِي نُصَدِّقُهَا
وَكُنْتُهُمَا هَلْهَيْتَهُمَا وَيَبِي هَجْمَهُ هَلْجَلَسَهُ أَيْلِي وَاهْتَلَهُ نِي
نَجَلًا مَهْ وَهِيَ مَسْتَسْمِنَا هَد لِي هَلَسَهُ وَبُهْمَ لِي هُجَبْنَا
هَلْهَوْبُهُمَا ❖

كُهْنُ: وَفَاصلَانُ مَرْيُ آلُهُ مِنْ بيشُ وَمِنْ كَوْنُ زُنُ لِي نُمُوسِي وَلَحْطُهُ
وَلَسْخَلُوْتُ ذِيلانُ شَبُوقُ وَلِخَوْلَهُونُ أَيْلِنُ دَسْكَلُ بَانُ بَخُولُ مَوْنُ دَهُو مَحْسِينُ
هُوي لَانُ وَلَهُونُ دِنَاسِقُ لُخُ شَوْبُحُ وَتَوْدِيْتُ.

الكاهن: وَنَجِّنَا يَا رَبُّ مِنَ الشَّرِّيرِ وَمِنْ كُلِّ مَا يَخَالِفُ نَوَامِيْسَكَ الْإِلَهِيَّةِ وَاغْفِرْ خَطَايَانَا
وَذُنُوبَنَا وَاعْفُ عَن جَمِيعِ الَّذِينَ أَخْطَأُوا إِلَيْنَا بِأَيِّ نَوْعٍ كَانَ. لِنَشْكُرَكَ وَنَسْبِحَكَ وَابْنَكَ
الْوَحِيدَ وَرُوحَكَ الْقَدُوسَ. الْآنَ.

مَشْمَشُنُ: آمِينُ بَارِخْمُرُ

حصه: هَلْمَا لَجَلَجَفُ كُهْنُ: شَلْمُ لِخَوْلَخُونُ الكاهن: السلام لجميعكم.

تَسْتَبِيحُ: هَحْمَرُ وَهَمَا وَيُكْرِمُ: مَعِ مِمْرُ بَعْبَجُهُبَا وَنُورَا
هُكْمُ مَبِيغَا هَالَكُهُتَا وَبَا مَبَجِي: نَابِدُ مِمْرُ مَبِنَا مَبِنَسْمُنَا
وَمَعِ نَنْتُ مِمْرُ مَبِنَا هَالَكُهُ. ❖

مَشْمُشُن: وَعَامُ رُوحُ ذَيْلُخُ مِنْ قَدَمُ نُسَيْبُوتُ ذُرُزُ هَلِنُ
قَادِيشِ وَالْهِي ذِتْقَارَابُ. تَوْبُ قَدَمُ مَرْيُ مَرْحَمُنُ رِيشِينُ
نَزَكِنُ قَدَمِيكَ مُرَانُ وَالْهَانُ

الشماس: ومع روحك ايضاً وقبل تناول هذه الأسرار المقدسة التي قَدِّمْتَ فلنحن رؤوسنا أمام
الرب الرحيم أمامك ربنا والهنا.

حصه: أَنَسِبُ مَبِنَا نَصْبِيرُ هَالَجَا نَهْ وَتُبِيرُ نَلَا نَطْبِرُ هَالَا نَبِنَا
وَمَبِنُ مَبِيرُ وَطَهْمُنَا لَطَهَبُ نَبِيرُ هَالَا هَالَا وَنَسْبِينَا جِنَا وَيُبِيرُ وَنَطَه
لُبُرُ هَالَجِنَا هَالَبِنَا هَالَسِينَا نَحْمُ وَهَسِيرُ مَبِينَا هَالَا هَالَجَلْبَجُ لِنَلَطِبُ. ❖

كُهْنُ: آجِنُ مَرْيُ يَامِينُخُ وَشَفَعُ بوركُتُخُ عَالُ عَامُخُ وَعَالُ عُنُ ذَمْرَعِيثُخُ
ذَمْسَكِي لِمَسَابُ فَعْرَهُ وَذَمَهُ دِيحِيذِي بُرُ ذَيْلُخُ دَعَامَهُ لُخُ شَوْبُخُ وَيَقْرُ
وَوَحْدُنُ عَمُ رُوحُ قَادِيشُ هُشُ وَبَخُولَزِبَانُ لَعْلَمِينُ.

الكاهن: واستر يا ربُّ شعبك وغنم رعيّتك المنتظرة تناول جسد ابنك الوحيد وذمه
وأجزل بركاتك عليهم وقديس نفوسنا وأجسادنا لنهدي لك الحمد والثناء وإلى ابنك
الوحيد وروحك القدوس الآن وكلّ أوان وإلى أبد الأبد.

عام: آمين

حصه: كحصه

حصه: هَالَطَا لَجَلْبَجُهُ كُهْنُ: شَلْمُ لُخُولُخُونُ **الكاهن:** السلام لجميعكم.

سَمَّيْتِكُمْ: هَكَم زَهْمَا وَبَكْرٍ مَشْمَشُنْ: وَعَم رُوْحُ ذِيْلُحُ الشَّمَامَسَةُ:

ومع روحك أيضاً

حَمَمَك: نُوْشَا هُنْخَهْ اُوْ وُشَقَا وَبَلْبَهْتَهْ اُوْ صَبْرَهْ اُوْ هَوَّصَهْ اُوْ:
لَا جَنْبَهْ اُوْ اِبْلَهْ اُوْ هَوَّصَهْ اُوْ هَوَّصَهْ اُوْ هَوَّصَهْ اُوْ نَاهَهْ اُوْ:
كَلَجَهْ اُنْتَهْ لَلْطَبِّ ❖

كُهْنُ: تَهْو طَيْبُوْثُ وَرَحْمِ دَثْلِيْثُوْثُ قَادِيْشُتْ وَمَشَابَحُتْ. لُ بَرِيْثُ اِيْثِيْثُ
وَمَثُوْمِيْثُ، سَغِيْذُتْ وَشُوِيَاْثُ بُوْسِيَاْ. عَامُ كُوْلُخُوْنُ آحَايْ لُعَلْمِيْنُ.

الكاهن: فلتكن نعمة ومراحمُ الثالثِ الأقدسِ الممجّد، وغير المخلوق الأزلي والسرمدِي
والمسجود له والمتساوي في الجوهر مع جميعكم إخوتي الى الأبد.

سَمَّيْتِكُمْ: اُحَمَّ كَنْجَهْ: كَبْرَهْ هَجَبَهْ اُوْ سَهْو

مَشْمَشُنْ: آمِيْن بَارِخْمُرُ بِنَحْلُتْ وَبَرِيْثُ نَحُوْرُ

الشماس: آمين بارك ياسيد لننظر بخوفٍ ورعدةٍ.

سَمَّيْتِكُمْ: مَهْم مَهْمَا هُوْصَهْ هَجَبُهْ

مَشْمَشُنْ: حُوْسُ مَزِيْ وَرَاْحَمَعَلِيْنُ وَعَادَارِيْنُ

الشماس: أيها الرب تعطف مترحماً علينا وأعتنا

حَمَمَك: قَهْوَهْمَا لَهْصَبِيْغَا هَدِيْجُنَا اُوْ هُوْ هَدِيْغَهْ جَبْ كَلَسَهْ

كُهْنُ: قُوْدَشِ لُقَادِيْشِ وَلَذَخَايْ زِدِقِ مِثْيَهْبِيْنِ بَلْحُوْدُ.

الكاهن: يجب أن تُمنَحَ الأسرار للأتقياء فقط.

سَمَّيْتِكُمْ: اُحَمَّ مَبِيْ اُوْ جَا مَبْعَا مَشْم: آمِيْن حَاذُ آبُ

قاديْشُ

حسبك: بِي وَبِنَا صَبِيحًا نَصَى وَأَبْلَاهِمْ نَقَدُوا وَصَمَّصَلْنَا وَجَلَّا صَبِيحًا
وَأَسَاوَا وَأَسَاوَا. نُسُوًا هَيْدِسَ وَوَكُنَّا صَجَزِيرَ صَحَى نَلْمَدُ وَدِيْرًا لِنَلْمَدُ نُلْطَبُ
أَكْبَ ❖

كهن: حاذُ رُوْحُ قَادِيْشُ عَامَانِ دِيْثَاوُ جُمُوْرُ وَمَشْمَلِيْنُ ذُخُوْلُ مِدِيْمُ دَهُوْ وَدَهُوْ. نَهُوْ شَمِيْهَ
دَمْرِيْ مُبَارَاخُ مِنْ عُلَامُ وَعُذَامُ لَعْلَمُ عُلْمِيْنُ آمِيْنُ.

الكاهن: واحد هو الروح القدس مكمل ومتمم جميع ما كان ويكون. ليكن اسم الرب
مباركاً من الآن وإلى أبد الأبد.

صَلِّتِيْنَا: أَكْبَ **مُشْمَشِيْن:** آمِيْنُ

يجلس الجميع

صَلِّتِيْنَا: نَحْصُ أَكْبَ نَحْفَهْ وَنُجِيَا هَجْرَكُهْبَا نَلْنَا جَنَ إِيْنَا
لِلْجَهْتِ وَصَلَجِبَ يَهَّهْ كَيْ قَبِ سَتِّ وَنَهَّهَا جِنَّا بِلَاكُهَا جَهْ
حُكْمَا وَنُحْنُ. نَحْنَا بِلَاكُهَا نَبَسُ إِيْنَا نَهْ صَلْحَجِبَا بُوْعُصْنَا
حَمْرُ يَلِيْنَا هَحْمُ رُوْبِيْقَا جُدْعَا بِلَا جُنْ. مَحْنَا وَنَمْرُ حَكْمُ
هَحْبُوْجُ ❖

مُشْمَشِيْن: (ردة): عَامَانُ آمِيْنُ بِقُوْرُبِيْنُ وَبِصَلَاوُتُ نِتْخَارُ
إِنُوْنُ لَابُهَيْنُ نَمَلْفِيْنُ وَوَاوُ لَانُ كَذُ حَايِيْنُ دِنَهُوْ بِنَايُ لَالُهْ
بُهْنُ عُلْمُ ذُعْبَرُ. بُرُ ذَالُهْ نِيْحُ إِنُوْنُ بُهَيْ مَلْكُوْتُ ذَشْمَايُ
عَامُ كِيْنُ وَعَامُ زَادِيْقُ نَعْلَمُ ذَلُ عُبْرُ. مُرِيْ رَاْحِمُ عَلِيْنُ
وعادارين

هَجِه يِيه سِهْم مَنَقَا: هَسْهِيَا آه. آه آه مَلَكَا مَحَبَسَا
آه ❖

حَيَاوُتْ شَمَائِنِ. قُيْمِينِ عَامَانِ بِيْتْ قَوْدَشُ. وَمَزِيحِينِ
لِهْ لَفَغْرَهْ وَذَمِهْ دَبْرُ آلَهْ ذَذْبِيحُ قَوْدَمِينِ. قُرُوبُ سَابِ
مِنِهْ حَوْسِي حَوْبِ وَحَطَهْ هَلْلُويَهْ. هَلْلُويَهْ وَهَلْلُويَهْ مَلَكُ
مَشِيحُ هَلْلُويَهْ

القوات السماوية تقوم معنا في قدس الأقداس، وترتج جسد ودم ابن الله المذبح أمامنا.
فاقتربوا وخذوا منه تطهيراً للآثام والخطايا، هللوه هللوه هللوه أيها الملك المسيح هللوه.

ملاحظة:

1. في أعياد القديسين تقال: تشمشت العذراء والقديسين.
2. في جمعة وأحد الكهنة تقال تشمشت الكهنة.
3. في جمعة وأحد الموتى المؤمنين تقال تشمشت الموتى.

يَا حَيِّسِيَّةُ يَا بَيْتَا بِلَكَا يَا حَنَسُ تَشْمَشْت مَرِيَمُ عَذْرَا

حَنِبَا مَلَكَا جَعْبَسَا مُصَبِ آه هَمَلَكَا مَح مَحَبَسَا.
بَتْ مَلَكُ بَشُوبِحُ قَمَتْ (ه) وَمَلَكْتُ مِنْ يَامِينُحُ.

(مز9:45) ابنة الملك قائمة بمجد (ه) والملكة عن يمينك

(بَنَاتُ مُلُوكٍ بَيْنَ حَظِيَّاتِكَ. جُعِلَتِ الْمَلِكَةُ عَنْ يَمِينِكَ)

هَلْهْدُ دَمَجِدِ هَجَمِ أَجُوبِ آه هِيْدُوجِنِبَا مَلَكَا
لَحَمَفَجِبِي. آه هِيْدُوجِنِبَا لَحَمَفَجِبِي

وَطَعِي عَامِخُ وَبِثُ أَبُوخُ (ه) وَنِثْرَغْرَغُ مَلِكُ لُشُوفِرِخُ.

بارخمر (منعلم وعذام لعلم علمين آمين)

10 وَأَنْسِي شَعْبِكَ وَبَيْتَ أَبِيكَ 11 فَيَشْتَهِي الْمَلِكُ حُسْنَكَ (مز 45: 10-11)

مَنْجِدُ خُدُوبِلا سَلَجُجُ اذِ عِوَجَهُوَا يَوْمَهُتَمَدَّنَا. كَبَسِبَا يَوْمَس
مَدَجِي. وَتَدَجِي وَسَمَلَا كَلَا نَدَجِي. هَهُهُ مَدِي مَلَكُهُ

عَبْرَتَا كَمَه

قَارِبُ بُعُوثُ خَلْفَيْنُ أَشُوبُهُرُ ذَمَّهَائِمْنِ. لِيحِيذُ ذَذَنْخُ

مِنْخُ ذَنْعِبُذُ رَحْمِ عَالِ كُولَانِ. سَطْمِنِ قَالَسِ قُورِيلِيَسِنِ.

أَقِيْمِي الطَّلَبَاتِ عَوْضَنَا يَا فِخْرِ الْمُؤْمِنِينَ لِلْوَحِيدِ الْمَوْلُودِ مِنْكَ كِي يَتَرَحَّمُ عَلَيْنَا. يَا رَبِّ اِرْحَمِ

وَهُجِنُهُ وَنَدَمُهُ نَهَا حَجَهُوَتَلِي هَرْكَهِيَا يَا هَا عِوَا

حَلَقَمَلِي خَبَصُنِي

دُؤخِرُنُهُ دَمْرِيْمِ نِهَوِ لِبُورُكُنْتِنِ وَصَلُوتُهُ تِهَوِ شُورُ

لِنَفْسُتِنِ بَارِخْمُرُ.

ليكن ذكرى مريم لبركتنا وصلاتها لتكون سورا لأنفسنا

وَبَسَا جَصَبُصَا هَا جُسُ خَانِي كَجَلِيهِيَا مَدَمُ مَحَبَا

لَا هَا. مَدِنَا وَنَمُ حَلِي هَلِيوِي

رِيحُ بِاسِيمٍ هُفِيحُ بَيْرُ لَبْتُولُتْ مَرِيْمُ يُلِدَتْ آلَهُ. (مُرِي)

راحِمُ عَلَيْنُ وَعَادَارَيْنُ) الرائحة الطيبة تفوح في الهواء على البتول مريم والدة

الإله

خَرْكَبِرُ مُنْ مَعَفْ هَجْرَحَفَا مَدْنَعُ وَبَكَبِرُ أَحَدُ إِه
خَهْ مَن مَتَهْ إِه مَهْتَهَا يَوْه جَا.

بَصَلِيئُخُ مَرْنُ يَشَوْعُ وَبَصَلَوْتْ مَرِيْمُ دِيلِدَتْخُ أَعْبَرُ أَفْ
بَاطِلُ مَنَنْ مَحُوْتُ وَشَبَطُ دُرُوغَزُ.

بصليبك يا ربنا يسوع وبصلاة والدتك مريم أبطل وأبعد عنا المصائب وقضبان
الغضب

وفي بعض المناسبات يستبدل البيت الأخير بهذا البيت:

خَبَا يَوْهَبُ خَبَا أَجْبُهُمُ وَابْجَبِي مَعُ مَعَوْمًا جَبْعًا مَجْج
كَسَبَجُ وَتَحَبُ وَسَطًا كَلَا نَكَلُ ❖

بَثُ دَاوِيذُ بَثُ أَبْرُهُمُ دِتْجَبِيَتْ مِنْ شَوْرِي فَيُسُ قَارِبُ

لِيحِيذِخُ دِنِعَبِيذُ رَحِمِ عَالِ كَوْلَنْ ❖

يا ابنة داود ابنة إبراهيم التي اختيرت من البدء، تضرعي إلى وحيدك ليصنع المراحم
علينا كلنا.

تشمشت القديسين

اَوَمَّا اُيْبِرُ وُومًا تَعْنَهُ آه آه هُأْبِرُ اَوْتَا وُحْطَبُ تَعْمَسُ.
وَبِرَجْبُ نَجْبُهُ وُومًا آه آه هُجِبُوهَا وُاحَا.
خَبْرُ بَعْدُ. مَسْحُكُم هُجِبُومَا حُكْمُ حُطْبُ اِمْبُ.

زَدِيقُ اَخِ دِقْلُ نِفْرَعُ هَالِوِيَا وَاخِ اَرْزِ دَلِبْنُنُ نَشُوخُ.
دَنْصِيْبِيْنُ بَبِيْتَهُ دُمْزِيْ هَالِوِيَا وَبَنْدَرَاوُ دَالُهُ. **بَارِخْمُرُ**
(مِنْعَلَمُ وَاَعْدَامُ لُعَلَمُ عُلْمِيْنُ اَمِيْنُ)

مز 12:92 اَلصِّدِّيقُ كَالنَّخْلَةِ يَزْهُو كَالاَرْزِ فِي لُبْنَانٍ يَنْمُو. 13 مَعْرُوسِيْنِ فِي بَيْتِ الرَّبِّ
فِي دِيَارِ اِلِهِنَا يَزْهَرُوْنَ.

حَبْكُهُ اَوْحَا تَعْمَلُ مَحْنَاهُ آه آه هُجِبْعَقُ اَلْجَا
مُكْتَهُ.

بِخَوْلِهِ اَرْعُ نِفَقَتْ سَبْرَتْهُونَ هُ وِبَسَوْفِيْ تَيْبِلُ مَلِيْهُونَ.
مزمو ر 4:19 فِي كُلِّ الْاَرْضِ خَرَجَ مَنْطِقَتُهُمْ وَاِلَى اَقْصَى الْمَسْكُوْنَةِ كَلِمَاتُهُمْ.
هَكَذَا مَحْمَلُ بَعْدُ مَحْمَلُهُ حَاهُ آه آه هُوهُ اُيْبِرُ
مَلِيْنَا وُفْعُ مَعُ حَبْرُ حَبْرُ.

وَعَلَّ شِمَشُ نَقَشَ مَشْكِنَهُ بُهونَ هُ وَهُوَ اَخِ حَتْنُ دَنْفِقُ
مِنْ بَثِ غُنُونُ.

مِنْ سُهْدِ نَبْعٍ وَلَهْوِنِ نِتْكَاشَافِ دُهْنُونِ نِهْوُونِ لُحْ

مَفْيَسِنِ حَلْفَيْنِ. مَرِي رَا حِمْعَلَيْنِ وَعَادَارَيْنِ

من الشهداء نطلب واليهم نتوسل لكي يتهلوا إليك من أجلنا. ارحمنا يا رب وساعدنا

إِضْمَعِ حَصَّ مَبْتَعًا حَهَّهْ وَجَبَّانَهْ رَجْمَهْ وَنَحْنَهْ هَجَّهْ
حَصَّ مَبْتَعًا هَجَّهْ وَوَجَّهْ.

أَفِيْسَ عَامَنَ قَادِيْشِ لَهَاوُ دَعْبَدْتُونِ صَبِيْنَهْ دَنْعَبَرُ

وَنَبَاطِلُ مَنَنْ مَحُوْتُ وَشَبَطِ دُرُوغُرُ ❖

اطلبوا معنا أيها القديسون من الذي علمتم إرادته ليبطل ويبعد عنا المصائب وقضبان
الغضب.

وفي بعض المناسبات يستبدل البيت الأخير بهذا البيت:

هَجَّهْ حَهَّوْنَا حَصَّ مَبْتَعًا هَجَّهْ وَوَجَّهْ مَلَا حَصَّهْ مَبْتَعًا
جَلْمَهْ حَصَّهْ هَجَّهْ حَهَّوْنَا حَصَّهْ

وَبِغَاوِ جَوْرِنِ جَرْمِيْكَوْنِ وَقَلِيْذِ دَرُوْمِ عَمْخُونِ قَادِيْشِ

فُتَاخِ جَارِيْكَوْنِ وَهَبِ عَوْدَرِنِ لَسْنِيْقِيْ ❖

عظامكم في الأجران ومعكم مفاتيح العلى أيها القديسون افتحوا كنوزكم وأعطوا العون
للمحتاجين.

وفي الإشعيم: ❖ بَجْنَجْمِ نَأْبِ هَبَّوْنَا حَصَّهْ هَجَّهْ مَبْتَعًا

هَجَّهْ مَبْتَعًا ❖ ❖ يثمرون ويكبرون أيضاً في الشيخوخة هليلوليا ويكونوا أسماناً طيبين ❖

حُصْبُكُمْ: حُبُّنَا بِرُؤْيَاكُمْ، لِمَا رَأَفَرَام

بَدَّتْنَا وَجَنَّهُ مَا صَلَّحْجِبِر: حَبَبْنَا وَصَخَنَهُ خَلَّسُكُمْ: هَمَّتْنَا
وَصَبَبَهُ مَلَّا سَوْر: بَجَّصَبُكُمْ وَصَصَلَّكُمْ ❖
نُبِّي دَبْرُوحُ مَلْلُوح: شَلِيحِ دَسَابِرُ جَلِيئُخ. وَسُهِدِ
ذَمِيثُ مَطُولِ حَوْبُخ: نَفِيَسُونُخ رَاحِمِ عَلَيْنُ.

الأنبياء الذين تحدثوا بك بالروح: والرسل الذين بشروا بظهورك. والشهداء الذين
قضوا بحبك: يتضرعون إليك ارحمنا.

أَبَاؤَا وَصَبَبِي تَه خَتَّصَنِر نُرْس حَبَبِنَا صُنَا نَاوَصَلَا.
هَبِيه وَصَبَبِر هَعَلِيه بِنَّ نِه حَبُّمَا حَلَّكُمْ ❖
أَثْرُ ذُسِيمِينُ بِهِ جَرَمِيكَ نَاصِيخُ شَوْفِرِ مُر توما. شَيْنِه
ذَمْرُخُ وَشَلْمِه نَذَايرِ بِهِ عَذَامُ لَعْلَمُ ❖

المكان الذي وضعت فيه عظامك يا كامل المحاسن مار توما. يسكن فيه أمن ربك
وسلامه إلى الأبد.

عَلْمُكُمْ لِمَ بَرَهُ يَبُّكُمْ. السَّلَامُ لَكُ أَيُّهَا الْمُخْتَارُ

مَلَا: نَبَتْ لَنَا لِيَتَّبَعِي بِلْحَن: هَبُّ لُهُ لُعِيئُخ
عَلْمُكُمْ لِمَ أَه كَجَبَلَا. نَأْنِيَا يُوَهُأ جَلَّجَلَا. خَلَّا وَخَلَا
وَصَدَّبُوا حَبِيوُّوْنَا. أَلْمَا حَبَبْتَبِهِمْ هَلْهَبُو يَلَّحَا مَع مَتَّحَا.
هَجَّرَكُهُ أَبْرُ وَصَعَلَا تَهْهَنْ حَلَّكُمْ ❖ **أَعْمَد**

سَلْمٌ لُخٌ أُجْبِي. تَاجِرٌ دَهُوٌ بَنِيْل. جَازٌ رَابٌ ذَمْرِد
عَوِزْن. آسٌ لُدْخِرِيهين. وَطَرُودٌ كِيْبٌ مِّنْ مَّرْع.

وَبَصْلَاوُتْخُ رَحْمٍ نِهَوونَ عَلَيْنُ ❖ بَارِخْمُر

السلام لك أيها المختار. التاجر الذي جال في المسكونة. أيها الكنز الكبير الناضح
المعونات. اشف المريضين. واطرد الآلام من المتوجعين.

نَاهَوْه حِينَا جِنَاهُ مَا نَجَّجَا سَجْرًا مِّنْ نَاهَا مَا يُوْجَد
مَعَنَا مَعَصِبٌ يَابِبًا. هَصْنَةٌ اِهْرُبَا مَهْوَا هِرْهَمَا
هَرْحَبَا مَهْلًا مِّنَا مَحْبَبًا يُوْحَكُم ❖

تَهْرٌ عَيْرٌ بَرُومٌ بَغْبِيٌ حَلِيصٌ مَرٌ توما دَفْلَخٌ قَوْشَتْ
وَسَمَلِي كِينوْتُ. وَسَيْبَرٌ اَوْلُصْنُ شَهْرٌ وُصَوْمٌ وَصَلوْتُ
مِطوْلٌ حَايٍ مَلِيخٍ دَلْعَلَمٌ ❖

اندهش الملائكة في العلا بما ر توما الباسل المختار الذي عمل بالحق وأكمل العدالة. وقاسى
الضيقات والسهر والصوم والصلاة. لأجل الحياة الأبدية الموعودة ❖

مَلُصًا مَلُصًا مَلُصًا حَجَّةٌ تَصْنَعُ. مَعٌ خَتْمُصْفُ
حَبِوْتَا حَجَّجُ. بَجْتَا مَحْبَبَا هَصْنَةٌ مَبْتَعَا رَحْبَابُ نَاهَا
هَاهُوا حَجَّجُ ❖

سَلَامٌ سَلَامٌ سَلَامٌ لِعِزْمَيْكُونَ. مِنْ جِزْمَيْكُونَ عَوِزُنِ
لُخُولِنِ. نُبِيِّ سَلِيحِ وَسُهْدِ قَادِيشِ صَلَوْتُخُونِ تَهُو سِئْرُ
لُخُولِنِ ❖

السلام السلام السلام لعظامكم. لنا المعونات من عظامكم. أيها الأنبياء والرسل والشهداء
القديسين لتكن صلواتكم حماية لنا.

أَيُّوْ بَوَالِحِبُوْ صَهْمَا مَعِ خَتَمَا بُولُحِ هَحْنِ. نَحْمَا بِلَا وَهَجَا.
سَعِ نَبَلِحِبُوْ صَدْبِ مَدِنِ نَاوَهْمَا مَعِ هَه مَمِلَا. بُوَحْنَا
جَهْ بُوَحْنِبِ ❖

أَخِ دِثَعَادَرِ مَوْشِ مِنْ جِزْمِ دَطْعِنِ وَعَبْرِ. بِيَامُ ذَلِ
رِطْبُ. حَنْ نِثَعَادَرُ مِنْخُ مَرُ تَوْمَا مِنْ هَاوِ حَيْلُ.
دَشْرُ بَهَادْمَيْكُ

كما استعان موسى من العظام التي حملها وعبر. في بحر بلا رطوبة. نحن نستعين بك يا مار
توما من تلك القوة التي حلت بأعضائك.

مَبَوِيَا لَامَهْفِ مَبَوِيَا لَامَهْفِ مَبَوِيَا لَامَهْفِ. مُونِ
بِيَاوُصَلِكِ. مُونِ حَسِدِ هَوُصَلِكِ. مُونِ مَبَوِيَا هَوُصَلِكِ
حَلِكِ. مَبَوِيَا كُرِ مُونِ مَبَوِيَا كُرِ مُونِ مَبَوِيَا كُرِ
مَبَوِيَا حَلِكِ كَبُصِنِ.

ذلك الذي حمل صليبه على كتفيه وخرج من صهيون. سيرش طل المراحم على عظام
الأموات.

سفر الملوك: سفر الملوك ١٧: ١٧.

الشماسة: سَطْمِنُ قَالَسُ قوزيليسُن.

سفر الملوك: سفر الملوك ١٧: ١٧. يندب
الملك صليبا ويركبها بهيئة. واسبأ ابنه لجلسه. وسويتا.
وبله نده لب ووجده وركبها. لله ابنه. ووكا
ابا له. ورا ياسبه الله صدها لجد وهدا وجاه الالههم
اس رلجته وحصنا ❖

كهن: من رومي مديناث ملك عذام لوريشلم. نختت

هلني ملكت داصليب تسجود. وحدث انون اخولهنون

يوذي دتاو حاوو لي دوكتة داصليب. عناو انون

ومارون له ذراب ايث لان. ان تحديو وهو محاو لخ

دوكت ذبة اتسيم (ه) صليبه دمشيح

من رومية مدينة الملوك. حتى اورشليم نزلت الملكة هيلانة لتسجد للصليب. وأمرت كل
اليهود أن يروها مكان الصليب. أجابوا وقالوا لها عندنا شيخ. إذا أمرته فهو يريك المكان
الذي وضع فيه. (ه) صليب المسيح.

سفر الملوك: سفر الملوك ١٧: ١٧. ووص

هتقا حصهفته واورا حقيقا حر هيبه. مبخسا

حبي بهما خلا وعا خجها. هلك رلجه. كجنا

بِأَكْهٖ. حُرُوْهٖٓ. بِيُوْتَا جِهٖٓصُلَا هَمَّ مَمْنَهٗ لَا لَهْمَهٗ:
مَخْلِيَهٗ جَبَا مَبِيَوْمَا هَمَّجِيَهٗ حَمَّيَسُلَا آه هَمْمَهٗ
بِيَدَخَصْمَا ❖

عام: بارخمر .

تُ صَلِيْبُ اِسْتَاْعُ لَانَ مُنَاوُ حَيْلُ. ذَمِنْ سَوْفِ لُسُوْفِ ذَرْعُ عَامِ
لُخُ سُوْعِيْنِ. مَذْبُحُ عَبِيْذِ وَيْتِ عَلِ رِيْشِ جُوْعُوْتُ وَعَلَايِ
صَلْبُوِي لَبْرُ ذَالَهٗ. عَصْرُوِي يُوْدِي بَرُوْمُحُ وَمِنْ حَمْرَهٗ لُ طَعْمُ.
وَقَابَلِيْتَهٗ عِيْدَاْتُ قُوْدُشُ وَقَارِيْتَهٗ لَمَذْبُحُ (هـ) وَمِنْهٗ مِثْبَسْمُ

تعال أيها الصليب واحك لنا ماهي هذه القوة. التي جعلت الشعوب من أقاصي الأرض إلى
أقاصيها تسجد لك. صيرت مذبحاً على رأس الجلجثة التي صلبوا عليها ابن الله. إذ عصره
اليهود برمح ولم يذوقوا من خمره. وقبلته الكنيسة المقدسة وقربته على المذبح (هـ) وبه
تلاذذ.

حمره: مازنا وبصطلب هـ مبروب ❖ رَلْبَجَا رَجَا رَلْبَجَا رَجَا. رَلْبَجَا
رَقِصَهٗ لَجَلْبَرُوَا. هَرَلْبَجَا بَهٗوَا هَبُوَا لَجَلَا مَّهٗ وَوَاهُوْدُ
كُرَلْبَجَا ❖

كهن: مُزِي راحيمعلين وعادارين ... صليْبُ زُخُ

صَلِيْبُ زُخُ. صَلِيْبُ زُخِي لَبَعْدَارُ. وَصَلِيْبُ نِهْوِ شُوْرُ

لُخُوْلُ مَنَّ دُوْدِي بَصَلِيْبُخُ. يَا رَبِّ اِرْحَمْنَا وَأَعِنَّا. الصليْب انتصر الصليْب

انتصر غلب العدو. ليكن الصليْب سوراً لكل مَنْ يعترف بصليْبِك.

طَلَبَةُ السَّهْرَانَةِ تَمِيكُمُ الشَّمَامَةَ:

سَمِيئِي: كَلَّا مَبِيحَسْرُ مَدْنٍ يَلْبُوجِيهِ: اَجْتَمَعِ هَامَتِ
هَوَاجِي: هَوَقَمُجِي مَح مَبِيحَسْرُ: نَحْمَا يُوَسَا وَخَبَابِر:
مَلَكَا مَعْبِلَا آه مَلَكَا مَعْبِلَا آه ❖

مَشْمَشُن: عَال مَذْبُحُ مَز نِتْدَخْرُونُ آبُهَيْنُ وَآحَيْنُ
وَرَابْنَيْنُ. وَنَقَوْمُونُ مِنْ يَامِينُحُ بِيَوْمُ ذَنْحُ رَابُوئُحُ مَلَكُ
مَشِيحُ هَلَلُوِيَه مَلَكُ مَشِيحُ هَلَلُوِيَه.

الشمامسة: ليذكر على مذبحك يا رب آباؤنا وإخوتنا ومعلمونا، وليقفوا عن يمينك في اليوم
الذي ستجلى فيه عظمتك. أيها الملك المسيح هلولويه أيها الملك المسيح هلولويه.

(على المذبح يا رب نذكر آباءنا وإخوتنا مرشدينا فأقمهم يا رب عن يمينك . يوم
ظهور جلالك أيها الملك المسيح)

زياح الموضوعات

حَمَك: نَاَحَم هِيَكَا نَا كُهْنُ: نَزْعَقُ وَنِيمَارُ الكاهن: لنهتف ونقول:

سَمِيئِي: مَجِيبِ هَمَعَضُ أَبَا هَجَا هَوِه مَلَا مَبِيحَا مَح
حُكْمُ هَوَاجِي وَوَوِيَه جِه نَاعَضَمَا آه ❖

مَشْمَشُن: سَغِيدُ وَمَشَابَاخُ آبُ وَبُرُ وَرُوحُ قَادِيشُ مِنْ عُلْمُ
وَلَذُرُ دُرَيْنُ لَهُ تَشْبُوْحَتُ هَلَلُوِيَه.

الشَّاس: السجود والحمد للآب والابن والروح القدس السبح له من الأزل وإلى دهر الدهرين هَللويَه.

سَلَمُ: هَهُ وَتَحْنِيَا هِبَامَلَيْتَا مُنَحْ جِيَه قَبِيَه قَبِيَه قَبِيَه مُنَا كَلَا سَكَلُنَا: مَهْمَا كَصَه، كَيَبُصَه، آه.

مَشْمَشُنُ: هَاو دَعَلِي وَتَحْنِي قَعِن لِه قَادِيَش قَادِيَش

قَادِيَش مُرِي آلَه حَيْلُنُ قَوْرِيَلَيْسُنُ بَارِخْمَر هَللويَه.

الشَّاس: السماويون والأرضيون يهتفون قدوس قدوس قدوس يا رب ارحم هليلويا.

حَمَك: طَه كَيَبُصِبَر مَسْمَعُنَا نَسَبُهْ سَبَهْنَا لَكَبْتَر نَكُ اللّهُ ا وَابَا لَجَبَه وَصَه هَدِي يَر وَابَا طَهْلَا بَهْطَه هَه وَابَا وَبَهْمُ لَلُطَبُ ❖

كُهْنُ: مِنْ مَذْبُحِ مُحْسِنُ نِحُوْثِ حَوْسِي لَعْبَدِيكَ بَارِ آلَه دِثْ لُفُوْرُقَانْ وَغْتِيْدُ ذَنِيْثِ مَطُوْلُ نُوْحْمَانْ وَحُوْدُوْثَهْ دُغْنَسَانْ لُغْلَمِيْنُ.

الكاهن: من مذبحك الغافر ينحدر الغفران لعبيدك يا ابن الله، يا من أتيت من أجل خلاصنا وعتيد أن تأتي من أجل انبعاثنا وتجديد جنسنا الى أبد الآبدين.

حَمَك: نَهْمَهْ طَهْرَهْ تَطَبْبُرُ هَهُ لَأ يَبَدَسَانْبَلَا هَجَبُصَه لَجَبَا هُنَا وَهَبَه وَتَر وَصَهْطَلَبُ لَجَبَبُر هَوَطَبُرُ نَبَبَا لَنَبَهْنَا وَبَتَا هَلْمَجَبَا وَبَهْتَا هَلْجَلَهْ أَيْقَا وَصِيْطَر طَهْرَهْ هَللّهُ، لَلُطَبُ ❖

كُهْنُ: فَشُوْطُ مُرْ يَامِيْنُخْ هِي لُ مِثْحَزِيْنِيْثُ وَبَارْحِي لِحْنَشْ هُنْ دُسْغُوْدِيْكَ دَمَقَبَلِيْنُ لَفَغْرُخْ وَذَمُخْ يَاقِيْرُ لُحُوْسِي دُحُوْبِ وَلَشُوْبُقُنْ دَخَطَهْ وَجَلْيُوْثُ آفِ دَقْدُمِيْكَ مُرَانْ وَآهَانْ ذَلُغْلَمِيْنُ.

مَشْمُشُن: آمين مُرَانُ إِثْرَاحَامَ عَلَيْنَ. مُرَانُ حَوْسُ وَرَاحِمِ

عَلَيْنَ. مُرَانُ عَنِينُ وَرَاحِمَعَلَيْنَ. لَأَلَّهُ شَوِيحُ بَرُومُ وَنِيلِدَتِهِ

رَوْمَرُمُ. وَنَسْهَدِ كَلِيلِ قَوْلِسِ. نَعَانِيذِ حُنُّنُ وَرَحْمِ هَلْلُويَه.

الشمامسة: آمين يا ربنا ارحمنا يا ربنا تعطف علينا وارحمنا. يا رب استجبنا وارحمنا. المجد لله في العلى والتعظيم لوالدته. واكليل الثناء للشهداء والرافة والرحمة للموتى هَلْلُويَه.

وفي الأعياد السيديه وبعض المناسبات الكنسية يقال هذا النشيد:

حَبِّ مَدَن. وَهَجُنَا لُجَا: حَصْنَمِ حَدَهْكَدَا هَمْبَعَدَا:

وَبِيَجْبَا بِرَجَبَهْجَبَا: كَحَبُّو خَرَكَبَا هَآ

عَبْدُ مَرْ دُوخْرُنُ طُبُّ لَمْرِيْمِ بَثُولُتُ وَقَدَيْشْتُ. دِيلِدَتْخُ

بَبَثُولُوتَه. وَلَنْ عَادَارُ بَصَلَاوُتَه هَلْلُويَه.

(حَبِّ مَدَن. وَهَجُنَا لُجَا: يَلَقَا حَدَهْكَدَا وَبِيَجْبَا: حَبِّجَبَا

هَمْبَعَدَا: هَكَ حَبُّو خَرَكَبَا هَآ)

اصنع اللهم تذكراً صالحاً للبتول والقديسة مريم التي ولدتك بالبتولية أعنا بصلواتها هَلْلُويَه.

حَبِّ مَدَن. وَهَجُنَا لُجَا: حَبِّجَبَا حَبِّجَبَا هَمْبَعَدَا هَمْبَعَدَا

هَكَ وَبِيَجْبَا: هَكَ حَبُّو خَرَكَبَا هَآ ❖

عَبْدُ مَرْ دُوخْرُنُ طُبُّ لَنْبِيِي شَلِيحِ وَسْهَدِ وَنَحِينِ

وَلَنْزَادِيْقِي. وَلَنْ عَادَرُ بَصَلَاوُتَهونُ هَلْلُويَه. اصنع اللهم تذكراً

صالحاً للأنبياء والرسل والشهداء والأبرار والصدّيقين. أعنا بصلواتهم هَلْلُويَه

حَجِّ مُنَى وَوَجْنَى لُجَا: لِاجْتِبَا مَبِيغَا: هُوَحْبَا عَنِينَا: هَكَ
حَبِّو خَزَكُهَابَاهَا، آه

عَبْدُ مَرْ دُوخْرُنْ طُبُّ لَابُهْتُ قَادِيشِ وَرُعَاوْتُ شَارِيرِ.

لَانَ عَادَارَ بَصَلَاوُتْهُونْ هَلْلُوِيَه

(حَجِّ مُنَى وَوَجْنَى لُجَا: لِاجْتِبَا مَبِيغَا: هُوَحْبَا عَنِينَا: هَكَ
هَجَبَا: هَكَ حَبِّو خَزَكُهَابَاهَا، آه)

عَبْدُ مَرْ دُوخْرُنْ طُبُّ لَابُهْتُ قَادِيشِ وَمَلْفُنْ ثَرِيصِي

شَوِيْحُ. لَانَ عَادَارَ بَصَلَاوُتْهُونْ هَلْلُوِيَه

اصنع اللهم تذكراً صالحاً للآباء القديسين والرعاة الحقيقيين. أعنا بصلواتهم. هَلْلُوِيَه

حَجِّ مُنَى وَوَجْنَى لُجَا: لِاجَمُ مُنَى يَجِبَالِهَبَفَا: هَاَجَمُ
مُنَى هَهَنَنَفَا: هَكَ حَبِّو خَزَكُهَابَاهَا، آه

عَبْدُ مَرْ دُوخْرُنْ طُبُّ لَابُونُ مَرْ اِغْنَاطِيُوسُ وَآبُونُ مَرْ

(سِوَرِيُوسُ)، لَانَ عَادَارَ بَصَلَاوُتْهُونْ هَلْلُوِيَه.

اصنع اللهم تذكراً صالحاً لأبينا مار اغناطيوس وأبينا مار سويريوس. أعنا بصلواتهم هَلْلُوِيَه.

لَاِجَهَا هَجَبَا جَهَمَا: هَاِجِيِيَاهَا وَهَمَمَمَا: هَاِصْتَبَا
جَبَا مَبَكْفِيَا: حَكْتَبَا سَبَا هُوَسَعَا آه

لَأَلَهُ شَوْبُحُ بَرُومٍ. وَلِيْلِدْتِهِ رَوْمُومٌ. وَلَسُهِدِ خُلَيْلِ قَوْلُسِ
لُعَانِيذِ حُنُّنٍ وَرَحْمِ هَلَلُويِهِ.

المجد لله في العلى والتعظيم لوالدته، وإكليل الشناء للشهداء والرحمة والتحنُّن للموتى هَلَلُويِهِ.

في بعض المناسبات يقال:

كَاكُهُا وَلَا جُلًّا وَتَسَعُّه. مَعِ سَلُتُنَا وَفُنَمِ جِهَ نَكَبِ هَأُنَكُنِ
مِصِّعِ نَسْتَبِ مِصْتَهَبًا مَعَجَلًا وَوَجِبًا ❖ هَجَّ كِهَ تَتَمَّا
وَمِصْتَهَبًا هَمْتَنَا جَهَبْتَنَا هَجَلَكُم. حَجَبْنَا مِصِّعِ نَسَبَعِه وَنُكَا
بِرُكَبْنَا هَتَهْوَه، كِهَ نَكَا لِهِنْتَهَابِرِ ❖

أَلَهُ ذُلُّ خُلِّ رَحْمَاوٍ مِ نِ حَاطِي دَقْرِنِ لِهَ كَلِي وَعَبَرِ

مِ نِ بَحْنُخِ مَحُوْثٍ وَشَبِطِ دُرُوغُرِ. هَبْ لَنْ يَرِحِ

نَحْدُوْثٍ وَشَنَائِي كَاهِيْنُتُ وَبَاطِلِي لَبِيْشُ مِ نِ بَنِيْشِه

رَابُ دَصْلِيْبُ وَنُودُوْنُ لُخُ عَلِ طَيِيُوْثُخِ.

يا الله الذي لا يمنع مراحمه عن الخطاة الذين يدعونه، امنع وَعَدِّ مِنَّا بِجَنَانِكِ الضَّرْبَاتِ وَقَضْبَانَ
الغَضْبِ. أَعْطِنَا شَهْوَرَ الْفَرِحِ وَسَنِيْنَ الْحِصْبِ وَخَلَصْنَا مِنَ الشَّرِيْرِ بِعَلَامَةِ الصَّلِيْبِ الْعِظِيْمَةِ
لِكِي نَشْكُرَكَ عَلَى نِعْمَتِكَ.

حدهك: هَجَبْنَا كِبْرَ هَجَبْنَا كِبْرَ مِصِّعِ هَالْتَهَ لِنَلْصَبِ. مِصِّعِ نَعْفَا
مِصِّعِنَا قَبْرُ كِبْرِ صَبْرًا وَاجْلَلِ هَوِضِرِ مِصِّعِنَا وَاهْتَبِ: نَا كِبْرِنَا هَلَا
ذَلَّكَبَا يَسِيَا نَ: اِيَّا لَسْتِنَا هَلْجِهَوْصُنَا وَجَلَّ هَوِصَلْبِ ❖

كُهْنُ: شَوْبُحُ لُحْ شَوْبُحُ لُحْ شَوْبُحُ لُحْ مُرَانُ وَأَلْهَانُ لُعْمِينُ. مُرَانُ يَشَوْعُ مُشِيحُ فَعَرْحُ
قَادِيَشُ ذِخْلَانُ وَدُمُحُ مُحْسِينُ ذِشْتِينَانُ لُ لَذِينُ وُلْ لَثْبَعْتُ نَحْوِ لَانُ، إِلْ لِحَايِ وُلْفُورُقُنُ
ذُخُولَانُ وُرَا حَمْعَلِينُ.

الكاهن: سبحانك سبحانك ربنا وإلهنا ومخلصنا يسوع المسيح الى الأبد سبحانك. جسّدك
المقدس الذي أكلناه ودمك الغافر الذي شربناه، لا يكونان لنا دينونةً ونقمةً لكن حياةً أبديةً
وخلصاً لجميعنا وارحمنا.

سَبَّحْتِك: كُرْ يَاجِزَهَرِ هَبْأَخْفَهْ يَاجِصَا: هَجَلَا جِعْمُ
كَمُصَبِ نَهْوَا: وَايِنَا هِهْ مَسْصَدْنَا وَمَخْتَبَا: هَمَّجْنَا لُجَا
كَمَجَبْنَا آه ❖

مُشْمَشُن: لُخْ تَبْرُوحُ وَتَشْجُدُ تَيْبِلُ. وَخُولُ لِشْنُ لَشْمُخُ نَوْدِ.
دَاتُو مَنَحْمُنُ ذُمِيثِ. وَسَبْرُ طُبْ لَقْبِيرِ هَلْلُويَه.
الشامسة: فلتجت لك يا رب المسكونة ساجدةً وليمجّد اسمك كلُّ لسانٍ حامداً لأنك باعث
الموتى ورجاءاً صالحاً لهم هَلْلُويَه.

سَبَّحْتِك: صَهْوَمَ كُرْ مَدْنَا كَلْهَا مَدْبَابْ هَمَّصَحْبِ
لُخْجَبَابِ وُكَلْبِ هِيَاوُصُصَكَمْ ❖

مُشْمَشُن: مَوْدِنَانُ لُخْ مَرِيَّ أَلْهُ يَاتِيرَايْثُ وَمَقْبَلِينَانُ
طَيَبُوثُخُ دَلُوثَانُ وِثْرَا حَمَ عَلِينُ.

الشباس: نشكرك اللهم، وثني على ما أسديت إلينا من النعم، فارحمنا.

ملاحظة: هي قداس خميس الصعود والقداسات التي تليه حتى آخر قداس قبل
الغزطي قوسطي أي أحد العنصرة لا تزيح الأسرار وإنما يسدل الستار ويقف الكاهن

مَشْمَشُنْ: وعام روح ذيلخ من بئار نسيبوت دُرز هَلِن
قاديشِ وَالْهِي دِثِيَهَبْ توبْ قَدْمُ مَزِي مَرَحْمُنْ رِيشِين
نَزَكِنْ قَدْمِيكْ مُرَانْ وَالْهَانْ.

الشماس: ومع روحك أيضاً بعد تناول هذه الأسرار المقدسة الإلهية التي وهبت لنا، فلنطأطأ
رؤوسنا سجوداً أمام الرب الرحيم أمامك ربنا والهنا.

حصه: صَحْسَا كَسَطَا هَزَبْنَا وَيَسْبَا صَا حَصْنَا هَوَسَا كَا يَجَابِدْنَا وَيَا
أَجْبَا. تَهَا لَبَقَمْنَا هَلَجَبْنَا صَا يَهْنَا وَيَا وَيُدْبَا هَلَا وَيَا صَدْبَا:
وَيَهْ لَبْر هَجَبْنَا هَلَا هَوْبْنَا هَلَا جَبْر هَلَا سَبْر صَبْرَا هَا هَجَبْنَا
هَلَلْطَبْ ❖

كهن: مشيخ لحم شارير دَنَحْ مِنْ شَمَائِي وَهُوَ لَانِ مَحُولْتُ ذُلُّ أْبُدْ. ناطار لَنَفْشَانْ
وَلَفْعَرِينْ مِنْ جِيهَانْ ذُلُّ دُعْ وَتَوَلُّعْ ذُلُّ مَيْتْ دَنَاسِقْ لُحْ شَوْبُحْ وَتَوْدِيثْ وَلا بُوخْ
وَلرُوحْ قَادِيشْ هُشْ وَبِخُولِزبانْ وَلعلمين.

الكاهن: أيها المسيح الخبز الحقيقي الذي نزل من اسماء وصار لنا طعاما لا يفنى.
احفظ نفوسنا وأجسادنا من جهنم التي لا تطفأ والدود الذي لا يبلى لنسبحك وأباك
وروحك القدوس الآن وكل أوان وإلى الأبد.

مَشْمَشُنْ: أَمْبِي دَجَبْنِي، اَلْحَفْ، نَعْمَا جَمِيهِي، وَمَنْ
هَلَا، يَمَعَاوَنِي دَجَبْنِي. ❖

مَشْمَشُنْ: آمين بارخمز زلون بَشْلُمْ بَشْمِهْ دَمُرَانْ وَالْهَانْ
مِشْتَرِينَانْ بارخمز.

الشماس: آمين بارخمز امضوا وانصرفوا بالسلام باسم ربنا والهنا بارك يا سيّد.

يرتل الكاهن ترنيمة المحتام (حسب المناسبة)، ويردد بعده الشمامسة ترنيمة المحتام لنفس
المناسبة أيضاً.

حصهك: كَنير لَجَلُ الْمَلِكِ، هَلْهُ لَجَلُ كَزِهَبِ اِهْوِنَا وَيَتِنَا نَهَا لَه:
صَدِيرُونَا هَمَدُنَا وَيَجَلُ ❖

كُهْن: بارخ لحوَلن آهْن وناطار لحوَلن بُرويان اورخ دحاي حاو لَن معَدْرُن ومُر
دخولن

الكاهن: باركنا يا ربنا واحفظنا يا خالقنا اهدنا لسبل الحياة أيها الرب المعين.

تسريح المؤمنين

حصهك: اَلِف، كَهْمَا اَنْتَ هَنْتَجْتَرِي طَبَلِبَب لَجَه
لَهِنْدَه ا هَلْتَسَا وَيَلْبَلَبُه ا صَبَه ا لَم ا هَوَا هَجَه وَقَبَا
وَيَهَجَاه، مَ طَبْرَحِيه صَسَهْنَا وَيُنَا: وَنَبَا لَم صَرَبَا:
نَيَا لَم صَبَا: فَبَصْت خَلْبَجَه اْنَا وَيُنَا: هَجَسْت
نِه هَمَا وَيَطَفَه وَيَبَا صَبَه ا: وَه ا لَسَا نَه صَنَف
هَوَلَبَبْتَه: ه اِنَا لَجَا صَبَلَا هَسَلَا اِلَسَه ه اِلْتَبُو كَه وَوُ
رَه اَجَه. اِلَه، كَهْمَا جَب نَبَه ا ه ه وَه اَبَا ه: هَلَك رَه ❖

كُهْن: زِلون بشلُم آحين وحابيين كاذ مغليناَن لُحون لطيبوث ولرحم
ذليليثوث قاديشتُ عام زود وبوركتُ ذنسبتون من مذبحه محسين ذمري. راحيق
عام قاريب حاي عام ميث فريقي بصليبه زاكي ذمري طبيعاي بروشم
دمعموذيثُ قاديشتُ ذهي تُحاس حوييكون وُدعانيذَيكون. ونُ عبدُ فحيلُ

وَحَاطِي اِثْحِنِنْ وِثْعَادَارْ بَعُوذْرُنْ صِلَاوُثْخُونْ. زِلُونْ بَشْلُمُ خَاذْ حُذِتُونْ وُرُوذِتُونْ
وَعَلَايْ صَالَاوْ.

الكاهن: امضوا بسلام يا اخوتنا وأحباءنا. إذ نستودعكم نعمة الثالوث الأقدس
ورحمته، مع الزاد والبركات التي تناولتموها من مذبح الرب الغافر. البعيدين منكم
والقريبين، الأحياء والموتى المفتدين بصليب الرب الطاهر. والموسومين بسمة
المعمودية المقدسة كي تُغْفَرَ ذنوبكم وذنوب موتاكم، وأنا ل أنا أيضاً العبدُ الضعيف
الخاطئ الرحمة والعون بقوة صلواتكم. امضوا بسلام وأنتم فرحون ومسرورون
وصلوا من أجلي.

مَسْمُشُنْ: دُهْ نَا مَحْصَا (أَجِبْ مَحْصَا). أَمَّجْ مَحْصَا
بَفْخَا مَبُوخْبْ هَا حَبُو خَزْكَهَابْ ❖

مَسْمُشُنْ: كُهْنُ مَيَقْرُ (أَبُون مَعْلِي) مَرْيُ نَقَابِلْ قَوْرَبُنْخْ
وَلَانْ نَعَادَارْ بَصَلَاوُثْخْ.

الشماس: ليتقبل الرب قربانك، ويعيننا بصلواتك.

بانتهاء القداس يتلو الشماسة نشيد " אָנְשׁוֹתֵינוּ " أثناء مناولة الأسرار.

אָנְשׁוֹתֵינוּ הָאֵלֹהִים

יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה

יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
(بَمَرْ يَعْقوب)

הָאֵלֹהִים יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה
יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה יְהוָה

هَآؤْ ذَنُورُنْ زُيْعِينْ مِنْهْ دَنُحُورُونْ بِهِ. بَلْخَمْ وَحَمْرُ لِهَو

حُزْتْ عَالْ فُتُورُ. إِنَّ ذَاكَ الَّذِي يُنْكَصُ الثُّورَاتِيُونْ عَنِ الْإِحْدَاقِ بِهِ فَرَقًا مِنْهُ لِآيَاهِ

نرى في الخبز والتمر على المائدة.

حَلْتَجَفْ خَتَمًا فِي سُرْحِ كَهْ مُصْبِيْهِ مَهْنَه. هَدَجْنَا مَهْلَا
جَلْحَتْ أُنْقَهِيَهْ نَبِ أُوْجَا كَهْ ❖

عَطِيفَايْ بَرَقِ إِنْ حُزْنٌ لَهُ يُقْدِينْ مِنْهْ. وَعَفْرُ شَيْطُ جَلِينْ

آفَاؤْ كَاذُ أُخِلْ لَهُ. إِنْ الْمَلْتَحِقِينَ بِالْبُرُوقِ يَتَّقِدُونَ مِنْهُ إِذَا مَا رَأَوْه. أَمَا التَّرَايِ

الوضيع فساقتر وجهه حين يتناوله.

إِوْرَاهِيَهْ وَجْنَا نَهْوَا إِيْنَفْ نَسَبْ حَكِينَا. هَهْوَهْ وَخَصْ أُوْجَا إِيْعَدْنَا
بُوسْرًا إِيْنَفْ ❖

رُزَاؤْ دَبْرُ نُوْرُ إِنْوْنُ بِثْ عَلِي. وَسَهْدُ عَامَانْ أُنْفْ

إِشْعِيْ ذَحْرُ إِنْوْنُ.

إن سر الابن هو نار لدى العلويين يؤيد قولنا إشعيا نفسه الذي رآه.

هَلْجِمِ إِيْوْرَا يَا بَدِي هَهْآ جَبْدَهْ وَكَلْتَهْ بَالْ. حَلَا فُجْدَهْوَآ هَا
مَهْلَقَلْجِمِ حَلْبَهْتَهْوَآ بُوْأُوْمَرْ ❖

هَلِنْ رُزِ ذِيْثُوْ بَعُوْبَهْ دَالْهُوْثُ. عَلْ فُتُورُ هُمْتَقْلَغِينْ

لِيَلْدَاؤْ دُذْمُ

إن هذه الأسرار التي كانت في حضن الألوهة ها هي ذي توزع فوق المائدة على أولاد آدم

صَلَمَ صَبَدْمَا أَيْرَ مَضَجْبَلَا هُمُ وَجَتَهَبَا. هَجَبَجِبَ لِه
مَتَكَهَبَا بِمَضِينَا ❖

مَتَقَانُ مَذْبَحُ أَخْ مَرَكَبْتُ هِي دَخْرُوبُ. وَخَرِيخِينُ لِه
حَيَلَاوْتُ دَشْمَائِنُ ❖ لقد جعل المذبح نظير مركبة الكارويم. التي يحيط بها جنود
الساويين

حَلَا فَبَدَوَا هَا صَبَرُ فَبِنَهْ وَجَبَا كَتَا. هَمَضَسَبِبَ لِه
مَلَبَّةَ هُمُ وَوَابُورَ حَلَا اِبِينَتَهْ ❖

عَالُ فُتُورُ هُوسِيمُ فَغَرِهْ دُبَارُ آلَهْ. وَمَزِيحِينُ لِه يَلْدَاوُ دُذْمُ
عَالُ اِيذِيَهُونُ. فَمَا قَدْ وُضِعَ عَلَى الْمَائِدَةِ جَسَدُ ابْنِ اللَّهِ وَأَبْنَاءُ آدَمَ يَزِيحُونَهُ عَلَى أَيْدِيهِمْ

هَسُكُ رَجَا وَحَجَبُ نَجُورًا جُهْمَا مَام. وَنَقَمَ يَبُورَا
مَتَرَسَبَا حَلَا مَضِينَا ❖

وَخَلْفُ جَبْرُ ذَلْبِيَشُ بَوْصُ خُهْنُ قَنَمُ. دُنَافِقُ نَذِرُ

مَرَجْنِيْتُ عَالُ حَاسِيرُ

وبدلا من الرجل اللابس البوص يقف الكاهن. ليخرج ويوزع جسد المسيح على المفتقرين
إِلَهْ اِبْدَهَا مَعْمَلَا بِأَمْرٍ نَسَبَا حَنِيَا. فَتَهَبَا حَمَصَم
حَجَبْتَمَا مَبَجِبَ هَهْ ❖

إِلْوِ إِيْتُو حُسْمُ تَامُنْ بِيْنْتِ عَيْرِ . كَرُوبِ لِمِحْسَمِ بِيْنِي

نُشْ قَارِيْبِيْنِ وَاوْ ❖

فلو كان ثمة حسدٌ بين الملائكة إذن لحسد الكارويمُ البشرَ لأنهم أقربُ منهم (إلى هذا السر)

إِمَطَا وَرَهْمَفِ قَجَبْ مَمْعَا وَبَارِجِبْ كَجْنَا . بَأُصْ بِلَا هَه
لِبِكْلَا وَوَاهِيْ إِيْحْنَا ❖

أَيْكُ نَصِيْهِيُونُ قِيْبَعَاتُ قَيْسُ دِثْصَلُوبُ لَبْرُ . تَامُنْ اِيْعُ

هَآوْ اِيْلُنْ ذَوْلِدُ اِمْرُ ❖ حيث غرست صهيون الخشبة لتصلب عليها الآبن هناك
كانت قد نبتت تلك الشجرة التي ولدت الكبش.

إِنِخَا وَرِيْزَا جَابِيَّةِ هَه . وَجْنَا إِيَامْنَحَه هَه هَه . أَوِ بَأُصْ نَاهِبْ
عَجِيَّةِ وَامِصْمُ إِيَامْنَجَه هَه هَه ❖

أَيْكُ نَصِيْصِ بِيْذَاوُ دَبْرُ اِثْقَابَاغُ وَاوْ . أَفْ تَامُنْ تَوْبُ

فُخْرِهْ دِيْسَحُقْ اِثْقَارَبِ وَاوْ

وحيث غرزت المساميرُ في يدي الابن . هناك بالذات كانت قد قُدمت وتُثق اسحق .

ذَا جَعْلَمَا جُهْنَا وَوَلَمَّ اِوْرَهْ مِيَه . هَبْصِيَه مِيْنَا مَجْلِيْ
كَجْتِنْعَا ❖

تُ بَشْلُمُ خُهْنُ نَطْعِيْنُ رُزِيْ مُرَه . وَبِيَامِيْنِهْ حَايِ مَفَالِغُ

لَبْنِي نُشْ ❖

تعال بالسلام أيها الكاهن الحامل سرَّ سيِّده وبيمينه يوزِّع الحياة على البشر

إِذَا جَعَلْنَا جُوهًا يُولِيهِ فَنُنَاصِلُ يَوْمَئِذٍ وَّجْهَهُ
وَمَجَّهْهُ بِهِ كَلِمًا يَبِيهٌ ❖

تُ بَشَلْمُ خُهْنُ ذَطْعِينُ فِيرْمُ ذَخِي. وَمِعْطَارُ رِيحِهِ
وَمَبَاسِمٌ لِيهِ لُعْلُمٌ مِنْهُ ❖ هَلَمَّ بِالسَّلَامِ أَيُّهَا الْكَاهِنُ الْحَامِلُ الْمَجْمَرَةَ النَّقِيَّةَ وَتَفْوِجَ
نَشْوَتِهَا وَيَلْذِذُ بِهَا الْعَالَمَ.

إِذَا جَعَلْنَا جُوهًا يُوَضِّعُهُ وَهُوَ مَا يَوْمَعِيوُهُمَا. هَجِيعِيهِ لِهَمِّ
كَلِمَتِيًّا وَجَبَّ بَخْتَا ❖

تُ بَشَلْمُ خُهْنُ ذَرَبِيَاثُ رُوْحُ ذَقُوْدَشُ. وَبَلِشْنُهُ طَعِينُ لَقْلِيذِ
ذَبِثُ آلَهُ ❖ أَقْبَلَ بِالسَّلَامِ أَيُّهَا الْكَاهِنُ الَّذِي رَبَّاهُ الرُّوحَ الْقُدُسَ وَالَّذِي يَحْمِلُ بِلِسَانِهِ مَقَالِيدَ
بَيْتِ اللَّهِ.

إِذَا جَعَلْنَا جُوهًا يُوَضِّعُهُ إِنْغَا جَبْهَدُمَا. هَمْنَمَا جَبْهَدُمَا هَهُ
أُهْنُ كَهْنُ آه ❖

تُ بَشَلْمُ خُهْنُ ذُسْرُ نَشُ بَعُومَقُ. وَمُزِيُّ بَرُومُ هُوَ أُسْرُ
لَهُونُ هَلْلُويِهِ ❖ تَعَالَى بِالسَّلَامِ أَيُّهَا الْكَاهِنُ الَّذِي يَرْبِطُ النَّاسَ بِالْعَمِيقِ فِي حِينِ أَنْ الرَّبَّ
نَفْسَهُ يَرْبِطُهُمْ فِي الْعُلَى هَلْلُويِهِ

إِذَا جَعَلْنَا جُوهًا يَوْمَعِيوُهُمَا إِنْغَا جَاوْحًا. هَمْنَمَا جَبْهَدُمَا هَهُ هَمْنَا
كَهْنُ آه ❖

تُ بَشَلْمُ خُهْنُ دَشْرِ نُّشْ بَرَعُ. وَمُرِّي بَرَوْمُ هُوَ شَرُّ لُهُونُ

قوريليسن ❖ هلم بالسلام أيها الكاهن الذي يحل الناس على الأرض في حين أن الرب نفسه يحلهم في العلي قوريليسن

حَصْنُ مَا هَوْدُ مَا. حَكْفُ وَدَعَا هَجِبُ مَهْمُ مَا. هَلْصُنْ
مَقْدَبُ هَهُ مَلْجُنَا هَهُ وَهَجُنَا ❖

لمري شوبخ. عليكون رخم ولي حوسي. ولمز

يعقوب هاو ملقن نه ذوخرن. ❖

لرب المجد وعليكم الرحمة ولي الغفران وليصنع ذكر لما يعقوب الملقان

سكيتك لكتسكك كصاكتك

الحنامات العامة للقداس

وَدِ يَهُ مَنِي هَصَعْنَسُ وَهَجَانَا: وَدِ يَهُ مَهْدَه وَمِي نَعْنَا:
لُهَجَه ه لَأُ مَا. وَيَلِي كَه نَهْمُصْنَه أَل. وَجَه مُم مَنِي مَح
مَجْنَا: هَاهُ وَهَ حَقْدَعَا. نَابَا هَجْنَا هَوَسَ قُوبَا هِي مِي
كُهُ ❖

رابو مران ومشاباح روزبئيث. رابو يومه نحاذا بشاب

طوباو لين دنطر له بهيمنوت دبه قم مران من قبر

وأوديو عام. باب وببر وروح قودش ه حاذ آله.

عظيم هو ربنا ومجد بعظمة، عظيم هو يومه يوم الأحد. طوبى للذي يحفظه بالايان الذي به
قام الرب من القبر. وشكرته الشعوب. الآب والابن والروح القدس هـ للإله.
وَمُنَا جَانَا. يَوْمُنَا قَانَابَا. حَيَّبْنَا لَأَبْحَا. مَمْتَنَّا لَأَبَانَا. ❖
دَائِنُ خِينُ دُذَيْنُ كِينِيئِثْ، لَذِينُ لُ تَعْلَنُ وَحَوْبَيْنُ لُ
تَذَار.

أيها الديان العادل الذي يحكم بالعدل لا تدخلنا بالدينونة ولا تذكر خطايانا.
رُكْفَابَا حَصَّ هُ مَجَبْنَا رُكْفَابَا حَصَّ: كَرُكْفَابَا
بَعَصَا مَدْنَا هَبَّصَا كُ. ❖
صَلَوِيخُ عَامَانُ أُمْبَارَخْتُ صَلَوِيخُ عَامَانُ لَصَلَوِيخُ
نَشْمَعُ مَرِي وَنَحَاسُ لُنْ.

صلواتك معنا أيها المباركة، صلواتك معنا. استجب أيها الرب وارحمنا.
أُبْسُ هَمَّصَا كَهَهْ: مَدْنَا مَلِيلا وَسَمِيلا: لِبُجَهَتْ هَبَلَمْتِ
وَبَجَبْنَا كَلَا هَجَبْنَا. ❖
أَنِيحُ وَحَاسُ لَهونُ مَرِي مَلِ رَحْمِ لَابُهَيْنِ وَلاَحَيْنِ
دَشَخِبُ عَلُ سَبْرُخُ.

أيها الرب المملوء رحمة أرح وَاغْفِرْ لِهْمُ (لَأَبَانَا وَإِخْوَتَنَا) الرَّاقِدِينَ عَلَي رَجَائِكَ.
لَا بَأْتَنَا حَيَّبْنَا حَمَّ حَجَبْنَا وَبُكْرًا. وَجَجَبْنَا مَدْنَا هَبَّصَا.
وَهَمَّصَا مَدْنَا كُ هَبَّصَا. ❖

لُ تَعُول لُذِينُ عَامِ عَبْدِ ذِيْلُحِ ذَفْعُرُخِ مُرْ وَذَمُخِ رَهْبُونُ
يَبْتِ لَانِ وَلُهُونِ.

لأتدخلنا في الدينونة مع عبيدك، لأنك أعطيتنا جسدك ودمك عربونا لنا ولهم.

هَبْ كَ هَلْعُمَا كَ. وَيُعَصِّمِهِمُ حَاهُ مُلَا. وَيَأْهُ خَعْلَه
خَتْبَجِهِمُ. وَيُأَجِدُ هَنْبَاهُ مَلْحَبَالُ.

هَبْ لَانِ وَشُوْ لَانِ دِنِشْمَعِيُوْ لَهَاوْ قُلُّ دُتَاوْ عَوْلِ
بِرِيخَاوْ دُبِ وَيِرْتِ مَلْكُوْتُ.

اجعلنا مستحقين أن نسمع ذاك الصوت القائل تعالوا يا مباركي أبي لترثوا الملكوت.

هَبْ كَ مُنْ. وَيُجِبُهُمُ: يَسْرًا حَتَّتَبِحْ نَحْبُ مَلْحَبَالُ.
هَبْ كَ وَيُعَصِّمُ حَاهُ خَبَا مُلَا. وَيَأْهُ خَعْلَه خَتْبَجِهِمُ.
وَيُأَجِدُ هَنْبَاهُ مِينَا.

هَبْ لَانِ مُرَانِ دَبْنُحَوْمُ نِحْرِ لُعَانِيذَيْنِ بَثِ مَلْكُوْتُ هَبْ
لَانِ دِنِشْمَعِ لُهِي بَثِ قُلُّ. دُتُ عَوْلِ بَرِيخَاوْ دُبِ
وَيِرَاتِ حَايِ.

أعطنا يا رب يوم نشورنا أن نرى أمواتنا في الملكوت، وأعطنا أن نسمع ذاك الصوت القائل
تعالوا وادخلوا يا مباركي أبي لترثوا الحياة.

حسايات القداس

الحساى الأول

فروميون (المقدمة): الحمدُ لكأسِ الشكرِ والخلاصِ الذي مُنِحَ في قمّةِ الجلجلةِ وبه تطهّرَ الخطاةُ من الإثمِ ونالوا غفراناً. الشكرُ للدمِ الغافرِ الذي أُهرقَ فوق ذرورةِ الصليبِ ووُسِّمَتْ به الأممُ فنجتْ من الموتِ، الذي به يليقُ التسبيحُ والسجودُ والإجلالُ في هذا وقتِ تقدمةِ الإوخرستيا الإلهيةِ وفي سائرِ الأعيادِ والأوقاتِ والساعاتِ والأزمانِ أيامَ حياتنا كلها إلى أبدِ الأبدين.

سِدْرُ (الترتيب): أيها المسيحُ إلهنا يا خالقَ العالمِ ومبدعهُ ومنظّمه. يا روحاً خلصتَ العالمَ. يا ميروناً طاهراً منزهاً عن الفناءِ وعرفاً ذكياً خالداً. يا مَنْ أفعمتَ قلوبنا بمعرفتكِ الإلهيةِ الزكيةِ. وأهلّتنا نحن البشرَ الأذلاءَ للامثالِ بين يديكِ وخدمةِ أسرارِكِ الإلهيةِ التي لا يحيطُ بها وصفٌ والتي يتوقُّ الملائكةُ إلى الإحداقِ بها. فأعتمِقِ اللهم نفوسنا من أسرِ الخطيةِ وتيهِ الأباطيلِ العالميةِ ووقفنا في عبادتكِ عبادةً حسنةً كاملةً حاملينَ نيركِ الطيبِ الخفيفِ لكي نحيا أمامكِ حياتنا كلها بأعمالٍ صالحةٍ متيقّظينَ نفساً وجسداً. فنبلغَ إلى الآخرةِ السعيدةِ والحياةِ الملائكيةِ الخاليةِ من الشقاءِ والكروبِ والحسراتِ، بنعمتكِ ورضى أبيكِ المباركِ

الذي أرسلكَ لخلّصنا وتأييدِ روحكِ القدوسِ الآنِ وكلِّ أوانٍ وإلى أبدِ الأبدين.

أَيَّامَ حَيَاتِنَا كُلِّهَا وَإِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ آمِينَ.

سِدْر: إِنَّا نَسْجُدُ أَمَامَكَ يَا إِلَهَ الْآلِهَةِ وَسَيِّدَ السَّادَاتِ. يَا قَاضِيَ الْقَضَاةِ الْمَخُوفِ عَلَى السَّلَاطِينِ. أَيُّهَا الْعَلِيُّ الَّذِي يَرْهَبُ النُّورَانِيُونَ بِهَاءِهِ وَيُرْتَاعُ الْمَلَائِكَةُ الرُّوحَانِيُونَ مِنْ مَنْظَرِهِ. إِلَيْكَ نَبْتَهِلُ يَا إِلَهَنَا الْعَلِيُّ لِأَنَّكَ أَهْلَتْنَا لخدمَةِ السَّرَافِيمِ الْقَدِيسِينَ وَأَشْرَكْنَا بِأَسْرَارِكَ الْإِلَهِيَّةِ الْمَسْجُودِ لَهَا لِتَبَرَّرَنَا بِرَأْفَتِكَ الْجَزِيلَةِ. فَنُمَثِّلُ بَيْنَ يَدَيْكَ وَأَمَامَ مَذْبَحِكَ الْمَقْدَسِ بِطَهْرٍ وَقِدَاسَةٍ وَنُحَدِّمُكَ خَدْمَةً كَهَنُوتِيَّةً تَقِيَّةً فِي مَائِدَتِكَ الرُّوحَانِيَّةِ. وَأَرْسِلِ اللَّهُمَّ رُوحَكَ الْقُدُوسَ لِيَقْدَسَ هَذَا الْخُبْزَ وَالْخَمْرَ الْمَوْضُوعَيْنِ أَمَامَنَا وَيَطَهِّرَنَا مِنْ كَافَّةِ أَدْرَانِ الْخَطِيئَةِ. مَنْقِيَا أَفْكَارَنَا وَنَوَايَاَنَا وَمَقْدَسَا نَفُوسَنَا وَأَجْسَادَنَا لِكِي نَقْدِمَ لَكَ ذَبَائِحَ زَكِيَّةً طَاهِرَةً. فَنَسْتَحِقُّ السَّعَادَةَ الَّتِي وَعَدْتَ بِهَا قَدِيسِيكَ وَمَعَهُمْ وَفِيهَا بَيْنَهُمْ نَسْبِحُكَ حَامِدِينَ إِيَّاكَ وَرُوحَكَ الْقُدُوسَ الْآنَ وَكُلَّ أَوَانٍ وَإِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ.

الحساي الرابع

فروميون: السُّبْحُ وَالْحَمْدُ وَالنَّشَاءُ لِكَلِمَةِ اللَّهِ الَّذِي انْحَدَرَ مِنْ أَجْلِنَا وَتَجَسَّدَ لِيَجِدَّ حَيَاتِنَا وَشَاءَ أَنْ يُصَلِّبَ لِيُخَلِّصَنَا فَاسْتَوْدَعَنَا هَذِهِ الْأَسْرَارَ الْقَدْسِيَّةَ وَعَلَّمَنَا أَنْ نُحَدِّمَ هَذِهِ الذَّبِيحَةَ الْإِلَهِيَّةَ فَنُحَمِّدُهُ عَلَى جَزِيلِ أَفْضَالِهِ عَلَيْنَا الَّذِي لَهُ يَجِبُ التَّسْبِيحُ وَالسُّجُودُ وَالْإِجْلَالُ فِي هَذَا وَقْتِ تَقْدِيمَةِ الْإِوْخَارِسْتِيَا الْإِلَهِيَّةِ وَفِي سَائِرِ الْأَعْيَادِ وَالْأَوْقَاتِ وَالسَّاعَاتِ وَالْأَزْمَانِ أَيَّامَ حَيَاتِنَا كُلِّهَا وَإِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ آمِينَ.

الإلهية وفي سائر الأوقات والأزمان أيام حياتنا كلها ما دمنا باقين . الآن وكل أوان وإلى أبد
الآبدين .

سدر

أيها الحمل الذي ولدته العذراء البتول عجباً وكرمت بيت لحم أفراثا مثواه . واهتز إليه نهر
الأردن شوقاً واحتقت به الجلجلة على عود الصليب حقاً، وذبح في سبيل فداء الكائنات
طوعاً، وبرر بذبيحته الأمم والشعوب كافة . وأخياً بموته الأجيال والقبائل قاطبة . نسألك
الآن بإحسانك الجزيل وفضلك الفائق وصفه وبدعوات أمك المباركة القديسة المسموعة
وزمرة الأنبياء والرسل والشهداء والآباء . كن يا رب لبيعتك غافراً وأغنامك الناطقة
مباركاً وساتراً وميراثك الكهنوتي مقدساً ورعيتهك البائسة حافظاً وناصرراً . واجعل الأمن
في المعمورة مالكا والسلام في المسكونة زاهراً . جد يا رب على المسيبين بالفرح وعلى
الأسرى بالعتق والإطلاق واجعل ذكراً صالحاً لأممك القديسة والأنبياء والرسل والشهداء
وإرحم الموتى المؤمنين الذين تقدموا فرقدوا على رجائك بالإيمان الحق . وأعطني ربّ أنا
عبدك الخاطئ الذليل الذي أتمني على خدمة الكهنوت الجليل خدمة تليق بالكهنة
الحقيقيين واشملي بلطفك وعنايتك وارمقني بعين رعايتك ودبر بين يديّ الوزنة التي
استودعتني إياها بمنك ولو لم أكن لها أهلاً . وأهلني لأحظى بمكافأتك للوكلاء الحكماء

دائماً بفضلِ لاهوتِكَ . أَلَا فَاسِبُرُ غَوْرَ خَفَايَانَا تَفْحَصُ عَنْ جَهْلِنَا وَكِبْجِ ضَمَائِرِنَا وَأَفْحَصُ
 نِيَاتِنَا وَأَقْصِ عَنَّا كُلَّ شَهْوَةٍ سَمِجَةٍ وَفِكْرٍ دَنَسٍ وَكُلَّ هَاجِسٍ لَا يَرْوِقُكَ وَكُلَّ مَكْرٍ وَحَسَدٍ
 وَتَشَامُخٍ وَرِيَاءٍ وَعَدَاوَةٍ وَهَزْءٍ وَبُغْضٍ وَكَذِبٍ وَنَمِيمَةٍ وَكُلَّ كَلِمَةٍ بَطَالَةٍ وَنَظَرٍ قَبِيحٍ . وَاجْعَلْ
 اللَّهُمَّ فِينَا بَدَلَ ذَلِكَ رُوحَ التَّوَاضُعِ وَالْعِفَافِ وَالطُّهْرِ وَالْبِرِّ وَالْفَرَحِ وَالسَّلَامِ وَالْحَلْمِ وَالْحُبَّةِ ،
 لِنَتِمَكَّنَ مِنَ الْقِيَامِ أَمَامَ مَذْبَحِكَ الْمُقَدَّسِ دُونَ ذَنْبٍ وَلَا خِزْيٍ . وَتُقَرَّبَ لَكَ مَا هُوَ مِنْكَ مِنْ
 هِبَاتٍ وَقَرَابِينٍ وَثَمَارٍ غَفْرَانَا لَمَّا أَثْمُنَا بِهِ إِلَيْكَ وَتَطْهِيرًا لِأَنْفُسِنَا وَأَجْسَادِنَا وَصَفْحًا عَنِ آبَائِنَا
 وَاخْوَتِنَا وَمُعَلِّمِينَا وَسَائِرِ الْمُتَوَتَّى الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ سَبَقُوا فَرَقَدُوا عَلَى رَجَائِكَ ، وَرَاحَةً لَهُمْ
 جَمِيعًا وَحَمْدًا لِاسْمِكَ الْقُدُوسِ الْفَائِقِ الْجَلَالِ . لِأَنَّهُ بِكَ يَلِيقُ كُلُّ مَجْدٍ وَكِرَامَةٍ وَسُلْطَانٍ وَبَابِنِكَ
 الْوَحِيدِ وَبِرُوحِكَ الْقُدُوسِ . الْآنَ وَكُلَّ آوَانٍ وَإِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ .

الحوساي السايح

فرومين

حَمْدًا لِلرَّاعِي الْحَقِيقِيِّ الَّذِي تَقَاتَ رَعِيَّتَهُ مِنْ جَسَدِهِ الْمُقَدَّسِ وَيُرْوِي ظَمَأَ بَيْعَتِهِ مِنْ دَمِهِ
 الْكَرِيمِ . الْحَلِيمِ الَّذِي تَقَدَّسُ الْأَفْوَاهُ بِجَسَدِهِ كُلِّهَا . وَتَلَذُّ بِدَمِهِ كُلُّ الْأَلْسِنَةِ . وَتَعْنُو لَهُ
 سَاجِدَةً التَّيْجَانُ جَمِيعُهَا ، وَتُرَنِّمُ تَسْبِيحَةَ الْأُمَّمِ بِأَسْرَهَا . فِي هَذَا الْوَقْتِ الَّذِي فِيهِ تَتَمُّ
 الذَّبِيحَةُ الْإِلَهِيَّةُ وَفِي سَائِرِ الْأَوْقَاتِ وَالسَّاعَاتِ
 وَالْأَزْمَانِ . الْآنَ وَكُلَّ آوَانٍ وَإِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ .

أَيُّهَا الْمَسِيحُ إلهنا يا رئيس الأَحْبَارِ الحَقِيقِي يا قَرَباناً مُبَرِّراً ضَحَى بِنَفْسِهِ عَلَى الْجُلْجُلَةِ
وَصَالِحَ أَبَاهُ بَعْدَ أَنْ كَانَ غَاظِباً عَلَى الْبَشَرِ وَسَالِماً بِسَفْكِ دَمِهِ الْعُلُوبِينَ وَالسَّفَلِينَ. انظُرْ
مَجْنَانَ وَرَافَةِ إِلَيَّ أَنَا الْمِثْلُ بَيْنَ يَدَيْكَ فِي هَذَا الْوَقْتِ الرَّهيبِ الْمَمْلُوءِ فَرَعاً وَفِي هَذِهِ السَّاعَةِ
الْمَهَائِلَةِ الَّتِي فِيهَا يَرْتَعِدُ الْمَلَائِكَةُ وَيَفْرَعُ رُؤُوسُ الْمَلَائِكَةِ وَتَأْخُذُ الْحَيْرَةُ الرِّئَاسَاتِ وَيَهْلِلُ الْجُلُاسُ
وَيُبَارِكُ الْكَرُوبِيمُ وَيُقَدِّسُ السَّرَافِيمُ وَهُمْ يَنْظُرُونَ وَيُبْصِرُونَ بِأَعْيُنِ اللَّهْيَبِ اللَّطِيفَةِ الرَّوْحِيَّةِ.
رُوحَ الْقُدُسِ طَائِراً بِسُرْعَةٍ دُونَ أَنْ يُرَى مُرْفاً وَحَالاً عَلَى هَذَا الْقَرَبَانِ وَمُقَدِّساً إِيَّاهُ. أَلَا
أَصْرَفْتُ يَا رَبِّ نَظْرَكَ عَمَّا اقْتَرَفْتَهُ مِنَ السَّيِّئَاتِ وَلَا تَمْنَعُ رُوحَكَ الْقُدُوسَ عَنِ خِرَافِ رَعِيَّتِكَ
الَّتِي لَا تَمْسِكُ بِسَبَبِ سَمَاجَةِ أَعْمَالِي رَحْمَتِكَ عَنِ قَطِيعِكَ الْمُقْتَدِي بِدَمِكَ الْكَرِيمِ بَلْ
تَعَمَّدْ خَطَايَا شَعْبِكَ بِنِعْمَتِكَ يَا رَبِّ وَرَحْمَتِكَ الْغَزِيرَةَ الَّتِي يَهَا أَهْلَتْنِي إِلَى وُلُوحِ قُدُسِ أقداسِكَ
الَّذِي يَشْتَهِي الْمَلَائِكَةُ الْإِحْدَاقَ بِهِ وَأَصْفَحَ عَنِ سَيِّئَاتِ رَعِيَّتِكَ وَتَقَبَّلْ هَذِهِ الذَّبِيحَةَ الَّتِي
تُقَرِّبُهَا لَكَ يَدَايَ الْإِثْمَانِ. بَرِّ يَا رَبِّ بِوِاسْطَتِهَا الْخَطَاةَ وَاعْفُ عَنِ الْمَذْنِبِينَ وَأَقْبَلِ التَّائِبِينَ
وَأَرْضَ عَنِ الْإِثْمَةِ وَصَالِحِ الْمُخَاصِمِينَ وَوَفِّقْ بَيْنَ الْمُتَخَالِفِينَ وَأَمْنَعِ الشُّكُوكَ وَكُفِّ الضَّرَبَاتِ
وَقَدِّسِ الدَّانِسِينَ وَعَفِّ فَاقِدِي الْحِشْمَةَ نَوْرِ الْكَهَنَةِ وَبَرِّ الشَّمَامِسَةَ وَأَمْنَحِ الْفَهْمَ لِلْقَارِئِينَ
وَأَيِّدِ الرَّهْبَانَ وَصُنِّ الْمُتَوَحِّدِينَ وَتَبِّتِ الْبَيْعَ وَوَطِّدِ الْأَدْيَارَ وَاحْفَظِ الْبَتُولِينَ بَارِكِ الْمُتَزَوِّجِينَ

وَأَرْجِعِ الْبَعِيدِينَ وَأَحْرُسِ الْقَرِيبِينَ وَاغْفِرْ لِلْمُذْنِبِينَ وَبَيِّحِ الْمَوْتَى الْمُؤْمِنِينَ فَيَرْتَفِعَ لَكَ التَّسْبِيحُ مِنْ
أَفْوَاهِنَا قَاطِبَةً وَلِآبِيكَ وَرُوحِكَ الْقُدُوسِ . الْآنَ وَكُلِّ أَوَانَ وَإِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ .

طلبة السهرانة

الكاهن: أيها المسيح ربنا وخالقنا، بجاه أمك مريم ارحمنا، من طغيان إبليس
أعتقنا، ومن جنوده الأشرار خلصنا .

الشعب: نحنُ عبيدُكُ كلُّنا في يَدَيْكَ نرجو رحمتك ليس لنا غيرُكُ .

الكاهن: سامحنا وسامح أمواتنا، غفران الذنوب امنحنا .

الشعب: قوريليسن ق ق .

الكاهن: يا رب ارحمنا **الشعب:** ارحمنا يا رب ارحمنا

الكاهن: يا رب سامحنا **الشعب:** سامحنا يا رب سامحنا

الكاهن: يا رب نجنا **الشعب:** نجنا يا رب نجنا

الكاهن: يا رب خلصنا **الشعب:** خلصنا يا رب خلصنا

الشماس: قوريليسن

أَعِنَّا يَا رَبِّ وَاسْمِعْ دَعَاءَنَا نَحْنُ عَبِيدُكَ الْبَائِسِينَ الْقَائِمِينَ أَمَامَ عَظَمَتِكَ فِي هَذَا الْحِينِ
وَأَرْسِلْ يَا رَبُّ مِنْ خَزَائِنِ مِرْحَمَتِكَ الشِّفَاءَ لِلْمَرْضَى وَالْعَافِيَةَ لِلْمُتَوَجِّعِينَ، الْإِطْلَاقَ

للأسرى والفرج للمكروبين، العودة للبعيدين والهداية للضالين، الإلفة والاتفاق
للمتخاصمين والغفران للخطاة والصفح عن ذنوب المذنبين، والراحة والرضى
بواسطة القديسة الطاهرة سيّدة العالمين العذرا مريم والدة النور والخلاص لكل
المؤمنين والوقار والإكرام للشهداء والقديسين، والرحمة والنياح لكافة الموتى المؤمنين.
وامنح يا رب كل أحد ما ينفعه ويصلح له من بحر جودك الطافح على كل من
الصالحين والطالحين ومن أجل هذه الإنعامات والإحسانات يسجد ويمجد اسمك
القدوس المكرم المعظم من الرّوحانيين والبشر أجمعين أيها الأب والابن والروح القدس
الآن وكل أوان وإلى أبد الأبدين.

عينينا في عصر العسر، على المصاعب واليسر. سلي قلبي المنكسر يا جابرة يا
مُجبرة.

ماذا أصف ماذا أقول للسيدة العذرا البتول. تاهت بها كل العقول والخلق فيها
حائرة.

صلاة رمش الأحد

قبل قداس العصر لأيام الآحاد على مدار السنة

مَبْرُكًا مَبْرُكًا كَمَا لَحْنٌ قَوِيٌّ: مَهْمَا

مَبْرُكًا مَبْرُكًا كَمَا: أُنْعِمْنَا نَجْعًا. وَلَا أَمَّا مَحَبَّةً وَبُخْبَانًا وَ كَمَا :
أَمَّا فَجِبَّةً وَبُخْبَانًا. لَا بُخْبَانًا وَ كَمَا: حَبَا هَبَانًا. أَمَّا وَبُخْبَانًا
كَمَا: فَجِبَّةً وَبُخْبَانًا. مَا وَبُخْبَانًا خَرَكْنَا: حَتَّى رَكَّة
كَمَا. وَأَرَا إِنْ هَذَا مَطْلًا إِنْ: مَبْرُكًا وَبُخْبَانًا مَبْرُكًا
خَامٌ وَبُخْبَانًا ❖

قوربن قاربون لي أمر نفس. دل ايت مدم دموتر لي
أخ فغره دمري. ل موتر لي بخي وثحت أخ دموتر
لي فغره دمشيح. وم ذقيميتون بصلوث كهن صالوا
علي. دزن ومتقبل ن قدم مر دعلم (ه) قدم بيم
دمشيح ❖

قربوا لي القرايين قالت النفس. فلا يوجد ما يفيدني كما يفيدني جسد الرب. لا يفيدني
البكاء والتهنيدات كما يفيدني جسد المسيح. وعندما تقومون بالصلاة أيها الكهنة، صلوا
علي لكي أذهب وأقبل أمام رب العالمين (ه) أمام منبر المسيح.

هَالِوِيَا. شَوْبُحُ لُحْ يَشُوعُ مَلِكُ ذَثْرِيَهْنُ عُلْمِ دَعَثِيذِ آتِ
ذَثِيثِ بِشَوْبُحِ لَمَذْنَه لَرُعُ مُ ذَمَلَاخِ مَزِيحِينِ لِرَابُوثُخِ.
وْخُورْسِي دَنُورُ مَتَقْنِ لِيَقْرُخِ. مُ دَنَهْرُ دَنُورُ رُذِ لِبُوحْرُنُ
دِخُولِ بَسَارِ نَغُولُونِ رَحْمِ دَطِيْبُوثُخِ عَلِ عَبْدِيكَ دَشْخِبِ
(ه) نِيْحُ مُرْ لِعَبْدِيكَ ❖

السيح لك يا يسوع يا ملك العالمين. الآتي بمجد لدينونة الأرض. فيما الملائكة
يجلونك. وكرسي النار معد للجلالك. ونهر النار يسيل ليمتحن كل الأجساد التي تبغي
مراحم نعمتك على عبيدك الراقدين (ه) الراحة يا رب لعبيدك.

❖ آص: أَنَاوَجْنِ مُدِنَا حَتْسِيْنِي: هَسَا حَجْبِ حَهْن. وَحَجْعَبِرِ
مَحْ مَحْصَهْ بُولَا. هَعْمَلَبِرِ مَحْ مَحْخَسَا. هُنْ وَوَجَلِي: فَبِيْرِ
مَبِيْعَا. هَالَمَانَه كَبِيْر. فُصَا وَوَجِهْ مَلَا. حَمْرُ أَجْنَهْمِ
بِلْخَصْفَه: حَسَا مَلْخَبَالَا: هَمَحْ نَصْبِرُ بَمَتَبِ كَب: وَكُرِ
هَجَبِنَا مُدِنَا هِ سَسَا مُدِنَا حَجْبِنِي ❖

مِنِ عُلْمِ وَعَدَامِ لَعُلْمِ عَالَمِينِ آمِينِ ❖ هَالِوِيَا. إِتْخَرِ
مُرِي لِعَانِيذِينِ وَنِيْحُ عِبْدِ لَهْنِ. دَلْبَشُوخِ مِّنِ مَعْمُودِيْتِ
وَشَقْلُوخِ مِّنِ مَذْبُحِ، هُنُونِ دِيْخَالِ فَعْرُخِ قَادِيْشِ، وَشَتِيُو
لَذَمُخِ كُسْ ذَفُورُقْنِ. عَمِ أَبْرُهُمْ نِيْتَبَسْمُونِ بِثِ مَلَكُوتِ.

وَمِنْ يَامِيْنُخِ نِقْعُوْنَ لُخِ دَلُخِ شُوْبُخِ مُرِيْ (هـ) نِيْحُ مُرٍ

لِعَبْدِيْكَ ❖ مُرِيْ رَاحِمِ عَلِيْنَ وَعَادَارِيْنَ

اذكر يا رب أمواتنا واصنع لهم الراحة. الذين لبسوك بالمعمودية وتناولوك من المذبح أولئك الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك كأساً خلاصياً. مع إبراهيم يتنعمون في الملكوت. ومن يمينك يصرخون إليك لك المجد يا رب (هـ) الراحة يا رب لعبيدك. يقال موربا المناسب للحن ذلك اليوم ويفتح الستار.

مورب

يقال موربُ بأحد الألحان الثمانية حسب لحن ذلك اليوم

يقال موربُ بأحد الألحان الثمانية حسب لحن ذلك اليوم

مورب حَجَبُ مُنَى نَسْرُ هَجَبًا لُجًا حَجَلَهُ، حَتَبًا. وَاجَلَهُ
فَجَبْرُ هَجَبًا. هَجَبُهُ كَجَبْرٍ مَسْهُلًا. هَجَبُهُمْ مَجَبْرُ
نَهْمًا يَوْسًا وَنَجَبًا

قَدْمِي (الأول): عِبْدُ مُرْنِ بَحْنُخِ سَبْرُ طُبُّ لَخَوْلَهُونَ

عَانِيذِ دِخْلِ فَعْرُخِ قَادِيْشُ وَشَتِيُوْ لَذْمُخِ مَحْسِيْنُ

وَنَقَوْمُونَ مِنْ يَامِيْنُخِ بِيَوْمِ دُنُحِ رَابُوْثُخِ. اصنع يا رب بجانك رجاء

صالحا لجميع الراقدين الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك الغافر لكي يقفوا عن يمينك يوم ظهور جلالك.

مورب: كَلَا فُجَدَهُ مَحْجَبًا. حَجَبُوا وَجَانًا هَجَبًا. أَعْنَا

هَيْسَ مُنَا جَلًا. حَقْعُمَا وَحَجَبْتُمْ وَهَجَبَهُ كَلَا هَجَبْتُمْ ❖

تراينُ (الثاني): عَلْ فُتُورِ مَلَكُوتِ بَعُودِ دَخِينِ وَدَزَادِيْقِي.

أَشْرُ وَاِنِيْحِ مُرِ خَوْلِ لِنَفْسُتُ دَعَبْدِيْكَ دَشْخِبِ عَلِ
سَبْرُخِ.

على مائدة الملكوت مع جوقة الأبرار والصالحين أحلّ ونوح يا ربّ الكلّ أفسس عبيدك الذين رقدوا على رجائك.

تسليم: أُنَسِ تَصَلِّحْ لِي وَتَهَوِّا. نَصَعْمُنَا وَجَانِنَا حَبَقْنَا
وَخَتِنَا مَدَهْمَتِنَا. ❖

أه: وَهَذِهِ نَا وَمَتِنَا مَتِينَا. مَبِدِ فُؤُومِ كَصَدَمَتِنَا. وَمَعَ مَدِينَا
حَسِينَا بَعِينَا. نَبِيْ فُؤُومِ تَهَوِّدِ وَبَعْبِهِ. لِهَبْجَا حَسِينَا
وَاجْهَبْ. وَهَبْ مَسْمُورًا. ❖

ثليثي (الثالث): أُنِيْحِ بَمَطَالِ ذُنُوْهَرُ. بُمَاشْكَنِ ذَخِينِ
لِنَفْسُتُ ذُعَانِيْذِ مَهَائِيْمِنِ.

أو رهبون دحاي حاث يب فروقن لمهيمن ذمن موت لحي نشانون
بيد فغره ودمه دنساب طوب لعانيذ دخلوي دهويو مناخم لهون. أعطى
مخلصنا عربون الحياة الجديدة للمؤمنين أن ينتقلوا من الموت إلى الحياة بواسطة جسده ودمه اللذين
تناولاهما. يا لسعد الراقدين الذين أكلوه فهو مقيمهم.

تسليم: خَتِنَا مَدَهْمَتِنَا حَفَمِ صَابَابِيْمِ سُنْبِ. مَقْسُ
كُنَا وَبَاحْنَا إِيْسَ نَعْمُصَا وَتَهَوِّ. كَلْمَتُهُ إِيْمِ ❖

رَبِيعِي (الرابع): عَانِيذِ مَهَايْمِنِ أَيَوْمِ مِثْيُخِ حَيْرِينِ.

مَشِيخُ أَلْهُ دَثْبَايَا إِنْوْنِ. بِنُوْحُمُ دَنُوْدُوْنِ لَطِيْبُوْتُخِ. الرَّاقِدُوْنِ

المؤمنين ينتظرون يوم مجيئك أيها المسيح الإله يا من عزيزتهم بالبعث لذا يشكرون نعمتك

سَبْتِي (الثاني): مَلَكُ مَشِيخِ عِبْدِ بَحْنُخِ. نِيْحُ

وَأَجْدُهُ فَجَبْرُ قَبْرُ مَعْمَا هَلْعَلْبُهُ كَبْرُ مَسْمَعُنَا.

حَمِيْشِي (الخامس): مَلَكُ مَشِيخِ عِبْدِ بَحْنُخِ. نِيْحُ

وَدُوْخَرُنْ لِعَانِيْذِ. دِيْخَالِ فَعْرُخِ قَادِيْشِ وَشَتِيُوْ لَذْمُخِ

مَحْسِيْنُ.

أيها الملك المسيح اصنع بتحننك راحة وذكرًا للراقيدين الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا دمك الغافر.

سَبْتِي (الثاني): مَلَكُ مَشِيخِ عِبْدِ بَحْنُخِ. نِيْحُ

وَأَجْدُهُ فَجَبْرُ قَبْرُ مَعْمَا هَلْعَلْبُهُ كَبْرُ مَسْمَعُنَا.

حَبْرُ مَسْمَعُنَا هَلْعَلْبُهُ كَبْرُ مَسْمَعُنَا.

شَتِيْئِي (السادس): كَذِ بَعْبَرِ فُوْقْدِنِيْهِ دُذْمِ أَمْلِيْخِ مَوْتِ

عَلِ كَوَلْهُوْنِ يَلْدَاوِ. فِسْ مَطْلُخِ مَرِ دِثْهُو مَنِيْ بَقْبِيْرِ.

وِثْشَتِ لُخْسِ هَاوِ دَمْرَغِ أَدْمِ.

لقد تسلط الموت على نسل آدم عندما تجاوز الوصية. وها قد وصل الدور إليك يا رب لتكون

محصيا مع الموتى وتشرب الكأس التي أعدها آدم.

سابع: اُنَسَ خَشَعْنَ حَقْعًا وَصَجَةً. وَاهُومَهُ خُر
هَمْصَهُ خُر هَعَجَهُ هَانَاَسَهُ كَلَا هَجَبُ ❖

شيعي (السابع): اَنِح بِرَحْمِيكَ لِنَفْسِي ذَسُغُوذِيكَ.

دُودِيُو بُخ وَهِيْمِيْنُ بُخ. وَشَخِبِ وَتِيحِ عَلِ سَبْرُخ.

يا رب ارحمنا وأعتنا ويح نفوس الساجدين لك بهراجمك، الذين يشكرونك ويؤمنون بك والذين رقدوا
على رجائك.

ثامن: كَا وَجَصَهِيَا هِ اُنَسَ صَمَهَلْ تَمَرُ حَ مَح
خَه وَسَسَا تَمَدَا هَتَاَدَا مَجَسَا حَمِ كَا ❖

تميني (الثامن): بار آله دَبَمَوْتِه آحي مِيثُوْتِنِ نَاحِمِ لِنِ مِيْنِ جَو
دَاحِيْحِ نِقَعِ وَنِيْمَارِ لُحِ شَوِيْحِ آله.

يا ابن الله الذي أحيانا موتنا بموته ابعثنا من التراب فنهتف وقول المجد لك يا الله.

مصادره: **ومعدا، معدا، صلي-ب المزامير 141، 142، 149 و 117**

❖ مَدِنَا مَدَبُرِ اِيْنِه حَبِيْبِي. زَهَلْ مَكْتِ هَمَّحَا ❖

مُرِي قَرِيْشِخِ آتِ عَيْنِيْنِ. صَوْتِ مِلَايِ وَقَابِلِ

❖ رَكْفَا مِ اَمِ حَلْنَا مِ مَحْمِنِ. مَهْوَحْنَا وَابْتِ اَمِ مَهْوَحْنَا
وَوَحْمَا.

صَلُوْتُ آخِ عِطْرُ قَدْمِيْكَ. قَوْرُبُنِ ذِيْذِي آخِ قَوْرُبُنِ
ذَرْمَشُ.

أَصَمُّ مَدْنًا نُهْهَذَا حَجَبٌ هُنْهَذَا حَمَجَةٌ وَأُ بَعْهَذَا
لَحْدٌ حَمَلًا جَبْمًا هُنْجَبٌ حَجْبًا وَحَكْمًا

أَقِيمُ مَرِيٌّ نُطُورٌ لَفُومٌ وَنُطُورٌ لِسْفُوتٌ. دَلٌ نِسْطٌ لِبٌ

لَمِلْتُ بِيَشْتٌ وَعَبْدٌ عِبْدٌ دَعَوْلٌ

❖ نَمٌ رَجَبًا وَقَبْدًا لُ أَبَاكَسٌ حَمَهَةٌ. بَلْكَسٌ رَوْبَعًا
هَبْطَصِي. مَعْمَلًا وَوَعْبَدًا حَمَعٌ لُ بِيَهٌ مَلَلًا وَرُكْنَبًا
مَلًا حَبَعِبَاءَهُ.

عَمٌ جَبِرٌ رَاشِيَعٌ لُ إِثْمَالِحٌ عَمَهون. نَلْفَنٌ زَدِيْقٌ

وَنَكْسَنٌ. مِشْحٌ ذَرَاشِيَعٌ لَرِيْشٌ لُ نَذَهِنٌ مِطُولٌ دَصلوْثٌ

عَلٌ بِيَشوْثَهون.

هَلْبَاكَّةٌ خَابِرًا وَجَابًا وَنُسَهَةٌ هَمَصٌ مَكْتٌ وَجَبْتَمٌ

وَتَكْلِيوٌ بِيذٌ دَخِيْفٌ دَائِنِيَهون وَشَمَاعٌ مِلَايٌ دَبْسِيْمُنٌ.

❖ أَمٌ مَفْعَلًا وَرُومًا أَوْحًا أَبَاخَبَوَهٌ خَتَمَهَةٌ مَلًا قَبْمَدَهٌ

وَعَمَفًا. هَلَا حَهَابٌ مَدْنًا أَوْصَبًا خَتَمٌ هَلَكْنٌ أَلَا جَلَبًا

لُ بَاعَهَمَهٌ حَمَعِي.

حُرِّثَ لِيَامِينُ وَحَزِيثٌ وَلَيْتَ دَحْخِمُ لِي. إِبَادٌ مِنْ بَيْتِ
مَعْرُقٍ وَلَيْتَ تَبُوعٌ لِنَفْسِ.

هَجَّيْنَا هَجَابَ هَامِنًا وَآيِدَ هَاهُ هَجْنَهُ هَمْلَهُ خَاوِنًا
وَمِنَّا.

وَعَعِيثٌ لَوُثْخٌ مُرِيٌّ وَمَرِيثٌ دَاتُو سَبْرٌ وَمَنْثٌ بَرَعٌ
ذَحَايِ.

رَهَبًا حَجَّيْنَا مَهْلًا وَابْأَصْحَبًا هَجًا. فَرَسٌ مَعَ تُوؤَهَجٍ
مَهْلًا وَوَجَبَهُ مَسِي.

صَوْتُ لُبُعُوثٍ مَطُولٍ دِثْمَكْخِثِ طُبٍ. فَاصُنْ مِنْ
رُذُوفَايِ مَطُولٍ دَعَشِنْ مِنْ.

أَقَمَ بَعْدَ مَعِ نَحْبِ سَجَبَعُمَا وَآهَوَا كَعَصْبِ. كَبَّ بَعْقَبِ
أَوْبَصَنْ قَبِ إِبْجَنْسِي.

أَفِقْ نَفْسٍ مِنْ بَيْتِ حَبُوشِي دَوْدِ لَشْمُخِ. ذَلِي نَسَاكُونِ
زَادِيْقِيكَ كَذِ تَفْرَعَانِ.

❖ حَنْجَبًا هَاهُ مَعْلَبُورٌ كَنْجَبُكَ هَاهُ وَآ كَعَجَبْتِكَ.

شَرُّعِي مِلْثُخٌ لِرِغْلَايِ وَنُوهُرٌ لَشَبِيلِي
بَصْبِنَا هَامِنًا وَآلِهِنَا وَبِنَا وَوَبَّعِبَابِ.

ايميث وَشَرِثِ دِطَرَ دِينِ دَزْدِقُوثُخ.

أَبَا مَضَجَبِهْ وَهَجَانِهْ مُدْنَا أَمْسَ أَسْرَ مَكَلَبِر.

إِثْمَكِثِ رَوْرُبُئِيثِ مُرِيْ أَحْنِ آخِ مِلْثُخ.

حَصَلَكِهْ. وَجُهَدِ رَجَبِ مُدْنَا هَمَّ وَبَيْنِ كَجَسِي.

بِمِلَاوِ ذَفُومِ صَبِيْ مُرِيْ وَمِنْ دِينِيكَ أَلْفَيْنِ.

بَعْدَ خَابِيْتِنِ هَمْ جَجَلَجْ هُنْعَهْ هِرْ لَا لَهْنِهْ.

نَفْسِ بِيذِيكِي بَخُولَزِينِ وَنُمُوسُخِ لُ طُعِيثِ.

هُجِهْ كَبِ سَلْتَا جُنْتَا هَمَّ فُهَمْبُئِنِ لَا مَهْنِهْ.

سُمِ لِي حَاطِي فَا حِ. وَمِنْ فُوقْدُنِيكَ لُ سَطِيثِ.

مِنَابَا هُوَهْ وَبَابِرْ كُنْكَمِ مَهْلَا. وَجَبُصُصَا هَمْ وَكَحِي.

يِرْتِثِ سُهْدُوثُخِ لَعْلَمِ مِطُولِ دَبُوسُمِي دَلِبِ.

أَجْنِهْ كَحِ وَنَحِي فُهَمْبُئِنِ كُنْكَمِ نَعْمُوَا.

أَفْنِيثِ لِبِ دِعْبِذِ فُوقْدُنِيكَ لَعْلَمِ بَشْرُرُ

مُخَصِهْ كَمُنْمَا جَلَجَفِ تَقِيصَا. مَخَسُنْتِهْ قَلَهَمْ أَمَقْبَالِ.

شَابَا حِ لَمُرِيْ خُولَخُونِ عَامِ. شَبْحِي كُولِهِنِ إِمُوْتُ.

مَهْلَا وَتَعْبِهْ كَحِ لَهْنَجِبَاهِ. مَخَبُأَاهِ مُدْنَا هَمْ

كُنْكَمِ

مِطُولٌ دَعِشْتِ عَلَيْنَ طَيْبُوثِهِ. شَارِيرُئِيثٌ مُرْيَاؤُ لَعْلَمِ.

بَارِخْمُرُ

الْمَزْمُورُ الْمِئَةُ وَالْحَادِي وَالْأَرْبَعُونَ 141

- 1 يَا رَبُّ إِلَيْكَ صَرَخْتُ. أَسْرِعْ إِلَيَّ. أَصْغِعْ إِلَيَّ صَوْتِي عِنْدَ مَا أَصْرُخُ إِلَيْكَ.
- 2 لَتَسْتَقِمَّ صَلَاتِي كَالْبَخُورِ قُدَّامَكَ. لِيَكُنْ رَفْعُ يَدَيَّ كَذَبِيحَةٍ مَسَائِيَّةٍ.
- 3 اجْعَلْ يَا رَبُّ حَارِسًا لِفَيْي. احْفَظْ بَابَ شَفَتِي.
- 4 لَا تُمِلْ قَلْبِي إِلَى أَمْرِ رَدِيءٍ لِأَتَعَلَّلَ بِعِلَلِ الشَّرِّ مَعَ أَنَاسٍ فَاعِلِي إِثْمٍ وَلَا أَكُلُ مِنْ نَفَائِسِهِمْ.
- 5 لِيَضْرِبْنِي الصِّدِّيقُ فَرَحْمَةً وَلِيُوبِّخْنِي فزَيْتٌ لِلرَّأْسِ. لَا يَأْبَى رَأْسِي. لِأَنَّ صَلَاتِي بَعْدُ فِي مَصَائِبِهِمْ.
- 6 قَدْ انطَرَحَ قُضَائِهِمْ مِنْ عَلَى الصَّخْرَةِ وَسَمِعُوا كَلِمَاتِي لِأَنَّهَا لَدِيدَةٌ.
- 7 كَمَنْ يَفْلَحُ وَيَشْقُ الْأَرْضَ تَبَدَّدَتْ عِظَامُنَا عِنْدَ فَمِ الْهَاوِيَةِ.
- 8 لِأَنَّهُ إِلَيْكَ يَا سَيِّدُ يَا رَبُّ عَيْنَايَ. بِكَ احْتَمَيْتُ. لَا تُفْرِعْ نَفْسِي.
- 9 احْفَظْنِي مِنَ الْفَخِّ الَّذِي قَدْ نَصَبُوهُ لِي وَمِنْ أَشْرَاكِ فَاعِلِي الْإِثْمِ.
- 10 لِيَسْقُطِ الْأَشْرَارُ فِي شِبَاكِهِمْ حَتَّى أَنْجُو أَنَا بِالْكَلِيَّةِ.

الْمَزْمُورُ الْمِئَةُ وَالثَّانِي وَالْأَرْبَعُونَ 142 قَصِيدَةٌ لِدَاوُدَ لَمَّا كَانَ فِي الْمَغَارَةِ. صَلَاةٌ

- 1 بِصَوْتِي إِلَى الرَّبِّ أَصْرُخُ. بِصَوْتِي إِلَى الرَّبِّ أَتَضَرَّعُ.
- 2 أَسْكُبُ أَمَامَهُ شَكْوَايَ. بِضَيْقِي قُدَّامَهُ أُخْبِرُ.

3 عِنْدَ مَا أُعِيَتْ رُوحِي فِيَّ وَأَنْتَ عَرَفْتَ مَسْلَكِي - فِي الطَّرِيقِ الَّتِي أَسْأَلُكَ
أَخْفُوا لِي فَخًّا.

4 أَنْظُرْ إِلَى الْيَمِينِ وَأَبْصِرْ فَلَيْسَ لِي عَارِفٌ. بَادَ عَنِّي الْمَنَاصُ. لَيْسَ مَنْ
يَسْأَلُ عَن نَفْسِي.

5 صَرَخْتُ إِلَيْكَ يَا رَبُّ. قُلْتُ: [أَنْتَ مَلْجَأِي نَصِيْبِي فِي أَرْضِ الْأَحْيَاءِ.

6 أَصْغِعْ إِلَى صُرَاخِي لِأَنِّي قَدْ تَذَلَّلْتُ جِدًّا. نَجِّنِي مِنْ مُضْطَهِّدِي لِأَنَّهُمْ أَشَدُّ
مَنِي.

7 أَخْرِجْ مِنَ الْحَبْسِ نَفْسِي لِتَحْمِيدِ اسْمِكَ. الصِّدِّيقُونَ يَكْتَنِفُونِي لِأَنَّكَ
تُحْسِنُ إِلَيَّ].

(المزمور 119-ن)

105 سِرَاجٌ لِرِجْلِي كَلَامُكَ وَنُورٌ لِسَبِيلِي.

106 حَلَفْتُ فَأَبْرُهُ أَنْ أَحْفَظَ أَحْكَامَ بَرِّكَ.

107 تَذَلَّلْتُ إِلَى الْغَايَةِ. يَا رَبُّ أَحْيِنِي حَسَبَ كَلَامِكَ.

108 ارْتَضِ بِمَنْدُوبَاتِ فَمِي يَا رَبُّ وَأَحْكَامَكَ عَلَّمْنِي.

109 نَفْسِي دَائِمًا فِي كَفِّي أَمَّا شَرِيعَتُكَ فَلَمْ أَنْسَهَا.

110 الْأَشْرَارُ وَضَعُوا لِي فَخًّا أَمَّا وَصَايَاكَ فَلَمْ أَضِلَّ عَنْهَا.

111 وَرَثْتُ شَهَادَاتِكَ إِلَى الدَّهْرِ لِأَنَّهَا هِيَ بَهْجَةُ قَلْبِي.

112 عَطَفْتُ قَلْبِي لِأَصْنَعُ فَرَائِضَكَ إِلَى الدَّهْرِ إِلَى النِّهَايَةِ.

(المزمور 117) سَبِّحُوا الرَّبَّ يَا كُلَّ الْأُمَمِ حَمْدُوهُ يَا كُلَّ الشُّعُوبِ. لِأَنَّ
رَحْمَتَهُ قَدْ قَوِيَتْ عَلَيْنَا وَأَمَانَةُ الرَّبِّ إِلَى الدَّهْرِ.

مَسَلَمٌ هَدِيْمًا لِحَمِيْلِهِمْ اَمِيْنٌ ❖ سَلَّمَ تَعَمُّدًا
هَمِيْمًا هَلَا مَدًا اِنَّا وَجِبْرُ اِبَامَنَا. مَّحَلَسَ اَمْرُ اَكْبِنَا
هَوَاهَا جَبْنًا جَبْرًا نَلَا وَسَلَّمَ ❖ هَلُو مَع مَلَكِهِ
مَهْوًا كَمَهْ ❖

مِنْ عُلْمٍ وَعِزَامٍ لِعُلْمِ عُلَمِيْنَ اَمِيْنٍ ❖ حَطِيْثٍ بَشْمَائِي
وَقَدْمِيْكَ وَلِ شُوْنٍ دَبْرُخٍ اِتْقِرِ. قَابِلِيْنَ اَخٍ اَغِيْرٍ وَهُوَ
بَبِيْتُخٍ عَبْدٌ عَلٍ دَحَطِيْثٍ ❖ سَطْمِيْنَ قَالَسٍ قَوْرِيْلِيْسِيْنَ
اَخْطَاَتٌ فِي السَّمَاءِ وَقَدَامِكَ، وَلَا اَسْتَحِقُّ اَنْ اُدْعَى لَكَ اِبْنًا. اَقْبَلْنِيْ كَأَجِيْرٍ وَاَكُوْنُ عَبْدًا
فِي بَيْتِكَ وَلَا اَعُوْدُ ثَانِيَةً اِلَى الْخَطِيْئَةِ.

مُكَلِّمًا جَمِيْلًا مَّحَلَسًا مُنِيًّا () بِلِحْنِ قَابِلِيٍّ مَّرْنِ الثَّلَاثِ.

❖ قَابِلِيًّا: نَسَبًا هَجِيْمًا: مَّحَلَسًا: مُنِيًّا:
حَبْنًا هَلَا مَع اَمِيْنٍ: اَمْرٌ قَبْنًا: وَاهُوْنٍ: وَجَلًا مَّهْنًا
مَع تَعَمُّدًا ❖

بِحُبِّ وَبِهَيْمُنُوْتٍ. قَابِلِيٍّ مَّرْنٍ لَفِيْرِمٍ هُنَّ مِنْ اَيْدِيْنَ اَخٍ
فِيْرِمِهِ دَاهِرُوْنَ دَخَلُ مُوْتٍ مِنْ عَامٍ ❖
بِالْحُبِّ وَالْاِيْمَانِ اَقْبَلْ هَذِهِ الْمَبْخَرَةَ مِنْ اَيْدِيْنَا مِثْلَمَا قَبَلْتَ مَبْخَرَةَ اَهْرُوْنَ الَّتِي مَنَعْتَ
الْمُوْتَ عَنِ الشَّعْبِ.

❖ **هَحْشِيهِ، نُكَلِّهِ أَتَقَهُ إِلا:** فَنَمَّا يَوْمَئِذٍ كَر: حَجَبُنْ
كُنْسًا يَوْمَئِذٍ. بِهِ إِلا حَبَّوْهُ: هَلَعَبْجُنَا يَوْمَئِذٍ ❖
شَبْحِي كَوْلِهِنِ اِمُوْتُ. فِيرْمُ دِقَارِبِ لُح. عَبْدِيكَ اَلْنِيْحُ
دِرْحَمِيكَ. نِهَوِ لِحَوْسِيْنَ. وَلَشَوْبِقُنْ دَحْطَهَيْنِ ❖ بَارِخْمُرُ
سَبَّحِيهِ يَا كُلِّ اَلْأُمَّم. لَتَكُنَّ الْمُبْخَرَةُ الَّتِي قَرَّبَهَا اِلَيْكَ عِبِيدُكَ لِيَنَالُوا رَاحَةَ مَرَاحِمِكَ
وَشَفَقَتِكَ وَمَغْفِرَةَ اَلْخَطَايَا. بَارِخْمُرُ

❖ **آهَج** هَجَبْنَا كَر مُنْ: يَوْمَئِذٍ خَاوْنَا هَجَمْنَا.
هَمَمْنَا حَمْر: مَعْنَانَا هَاوْنَا ❖
شَوْبِحُ لُح مُرْن. وَشَوْبِيْحُ بَرْعُ وَبِشْمَائِي وَمَشْبِحِيْنَ
لَشَمُخ. شَمَائِيْنَ وَارْعُنِي ❖ مِّنْ عُلْمٍ وَعَذَابٍ لُّعْمِ اَلْعُلَمِيْنَ
أَمِيْنَ

المجد لك يا رب، المجد في السماء والأرض، الأرضيون والسمائيون يسبحون باسمك.
❖ **آهَج:** اُنْخُ وَابْمَخَلَا: فَنَمَدَهُ وَاهْوَهُ هَجَمَهُ. هَجَبُ
بِمَخَلَا: فَنَمَّا يَوْمَئِذٍ هَجَمُوْنَا ❖
أَيَّكَانِ دِتْقَابِلِ فِيرِمِهِ دَهْرُونَ وَفَيْسِهِ هُخَانَ نِتْقَابِلِ فِيرِمُ
دِقَارِبِ سُوغُوْدِيكَ ❖

كما قُبِلَ بَخُورِ أَهْرُونَ وَشَفَاعَتُهُ هَكَذَا يُقْبَلُ الْبَخُورُ الَّذِي يُقَدِّمُهُ السَّاجِدُونَ لَكَ.
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَوْلَا اَلْإِلَهِ

هَهُ يَوْمَ مَلَاقًا: مَكُصًا أُمَّةً كَجَنَابَا يَوْمَ. هَهُنَا هَهُنَا
كُنَا: يَوْمَ تَصَبَّ هَهُنَا يَوْمَ

هاو ريش مَلَاخِ شَلْمُ آيْتِي لَبَثُ دَاوِيذُ وَسَبْرُهُ وَمَرُّ لُهُ
ذَمُّرُ عَامِيخُ وَمِنِيخُ دُنْحُ

رئيس الملائكة ألقى السلام على ابنة داود وبشرها وقال لها الرب معك ومنك يظهر.

هَهُ مَكُنْمُ أَمْنًا: يَوْمَ أَنَا لَهَبُهُ كَجَنَابَا. هَهُنَا يَوْمَ
كُنَا: هَهُنَا هَهُنَا

هي مَرِيْمُ إِمْرَتِ ذُلُوْ إِنْ طَعِنَتْهُ لَبْرُ هُوِيُو دَطْعِينِ لِي
وَمَذَابِرِ سَوَفِ ذَرَعُ

قالت مريم لست أنا من تحمل الوليد بل هو الذي يحملني ويدبر الأرض إلى أقاصيها.

كَجَنَابَا هَهُنَا مَكُنْمُ: هَهُنَا أَمْنًا هَهُنَا. هَهُنَا هَهُنَا
كُنَا يَوْمَ هَهُنَا

إِلْفُ هُوْتُ مَرِيْمُ وَطِعْنَتْ زَيْحَتَ يَاقَرْتِهِ لَهَاو قَوْبَرِنِيْطِي
مُرُّ ذَخُولِهِنَّ بَرِيْتُ

أصبحت مريم سفينة حملت وطافت وكرمت ذلك القبطان رب كل الكائنات.

هَهُنَا هَهُنَا: مَكُنْمُ بَجَنَابَا هَهُنَا. كَجَنَابَا هَهُنَا
هَهُنَا: مَكُنْمُ كَجَنَابَا

سَنِي هَاو دَحْرُ مَوْشِ نَبِيِّ بَطُورِ سَيْنَايَ لِخَوِ صَيْرُ
مَرِيْمٍ يُلَدَتْ آلَهُ ❖

العوسجة التي رآها موسى النبي في طور سيناء كانت صورة لمريم والدة الإله.

للقديسين

١٥١:٢٤

بَجْنَا جَبْعًا رُوحِ: هَمَكْتَنَا جَبَّهْ بَالُ سِرْوِه. هَمَكَجْنَا مَضَح
بِهَّه: فَنَا وَصَلًا مَبَّهْ بَالُ ❖

نَبِيِّ بُحَاشُ زُرَاعٍ وَشَلِيحٍ بُحَاذُوثُ حَصَادٍ وَمَلْفُنٍ حَمَلٍ
وَإِو كَرِيٍّ ذَمَلٍ حَذُوثُ

الأنبياء زرعوا بألم، والرسل حصدوا بفرح، والمعلمون حملوها إلى الأهرام المملوءة
أفراحاً.

❖ بَحْنَا مَبَّتَعًا: هَمَكْتَنَا جَبَّتْ مَكَّجَبَالُ. رَكَّهْ بُلَا فَلَخَد:
حَبَّعًا مَجَّجَعًا وَبَسَلْتَنَا ❖

نَبِيِّ قَادِيْشٍ وَشَلِيحٍ بُنَائِي مَلَكُوثُ صَالَاوُ ذَلُ نِطْبَعِ
بِيَامٍ شَغِيْشُ دَحْطُهُ ❖

أيها الأنبياء القديسون والرسل أبناء الملكوت صلوا لئلا تغرق في بحر الخطية الهاج.

❖ مَعْتَبَرًا مَبَّتَعًا: حَبَّهْ بِهْ. وَكَلَّهًا مَحَبَّعًا. رَكَّجَبَانُ نَاهَا
حَ: مَعْبَرًا وَمَا هَجَّجَعًا ❖

سُهِدِ قَادِيشِ عَبْدُو دَالُهُ مَرِيْمُ صَلوُثْخونِ تِهْوِ لَنْ شورُ

رُمُ وِبْثِ جَوْسُ ❖

أيها الشهداء القديسون يا عبيد الله العلي لتكن لنا صلاتكم سوراً عالياً وملجأً.

❖ صُتَوَا سِرَهُ كَجِنَا: وَجَعَلَهُ أُنْبِيَهُ: دَرَبِجَا. هَلْعَكْصَه
رَهْوَمَهُ: كَجَلَا مَبْنِيَه مَهْلَا مَبْنِيَه ❖

سُهِدِ خَزَاو لَبْرُ دَفْشَطِ اِيْذَاو بَرْقِيْفُ وَشَلِيْمِ صَوْرِيَهونِ

لِخولِ شِنْدِيْنِ مِطولِ حوبِه ❖

الشهداء رأوه باسطاً يديه على الصليب وأسلموا رقابهم لأنواع الشدائد من أجل محبته.

❖ وَبِأَجْبَالِ قَدِيْمَا. مَدَمَصَ بِهِ مَدْمَا جَضَّكِهِ: نَقْبُصِرِ
مَبْنِيَعَا: أَعْدَاهُوبُ هُوَجُ أَمْنِ. وَمَنْهُ هُكَلَا إِنْأ: هَمْنَعَبِ هَاو
جُدَسِ إِنْأ ❖

مَهِيْمَانو مَرِي بُمِلَاو فومُخِ قَادِيشِ اِشْتَوْدِي وَهُخَانِ

إِمْرِ دَقْرَاو وَعُنِ نُ وَقوشُنِ وِنُ فُتْحِ نُ ❖

صَادِقُ الرَّبِّ بِكَلِمَاتِ فَمَكَ الْمَقْدِسِ الَّذِي وَعَدَ وَقَالَ اَطْلُبُوا فَاسْتَجِيبِكُمْ وَاقْرَعُوا فَانْتَحِ
لَكُمْ.

❖ لَّا بَدُوْكَ عِبَهُوْمُ: مَبْنِيَه أَمْرُ وَبِأَمْنِنَا: حَسَّ كِهْ أَجْصَلَا
وَإَعْدَاهُوبُ: مَحَلَا نَاعْمَعَلَا: هَجَلَا جَتِصُنِرِ مَلَكْتَلَا ❖

لَنْ نَتَدَا جَلَ شَوْدِيْخِ قَرِيْنِيْخِ آخِ دِيْمَرْتِ. عَنِي لَنْ آخُمُ

دِشْتَوْدِيْتِ. قَابِلِ تِشْمِيْشْتَنْ. وَفَانْ بَرَحْمِيْكَ شِيْلُتَانِ ❖

لا يكذب وعدك فدعونا كما قلت. استجب لنا كما وعدتنا واقبل صلواتنا واستجب
بمراحمك سؤلنا.

❖ فَجَدًا هَلَا فَعَلًا: هَنْزِلًا هَلَا بِأَصْلِهِ كَيْ. كَيْ أُمِّهِ كَيْ أَبَاؤُهُ:
كَحَبَجًا وَسَعًا مَعَهُ مَضِيْ ❖

نُبْعِ وَلِ نِشَلِ وَنُصَالِ وَلِ ثِيْمَنْ لَنْ عَاذِ آيْثِ لَنْ آثِرُ

لُمِبِعِ رَحْمِ مِيْنِ مَرْنِ ❖

نطلب بلا انقطاع ونصلي ولا نضجر ما دام لنا مكان نطلب فيه المراحم من الرب

❖ رَكْفًا بِأَجْصَمِ كَيْ: هَجَبِيْنَا بِأَخْفَا مِيْطَمْنِي. هَاوِي
هَلَاوِي وَجُفْمَا: نَابِأَمَخَا مِيْطَرُ وَجَبَابِي ❖

صَلُوْتَنْ تَبَسْمِ لُخِ وَبُعُوْتَنْ تِعُوْلِ قَدْمِيْكَ وَآخِ عِطْرُ

دِبِسْمِ تِتْقَابِلِ قَدْمِ رَابُوْتُخِ ❖

لِتَطِبَ لَكَ صَلَاتُنَا وَلِتَدْخُلَ طَلِبَاتُنَا أَمَامَكَ وَمِثْلَ عَطْرِ الْبُخُوْرِ تُقْبَلُ أَمَامَ عِظْمَتِكَ.

❖ وَكَلْبِيْنَا: نَاهِ وَهَلْمِ وَكَلَا: هَجَبِيْنَا وَجَبِيْنَا أَوْكَلَا. كَجِي
مَضِيْ وَهَجَبِيْنَا: كَجَبِيْنَا وَهَجَبِيْنَا كَلَا هَجَبِيْنَا ❖

بورشليم دَلِيلٌ وَبِعِيْتُ دِبْتُ أَرْعُنْ عِبْدُ مُرْ دُوخْرُنْ
لَعَبْدَيْكَ دَشْخِبْ عَلْ سَبْرُخْ ❖

في أورشليم السماوية وفي بيعة الأرضيين اصنع يا رب ذكراً لعبيدك الذين رقدوا على رجائك.

مُكَا بِلَاوِي وَجِنَا مَدْبِلْمَا أَحْم: كَا حِينَا هَلَا كَلَجِدْمَا
❖ قَلْبِي مَلَا. مَدْنِي مَعْفَا مَعْبِلْمَا: لَأ حِينَا هَلَا كَلَجِدْمَا:
بِهَذَا كَيْ مَدْنِي. فَجِنْبِرْ هَوْمُحْ بُوَعْلَكِي. أَلَّا حَبَبُهَا بِمَتَقَلَا.
هَلْعَبُجْمَلَا. هَلْعَمُصَلْمَا بُوَعْمُ مَعْسُرْ هِ نَجَلْبَلَا أَيْقَا ❖

مُرْن يَشُوعُ مَشِيخُ لُ لَدِينُ وُلْ لَتُبَعْتُ نِهْو لَنْ مُرْ
فَعْرُخُ وَذَمُخُ دَشَقْلَنْنَ إِلْ لُحُوسِي نَحُوبِ وَلَشُوبُقُنْ
وَلَقِيْمْتُ دَمِنْ يَامِيْنُخْ (هـ) بَغْلِيُوْثُ آفِ ❖

يا ربنا يسوع المسيح لا للدينونة والانتقام يكون لنا جسدك ودمك اللذين تناولناهما.
ولكن للصفح عن الآثام ونيل الغفران والوقوف عن يمينك بطلاقة الوجه.

❖ مَعْ نَسْكَرْ تَصَبُّعَا بَأَعْمَا أَنْفِي: فَجِنْبِرْ مَدْنِي بُوَعْلَكِي:
هَوْمُحْ سَلَا. بُوَعْلَمِي نَهْمُصَلْمَالَا. بِيَهَذَا جَعْنَا هَمَدَنْنَالَا.
هَجْهَ نَعْلَاهَرْبْ. مَعْ تَبُوَا هَمَعْ كَلَاهُنَا هِ هَلَاوَلَا مَتْنَا ❖

مِنْ نَحْلُخُ بَاسِيْمُ تَشَقِيْ إِنْوْنِ فَعْرُخُ مُرْنِ دَشَقْلَنْنَ وَذَمُخُ
حَايُ دِشْتِيْنِنَ بَهِيْمُنُوْتُ نِهْو جِشْرُ وَمَعْبَرْتُ وَبِهْ

نَشْتَوِزِبِ مِنْ نَوْرٍ وَمِنْ جِيهَانُ (هـ) وَنِيرِثِ حَايِ ❖

بارخمر

من واديك الطيب تسقيهم. جسدك الذي تناولناه ودمك الحي الذي شربناه بإيمان
يكون لنا يا رب جسراً ومعبراً بهما ننجو من النار ومن جهنم ونرث الحياة.

❖ **آموج** مَجِبَسَا كَه حَصَلَطَا مَعْبَسَا :بِوَجَلَا هَاهُؤُوج.
حَصْبِيْفِيْوَهِيء. خَاوَحَدَا فُقْتِي. هَجَبِيءَه حِيءِي قُنَا: هَاهَا رُحْتِي
كَه. خَبِيْبَالَا حَمَرُ بُوْتَبَالَا يِ نَسِيْبُ بُوْرَمَدَا كَه ❖

شوبخ له لملك مشيخ ذخالل وورب لسغوداو بربع
فنين وعبده لداويد كنر وهزمرن به عيدت عم ديرت
(هـ) بريخ دزمر به ❖ من علم وعذام لعلم علمين

آمين

السبح للملك المسيح الذي كلل وعظم ساجديه في الجهات الأربع وخلق داود المزمر.
والآن تغني به البيع والأديار. مبارك الذي يغني به.

❖ **صه:** مَجِبَسَا كَه حَاه. لُهَنْجَبَالَا :بِوَسَدْبَالَا هَعْبَالَا. نَجِيءَه
كَبِيْبَالَا بُوْاوتَبَالَا. هَمَجَبِيْبَالَا حَجَبِيْبَالَا :بِوَسَقَبَالَا: بُوْلَا بَسْحَكْتِيءِيء.
حَمَجَبِيْبَالَا قَالَا :بِوَسَالَا يِ نَسِيْبُ بُوْءَه بُوْجَرْمَه ❖

شوبحُ له لهُي طَيِّبُوتُ دِنِحْتَتْ وَشَرْتُ بُغَاوِ جُوبُ
ذَرِيَاوُتُ وَسِخَرَتْ لِفُومُ ذُحَيُّوتُ دَلُ نَحْبَلْنِي لَشُوفِرِه

فَايُ ذَنْبَلُ (هـ) بَرِيخُو دَقْصِيهِ ❖

المجد لتلك النعمة التي نزلت وحلت في جب الأسود وسدت أفواه الحيوانات لئلا تلوث
طلعة دانيال البهية. مبارك الذي خلّصه.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لُوَالِدَةِ الْإِلَهِ

❖ نَرُجِبُهُ بِه وَيُؤَبِّبُ مَلَكًا: بَقْدُ نَجَلَتْهَا. كُنْتُمْ جَدًا
حَبْتُمْ جَدًا. نَحْبُجْنُهُ وَوَجَبْتُمْ جَدًا. حَتَّا هَاتَمًا. أَمِنْهُ هُجَبًا
هَبَاهُ وَوَجَبًا هِ كَحُنْمًا وَيُجَبْتُمْ ❖

بُرْخُوْتِه دَاوِيْدُ مَلِكُ نَقَشُ بَفَلَاجِ عَلِيْمْتُ عِبْرِيْتُ

بذُوخْرُنُهُ دَمَبَارَخْتُ عَيْرِ وَنُشُ زُمْرِيْنِ شُوبِحُ وَتُودِيْتُ

(هـ) لَمْرِي ذَغْبُهُ ❖

في عز الملك داود دقت الصبايا العبرانيات الدفوف. ويرتل في ذكرى (مريم) المباركة
الملائكة والناس بالتسابيح والشكران للرب الذي اختارها.

❖ كَحُنْمُ بَهْدَا وَيُجَبْتُمْ: وَوَجَبْتُمْ جَدًا. نَحْبُجْنُهُ مُجَبًا كَحُنْمًا.
وَمَجَبًا كَحُنْمًا نَحْبُجْنُهُ مَلَكًا مَعْمَسًا: فَتَمُّ مَا وَجَبًا
حَتْمًا هِ رُكَبَانُهُ حُصَّ ❖

لَعْلَامِ نِهْوِ دُوخْرُنْهُ دَمْبَارَخْتُ بَثُولْتُ يُلَدَتْ آلَهُ دِيلَدَتْ
لَنْ بَبَثُولُوْتُهُ مَلَكٌ مَشِيْحٌ. فُرُوْقُ ذَخُوْلُ بَرِيْتُ (هـ)

صَلُوْتُهُ عَامَنْ ❖

ليدم إلى الأبد ذكر العذراء المباركة والدة الإله التي ولدت لنا بتوليبتها الملك المسيح
مخلص الخليقة كلها. صلاتها معنا.

❖ حَنُكُمُ حُكُصِمْ لَأُ حُجْنِ: نَمِمْ وَهَجْنُؤُهُ. وَجَبْدُهُ حَنُؤُا وَجَبْدُا
مَنْمِمْ. وَوَحْنُكُمُ حُكُصِمْ مَمِمْ: مَكْبُا وَوَمَنْمِمْ. هَمَكُفَبُؤُهُ لَأُ
مَعَدَّؤُمَا هِ حَنُكُمُ حُكُصِمْ ❖

لَعْلَمِ عُلَمِيْنِ لُ عُبْرَ يَوْمِ دُوخْرُنْهُ دَبَثُولْتُ ذَخِيْتُ مَرِيْمَ
دَلْعَلَمِ عُلَمِيْنِ قَائِمِ يَلْدُ ذَمِنُهُ وَمَلِكُوْتُهُ لُ مِشْتَرِي (هـ)
لَعْلَمِ عُلَمِيْنِ ❖

إلى أبد الأبد لن يمضي يوم ذكرى البتول الطاهرة مريم التي سيبقى وليدها إلى أبد
الأبدن وملكوته لن يزول إلى الأبد.

❖ حَبْدُهُ حَنُؤُا مَعَمَبْدُ هَلْحَبْدُهُ: حَسْلُا بَصْعُا. وَوَلْحِمْ لَأَوْحُا
هَمَكَمَنْمِمْ. هِا مَجْبُصُا كَهْ حَبْجَعْبُؤُا. سَكُؤُا مَلْهَنْمِمْ. وَوَمَنْمِمْ
كَهْ نَهْمُصْبُؤُا هِ هَجْدُؤُوسُؤُهُا ❖

بَثَلْتُ سِفْقَتَ وَطَعِنْتِهِ لَحِيلُ خَسِي دَطْعِين لَزْعُ وِلْشَمَائِي
وَهُمْفَيْسُ لَهُ بِتَخَشِفْتُ حَلْفُ حَاطِي دَقْرِنِ لَهُ بِهِمُنُوْتُ

(ه) وَبَثْرِصُوْتُ

العدراء تأهلت وحملت القوة الخفية الحاملة الأرض والسماء وهو ذا تطلب منه بالتضرع
عوض الخطاة الذين يدعونه بالإيمان والاستقامة.

❖ **وَمَثَلًا:** مَصَدَفٌ، وَمَا يَوْمَكُنْتَنَا: هَجَّه كَفَه خَجَلًا. هَمَّيْتُ
وَأَحْبَبْتُ مَدْنَهُ. هَهُ هَجَّتْنَا سَكْرًا خُتْنَا. هَمَّ يَوْمَكُنْتَنَا. مَثَلًا
مَثَلًا يَوْمَكُنْتَنَا هَمَّ يَوْمَكُنْتَنَا ❖

شِمَعُونَ رَيْشُ ذَشْلِيحِ وَفَوْلُسُ جَبِي وَيُوحَانُنُ دَعَمَذُ مَرِهِ
هُوَ وَبَاعِي حَلْفُ عُنُّ هِي دَرَعِيَّتُنَّ عَلَّ مَرَجِ دَهَيْمُنُوْتُ

(ه) وَذَابَرُونُهُ ❖ يا شمعون رئيس الرسل وبولس المختار ويوحنا الذي عمّد

ربّه التمسوا لدى الرب عوض الغم التي ترعونها في مروج الإيمان وربّوها.

❖ مَثَلًا حَمَّيْتُ، مَدْنُ كَمَكُنْتَنَا هَمَّ: هَجَّيْتُ أَنْفِي. وَجَاهُ مَثَلًا
وَمَثَلًا لَأَبَارِكِي. حَجَبُ مَصَدَفًا لَأَبَارِكِي. هَجَّيْتُ حَمَّيْتُ
وَجَبَّيْتُ لَأَبَارِكِي هَمَّ يَوْمَكُنْتَنَا ❖

قُرْ لَهون مُرَن لَشليحاو وفاقدِ انون دبورحُ ذحنفِ لُ
ثيزون لِبْتُ شُمريِ لُ ثعلون وُلْيولفُنهون دَفريشِ لُ
ثَثَقربون (ه) حرم يولفُنهون ❖

نادى ربنا مرسله وأوصاهم ألا يسيروا في طريق الوثنيين ولا يدخلوا بيوت السامريين
ولا يقربوا تعاليم الفريسيين المحرمة.

❖ ههؤا ههؤا مَكَلًا: بَحْرُوه اُنْف. بَمَلًا بَمَلًا حَنْجًا. ههؤا
بَمَلًا حَا اُنْف: هههه بَمَلًا. لَلَكُهًا بَمَلًا اُنْف. هه
ههؤب اُنْف. ❖

سُهَدِ سغولِ مائلِ ذَعَصِرِ انونِ دائِنِ بَذموتِ عِنبِ وَرْدُ
ذِمهونِ عَلِ أَرعُ وَهواوِ دِبْحُ لَالُهُ ذخالِ انونِ (ه) وَوَرِبُ
انونِ ❖

الشهداء مثل عناقيد العنب البلغاء الذين عَصَرَهُم الحُكَّام مثل العنب وسكبوا دماءهم
على الأرض وأصبحوا ذبيحة لله الذي كلهم وعظّمهم.

❖ ههؤا بَلًا ههههه: حَقَقَمًا: مِمْ بَمَلًا. ههههه بَلًا
ههههه. مَكَلًا مَنَصَمِ اُنْف: مَع بَمَلًا. ههههه
ههههه بَمَلًا حَقَقَمًا. ههههه بَمَلًا. ❖

سُهِدَ دَلٌّ سُمْتُونَ بِسَمِ قَدَمِ دِحْلُتُ. سَرِيْقَتْ دَلٌّ يُوْتِرُنِ
مَلِكِ مَرِيْمِيْنِ تُغِيْهَوْنَ مِّنْ رِيْشِيْهَوْنَ وَسُغْدِيْنَ قُوذِمَتْ
جَرْمِيْكَوْنَ (هـ) صَلَوْتُخُوْنَ عَامَنَ ❖

أيها الشهداء الذين لم تقدّموا البخور للرهبنة الباطلة التي لا تفيد. الملوك رفعوا تيجانهم
من رؤوسهم وسجدوا قدام رفاتكم. هـ. صلاتكم معنا.

❖ **وَسَبِّ مَنَّهُ مُلَا:** مَلَّبِنِ مَّحْ مَصْعَا مَصَّوَا: فَاَلَا هِءَا هُوَ كَجِي.
وَبَجِنُزِ هُوَ مَدِنِ اُجِنَمِر. مَصْعَا مَدَّوَا نَا مَصْعَا. مَصَّوَا
حَلَكْنَا. مَعْبَجْنَا بِمَلِكِنَا نَجَلْتِنِيْ هِ رَكْنَابِرِ نَخَّعِ ❖

يَاتِيْر مِّنْ شِمَشُ وَسَهْرُ فَيُوْ وَرَغِيْغِ دُوخْرُنُخِ اُمْرُ (فَلَانِ)
شِمَشُ مَنَهْرُ بِيْمُ وَسَهْرُ بِلِيْلِيْ وَشَوْفُرُ ذِيْلُخِ بَخُوْلِ عِدْنِ
(هـ) صَلَوْتُخُ عَامَنَ ❖

أفضل من الشمس والقمر وأجمل وأشهى، ذكراك يا مار (فلان) فالشمس تضيئ
في النهار والقمر في الليل أما حسنك ففي كل حين (هـ) صلاتك معنا.

❖ **وَمَعْنَا اُجَب:** مَدِنِ مَدْفَعَب: حَاهِ اَمَكْنَا. وُتْرَبِجِ حَلَا نَا قَلَا
بِمَعْنَا. هُوَّعِهْ مَلَا كَمَعْنَا. هَجَاوَهْ هِ مَعْصِي. نَبُوْتْنَا
كَجِنْسُعَا هِ رَكْنَابِرِ نَخَّعِ ❖

تَاوُ نُدُوصٌ وَنَحْدِ بِهِ بِهِنَ حَاذِ بِشَابٍ عُبُورُ فَعْرُخٌ وَذَمُخٌ
أَوْخِلْتُنْ بَرُّ ذَالُهُ وَبِحَذِّ بِشَابٍ ذُلُّ عُبْرٍ أَشْوُ لَخَوْلِنَ
دَنِيَابِ مِنْ يَامِينُخِ (هـ) وَنِحْرِ حَنْنُخِ ❖

هَيَّا نَبْتِجْ وَنَفْرَحْ بِيَوْمِ الْأَحَدِ الزَّائِلِ هَذَا. الَّذِي أَطْعَمْتَنَا فِيهِ جَسَدَكَ وَدَمَكَ يَا ابْنَ اللَّهِ.
وَفِي يَوْمِ الْأَحَدِ الْأَزْلِيِّ أَهْلْنَا كَلْنَا أَنْ نَرْتَمَ عَنِ يَمِينِكَ (هـ) وَنَعَايِنَ حَنَاكَ.

وَالْمَجْهَالُ لِلتَّوْبَةِ ❖ قَدِجْجَا: رَمَدُهُ لِلْكَهْأِ هَمَّخَسَهُ كَمَّعَدَهُ :
وَهَبْ مَلَكًا هَبَجًا: رَمَدُهُ هَامَدًا. نَصْرَمَدُهُ وَاسْتَصْعَمَ هَمِي. .
وَمُصَدِّكُ الْكُهْأِ. أَمْعَلُ أَمْعِيْسِي. مَعُ حَمَلًا يُوَهِّتُ أُنْبِيَّ
هـ هُوَ مُصَدِّكُ ❖

زَامَرُ لِأَلِهِ شَابِحُ لَشْمِهِ دَاوِيذُ مَلِكُ وَنَبِيُّ زَامَرُ وَمَارُ
بِمَزْمُورُ ذَحْمَشِينَ وَحَذِ رَاِحِمِ عَلِيٍّ أَلُهُ أَسْجُ أَشْيَغِينَ مِنْ
عَوْلُ ذَسْعَرِ أَيِّدِي (هـ) وَرَاِحِمِ عَلِيٍّ ❖

أَنْشِدُوا لِلَّهِ وَسَبِّحُوا لِاسْمِهِ. دَاوُدَ الْمَلِكِ وَالنَّبِيَّ أَنْشَدَ وَقَالَ فِي الْمَزْمُورِ الْحَادِي وَالْخَمْسِينَ
ارْحَمْنِي يَا اللَّهُ وَاغْسَلْنِي كَثِيرًا مِنَ الْإِثْمِ الَّذِي صَنَعْتَهُ يَدَايَ (هـ) وَارْحَمْنِي.

❖ هَمَّصَكُ قَلْبًا مَعُ مَيِّبِصَ: وَهَبْ أَلْبَانًا هَامَدًا: وَابَا مَدَنَا.
هَجْرَبُ كَلْبَجَبِيَّةُ كَخَا. نَاَجِبِي هِأُ كَخَ نَسْلَبِيَّةُ: هَجْرَبُهُ
مَعْبِيَّةُ. نَحْبِي مَدَنَا وَصَحْفَةُ يَوْمًا هـ نَحْبِي حُرَّةَجَهُ ❖

وَشَمَلِي فُلْتُ مِنْ قَدِيمٍ ❖ دَاوِيذُ إِثْنَابِي وَمَرَّ دُثِّ مَرِي.
وَعُصْبُ لَثِيرِي لِبِّ ثَبِيرُو لِبْنِ بَحْطِيثُ وَعَضْبُهُ مَشِيحُ.

بِيذِ مَائِي دَمَعُودِيثُ (هـ) بَرِيخُ عُصُوبِهِ ❖

وأكمل الأمثال منذ البداية. داود تنبأ وقال سيأتي الرب ويجبر منكسري القلوب. قد انكسر قلبنا بالخطيئة وجبره المسيح بواسطة ماء المعمودية (هـ) مبارك جابره.

❖ مَدْنُ أِبَاؤُنْمِ حَكْمُ: مَدْنُ مَحَلَا. أَمْعَمَلُ هَرَكُؤْبَا.
لُحْجَبَابِرُ نَأْمَبِرُ خَاقِبُ. هُءُ وَهَءُ مُصَلَبُ. حَمْرُ هُءُؤَا
جَلَجَفْتَهَءُ هِءُ هَسَكَلُ أُنْفُ ❖

مُرْنُ إِثْرَا حَمَلَيْنِ مُرْنُ قَابِلِ تِشْمِشْتَنِ وَصَلَاؤُثْنِ طَيَّبُؤُثُخِ

تِقُومُ بَافَيْنِ هُيْ ذَهِي قُمَتْ عَمَّ سُهْدِ بَاغُونِيَهُونِ (هـ)

وَحَيَاتُ إِنْوْنِ ❖

يَا رَبَّنَا اِرْحَمْنَا. يَا رَبَّنَا اِقْبَلْ خِدْمَتَنَا وَصَلَوَاتَنَا. فَلتكن نعمتك علينا. كما كانت مع الشهداء في جهادهم (هـ) وقوتهم.

❖ نَلْمُنْجُ أَجَا جِنْرَا: هَمْعَلُؤْمُ حِنَا. هَمْعَرَجْمُ وَهَمْلَا وَهَمْبُؤْمَا.
مَعُ فَنْتَهِيَهْ هَمْعَرَبِيْبَاهْ: وَاجْحَمْنُرَا: وَصَفْبُ حَصَّ هَلَا حَلَا هِ
الْجَفُؤِيَهْ صَهْ ❖

(المزمور 32) طُوبَى لِلَّذِي غُفِرَ إِثْمُهُ وَسُتِرَتْ خَطِيئَتُهُ.

❖ لُجُودِهِ، حَجَبْنَا وَلَا نَسْفِدُ لَهُ مُدُنًا سَلْبَةً هـ
هَكَذَا تَجَلَّ جَدُّهُ ❖

طوبوا لبرئش ذل نحشوب له مري خطيئه (هـ) وليت
نخل بلبه ❖

طُوبَى لِرَجُلٍ لَا يَحْسِبُ لَهُ الرَّبُّ خَطِيئَةً وَلَا فِي رُوحِهِ غِشٌّ

❖ مَهْلًا وَمَهْلًا نَكُنْ خَتْمًا هـ بَ نُهُم هـ هـ مَهْلًا
جُدُّهُ ❖

مطول نشتت نليو جرمي (هـ) كذ نهم ويت يوم
خوله ❖

3 لَمَّا سَكَتُ بَلَيْتُ عِظَامِي مِنْ زَفِيرِي الْيَوْمَ كُلَّهُ

❖ مَهْلًا وَكَلِمًا هـ مَهْلًا مَهْلًا هـ هـ هـ هـ هـ هـ
صَبَّ جَا حَصْلِي ❖

مطول دليي ويمم يقرت علي ايذخ (هـ) وتنهفخ بحدني
كيب لمقطن ❖ بارخمر. من علم وعذام لعلم علمين
أمين

لَأَنَّ يَدَكَ ثَقُلَتْ عَلَيَّ نَهَارًا وَلَيْلًا. (هـ) وَعَادَ السَّقَمُ فِي صَدْرِي لِيَقْتَلَنِي.

❖ **أعجب أحمي: قه حمجا :**

❖ **خسب خابحزب هجقبي. كهأبر ملا قسعا هسنا.**
وسم إنا كها. وكس هاقصص مة جوصما بسهنة.
فختنا هومصك.

❖ **سهه مة مأكمه فهونا كصه.**

جعيث بولصناي وبعقت لوتخ مل رخم وحنن رخم نش
الله دالن واسقين من عومق نعطهاي ساجي وراحم
علي. سطمين قالس قوريليسن

صرخت بشدائدي وبضيقاتي لك يا أيها الممتلى مراحم وحنانا. يا محب البشر يا الله
انتشاني وارفعني من عمق خطاياي الكثيرة. وارحمني.

ههوا وباجبلا: مكا احم: كا جينا هكا كججدا

❖ **نصعا منبر هه اجهه: ككا وه ههوا. هسنههه**
وسم إنا. هجصعا منب كح: نا كججوت. كها. فخت
وسعا ه هومصك.

مقطع للتوبة بلحن ال لذين ول لتبعث

برمش قرخ و أبرهم عل ريش طور وعنيثي رخم نش
وبرمش قرنن لخ ت لعودرنن ألهن ساجي رخم (ه)
وراحمعلين.

في وقت الرمش ناداك إبراهيم فوق قمة الجبل واستجبتة يا محب الناس. وفي الرمش ناديك فتعال لمعونتنا يا إلهنا يا جزيل المراحم (هـ) وارحمنا.

❖ حَبَمْعَا مَنِبْرَ يَهَا مَرَمْنَا: هَلْبَقْرَبْ يَهَا. مَع مَسَكَا: وَابَاهُؤُمَا.
هَبَبَمْعَا مُنْبَعِ كَر: قَرَا كَع مَنِي. مَع تَبَعَا هَسَكْفَابَاه يَه
وَمَضَب حَصَّ ❖ ❖ **آهَج**

بَرَمَشُ قَرُخُ وَ حِرْقِي وَتُقَاصِي وَ مِنْ حَيْلِهِ دُتُورِي
وَبَرَمَشُ قُرْنَن لُخ. فَاصُ لَن مَر مِنْ بِيَشُ وَحَيْلاوُتَه (هـ)
دَمَقَرِبَ عَامَن ❖ بارخمر

في الرمش ناداك حزقيا اذ كان قد نجا من الجيش الآشوري. وفي الرمش ناديك لكي تخلصنا من الشرير وقواته (هـ) التي يحيقنا بها.

كُر مَنِمَا نُبَعَا هَجَبِنَا: وَبَأَمْنِ أَنْف. حَب مَصَّع حَبِنَبَا.
وَمَا يَوْجَنَبِي مَب مَع مَب: لَأ مَرَّع مَجَبَّص. نَلَا مَقَصَّه
نَحَبَا يَوْمَا يَه مَبِي كَلَبُومَهَن. ❖ ❖ **آهَج**

لُخ قُرِي نَفْشُ وَفَعْرُ تَحُونِ اِنُونِ عَدَّ قَائِمِينَ بَبْرِثُ دُمُ
دَفْرَاشُونَ حَذَّ مِنْ حَذَّ. لُ مَصِن مَفَيْسِينَ عَلَّ حَوْبَيْهُونَ
بَبِثُ دِينُ (هـ) حُون لَثْرِيهُونَ ❖ مِنْ عُلْمِ وَعَدَامُ لَعْلَمِ

عُلْمِينَ آمِينَ ❖ تناديك النفس والجسد لكي تُحييها حينما يكونان قيد الحياة إذ

عندما ينفصلان الواحد عن الآخر فلا يستطيعان أن يتشفعا لأجل خطاياهما في بيت الدين (هـ) تحن عليهما معاً.

ههـ هـ حـ مـنـي أـمـصـلـا: وِلا مـيـوـبـر كـهـ. هـنا وِمعـا جـجـوـا.
هـرـكـبـجـر بـهـهـا مـجـوـا: وِصـلـا: حـ. مـع تـبـعـا هـسـكـفـا هـ هـ
وِضـمـبـ حـصـهـ ❖ مـنـا وِصـمـكـ هـحـبـوـهـ ❖

هوي لان مران ايمم ذل مذرخ له هن رمش عبور
وصليبخ نهو شور. دمناطر لن من بيش وحيلاوته

(هـ) ذمقرب عامن ❖ مري راحمعلين وعادارين

كن لنا يا ربنا نهارة لا يدركه هذا المساء العابر. وليكن صليبك حارساً من الشرير
وقواته (هـ) التي تحاربنا.

حـجـبـا وِمـنـا مـحـصـبـ طـلـبـة مـار يـعـقـوب

❖ مـنـي حـ مـنـا مـنـي نـا حـبـوـوـهـ: مـصـا حـبـبـا هـجـبـا
وِصـلـا نـا بـجـبـا ❖

قرنن لـح مري مرن ت لعودرنن. شمع بوعثن وعبذ رحم

عل نفشن ❖ ندعوك يارب ربنا تعال لمعونتنا اسمع طلباتنا وأسبغ على أنفسنا
المراحم.

❖ مـنـا مـنـي مـنا وِحـبـا هـوِصـلـا: مـصـا حـبـبـا هـجـبـا وِصـلـا
نـا بـجـبـا ❖

والأصباح أمر الناموس أن تصعد الذبائح. فارتعدوا أيها الكهنة في المساء وسبحوا
الألوهية.

❖ حَبْرُ وَصَعًا سَكْرًا قَلَا وَجَسَّ هَجَه نَاهُومًا: هَسَكْرًا مَقْرًا
رَكْفًا بِوَجْدًا جَبْرًا مَجْرًا. هَامًا بِوَامًا كَه فَبْرًا هَمَكْرًا
أُج كَعْرًا: سُبَّ وَبِهْرًا سَكْرًا حَتْرًا عَدْبَقْرًا ❖

بِعْدُن رَمَشُ حَلْفُ كُولِ دِبْحِينَ هَبُ تَوْدِيثُ وَحَلْفُ يَقْدُ
صَلَوْتُ ذَخِيْتُ بِحَوْبُ قَارِب. وَيُنُ ذِيثُ لِه فَوْمُ وَمِلْتُ
أَف لِسُنُ حَائِبُ دَنُودِ حَلْفُ بِرِيْتُ شَاتِيْقْتُ ❖

في موعد الرمش قدموا الشكران عوضاً عن كل الذبائح، وعوض المحرقات قربوا الصلاة
النقية بحبة. ومن له فم ونطق ولسان حري به أن يشكر عوضاً عن المخلوقات الصامتة.

❖ كُرُ مَعْضَمًا جَبْرُ وَصَعًا مَح مَخَسَمًا: وَامْرُ مَبْرًا
جَمْعًا أَمْرًا مَلَكًا. مَبْرًا مَمْرًا كُرُ وَجَمْرًا
بَمْرُ مَعْبَرًا: هَامًا مَمْعَمًا جَمْرًا هَوْمْرًا كُرُ
مَعْضَمًا ❖

لُخُ تَشْبُوْحَتْ بِعِدُن رَمَشُ مِنْ مَرَعِيْشُ دَاخِ قَوْرِيْنُ بِرَمَشُ
إِدْبَحَتْ مَطُوْلَتُهُ. شُوْبِحُ زُمْرُ لُخُ دَبْرَقِيْفُ ذَمْخُ أَشْقِيْتُهُ.

❖ وَهُ مِثْبَسْمُ بَقْعْرُخُ وَذَمْخُ لُخُ تَشْبُوْحَتْ ❖

لك التسبيح في أوان الرمش من رعيتك. فإنك دبحت مثل القربان المسائي لأجلها. تقدم
لك السبح لأنك على الصليب سقيتها دمك. وهوذا تتلذذ بجسدك

❖ مَلْفَسَ وَصَعًا هَجَصَلْنَاهُ وَكَلْنَا هُصَّيْ

حَطْفَن رَمَشْ وَبِمَاطَرْتِه ذَلِي سُمَن

خطفني المساء ووضعني في هزيع الليل.

❖ هَهُء كَد مُنْ هَصَعًا جَصَعًا هَاهَكِرْ حُهُء

هوي لي مرن شمش برمش وهالخ به

كن لي يا ربنا شمساً في المساء لأسيرَ بهديها.

ينهض الجميع ويصلون:

حُنْ هَعَه « صَعْبِلْ بَاوُلْ يَوْصَعْنِ لَّا بَأَسْفُو خَافَتِ حُنْء:

مَلْتِنَا سَهْ هَعَهْوَهْ يِبَاوَصَعَكْ

مزان يشوع مشيخ ترع ذرحميك ل ثحوذ باقين مزر

حاطي حنان مؤدنان اثراحمعين ❖ يا ربنا يسوع المسيح لا تغلق

باب رحمتك في وجوهنا، فإننا نعتزف بأننا خطاة فارحمنا يا رب.

هَهُءِ أَسْبُرْ هَهْ أِبَاوَبِرْ زِبُوءْ حُنْء: وَجَبِيْ هَعَهَابِرْ يِبَاخَلَكْ

مَعَهَابِرْ يِبَاوَصَعَكْ

حوبخ اخنخ من اترخ صدين مزر دبياذ موئخ اثبطلات

❖ ميثوتان اثراحمعين

يا من أهدرتك محبتك من سمو مقامك إلينا وموتك بطل موئنا ارحمنا.

مَبْعَةً بَخْتًا مَبْعَةً سَكَبَتَا مَبْعَةً لَا مَبْعَةً بَارٍ لِيَخَدَ
سَلْجَمٍ إِيَّاؤُمَّصَلِكُمْ..

قَادِشَاتِ آلِهِ. قَادِشَاتِ حَيْلَتُنْ. قَادِشَاتِ لُ مَيُوثُ...

احصاء وحصصا أبون دبشماي

الجميع يصلون سرا:

قَادِشَاتِ آلِهِ... قَدُوسِ أَنْتِ أَيُّهَا الْإِلَهُ، أَبَانَا

مَبْعَةً بَخْتًا...

الذي في السموات.

هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ

يَا رَبُّ نَحْمَدُ هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ

سوتار يوم الاثنين مقطع للتوبة بقول لشوم زهيموث باللحن السادس

❖ كَحَمَلٍ يَوْمَئِذٍ سَأُوْا إِيَّاكَ. سَبِيحًا كَرِيمًا يَوْمَئِذٍ مَهْنَةً
هَامَةً خَبْرًا. وَهَذَا كَمَا نَرَاهُ فِي وَجْهِكَ. هَسَلِكُ نَحْمَدُ
بِحَنَّتِكَ خَلَا إِيَّاكَ مِنْ نَحْمَدِكَ وَنَحْمَدُ بِرَبِّكَ. لَا بَعْدَكَ نَحْمَدُ نَحْمَدُ نَحْمَدُ.
أَلَا بِسَبِّهِ مَخْلَقًا جَسَدًا مَلَكًا يَا رَبُّ مَعَهُ هَامَةً. هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ
يَوْمَئِذٍ يَا رَبُّ نَحْمَدُ. وَجَدَّ بِسَبِّ نَحْمَدِكَ نَحْمَدُ يَا رَبُّ نَحْمَدُ
هَبْ لَنَا يَا رَبُّ نَحْمَدُ

لِيَاؤُمَّصَلِكُمْ يَا رَبُّ نَحْمَدُ يَا رَبُّ نَحْمَدُ يَا رَبُّ نَحْمَدُ
بِوَصْرِي. رُوسِ عَلَيَّ بِرُفُوحِ دَخِي وَحَلَّيْنِ بَدْمَعِ دَعِينِي
بُعْ نُرْ مَرُّ نَحْمَدِكَ دِيلُودُخِ لُ نَهْلُونِ بِي سُقُورَايِ إِلُ

نَحْدُونَ مَا لَخِ بَحْدِ حَاطِي دَثْبِ مِّنْ عَوَلِهِ وَنِيمِرُونَ
دَبْرِخُو مَرِي. دَفْتِيحِ تَرَعِهِ لَثَائِبِ (هـ) بَلِّي وَبِيْمُمْ ❖

إلى بحرٍ مراحمك أنظرُ أيها الإله الأوحِد، لأن خطاياي قد كثرت جدًّا وتفاقت آثامي.
رُشني بزوفك الطاهر واغسلني بدموع عيني. أطلبُ منك يا ربِّ بحبِّ والدك الأ
يشمت بي مبغضي، لكن ليفرح الملائكةُ بخاطي تائبٍ من إثمِهِ ويهتفون مباركُ الربِّ
الذي فتح بابَهُ للتائبين ليل نهار.

❖ أَيْدِ مُدْنِ مَبُو كَصَبْجَابِ. وَسَلْبِ مَخْبِ هَافْجَابِ.
هَلَا مَبِ إِنا جَصْبِ الْبَلْجَه. مَنَحْ رِبِ أَمْعَابِ. هَاهِجِبِ خَبِ
صَقِصْتَهْ هَمَسَا مَدْبِ هَكْنَه كَه حَرْجَا. مَصْبِ حَبِ 1
جُرْ أَمْعَا لُجَا. وَابِ كَرِ مَخْبِ مَقِصْتَا هَوْمَبِ كَرِ.
نُجَبِ خَبِوْتَا. نَحْبَه وَاجَا مَكْوَبِ. هَجْرَكْفَا بَوْمِ وَبَجَابِ
أَهْ مَعْلَا كَبِ مَهْتَا ❖

آتُ مَرْنِ حورِ بَمَحِيلوثِ دَخَطِيثِ سَجِي وَرَجِرْتِخِ وُلُ
يُدْعُ نُبْمَانو إِثْجَاوَسِ. قَرِيْبِ صِدْ أَسَاوْثِ وَوَفِيوْ بِي
سَامْنِيَهْنِ وَشَوْحْنِ مَارِيرِ وَايْتِ لِهْ عَصُوبِ. شِمَعْتِ بُوخِ
أَسِي طُبْ دِيْثِ لُخِ سَاجِي سَامْنِ وَذَقْرِبِ لُخِ نُسْبِ

1 كَمَلُ دَاوُدَ مَعْلَا مَبِ مَهْتَا مَكْ

عَوِزُنِ بَحْوِيهِ دَابُّ يُلُوذُخُ وَبَصَلُوْتُ ذُهْيِ دِيلِيْتُخُ (هـ)

حَاسٌ لِي حَوْبِي ❖ بَارِخْمُرُ

يا رب انظر إلى ضِعْفِي لِأَنِّي أَخْطَأْتُ كَثِيرًا وَأَغْضَبْتُكَ وَلَمْ أَعُدْ أَعْلَمُ مِنْ أَسْتَنْجِدُ فَقَدْ رَاجَعْتُ الْأَطْبَاءَ وَغَمَرُونِي بِأَدْوِيَتِهِمْ وَلَكِنِ الْجِرْحَ قَاسٍ وَلَيْسَ مِنْ جِرَاحٍ. سَمِعْتُ بِكَ طَبِيبًا جَيِّدًا عِنْدَكَ أَدْوِيَةٌ كَثِيرَةٌ وَالَّذِي يِرَاجِعُكَ يِنَالُ الْمَعُونَاتِ. مَجِبُ وَالذِّكُّ الْآبُ وَبِصَلَاةِ الَّتِي وَلَدْتُكَ (هـ) اغفر لي خطاياي.

❖ **أَمَّجِبُ** فَوَجِبِي بِهِ هَا مُكْنَهُ وَسَلْمُهُنَا. قَبِي أَمْنًا كَهْ
حَجَّصُهَا يَهَبُ كَبِ مَعْمَا هَهَبُ يَهَبُ جَا لُتَبَّعَهُ هِي. مَعْمَا
وَعْمَا هَبُ كَبِ. وَنَسَكُهُ تَهْ يُوْحِنَا يُوْحِنْتَهُ هَا أَرَا أَنْصَقَهُ
حَجَّجْنَاهُ وَتَكُنَا. هَبَّاجِبُ حَلَا كَلَاهَا. يَهِي مَعْمَا يُوْحِنُ
مَعْنِي تَهْ مَعْمَا جَبِي مَهْتَتَهُ سَلْمَتَهُ. هَبِي مَعْمَا
هَارِكَلِي. سِرَا مَعْنِي هَمُصْتَبَاهُ هِي هَعَجْمُ كَهْ مَهْتَتَهُ ❖

رَغِيغُو قُلُهُ دِحَاطِيْتُ كَاذِ أَمْرُ لِي لِبَاسُمُ ذَهَبُ لِي مِشْحُ
وَسَابُ ذَهَبُ طِيْمَاوُ. مِشْحُ رِيشِي هَبُ لِي دِحْلُوْطُ بِهِ
دِمَعُ دَعِيْنِي وَيَزَالُ إِمَشُوْحُ لِبُوْخِرِهِ دَعِيْلِي. وَتُخِيْلُنُ عَلِ
أَلُهُ. ذَهْنُ مِشْحُ ذَشُقْلُنُ مِئْخُ بِهِ مِشْتَبَقِيْنِ حَوْبِي

وَحَطَّاهَاي. وَخَذَ شِقْلَتَ مِشْخٍ وَرِثَ حَزْرٌ مُرْنٌ هَيْمُنُوْتُهُ

(هـ) وَشَبِقَ لَهُ حَوْبِهِ ❖ مِنْ عُلْمٍ وَعِزَامٍ لِعُلَمِ عُلَمِينَ

ما أشهى كلام الخاطئة وهي تقول للعطار أعطني زيتاً وخذ قيمته ذهباً. أعطني زيتاً ثميناً. كي أمزجه بدموع عيني وأذهب وأدهن بكر العلي. وأتوكل بالله. بأن هذا الزيت الذي أخذته منك ستغفر به ذنوبي وخطاياي. ولما أخذت الزيت وذهبت، رأى ربنا إيمانها فغفر لها ذنوبها.

❖ ص: لَا حُذْرَ أَنْعَبَا نَسْلُهُمْ. مَحْ هُوَ وَنَا ضَمَّجَ إِنَّا كَحِ
وَقَدْ بَوَّخْتِ. حُوبِنَا يَوْمَ أَيْدِ. لَا بَاهُ وَضَمَّجَ إِنَّا كَحِ. هَلَا
أَمْنَا أَجْلًا جَبْنَا هَلَا حُوبِنَا أَجْلًا جَتَّ مَهْنَا. نَاوَامَ لُجَّتِ
مَحْ حُتْنَا. أَمِ مَهْنَا وَجَبَا مَصْنَفَا. مَخَلَا أَمِ
هَلَا وَصَدَا. حُوبِنَا وَجَا مَكُوبَا. هَكَفَانَا وَهَمَ وَمَكُنَا
بِ مَخَلَا كَب مَهْنَا ❖ حَمَا وَمَصْلَحَا مَحْمُومَ ❖

لُ مُرْ إِمُوْتِ بَحَطَّاهَاي مِنْ هُرْكَ مَقَارِبِنُ لُخِ دِمَعِ
ذُعَيْنَاي شُوْحُدُ ذُرْجِمِ آت. لُ ثَوْرٍ مَقَارِبِنُ لُخِ وَلُ إِمْرِ
أَفْلُ غُذَائِي وَلُ شَوْفِنِينَ أَفْلُ بَنِي يَوْنِ. تَرْتِنِ طَوْفِينَ مِنْ
عَيْنِي أَخ حَاطِيْتُ ذُبْتُ شِمَعُونَ قَابِلِ إِنْ وَثِرَاحَمَعَلِي.

بحوبه دابُّ يُلوذُخ وبصلوثه دهِي ديلذُتُخ (ه) حاسُ

لي حَوْبِي ❖ مُرِي راحِمِ عَلِينِ وعادارينِ

يارب لا تدعني أموتُ بخطاياي. منذ الآن فإني أقدم لك دموعَ عيني، الهدية التي تحبها. لا أقدم لك ثيراناً. ولا خرافاً ولا جداءً ولا يماماً ولا فرخي حمام. ولكن أقدم لك دموعين من عيني. كخاطئة بيتِ سمعانَ فاقبلها وارحمني. بجاهِ محبة أبيك وبصلاة التي ولدتك (ه) اغفر لي ذنوبي.

حُجْبِإِلْ بِوَصْنِ مَحْفَبِ طلبة مار يعقوب

❖ مُنِعْ كِرْ مُنْإِ مُنْإِ نَالِ كَحْبِوُوتْ: مَصْأَ حُجْبِإِلْ هَجْبِ
وَسْأَ نَالِ بَعْجِبِ❖

قُرْنِ لُخِ مُرِي مُرْنِ تْ لِعودرُنْ. شَمَعِ بُعوثنِ وَعَبْدِ رَحْمِ
عَلِ نَفْشُتْنِ ❖

أنا ندعوك يا ربنا فهلم لمساعدتنا. اسمع طلباتنا واسبغ مراحمك على نفوسنا.

❖ مُنْإِ مُنْإِ مُنْإِ بِوَصْنِأِ هُؤْصَلْأِ: مَصْأَ حُجْبِإِلْ هَجْبِ وُصْأَ
نَالِ بَعْجِبِ❖

مُرِي مُرْنِ مُرْ ذَعِيرِ وَذَمَالِأِخِ شَمَعِ بُعوثنِ وَعَبْدِ رَحْمِ
عَلِ نَفْشُتْنِ ❖

يا ربنا يا رب الملائكة. اسمع طلباتنا وارحم نفوسنا.

❖ خَدَّ إِنَّا مِنْهُ لَأَبَاجِنًا مَعَهُ مَبَاهِلُهُمْ: وَاحْصِدْ خَدًّا
بِكَلْبِكَ مَبِيحًا وَبِحَصْبِكَ بَابًا. سَلِّهَا جَمْعُ كَدِّ هَاصِحَّةٌ بِأَجْنَسٍ
وَلَا مَهْضُهَا: أَيُّهَا مَنَصُّهَا حَرْبٌ كَحَمَّانًا بِوَصْعَبُهَا كَدٌّ ❖
بُعْنَ مُرُّ لُ إِتْخَرِ مِنْ حَوْلَطُنْخِ دَفَقْنِ عَوْلُ نَعْلُنِ حَوْبُ
ذِبَاسِيمُوْتُخِ حَطُّهُ كَمِنْ لِي وَسَجِي ثَبْرَنْ ذَلُّ حَوْسُنُ.
آتِ حَاكِيمُ عَصُوبٌ لَمَحُوتٌ ذَمَشِيمُ لِي ❖

أطلب يا رب ألا أغترب عن جماعتك، فإن أخرجني الإثم تُدخِلني محبة نعمتك. كَمَنْتَ
لي الخطايا وبالغت بتخطي بلا شفقة، فأنت أيها الحكيم ضَمِد لي الضربة التي آذنتني.

❖ إِنَّا سَلَّمْنَا مِنْهُ هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا مَجْبِيهِ إِنَّا كَرُّ: مَخَلَّا
خُتَبَاءَ هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا
جَلَّاسٌ مَدِينٌ. هَبْ كَدُّ أَيُّبِرُ هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا هَإِنَّا
إِنْ حَطِيثُ مُرُّ وَنُ هُشُّ هُمْفَيْسُنُ لُخ. قَابِلُ بُعُوثُ
وَلَحِي شَطْرُ نَحْوَبِ نُسْعَرِث. هُصْمَرِثُ رَبِثُ ذَعُولُ
بَلَعْتَنَ مُرَّن. هَبْ لِي أَيُّخِ وَسَاقِ مِنْهُ وُلُّ أَيُّذُ بِهِ ❖

أنا أخطأت وأنا الآن أتضرع إليك. اقبل طلبتي وامحُ صك الآثام التي صنعت. هو
ذا بالوعة الإثم الكبيرة قد ابتلعتني، يا رب أعطني يدك لكي أتسَلِّق منها ولا أهلك
فيها.

❖ نَبْعًا رُبُّهُ هَجَّهَ فَصَّهَ هَا مُثَمَّ كَد: نَجَفُوْا أَيُّهَا فَصَّهَ
هَاجَّهَا أَنَا مَعَهُ لِهَجُّوْجِهِ.

بِيشْ صُذْنُ وَبِغَاوِ فَاحِهَ هُحْنِقِ لِي ثُبُورِ آتِ فَاحِهَ وَغِهَ
إِنْ مِنْ طُورُفِهَ.

الشيرير صادني وها هو يخنقني بفخه، أكره فخه لكي أنجو أنا من إطباقه.

وَحِنًا لُجًا جُذَمَ نَجْدُهُ وَحَنًا يُولُهَا: هَلَّا بَاعْتَضَمِيهِمْ كَلْبِيَّةً
نَبْعًا وَجَدًا مَتْنِهِمْ. ❖

رُعِي طُبُّ فَوْقَ بَبْعْتِهَ دَعِرْبُ ذَطْعُ وَلِ تَشْبُوقِي بِيذِي

بِيشْ ذُبْعُ حَايَاوُ ❖ أَيُّهَا الرَّاعِي الصَّالِحُ أَخْرَجَ فِي طَلْبِ الْخُرُوفِ الضَّالِّ وَلَا
تَتْرَكَ بَيْنَ يَدَيِ الشَّرِيرِ الَّذِي يَطْلُبُ حَيَاتِهِ.

❖ كَرُّ نَاعْتَضَمْنَا وَحِنًا لُجًا وَجُذَمَ حُنْتِهَ: وَمَهْلًا حَنَّا هَهُ
وَأَجِبْ هَهُ بِنَدَانَا وَكَبْلِهِمْ.

لُحُ تَشْبُوحَتْ رُعِي طُبُّ ذَفَرَقَ عَنْهُ. دَمِطُولِ عَرِبُ هَاوِ
دَابِيذُ وَ نَحِتْ دَالِيثِي.

لَكَ الْمَجْدُ أَيُّهَا الرَّاعِي الصَّالِحُ الَّذِي خَلَّصَ غَنَمَهُ. يَا مَنْ نَزَلَ مِنْ أَجْلِ الْخُرُوفِ الضَّالِّ
وَرَفَعَهُ.

صَحْبِهِ مَعْتَصَبٌ بَعْنَسٌ مَجُجِسٌ نَصَعْتُنَا: وَبَصْنَسٌ نَجَابِرٌ
حَمْرٌ وَهَسٌ مَبِوْعًا هَكَرٌ نَاعْتَضَمْنَا. ❖

مانو مَشْكَحِ نَشَابَحِ شَوْبُحْخِ بِمَشْبُحُنِ دَخْسِتِ بَابُوحِ عَمِ
 رُوْحَقُوْدَشُ وُلُخِ تَشْبُوْحَتْ ❖ كل من يستطيع أن يسبح بمجدك بين
 المسبِّحين، لأنك استترت بأبيك مع الروح القدس لك المجد.
 ❖ حَمِّ كَاكُأُ حَمِّ كَاكُأُ هُوْمَصَدِّكُمُ ❖
 عَنِينِ آلهُ عَنِينِ آلهُ وِرَاحِمَعَلَيْنِ ❖
 استجب يا رب استجب يا رب وارحمنا.
 ❖ هَاجِنَا كَحَدَهَنُ، وَجَتْنَمَا كَلَجَبَالُ ❖
 وَفَنُ لِبَهونِ دَبْنَايِ نَشُ لَثِيْبُوْتُ ❖ وأعد قلوب بني البشر إلى التوبة.
 مَهِنِكَلِصَهْ مَهِنِكَلِصَهْ

مَاصِدَهَوَا وَصَهَاوَا وَحَا: رَا مَاصَا

مزامير السوتار الكبير 91 و 121

مُبَدِّبِ نَحْمَدُوهُ وَوَدِنَمُصَا آه هَجِيكِيَهْ وَوَاكُأُ يَمَعْدُصُ
 بَارِخْمُرُ يُثِبِ بَسِئْرَهْ دَمَرِيْمُ (ه) وَبَطِلْلِهْ دَالُهْ مِشْتَابَحِ
 السَاكِنِ فِي سِئْرِ الْعَلِيِّ (ه) وَفِي ظِلِّ اللَّهِ يَتَمَجَّدُ
 إِمَدِنَا كَحَدِنَا بِأَهْجُكِدِ آه هَجَبِدِ خَمَصْ كَاكُأُ وَبَابُصَا إِنَا
 حَلَهْ

ايمار لمريٰ ثوخلن (ه) وبت جوس آله ذخيل ن
علاو ❖

أقول للرب أنت رجائي (ه) وملجأى الإله الذي أتكلم عليه
وَهُوَ بَجْرْمٍ مَّعَ نَفْسًا وَبَاهُمُكُلًّا آه هَمَّ مَصِيحًا
وَمَهْمُهُ بَأُ ❖

دهو نفاصخ من فاح دثوقلت (ه) ومن ممل ذسريقوت
فإنه ينجيك من فح العثرات (ه) ومن الكلام الباطل
خَاجَتَهُ هـ بَجْرْمٍ هَبَّاسَةً فَتَجَّهَهُ هـ يَاهُنَاؤُ آه رَمًا نَسْبُور
مبعديه

ببراو نفاصخ وثحت كنفاو تستاتر (ه) زين نحذرخ
قوشته

بخوافيه ينجيك وتحت أجنحته تحتمي (ه) سلاحاً يحيطك حقه
وَلَا بِأَمَلًا مَّعَ بَسْطِهِ وَيَحْكُمُ آه هَمَّ خِيَاؤًا وَجُنْد
حَابِضًا

دل تذحل من دحلته دليلى (ه) ومن جر ذفرح بيئم
فلا تخشى من خوف الليل (ه) ولا من سهم يطير في النهار
هَمَّ مَكْبًا وَصَدَّحًا جَمْعُ جَا آه هَمَّ وَهَمًا وَهَمًّا
جَلَّهُؤًا ❖

وَمَحَوْتُ لُ تَثْقَارَاب لِمَشْكُنْخ (ه) مِطُول دَلْمَلَاخَاو نِفَاقِذ
عَلَيْكَ

وَلَا تَدْنُو ضَرْبَةً مِّنْ مَّسْكِنِكَ (ه) لِأَنَّهُ يُوصِي مَلَائِكَتَهُ بِكَ
وَيُنَادِيهِمْ نَجِّدْهُمْ أَوْ سَلِّبْهُمْ أَوْ هَكَّا وَيُؤْمِنُونَ
بِعَمَلِهِمْ ❖

دَنْطَرُونُخ بِخَوْلِهِنَّ أَوْ رَحْتُخ (ه) وَعَلْ ذُرْعِيهِنَّ نِشْقَلُونُخ
لِكِي يَحْفَظُونَكَ فِي كُلِّ طَرَفِكَ (ه) وَعَلَى أَرْعِهِمْ يَحْمَلُونَكَ
وَلَا بَأْسًا خَرَجْكُمْ أَوْ خَلَا كُنْهَا هَكَّا مَنُحَلًا
بِأَوْؤُهُمْ ❖

دَلُّ تَثْقَلِ بَرِغْلُخ (ه) عَلْ جُرْسُ وَعَلْ حَرْمُنُ تَذْرُوخ
لِيَلَّا تَعْتَرِ بِحَجَرٍ رَجْلَكَ (ه) تَطَأُ الْأَرْقَمَ وَالشَّعْبَانَ
هَبِأَوْهَمْ أَوْ مَا هَبِأَسْنَا أَوْ مَهَلَّا وَيَكْبُ جَدًا أُنْفَرِيهِمْ
هَلْخَعْبِيهِمْ

وَتَذْوَشْ أَرِي وَثَانِينُ (ه) مِطُول دَلِي بَعُ إِفَاصِوُ وَعَشْنِيوُ
وَتَدْوَسُ الْأَسَدَ وَالتَّيْنِ (ه) لِأَنَّهُ طَلَبَنِي فَأَخْلَصَهُ وَأَقْوِيهِ
مَهَلَّا وَيَبِيءُ عَصْدَ يَمْنَسُ يَأْجِيهِمْ أَوْ حَصْدَهُ أَوْ
خَاهُ حَرِيًا

مِطُول دِيذَعِ شِمِ نِقْرِنِ وَعِنُو (ه) عَامِهِ نُبُولُصُنُ

نُطُورِهِ دَيْسِرُئِل (هـ) مُرْيَاو نُطُورُخ

حافظ يعقوب (هـ) الرب حافظك

مُنْمَا نَهْلَا كُحْ خَابِيَه وَنَمَّسَا آه خَامَصُصَا مِصْمَا لُ
نَّصَبُ ❖

مُرِّي نَاطِل لُخ بِيذِه دِيَامِينُ (هـ) بِيَمُّ شِمَشُ لُ نَاكِخ

يظلك بيده اليمنى (هـ) فلا تؤذيك الشمس في النهار

أَجَلَا مَهَّوَا جِيكَمَا آه مُنْمَا نَهْلُورُ مَحْ قَدَهَتْ خَتْعَبَا
أَفْلُ سَهْرُ بَلِيلِي (هـ) مُرِّي نَطْرُخُ مِّنْ كُولِهِن بِيَشْتُ

ولا القمر في الليل (هـ) الرب يحفظك من جميع الشرور

نَهْلُ بَجَعْرُ مُنْمَا آه نَهْلُ مَنَعْمُرُ هَمَّكُرُ ❖

نِطْرُ نَفْشُخُ مُرِّي (هـ) نِطْرُ مَفْقُخُ وَمَعْلُخُ

الرب يحفظ نفسك (هـ) يحفظ خروجك ودخولك

مَنْصَلَا هَجَبْمَا حَنْكُرُ آه هَكُرُ يَا هَجَبْمَا كَلَا
جَبَّصَنْبُ ❖

مِكِيلُ وَعَدَاْمُ لُعْلَمُ (هـ) وَلُخُ يُئِي شُوبُخُ آلُهُ بَارِخْمُرُ

من الآن وإلى الدهر (هـ) ولك اللهم يجب المجد بارخمور

آه آه آه مَحْ حُكْمُ هَجَبْمَا حَنْكُرُ مَحْ

مِنْ عُلْمُ وَعَدَاْمُ لُعْلَمُ عُلْمِينْ آمِينْ

فَجَحِبْنَا وَقَدِمَ يَهِيئُ مَعَهُ السَّارَ الصَّغِيرَ مَعْنِيثَ لِمَارِ سَوْرِيْسُ

مُتَّبِعٌ نَحْفَانِيُوهُ وَيُؤَدِّعُنَا نَامَسْنَا لِيَتَلَا وَيُجَنَّبَا وَيُؤَدِّعُنَا بَابُ
يُثَبِّبُ بَسِيْرَهُ دَمْرِيْمٌ تَحْتِ طِلُّ ذَخِيْفٍ ذَمْرَحْمُنُوْثُخ

أيها الساكن في ستر العلي، تحت ظلال أكناف مراحمك

مَعَانِيُوهُ مَدْنَا هُوْمَرُ حَكْمُ مَعْصَا قَلَا مَعْصَا نَحْنُ بَابُ
وَيُجَبِّتُنَا نَحْفَانِيُوهُ بَابُ

سَاتَارِيْنِ مُرِيٍّ وَرَاحِمَعَلِيْنِ شُمَعُ كَوُلُ شَمَعُ بُعُوْثُ

دَعْبَدِيْكَ بَمْرَحْمُنُوْثُخ ❖ اسْتَرْنَا يَا رَبِّ اِرْحَمْنَا يَا سَامِعَ الْكُلِّ. اَسْمَعُ بَرَأْفَتِكَ طَلْبَةُ

عبيدك

وَمَعَا مَدْنُ وَيُؤَدِّعُنَا أُوْ يَحْكُمُ وَيُؤَدِّعُنَا هَجْرُ مَعْصِيْنَا
فِيْهِمْ وَيُوَيْدُ بِهِ مَلَكُنَا مَعْجِيْنَا ❖

رَمَشُ مَرُ دَمَلِ شَيْنُ أَفِ لِيٍّ دَزَادِيْقُوْثُ هَبْلَانُ مَشِيْحُ

فُرُوْقَانُ دَاتُو مَلِكُ مَشْبِيْحُ ❖

مَسَاءٌ مَلِيْنًا بِالْأَمْنِ وَلِيْلَا بَارًّا. اَمْنَحْنَا أَيُّهَا الْمَسِيْحُ مَخْلِيْصَنَا لِأَنَّكَ أَنْتَ الْمَلِكُ الْجَلِيْلُ

هَكَهَبَابُ نَاكْتُ نَتْنُ مَعْصَا مَهَكْتُ هَسْلُهَاتُ نَهْ، نَحْكَلَا
هَجَهْهُ وَيُحَلِّبُ نَحْلُوْمَهْهُ، وَيُصَلِّكُمُ ❖

وَلَوْ تُخ تَلِيْن عَيْنِيْن حَاسُ حَوْبِيْن وَحَطُّهِيْن بُّهْن عُلْمُ
 وَبَهَاو دَعْتِيْذ بَثْرِيْهَوْن رَاحِم عَلِيْن
 وَإِيْكَ تَرْتَفَع أَبْصَارُنَا فَاغْفِرْ ذُنُوبَنَا وَخَطَايَانَا، فِي هَذَا الْعَالَمِ وَالَّذِي يَأْتِي، فِي كِلَيْهِمَا اِرْحَمْنَا
 مَدْنُمَا بَعْدَ ذُوْهُرٍ وَتُصَعِّنُ: هَلْخَهَابِرْ نَأْمَهَر خَافَتِ:
 هَرْجَبُجُرْ سَلُّنْ كَحْ مَعْ نَبْعَا هَسْتَكُهَابَه ۞
 مُرِيْ نَسْتَرُوْن رَحْمِيْكَ وَطَيِّبُوْخ تِقُوْم بَافِيْن وَصَلِيْبُخ
 تَاطَّرْ لَنْ مِّنْ بِيْشُ وَحَيَلَاوُتِه
 يَا رَبِّ، لَتَسْتَرْنَا مَرَا حُكِّ، وَلْتَسَاعِدْنَا نِعْمَتِكَ، وَلْيُصْنَا صَلِيْبِكَ مِنْ الشَّرِيْرِ وَقَوَاتِه
 مَّصْبُرْ يَا لِيْلَ حَلِكْ: تَدَهَنْ تَقُصْبُا بُوَسْتِيْ: هَسْبُرْ تَصِيْجِرْ
 خُصْبُا: هَجَبْ هَجْبَا هَجُهْ وَمِلَا حَقْعُا بُوَصْبُفْتِ حُرْ ۞
 يَامِيْنُخ تَاجِنْ عَلِيْن كَوْلَهَوْن يَوْمُتُ ذَحَايِيْن وَشِيْنُخ نَمَلِخ
 بِيْنْتَانِ وَعَبِيْذِ سَبْرُ وَفُوْرُقُنْ لِنَفْسُتُ ذَمْفِيْسُنْ لُخ
 اِبْسَطْ يَمِيْنِكَ عَلَيْنَا كُلَّ اَيَّامِ حَيَاتِنَا، وَلِيْمَلِكْ اَمْنُكَ فِيمَا بَيْنَنَا، وَاسْعِفْ النَفُوْسَ الْمُبْتَهَلَةَ اِلَيْكَ
 بِالرَّجَاءِ وَالْخُلَاصِ
 خَرْحَبَا مَدْنُمْ بُوَيْجِبَانِبْرْ هُوْجَلَهَنْ، فَبَبْعَتِيْ: مَّصْلَا حَب
 مَهَّتْ هُوْصَصْكُ كَلَهَا ۞
 بَصَلُوْتِ مَرِيْمِ دِيْلذُتُخ وَذَخُوْلَهَوْن قَادِيْشِيْكَ. حَاسُ لِي
 حَوْبِيْ وَرَاحِمِ عَلِيْ اَلَّه ۞

بدعاء مريم والدتك وجميع قديسيك اغفر لي آثامي وارحمي يا الله

حَبِّبْهُ أَبِينَا وَمُنَا مَع أَبَاؤِهِ حُكْمٌ (2)

بريخو ايقره دمري من اثره لعلم

(2) تبارك جلال الرب من مكانه إلى الأبد

حَبِّبْهُ أَبِينَا وَمُنَا مَع أَبَاؤِهِ حُكْمٌ

مباراخو ايقره دمري من اثره لعلمين. مبارك جلال الرب من مكانه

إلى الأبد

حَبِّبْهُ أَبَاؤُنَا وَمُنَا مَع أَبَاؤُنَا حُكْمٌ (2)

تليثيوت قاديشت ومشابحت اثراحم عليين (2)

أيها الثالث الأقدس المجيد ارحمنا

حَبِّبْهُ أَبَاؤُنَا وَمُنَا مَع أَبَاؤُنَا حُكْمٌ

تليثيوت قاديشت ومشابحت حوس وثرآحم عليين

أيها الثالث الأقدس المجيد تعطف علينا وارحمنا

حَبِّبْهُ وَمُنَا مَع حُكْمٌ (2)

قاديشات ومشابحات لعلم (2) قدوس أنت ومجدد إلى الأبد

حَبِّبْهُ وَمُنَا مَع حُكْمٌ

قاديشات ومباراخو شمخ لعلمين

قدوس أنت ومبارك اسمك إلى الأبد

هَجَبًا كَرُّ مُنْجٍ هَجَبًا كَرُّ مُنْجٍ. هَجَبًا كَرُّ هَجَبٍ
حَلْكَمَ تَجِبْصُنْ. ❖

شَوْبِحُ لُخُ مُرْنٌ.. شَوْبِحُ لُخُ مُرْنٌ شَوْبِحُ لُخُ سَبْرَنَ لُغَمَ
بَارِخْمُرُ ❖

سَبْحَانِكَ يَا رَبَّنَا سَبْحَانِكَ يَا رَبَّنَا سَبْحَانِكَ يَا رَبَّنَا إِلَى الْأَبَدِ

أَبَانَا الَّذِي فِي السَّمَوَاتِ أَبُونِ دَبْشَمَائِي أَحْمَدُ وَحَمْدُهُ

يَلْمِزُهُ مَعْصِرُ	نِتْقَادَاشِ شَمْخُ	لِيَتَقَدَّسَ اسْمُكَ
يَا أَيُّهَا مَلِكُهَا بَابُ	تَيْثِ مَلَكُوتُخُ	لِيَأْتِ مَلَكُوتُكَ
يَهْدِيهِ رَجْسُ	نِهْوِ صَبِيئِنُخُ	لَتَكُنْ مَشِيئَتُكَ
أَمْطًا وَجَمْعًا	أَيْكَانُ دَبْشَمَائِي	كَمَا فِي السَّمَاءِ
أَبُ خَاوِحًا	أَفْ بَرَعُ	كَذَلِكَ عَلَى الْأَرْضِ
هَجَبُ كَسْمَا	هَبْلَنَ لَحْمُ	أَعْطَانَا خُبْرَنَا
وَمَهْمُ مَهْمَا	ذَسُونُقْنَنَ يَوْمُنُ	كَهَافْنَا الْيَوْمَ
هَجَبُ كَسْمَا	وَشَبُوقَ لَنَ	وَاعْفِرْ لَنَا
مَهْمُ مَهْمَا	خَوْبِينَ وَحَطُّهَيْنَ	ذُنُوبَنَا وَخَطَايَانَا
أَمْطًا وَأَبُ مَسْمَا	أَيْكَانُ ذُفْ حَنْتَنَ	كَمَا نَحْنُ أَيْضًا

نَغْفِرُ لِمَن أخطأَ إِلَيْنَا **شَبَقْنِ لِحَائِبِينَ** **عَجْمَ حَسَنَاتِهِ**
وَلَا تُدْخِلْنَا فِي التَّجْرِبَةِ **وَلِ تَعْلَنَ لِنَسِيونُ** **هَلَّا بِأَحْكُ حَيْصِنَا**
لَكِن نَجِّنَا مِنَ الشَّرِيرِ **إِلْ فَاصُ لَنَ مِنْ بِيَشُ** **إِلَّا جَرَا حَ جِهَ تَسْمَا**
لَأَن لَكَ الْمَلِكِ **مِطُولِ ذَنِيْلُخِي مَلَكُوْتُ مَهْلًا** **بِوَيْلِكُمْ هِءَ مَلَكْتَهُبَا**
وَالْقُوَّةَ وَالتَّسْبِيحَةَ **وَحَيْلُ وَتَشْبُوْحَتُ** **هَسَلَا هِءَ حَيْصِنَا**
إِلَى أَبَدِ الْآبِدِينَ آمِينَ **لَعْلَمَ عُلْمِينَ آمِينَ** **حَنُكْرُ نُلُصَمِ أُمَمِ ❖**

هُكَّا بَشْتَا طَالُ دَحَايِ

هُكَّا بَشْتَا. هَهْ وَأَمَدُؤُؤْ مَهْ أَجَا. هَهُفَهْ إِنْهْ كَتَهْكُتَا.
حَبَهْ أَنَاهُنَا وَحُجْكَتَا. هَهْ نَهْلَا حَلَا حُخْتَبَا. حَاهُنَا
بَصَبِيَا وَهَنْفَا. هَسَهْلَا حَبَرُؤُؤَهْ. وَحُخْبَهْ هَهْ. وَهَجْبَهْ
حَلَا هَجْبَهْ. هَهْؤُؤَا إِنْهْ مَلَكْتَهْإِلَا. وَحَا حُجْبَا هَا
مَهْدُؤُؤَا

طالُ دَحَايِ هَاو دِشْتَادَرِ مِ ابُّ وُرَاسِيسِ إِنْوْنِ لَطْلِي
بُغَاوِ آتُونُ دُبْلِي هُو نَاطِلُ عَلِ عَانِيذِ بَاوْنِ خَمِيرِ
دَشِيوَلِ. وَنَحَاسِ بُوصُرِيَهونِ دَعَبَدَاوِ دَشَخِبِ عَلِ سَبْرَهْ
وَنَوْرِثِ إِنْوْنِ مَلَكُوْثُ دَلُ عُبْرُ وُلُ مِشْتَرِيْ

طل الحياة (ندی) الذي أرسل من الآب ورش الأطفال في أتون البابليين هو الذي يطل على
الراقدين في منازل الأم ويغفر لهم زلات عبده الذي رقدوا على رجائه ويورثهم الملكوت التي لا
تزول ولا تحول.

دَصَبُ مُرِي بِصِهْيُونَ وَغَبَهُ لِه لِبِث مَعْمُرُ . بَارِخْمَرُ ،

المزمور: 133: 12 إِنَّ حَفِظَ بَنُوكَ عَهْدِي وَشَهَادَاتِي الَّتِي أُعَلِّمُهُمْ إِيَّاهَا فَبَنُوهُمْ أَيْضاً إِلَى
الْأَبَدِ يَجْلِسُونَ عَلَى كُرْسِيِّكَ . 13 لِأَنَّ الرَّبَّ قَدِ اخْتَارَ صِهْيُونَ . اشْتَهَاهَا مَسْكناً لَهُ :

بارخمر

وَجَلَّ يَوْجِبُ حَجَبُ مَبْرُحًا . حَبِجَهُ بِأُ هَمَّجِبَعِبًا . بِيَتَهُ
لُتُوكَ فَنُيُومَلَا . هَبِثُ حَم مَكَلَجَا .

رِغَلِ ذَذْرَخِ بِيثِ قُودَشُ . بَذْخِيوُثُ وَقَادِيشوُثُ . نذوُشُنُ

تَرَعِي فَرْدَيْسُ وَنَذِيرُنُ عَم مَالَاخِ .

الأرجل التي وطئت بيت المقدس بالبرارة والقداسة يدوسون أبواب الفردوس ويسكنون مع
الملائكة.

هذه هي حقيقة .. ملك آصم يفتكك كد الكينكك كسبع

سدر الكهنة .. يقال لأن باب رحمتك قد انفتح لي .

حَجَبَهُ كَأُهَا لَلُومِ هَمَّجِبُ هِأُ هَمَّجِبَعِبًا جِه . هَمَّوُ
جِه وَجِبَعِبًا مَقْبِنُ . هَمَّوُ حَجَبًا حَجَبُجِه . أُرَا هَمَّوُ
حَجَبُنَا . حَبِ أَمَّكَلِ وَجِبَعِبَعِبًا . نَاهَتَّحَ حَمَّوُ جَجَبُنَا
جِبَعِبًا أِبَاوَمَدَمُ .

سَطْمِنِ قَالُوسِ قُورِيَالَيْسُونَ . قُلُ (دَفَّتَحَ لِي تَرَعِهِ دَحْنُخُ) :

جَبَلِهِ أَلَّهُ لُدْمٌ وَيَثْبُؤُ وَمِثْبَاقٍ بِهِ. وَحَيْرٌ بِهِ دَخَمٌ شَافِيرٌ.
وُدْمٌ غَبِيلٌ لُغْبُولِهِ. إِزَلٌ وَثٌ عَفْرُنٌ بِثِ إِيْلُنِ دَفْرَدَيْسُ.
تَاهِيرِينَ عَيْرٍ بَعْفَرُنُ كَمْ إِثْرَمَرَمِ.

جبل الله آدم وجلس يتأمل به. وينظر إليه كم هو جميل، فالمجبول يشبه جابله. وبينما كان التزاي يجول جيئةً وذهاباً بين أشجار الفردوس كان الملائكة مندهشين كم تعظم التزاي.

حَكَلًا جَبَهُ لَهُ لِلْوَمِ نَبِ بَعْمٍ مَعِ فَنَوْصَلًا. هَاتِكَلًا
وَجَبَهُ وَصَمَهُ، نَبِ مَعْنَى وَغَمَهُ هَجَبًا. هَمْتَجَلًا لِهَجَبِهِ
كَفْتَهُ، هَمْتَبَهُ أَمْنَهُ كَتَبُوا. إِنْ حَمَلًا وَبَجَلًا حَلًا
وَجَبَهُ فَمَنْ مَعْنَى لَمَعَد

عَلِي بَخَاؤُ لَهُ لُدْمٌ بَدَ نَفَقٌ مِّنِ فَرْدَيْسُ. وَإِيْلُنِ رَحِنِ
رَشِيَهونَ بَدَ مَرَكِنِ رِشِهِ وَبُخِ. وَسَرْفِ طَرْفِ جَفِيَهونَ
وَشَارِيوُ أَمْرِينَ لَحْدُذِ أُلْرُمُ دَنْفَلِ عَلِ دَعْبَرِ فَوْقْدُنِ مُرِهِ.
بَارِخْمُرُ

بكى العلويون آدم عندما خرج من الفردوس. وطأطأت الأشجار رؤوسها حين نكس رأسه وبكى. والسرافيم صنفقوا بأجنحتهم وقالوا لبعضهم بعضاً يا للعظيم الذي سقط لأنه كسر وصية ربه. بارخمر

مَنْبِهِ، مَعْنَى لِلْوَمِ أُوْمِ حَمَلًا جَمْتَهُ وَصَبِ أَيْدِ قَبَمِ.
مَعْنَى أُوْمِ مَلَكِهِ: وَحَدًا هَمْنًا وَتَلَمْنًا هَجَبًا: فَصَلًا جَصَمِ

مُلَا هُوَا. هَجْعَلَا مَتَكُم تَتَصَدَّقُوا. هُوْمَلَا هُو، مُلَا حَهْه
وَمِنْ سَ حَبِ اُتَكَلَا.

قُرِي مُرَن لُدْم اُذْم لَمَن بَشِيُول دَمِيخ آت قَوْم. شَمَع اُذْم
قُلِه دَبْرُ وشاري دُنِيمَر هُخَانُ: كُم بَسِيم قُلُ هُنُ. وَخَمُ
حَلِيْن نِعْمَتِه. وَذْم هُن قُلُ لَهَاو دَقْرُن بَث اِيلُن.

نادى ربنا آدم قائلا: آدم لماذا تنام في الجحيم؟ قم. سمع آدم صوت الابن وبدأ يقول: كم هو
رخيم هذا الصوت وكم هي حلوة نبراته. فإنه يشبه ذلك الصوت الذي ناداني بين الأشجار.

سلكم.. اَمِنْ اُوْمَر لَلَاكُهَا. نَجْتَه مَسْرُ مَدْنَا وَخُتَمَلَا.
هَجَكَب اُجَلَا حَهْه اَبَاوَا وَهَمَلَا هَمَلَا مَدْنَا اَعْقَبِي.
هَجُنَلَا كَا حَلَا فَلَئِبَاهَا. وَكَمَلَا اَجَهْبَاهَا حَجَبَلَا.
لَهْضَهْه، حَجَبَانَا. وَهَمِنْ دَه حَبَمَلَا حَلَكَم.

مَنْعَلَم.. اِمْر اُذْم لَالَه. بِيْعُو مِيْنُخ مُرُ دُعَلَم. هَبَلِي اِفْنِ
لَهَاو اَثْرُ دَحِيْوِي وَحَاوُ مِيْنِه اَفْقُون. وَخَرِي لِي عَل
فَايُوْتَه. دَلِيْت اَخُوْتَه بَبْرِيْتُ. طُوْبِيَهون لُخِيْن. دُشْرِن بَه
عَذَامُ لُعَلَم.

من الأزل إلى الأبد. قال آدم لله. أطلب منك يا رب العالمين. هب لي أن أعود إلى ذلك
المكان الذي أخرجتني منه الحياة وحواء. فأنا مشتاق لجماله لأن ليس له مثل في الخليقة. يا
لسعد الأبرار الذين يسكنونه إلى الأبد.

أو تقال هذه الأبيات: صلاة الساعة الثالثة ليوم السبت. سدر الكهنة. يقال بلحن
لُخ مَرِي قُرْنِ..

رَدْبُا وَرَدْبُا هُنْبُ وَهَنْبُا هَيْرُا وَجَهِنَا. صلا حلا لبر كُننا صُنْبُ.
هه صا: أينا كُننا مَصلا كَجَهْتتِ آه

دَثَلتْ شُعِين دَشِبْتْ. سِدْرُ دَخُهِن. قُل. بَقْلُ دَلْخُ مَرِي قُرْنِ. فِت:
آت مَرِي حاسُ لَخُهِنِيك ه

خُتَلَا هَصَعْتَمَلَا وَمَعْمَهْرُ مَدْنُ: خَتْبُالَا هَجِبْتُبالَا جَرَجُ
سَتْتَه. مَدْبُصَفَه وَهَلَا وَجَه رَسَه كَلَا امْبَتَه: فَبَجِبُ
هَوُصُرُ مَعْنُا كَسَه هُ مَقَصَه. مَقَصَه: حَجِبُ
نَبَصَفُ: سَلَه تَه: خَبُصُرُ نَعْلُجَفُ. هَصُ نَصُصُرُ
نَمَصُ كُ: وَكُرُ مَجِبَلَا مَدْنُ

كُهِنِ وَمَشْمَشْنِ دَشْمَشُوخِ مَرْنِ. بَعِيدُتْ وَبَذِيرُتْ بَزِينِ
حَايِيَهون. مَذْبَحُودَشُ دِبِه زَايِحِ عَلِ إِيذِيَهون. فَعْرُخِ
وَذَمُخِ يَاقِيرُ لِحوسِي حَوْبِيَهون. حَوْبِيَهون بَقْعْرُخِ
نِثْحاسون. حَطْهِيَهون بَذَمُخِ نِشْتَبَقون. وَمِنِ يَامِينُخِ
نَقَعون لُخِ دَلْخِ شوبُحِ مَرِي.

الكهنة والشمامسة الذين خدموك يا رب. في الكنائس والأديار في حياتهم. يزيجون بأيديهم
جسدك ودمك الثمين على المذبح المقدس لغفران خطاياهم. فخطاياهم تغفر بجسدك وآثامهم
تسامح بدمك. ومن يمينك يصرخون لك المجد يا رب.

مَلَكُهُ بَأْبَرُ مَلَكُهُ بَأْ قَلَا خُتَمِي آه مَلَكُهُ بَأْ هُجُهُ بَأْ
 بَأْوَانِي آتِي. خُتَبَا وَيُجِبِي مَسَاهِي لُجَقَلَا هُجُهُ بَأْ قَلَا. مَعِ
 مَلَكُهُ بَأْ نُجُهُ بَأْ أَوْحَلَا. هَمَعِ قُهُ بَأْ نُجُهُ بَأْ هُجُهُ بَأْ
 مَعْتَلَا. مَلَكُهُ بَأْ مَكَلَا جَارُحَلَا. هُجُهُ بَأْ: جَارُحَلَا
 هَجَمَعَلَا. حَزَبِي هِي هِي وَنَعِي حَصَلَقُهُ بَأْ هُوْمَعِي
 حُجُهُ بَأْ: **آه**

مَلَكُوْتُخ مَلَكُوْتُ كُوْلُ عُلَمِيْنِ هُ مَلَكُوْتُ وَخُهْنُوْتُ تَرِيْتِي
 اِنِي. عِيْنُتُ دُنْبَعِيْنِ مَنِهِنِ طِكْسِي وَنُموْسِي. مِْنِ مَلَكُوْتُ
 نُموْسِي اَرْعِنِي. وَمِْنِ كُهْنُوْتُ نُموْسِي وَطِخْسِي شَمَائِنِي.
 مَلَكُوْتُ شَالِيْطُ بَرْعُ. وَخُهْنُوْتُ بَرْعُ وَبِشْمَائِي. بَرِيخُو
 دِيَاقِرُ لَمَلَكُوْتُ وَرَمَرِمِ لُخُهْنُوْتُ. بَارِخْمُرُ

ملكوتك على كل العالمين هـ. الملكوت والكهنوت اثنتان ينبع منهما الطقوس والشريعة. من
 الملكوت النواميس الأرضية، ومن الكهنوت النواميس السماوية. الملك متسلط على الأرض،
 والكهنوت على الأرض والسماء. مبارك الذي يجعل الملك ويعظم الكهنوت. بارخمر.

فِجِي هِي هَا مُكَلَا وَوَحْنِي قَبِي لُحْنِي هِي هَا. حَقْمَعِي وَوَعَلَا
 وَوَعَلْتَلَا مَعَلَا قُهُ بَأْ. وَوَعَلَا حُجَبَانِي حَبِي وَوَعَلْتَلَا
 هِي حَبِي خَاتَبِي. مَكْتَبَا وَوَعَلَا هُو جَعَمَلَا وَوَعَلَا هُو
 نَاعَلَا. لِي نَاعَلَا وَوَعَلَا نَاعَلَا. هِي نَاعَلَا نَاعَلَا نَاعَلَا. هِي
 نَاعَلَا سَلَكِي مَعَلَا مَعَبَلَا هِي حُجَبَانِي

رُغِيغُو قَلِه دُمُرَن كَاذ أَمْرُو. لَشِمَعُونَ رِيشُ دَشَلِيحِ
 مَطُول كُهَنُوتُ. دَهْغَبْدَتْخُ لِي رَبِّيْتُ وَيِهَيْتُ بِيذِيكَ. قَلِيذِ
 دُرُومُ وَذَعُومُقُ دُنِسُورُ أَف تِشِرِ. إِنْ تِسُورُ إِنْ أُسْرُنُ
 وَإِنْ تِشِرِ إِنْ شُرِنُ. وَنِ تَفِيْسِ حَلْفِ حَاطِي شَمِيْعِي
 بُعُوثُخ.

ما أحلى قول الرب لشمعون رأس الرسل عن الكهنوت. أنتي جعلتك قتيماً على بيتي وجعلت
 مفاتيح العلا والأعماق بيديك. لكي تربط وتحل. فإني موافقك على ربطك وحلك. وإن
 تضرعت لأجل الخطاة فطلبتك مستجابة.

مَسَلَكُم هَدِيْمًا حَلَكُم خَلَصَكُم أَمِين. فَحَنَّا بِوَمَحَلِكَا مَدِيرُ
 حَنَّا كَاهَا. لَّا مَدِين مَجَنِبَا هَلَمَدِنَا إِيْرَ حَجَبَا جَبَلَا.
 حَمَلَا وَآمِدَا هَا جَد سَلَا أِنَّا جَبَا حَن. هَا يَلِين نَاوَم
 حَمَلَكَا حَلَتَجَلَا مَهْتَلَا. هَجَمَدَا إِسْمَلَا وَوَسَا أَيْدَا.
 أِنَّا حَر فَحَنَّا هَوَجَبَدَاهَا هَامَلَا حَر حَجَبَلَا أَقَلَا
 حَر مَجَبَلَا مَدِينَا

مِنْ عُلْمٍ وَعِزَامٍ لِعُلَمٍ عُلَمِيْنَ آمِيْنَ. كَكْرُ دَقَابِلَتُ مِنْخِ بَرِ
 إِلَه. لُمُرُ حِفْرَتِ وَطَمَرَتِهِ أَخِ عَبْدُ بِيْشُ. كُمُ دِيْتُو بِي
 حَيْلُ إِتَّغْرَتُ بِهِ. وَهَنْطِيرُ صِدْيِ جُوعَلُنُ بَعْفِ سَاجِيِي.

وَيَوْمَ حُرِّيْ ذُنْحٍ آتٍ اِتِلْ لُحْ كَكَرٍ وَرَبِيْثِهِنَّ وَفَعِ لُحْ
بُعَلِيُوْتِ آفٍ لُحْ شُوْبِحُ مَرِيْ

منذ الأزل وإلى الأبد آمين. الوزنة التي أخذتها منك يا ابن الله. لم أحضر وأطمرها يا رب كما فعل العبد الشرير. لكن تاجرت بها بكل قواي. وها معي فوائد مضاعفة. أعطيتها لك في اليوم الأخير عندما تظهر، الوزنات وفوائدها، وأصرخ بوجه سافر المجد لك يا رب.

حزبك نسرك حلبي محذوم
سءالكم حوتم (الختام)

فَكْتَلًا بَبَجِبِ هُوْرِبَجِبِ. هَخَلًا مَبْرَحَسَ مَبَوَقَلَا مَبَبَّعِبِ.
فَلَا فُهَلَا بِمَعَصَمِ مَبْرَبِبِ فَبَجَلًا جَبِيْمِ جِهَ مَبَبَّعِبِ ❖
كَلِيْلٍ غُذِيْلِيْنَ وَرَصِيْفِيْنَ. وَعَلَّ مَذْبَحِ قُوْدَشُ سِيْمِيْنَ.
كُوْلُ كُهْنُ دَشَامِشِ بَذَخِيُو كَلِيْلُ بَرِيْشِهْ لِهْ سُوْمِيْنَ ❖

ها الأكاليل مجدولة ومصفوفة. وموضوعة على المذبح المقدس. فكل كاهن يخدم بنقاء يوضع إكليل على رأسه.

الحصاة والحفوة شمس الراقدين

صاحبه وا مهكسه ، اصسا

صها حقا: للرجال:

أَيُّ وَمَنْسَمُ أَجَا حَا حَتْنَا آه مَنْسَمُ مِنْنَا حَا وَتَكْهِي. ❖

❖ آخِ دَمْرَاحِمِ أَبَا عَلِّ بْنِ أَبِي مَرْحَمٍ مَرِيًّا عَلِّ دُحْلَاوُ. ❖

مز 103: 13 كَمَا يَتَرَأَّفُ عَلَى الْبَنِينِ يَتَرَأَّفُ الرَّبُّ عَلَى خَائِفِيهِ.

صَهَا وَهَهُ هِبَهُ جَبَلْنَا آه هَالِوَجْنُ وَحَجْنَا سَهْ. ❖

مِطُولٌ ذَهْوٌ يُذَعُ غَبِيلَتِهِ هُ وَتَخَرُّ دَعْفَرًا حَنَّانٌ.

مز 103: 14 لِأَنَّهُ يَعْرِفُ جِبَلَتَنَا. يَذْكُرُ أَنَّنَا تُرَابٌ نَحْنُ.

حَنْمًا أَيُّ حَصْبًا مَقْهِي. آه هَالِي حَهْجَا وَسَمَكَا هُجْ

حَا. وَمَا وَتَعْجَلُ تَهْ وَهَسَا كَلْهِي. آه هَالِجَا مَدْبِجَا

وَهَنْدَاهِ. ❖ آهه. ❖

بَرْنِشًا آخِ عَمِيرًا يَوْمَاوُ آه وَخِ عَوْفِيًّا ذَحَقْلًا هُخَنُ يُعَا. دُمَا

ذَنْسَبَتْ بِهِ رَوْحًا لَيْتَاوُ آه وَأَفْلًا مِثْيَدْعَا ذَوْكْتِهِ. بَارِخْمُرُ.

مز 103: 15 الْإِنْسَانُ مِثْلُ الْعُشْبِ أَيَّامُهُ. كَزَهْرِ الْحَقْلِ كَذَلِكَ يُزْهَرُ. 16 لِأَنَّ رِيحًا

تَعْبُرُ عَلَيْهِ فَلَا يَكُونُ وَلَا يَعْرِفُهُ مَوْضِعُهُ بَعْدُ.

صها نيقا: للنساء

صاحبه وا مهكسه ، اصسا

حَبْءُ نَعْمَ حَمْنًا آه هَكْهَهُ ، حَتْمُ كَمْهَهُ مَبْرَعًا. ❖

وَمُحَمَّدٌ لِحَمْدِ اللَّهِ حُجْبٌ آه وَمَاذَا نُكَلِّهُمُ أَنْ نَدْعُوهُ مَا حَمَلْنَا مِنْ دُونِ اللَّهِ عَمَلًا لِيُذَكَّرَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامِ ﴿١٠٧﴾
﴿١٠٧﴾

بَارِخْ نَفْسُ لَمْرِيَا ه وَخَوْلَهُونَ جَرَمِي لَشِمَةُ قَدِيشَا.
دَشْبِقِ لِحْ كُولِهِ عَوْلِحْ ه وَمَاسَا خَوْلَهُونَ كِيْبِيكُ. ﴿١٠٧﴾

﴿١٠٧﴾: مَهْمَا حَاكَ حَاكَ هَاكَ مَاهَا مَاهَا
﴿١٠٧﴾: مَهْ حَلَمَ هَجَمَا حَلَمَ حَلَمَ اَمَمَ

﴿١٠٧﴾: هَجَمَتَا تَتَا

﴿١٠٧﴾: حَجَبَتَا وَهَجَبَةً حَا هَجَبَتَا هَا هَجَبَتَا
وَاسْتَبْرَأَ: مُكْرِمًا سَأَلَ حَبْنَةً إِيَّاهُ مَهْ مَجْرًا حَجَبَةً فَزَوَّمَهَا.
للرجال: عَبْدِيكَ دَشْبِقِ عَلَ سَبْرُخْ وَعَلَ تَوَخُّلْنِيهِ دَحْنُخْ. قُلُخْ
حَايَا نَعِيرُ اِنُونُ مِنْ قَبْرَا لَغَاوُ فَرْدِيْسَا. سَطْمِيْنَ قَالَسْ
قوريليسُن ﴿١٠٧﴾

﴿١٠٧﴾: حَجَبَتَا مَاهَا: حَجَبَتَا وَهَجَبَةً حَا هَجَبَتَا هَا هَجَبَتَا
وَاسْتَبْرَأَ: مُكْرِمًا سَأَلَ حَبْنَةً إِيَّاهُ مَهْ مَجْرًا حَجَبَةً فَزَوَّمَهَا.
للرجل الواحد: عَبْدُكَ دَشْبِقِ عَلَ سَبْرُخْ وَعَلَ تَوَخُّلْنِيهِ دَحْنُخْ.
قُلُخْ حَايَا نَعِيرِيُو مِنْ قَبْرَا لَغَاوُ فَرْدِيْسُ. سَطْمِيْنَ قَالَسْ
قوريليسُن ﴿١٠٧﴾

﴿١٠٧﴾: هَجَبَتَا تَتَا

أَصْدِيرُ وَمَجْزِي حَلَا هَجْبِر هَلَا أَهْجَكْه وَيُسْبِر: مُكْر
سَا حَبْنَه مَه مَجْرَا حَجَه فَنَوْهَاهُ

للرأة أمثخ دشخبث عل سبرخ وعل توخلنه دحننخ. قلخ حايأ
نعيريه من قبرا لغاؤ فرديس ❖ سطمين قالس قوريليسن ❖

بم الحمر الحمر الحمر الحمر
بم الحمر

وَهْخُهُا وَيْتِيَا مَبْهَلَا. مَبْهَلَا فَبْهَلَا حَمْدَه مَبْهَلَا. وَمَه مَبْهَلَا
حَبْتِيَا مَبْهَلَا. حَبْتِيَا فَبْهَلَا هَبْهَلَا. لَهْجَا حَبْتِيَا
بِأَجْهَلَا. وَمَبْهَلَا مَبْهَلَا ❖

عبيدك (عبدك، أمثك) الراقدين (الراقد، الراقدة) على رجائك والمتكلمين على حنانك.
سيوقظهم صوتك الحي من القبر إلى الفردوس.

خَاهُ مَكْر وَحَلَا. مَبْهَلَا خَاهُ وَمَبْهَلَا. لَاهُ نَدَاهُ
أَجْهَلَا هَاهُ ❖ آمه ❖

بورشليم دلعل قذم بيم دمشيحا تامن ننتيحنون أبهين وأحين ❖

بارخمر ❖ في أورشليم السماوية أمام منبر المسيح يستريح آباؤنا واخوتنا.

وفي بعض المناسبات يستعاض عن البيت السابق بالآيات الآتية:

وَمَجْهَلَا حَبْتِيَا مَبْهَلَا مَبْهَلَا مَبْهَلَا مَبْهَلَا
جَبْتِيَا. مَبْهَلَا وَمَبْهَلَا ❖

دشخب بخريوثا نقومون بحاذوثا ونعلون ملكوثا بافا فصيحتا.

مريا راحم علين وعادارين.

الذين رقدوا بالأحزان يقومون بالمسرة ويدخلون الملكوت بأوجه فرحانة.

ذَٰلِكَ إِذَا وَجَّعَهُ يَهُ أَبَّ تَبْدِيهِ لِي. تَسْمُ كُ مَ مَ
وَسُّسَا يَمَّا هَنَّا: هَجِسًا كُرُ إِهَاءُ ❖

بَرَّ أَلْهًا دَبْمَوْتِهِ أَحْيَ مِيثُوْتَنَ نَاحِمَ لَنَ مِّنَ جَوِّ دَاحِيَا نِقَعَا وَنِيْمَرَ
شَوْبِحًا لُخَ أَلْهًا. يَا ابْنَ اللَّهِ الَّذِي أَحْيَا مَوْتَنَا، اِبْعَثْنَا مِنَ الرَّمِيمِ فَنَصْرُخُ وَنَقُولُ الْمَجْدَ لَكَ
يَا اللَّهُ

مُكَّا حَصْنَدِي: حِدَه كَدَا وَاِبْرَجِيَدِي. اِحْسَا س

مَلَكًا مَسْمُومًا هَجِسَهُ وُسْمًا مَ وَهَمًا: مَسْمُومًا مَجْتَدًا
هَمَّعِبَمَ كَجَبْتًا: هَمَّعِبَمَ هَمَّعِبَمًا كَجَبْتًا مَ مَ مَجْتَدًا
هَمَّعِبَمَ هَجِسًا حَسًا مَسْمُومَهُ (كُرُ مَسْمُومًا مَجْتَدًا).

لَمَعَد

مَلَكًا مَنَحْمُنًا شَوْبِحَهُ دُنْحَ مِّنَ رَوْمًا: مَنَاحِمَ مِيْتِ وَنَقِيْمَ لَقَبِيْرًا:
وَقِيْمِيْنَ شَوِيْتِيْتِ عَانِيْدًا مِّنَ جَوِّ قَبْرًا وَمَسْقِيْنَ شَوْبِحًا لِحَايَا
مَنَحْمُنَهَوْنَ. (لُخَ مَنَاحِمَ مِيْتًا) **بَارِخْمُرُ**.

أَيُّهَا الْمَلِكُ الْبَاعِثُ الْمَوْتَى الَّذِي يَشْرِقُ مَجْدَهُ مِنَ الْعُلَى، وَيَبْعَثُ الْمَوْتَى وَيَقِيْمُ الْمَقْبُورِيْنَ، فَيَقُوْمُ
الْأَمْوَاتَ مَعًا مِنَ الْقُبُورِ وَيُصْعِدُوْنَ التَّسْبِيْحَ لِلْحَيِّ الَّذِي أَقَامَهُمْ.

كَجَبْتًا مَدَهْتَعِنًا وَاِبْجَه فَيَبْرُ مَبْرَعًا هَمَّعِبَمَ كَجَبْرُ نَصْلًا
وَجَهْمًا رَكَجِبُ تَهًا كَهًا إِهَؤَسًا هَجِبَعًا هَمَّعِبَمًا
هَجَه تَمَّعِبَمَ كَجِبَه سَبْرَةً إِلَّا. مَنَّا وَتَمَّعِبَمَ كَجَبْرُ ❖

عَانِيذًا مَهَائِمِنَا دِخْلَ فَعْرُخِ قَادِيْشَا وَشْتِيو لَدْمُخِ كُسَا دَفُورُقُنَا
صَلِيْبُخِ نِهَوَا لِهَوْنِ اَوْرَحَا وَغِيْشْرَا وَمَعْبَرْتَا وَبِهْ نِثْمَنَعُوْنَ لَغْنُوْنَ
حَدُوْتَا مُرْيَا رَاحِمِ عَلَيْنِ وَعَادَارَيْنِ.

ليكن صليبيك طريقاً وجسراً ومعبراً للأموات المؤمنين الذين أكلوا جسدك المقدس وشربوا
دمك كأس الخلاص، وبه يبلغون إلى جنان الأفراح.

مَهَجْبَا كَصَمْبَسَا وَمِنَا حَخْبَتْبَا هَمُصَّعْ وَكَا سَجُكَا
هَامَدِنِ لُمَحْفَسَدَا مَدِنَا وَسَمِ حَلَمِ هَحْرُومِ ❖

شُوبْحَا لَمَشِيْحَا دَقْرَا لِعَانِيْذَا وَقِيْمِيْنَ ذُلَا حَبْلَا وَزُمْرِيْنَ تَشْبُوْحَتْنَا ❖
مُرْيَا رَاحِمِ عَلَيْنِ وَعَادَارَيْنِ ❖

المجد للمسيح الذي ينادي على الراقدين فيقومون بلا فساد ويرتلون بالتسبيح. يا رب ارحمنا
وأعنا.

مَهَجْبَا حَاهْ مَكَا وَوَادِنِ مَدِنِ تَصَجَبِيَاهْ: وَجَلَا وَوَجَلَا
فَجِيْنِ هَمَدَا وَوَدِ سَلَا: كَا اَوْقَبِيَهْ: تَمَفَلَا وَصَلَكَاهْ
اَلْاَوْصَلِيَهْ: هَلْحَمَدِي مَهَدَا وَوَهْ: نَسَا حَلْكَمِ ❖

شُوبْحَا لِهَو قُلْ ذِمْرَ مَرْنِ بَسْبَرْتِهْ: دُخُوْلُ دَاخِلِ فَعْرُ وَشْتَا ذِم
حَايَا: لَأَ اَرْفِيُوْ بَشِيُوْنَ ذِمَطُوْلْتِهْ اِثْرَكْنِيْثْ: وَطِغْمِيْثْ مَوْتَا ذُهَو نِيْحَا
لُعَلْمِ.

المجد لذلك الإعلان الذي أعلنه ربنا ببشارته: أن كل من يأكل جسدي ويشرب دمي الحل،
لن أتركه في الجحيم لأنني لأجله تنازلت، وذقت الموت لكي يجيا إلى الأبد.

اَسْمَا مَكَا: اَحْمَد: وَحَمْدِنَا مَدِنِ اَمْسَلَا م

حَتَبَا وَحَمَّسَا كَا اُجَا حَفَا؛ هَمَّطَا.
أهم: تَدَمَّعَ كَمَمَّسَا سَكَا حَتَبَا؛ هَمَّطَا.

آخر: بلحن دلخ مريا قرين.

عانيذا ذبمشيخا لأ ثخرا لخون، إلخ

بارخمر: نثكاشف لَمشيخا حلف عانيذا، إلخ.

أهم: فَهَلَفَه مَكَبَسَا لَهَجَبَا مَمَّحَدَا وَوَأَمَدَا: كَلَا
أَمَكَا وَوُومَتَّعَا أَمَدَا: رُجَا إِيَا كَا اُجَا حَفَا: وَجَمَلَا
مَنَا وَمَا وَمَمَا: مُصَبَّعَا نَكَبَهَا: حَتَبَا: كُجَا هُنَا
وَمَدَمَّسَا: كَبَا جَا هَمَدَمَّسَا: وَهَجَبَا وَمَيَا مَبَّطَا:
فَيَهَا هَمَدَمَّسَا

شماس: فوئس شليخا طوبنا شمعت دامر: عل ايلن دذمكين

آحي: صبا نا لأ ثخرا لخون: دبقل قرنا ذمن روما: قيمين

كولهن عانيذا: لبش هنا ذمتهبل: لذلا بلا ومتهبل: رهبونا

ذحايا حاتا: فغره وذمه دمشيخا.

أهم: مَعِ اُجَا اُجَا مَبَّطَا وَفَهَلَفَه مَكَبَسَا وَوَأَمَدَا اُجَا مَمَّحَدَا:

كَمَمَّسَا (مَمَّطَا، مَمَّطَا) من رسالة فولوس الرسول الأولى إلى أهل

تسالونيكى 4: 13-18)

أهم: مَعِ اُجَا اُجَا اُجَا مَبَّطَا وَفَهَلَفَه مَكَبَسَا وَوَأَمَدَا مَمَّحَدَا:

كَمَمَّسَا (مَمَّطَا، مَمَّطَا) من رسالة فولوس الرسول الثانية إلى أهل كورنثوس

5: 1-10)

آيتهم: مَجِيسًا حَمِيئَةً وَمَعْسًا رَحْفَاءً نَخَعُ أَعْمَى.

آيتهم: أَنه؛ أَفْتَرُ كَلًّا حَجْبِيْر : هَجِيْه مَسِيْه نَحْفِيْال وِلْمَحِيْاِيْر

الهُلَال لِلرِّجَال: أَنهَرِ أَفِيْكَ عَلَ عِبْدُخ : وَفِرُوْقِيْ بَسُوْعُ ذُطِيْبُوْتُخ
هـ.

آيتهم: أَنه؛ أَفْتَرُ كَلًّا أَمَلِيْر : هَجِيْه مَسِيْه نَحْفِيْال وِلْمَحِيْاِيْر

الهُلَال لِلنِّسَاء: أَنهَرِ أَفِيْكَ عَلَ أَمْتُخ : وَفِرُوْقِيْه بَسُوْعُ ذُطِيْبُوْتُخ
هـ.

أهـ بحم، ومهـ علسا هـ: مـ حـ من إنجيل يوحنا الرسول الفصل 5: 19-10

آيتهم: كُحْنَم مَحِيْ حُصَالِيْ رَحِيْ، نَحْفِيْج

حَجْبِيْتر (أه حَجْبِيْتر، أه كَامَلِيْر) أَيْس حَسِيْ
نَاتِيَا جِيَا وِلْمَحِيْ: هُوَ مَلِكِيْوَال وِلْمَحِيْوَال مَعْدُوْمَا حَم
مَبِيْعْتِيْ: كُرِ أَمْحَسِيْا مَسِيْر مَبِيْا مَحِيْ
مَجِيْهِيْه: هَمَلِيْجِيْ حِيْه، إِيْهِيْا مَحِيْا
جِيْه مَبِيْعِيْا

مَحِيْا وِلْمَحِيْ وِلْمَحِيْ مَحِيْه حُفِيْه وِلْمَحِيْا: أَحِيْ
مَحِيْ حُفِيْا وِلْمَحِيْا هُوَ أَسِيْا

الشماسية: من باعوثا مار يعقوب

لَعَبْدَيْكَ (أَوْ لَعَبْدُخِ أَوْ لِأَمْتُخِ) آيِخْ بَيْنْتُ كِينَا بُرَا ذَالْهَا: بُهْي
مَلَكُوْنَا ذَلَا مِشْتَرِيَا عَمَّ قَدِيْشِيْكَ. لُخْ تَشْبُوْحَتَا مَنَاْحِم مِيْثَا مِنْ
قَبْرِيْهَوْن: وَمَلْبِشْ لَهَوْنِ اسْطَلْ شَوْبَحَا بِيَوْمِ نُوْحُمَا. مَشِيْحَا
ذِصَالِي ذَنِعْبَرِ مِنْه كُسِه ذَمُوْتَا. اَعْبَرِ مِنْنِ كُسَا ذَمُوْتَا هُوَ تِنِيْنَا.

الحلقة

حَسَا حَسَا وَمَهْصُفَا: هَحَصَانَا وَمَهْصُفَا: هَحَا وَمَهْوُوتَا هَوُوتَا حُذْنَا.
أَيَا حَسَا اِنْعَهَابُ مَحَا حَتَلْنَا هُنَا وَمَنْجَبِ مِيْمِ وَمَهْأَبُ. هَعَقْ كَه
سُنَا هَمَهْصُفَا هَحَصُفَا حَقِيعَا هَوَهْمَا وَمَهْلُكَا هَحَا اِبَامَنْج. هَجَهْمَا
هَحَوُوتَا لَلْحَمِ وَسَلَفَتَهْهَ فَنَعَمِ هَعَصَكَبِه. هَمَا وَمَهْلُكَا نَعَا وَمَهْلُكَا هَحَا.
حَجَبُ هَعَهْأَبُ (حَل) وَمَحَدُ كَلَا هَحَبُ: نَعَمِ مَح مَحَصُفَا هَسْرَا سُنُ:
هَنَعَمِ كُ مَحَجَسَا هِبَاهُومَا حَلْكُمْ خُصَمِ.
أَصَابُ هَعَهْأَبُ (حَسَا) وَمَحَجَا كَلَا هَحَبُ: اِنْعَمِ مَح مَحَصُفَا هَسْرَا
سُنُ:

هَنَعَمِ كُ مَحَجَسَا هِبَاهُومَا حَلْكُمْ خُصَمِ

الكاهن: رَبَّنَا يَا مَلَجًا الْغُفْرَانَ وَمِيْنَاءَ الْعَفْوِ وَكَنَزَ الْمَعُونَاتِ وَالْخَيْرَاتِ. تَقَبَّلْ بِمَحَبَّتِكَ لِلْبَشْرِ هَذَا الْبُخُوْرَ الَّذِي عَطَّرْنَاكَ أَمَامَ
رُؤُوسِيْنِكَ. وَامْنَحْ بِوَاسِطَتِهِ رَاحَةً وَغُفْرَانًا وَنَعِيْمًا لِلْأَنْفُسِ وَالْأَرْوَاحِ الَّتِي قَدِمْتَ عَنْهَا، وَعَزَاءً وَعَوْنًا لِلَّذِينَ قَدِمُوْهُ. وَحِيْنَ تَظْهَرُ
عَلَامَةُ الْوَهْتِكِ،

أَهْلَ عَيْدِكَ الْمَرْحُومِ فَلَانَ الَّذِي رَقَدَ عَلَى رِجَانِكَ لِيَقِفَ عَنِ يَمِيْنِكَ وَيَحْطِي بِرَأْفَتِكَ.

أَهْلَ أَمْتِكَ الْمَرْحُومَةِ فَلَانَةَ الَّتِي رَقَدَتْ عَلَى رِجَانِكَ لَتَقِفَ عَنِ يَمِيْنِكَ وَتَحْطِي بِرَأْفَتِكَ.

وَنَرْفَعُ إِلَيْكَ حَمْدًا وَشُكْرًا إِلَى أَبَدِ الْأَبْدِيْنَ.

أُحْسَ، وَجَمَعْنَا تِلْكَ مَعَهُ مَحْمُ...

أَبَانَا الَّذِي فِي السَّمَوَاتِ. لِيَتَقَدَّسَ اسْمُكَ...

ذَا بَعَلُّكَ زُحْمًا عَيْنًا هَمَّ بِحِينًا مَضْبُحًا. هَذَا هَذَا وَحِينًا
أَمْ قَلْبُهُ هَذَا هَلْفَهُ هَذَا وَهَذَا قَلْبًا. أَمَا هَذَا وَبِحِينًا
هَذَا نَأْبُهُ نَأْبًا وَحِينًا. لَيْسَ أَمْ أُمَّكَ. هَذَا هَذَا أَمْ
فَسَّحْ لَهَا حِينًا وَحِينًا.

تُ بَشَلْمُ رُعي شَارِيرُ وَمَذْبِرُنُ حَاكِيمُ شِثِثُ دُعِيْتُ أَخ
فَطْرُسُ وَفُولُسُ دُمْتُ كُولُخُ. أَخُ وَحَبْرُ دَنبِيَّيَّ وَبَرُ تَوْغُمُ
تَوْبُ دَشْلِيحُ طَائِنُ أَخُ إِيْلِيَّ وَبَتُولُ أَخُ يُوْحَانُنُ طَوْبُ
لَعِيْتُ دُقَابِلْتُخُ.

تعال بسلام أيها الراعي الصالح والمدير الحكيم. يا أساس الكنيسة مثل فطرس، كلك تشبه
فولس، يا أخ وصدیق الأنبياء وابن طغمة الرسل، غيور مثل إيليا وبتول مثل يوحنا، يا
لسعد الكنيسة التي قبلتك.

تَعَمَّحًا هَجَاوْحًا هَا تُرْمُ وَهَجْنُهَا مُدْنُ هَهْنَهَهَه مَلَلًا مِيَّحُ
تَعَمَّحًا هَجْتِنَعًا هَا أَوْحًا مِيَّحًا مُدْنُ خَلَجِيَّهَا وَمِيَّحًا كُرُ
خَالِكِيَّهَا هَهْنًا كُرُ فَكَلَسًا لُجًا نَا هَجَا هَبْنًا مَلَقَبَا
وَلَا حُجْنَا هَلَا مَعَدَّوْنَا.

بَشْمَائِي وَبَرُعُ هُنْصَحُ دُوخْرُنُخُ مَرُ سِيرِيُوسُ مَلَاخُ حُذِنُ
بَشْمَائِي وَبَنِيَّيَّ نَشُ عَلَ أَرُعُ حُذُ مَرُخُ بَاغُونُخُ دَحْزُ لُخُ

بَثْلِيطُوثٌ وَقُرِ لُحْ فُلْحُ طُبُّ تٌ عُولٌ وَيِرْتٌ مَلَكُوتٌ دَلُّ

عَبْرٌ وُلٌ مِشْتَرِيٌّ ❖

في السماء والأرض يشتهر ذكرك يا مار سويريوس فالملائكة في السماء يفرحون والبشر على الأرض. ويفرح بك ربك لكفاحك لأنه يُعُدُّكَ بطلا ويدعوك جنديا صالحا هلمَّ وادخلِ المَلَكُوتَ الذي لا ينتهي ولا يزول.

أَنْصَفْهَ 2 لِأَجْمِ مُمْسِجِ حَمِ أَنْصَفْهَ أُمْنِيَّ وَبِأَكْبَا
تَهْهَ أَنْصَفْهَ لِأَجْمِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ
أَمْهَ هَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ حَجَبِ
وَأَهْلُهُ وَهَ 3 وَبِأَجْمِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ مُمْسِجِ
بَجَا ❖

أَكْسِيُوسٌ لَابُونٌ قُعِنَنٌ عَامٌ أَكْسِيُوسٌ أُمْرِينَنٌ دَتْلُتُ
نَهوونٌ أَكْسِيُوسٌ لَابُونٌ مُرٌ سِوِيرِيُوسٌ فَشُوطٌ يَامِينُخٌ أَخٌ
إَيْسُسٌ وَبَارِخٌ لَخِنَشَنٌ وَلَقْلِيرُوسٌ بَنِيشَه رَابٌ دِاسْطُورُوسٌ
دِتْجَبِيْتُ مِّنْ كَرَسُ ذِمَّخٌ بَذَمُوثٌ إِيْلِيٌّ نَبِيٌّ ❖

مستحق! نهتف بابتهاج لأيننا وباستحقاق نقول ثلاثا مستحق لأيننا مار سويريوس ابسط
يمينك مثل يسوع وبارك جمعنا والإكليروس برمز الصليب العظيم لكونك قد اخترت من بطن
أمك مثل إيليا النبي.

² مستحق من اليونانية بألف مفتوحة. ἄξιος = Axios, means worthy or suitable for..

³ الصليب المسيحي من اليونانية بالواو أو الباء المركبة Stavros (Σταύρος) is a Greek name. It comes from σταυρός, the

Greek word for "cross", meaning the [Christian cross](#)

قَدْ طَرَفْنَا بِرَبِّكَ مِنْ مَلِكِنَا: ثُمَّ يَصْرُخُ أَحَدُ الشَّمَامِسَةِ:

رَكَعًا بِرَبِّكَ نَحْنُ رَكَعًا بِرَبِّكَ نَحْنُ مَعْنَاهُ
كَتَبْنَا بِرَبِّكَ نَحْنُ نَحْنُ مَعْنَاهُ
فَعَفَا نَحْنُ نَحْنُ نَحْنُ مَعْنَاهُ
حَجَّكَ ❖

صَلَوْتُخَ عَامَنَ صَلَوْتُخَ عَامَنَ مَرْ سَوِيرِيوسَ لَصَلَوْتُخَ
نَشْمَعُ مَرْيَ وَنَحَاسِ لَنَ ❖ فَشَوْتُخَ يَامِينُخَ فَشَوْتُخَ يَامِينُخَ
أَبُونَ مَرْ سَوِيرِيوسَ وَبَارِخَ لَخَوْلِنَ ❖

صلواتك معنا مار سويريوس ، لصلواتك لصلواتك يسمع الرب ويغفر لنا ابسط يمينك ابسط
يمينك يا ابينا مار سويريوس وباركنا جميعا.

زِيَاةُ الْآبَاءِ عِنْدَ مَا يَمُضِرُ مَطَرَانِلَ لَمَطَرِ.

إِنَّا جَعَلْنَا قُلُوبَنَا وَمَنْعْنَا مِنْهَا لِقَوْلِكَ وَنَحْنُ نَسْتَعِينُ
أَمْ قُلُوبُنَا لَمَنْعَتْكَ لِقَوْلِكَ فَاصْنَعْ لَنَا آيَاتٍ وَاصْنَعْ لَنَا
وَبِجْتِنَا. صَدِّقْنَا لِقَوْلِكَ وَاصْنَعْ لَنَا آيَاتٍ وَاصْنَعْ لَنَا
أَمْ نَسْتَعِينُ. لِقَوْلِكَ وَاصْنَعْ لَنَا آيَاتٍ وَاصْنَعْ لَنَا آيَاتٍ ❖

تَو بَشَلْمَ رُعَاوْتُ شَارِيرِ وَمَذْبِرُنِ حَاكِيمِ. شَيْشِ دُعِيْتُ
أَخَ فِطْرُسَ وَلَفْوَلُسَ دَوْمِتُونِ. آحَ وَحَبْرِ دَنْبِيَّ بَنِي تَغْمِ

توب دَشَلِيحِ طَائِنِ أَخِ إِيْلِيَّ وَبَثُولِ أَخِ يُوْحَائِنِ طُوْبِ
لَعِيْتُ دَقْبَلَاتْخُونِ ❖

نَعَمَّصْنَا هَجَاوْنَا هَا نُرْسُ بُوْهَجْنُجَمِ اُجْتُوْا. مَلَاَقَا مَبِيْ
نَعَمَّصْنَا. هَجْتِنْمَا حَلَا اُوْنَا. مَبَا مَنَجَمِ خَلَجَهَجَمِ. وَمَا
حَجَمِ خَلَاكَلْمُهَابَا. هَمْنَا حَجَمِ فُكَلْنَا هُجَا. نَاهِ هَجَمِ
بِنَاهِ مَلَخَجَبَا. وَلَا حُجَا هَلَا مَعَدُوْنَا ❖

بَشْمَائِي وَبِرْعُ هُنُصَحِ دُوخَرُنُخُونِ اَبُهْتُ. مَلَاخِ حُذِنِ
بَشْمَائِي. وَبَنِي نَشُ عَلْ اَرْعُ. حُذِ مُرْخُونِ بَاغُونُخُونِ.
دَحْرِ لُخُونِ بَتْلِيْطُوْتُ وَقِرِ لُخُونِ فُلْحِ طُبِ تَوِ عَوْلِ
اِيْرَتِ مَلَكُوْتُ. دَلْ عُبْرُ وُلْ مِشْتَرِيَّ ❖

شملائتا الاخوة المؤمنين والملوك المؤمنين اللتين حذفتا من طقس
القداس اختصارا للوقت.

حصه: قُرَا لِي مَنَّا الْمَلَأَ بِحِ قَلْبِهِ هَمَّ جَلْبُ صَمًا وَجَتْنَهَا
جَبْنَا سَابَا هَمَّ صَنَا وَهَازَا هَمَّ قَلَا صَسَّهَا وَطَهَلَا سَهَاتَا
صَلَا لَنَا نَلَب، هَلَا لِي نَلَهَ وَوَبَا نَهَصَبْتَنرَ صَبَبَا صَهَلَا وَالْمَلَأَا
مَنْبَطَا أَبَانرَ هَلْبَر هَجَبْنَا هَلَوَبَا صَهَصَبَا.

كهن: فاصُ لَنْ مَرِي أَلَهُ مِنْ كَوْلِهِ سَقَوْبُلِيُوث قَوْمُ ذَبْنِيُشُ بِيَشِ وَحِيْفُ
وَعَشُومِي ذَشِيذ. وَمِنْ كَوْلِ مَحُوثُ ذَمِطُولِ حَطْهَيْنِ مَتِيْتِي عَلَيْن. وَنَاطِرُ لَنْ
بُنْطُورُوثِ فُوقْدُنِيكَ قَادِيْشِ مِطُولِ دَالَهُ مَرَحْمُنُ إِيْثَايِكَ وَلُخِ شُوبُحُ وَتُودِيْثُ
مَسْقِيْنَن.

الكاهن: ونجنا ربنا من معاداة الناس الأشرار وهمجة الأبالسة وظلمهم جميعا ومن كل آفة تصيبنا بسبب
خطايانا واحفظنا في سنة وصاياك المقدسة لأنك رب رحيم لتسبحك نشكرك..

حصه: عام: آمين الشعب: آمين

كهن: بِرَبِّيكَ صَدَقْتَنِيكَ

يَتُذَاحِ مَيَمَنِ شَمَلَايْتَا الْاِخْوَةَ الْمُؤْمِنِيْنَ

لَا هَجُ وَوَجُ مَلَجِيْهِ وَوَجُ حَجَلَهْ (أَسْتِ مَدَهْ تَعَلَا
هَجْتَسَهَلِنَا هَنْتَا أَلِيْجِ وَوَجَمَهْ فَقِيْهِ هَسَجَلَهْ كَجَرْنَهْ بِأ
هَكَمَسَكَهْ بِأ وَوَكِي. وَتَلَجِيْهِ وَوِإِنِ نَحْمَلَا هُوَا هَجَجْرُنَا
هُنَا. هَسَلَجُ تَلَهْ (أَلِيْجِ وَجَجَلَاتِي وَيَصَهْتَا حَمِقَا
وَمِي. هَجَمُنَا أَلَهَا سَلَبْنَا مَلَجِيْهِ هَمِي. هَسَلَجُ
فَهْ وَوَمِيَهْ (هَمَصَلَحْنَهْ بِأَهْ (وَوَمِيَهْ نَحْبَلَا. هَسَلَجُ
مَجَبِيْنَا (أَهْ مَجَبِيْنَا أَهْ حَبَلَا) هُوَا يَهَبْنَا نَاحَلَهَا أَهْ هَبَا

مَعَهُمُهَا حَبَدَهُ ، حُصَّةٌ وَمِنْ مَدَّةٍ تَصَلُّا بِجُصَّةٍ وَتَبْلُا
تَبَدُّهُ . حَصْنَا تَلْتَمِبُ مَعَهُ وَتَلْتَمِبُهُ ۞

توب دِنِ مِثْهَدِينَن لَخَوْلَهون أَحِ مَهِيْمِنِ وَخَرِيْطِيْنِ
شَارِيْرِ اَيْلِيْنِ دِقَادِيْمِ فَاقِدِ وَحَافِيْطِ لَبْصِيْرُوْثُ وَاْمَحِيْلُوْثُ
ذِيْلِنِ . دِنِثَاهَادِ اِنُوْنِ بَشُعْثُ هُذِ وَبَعِدُنُ هُنُّ . وَحَلْفُ
كَوْلَهونِ اَيْلِيْنِ دَبْخَوْلَزِيْنِيْنِ دَنِيْسُوْنِ عَسَقِيْ رَمِيْنِ . وَبَمُرِيْ
اَلُّهُ حَيْلِيْثُنُّ مِثْجُوْسِيْنِ . وَحَلْفُ فُوْرُقْنَهونِ وَمِسْتَعْرُنُوْثَهونِ
دَمِيْنِهِ بَعْغَلُ . وَحَلْفُ مَذِيْثُ (اَوْ قَرِيْثُ اَوْ عِيْثُ) هُذِ
نَطِيْرَاتِ بَاَلُّهُ اُوْيُوْثُ وَشُوْشُطُ لَخَوْلَهونِ عُمُوْرِهِ مَهِيْمِنِ
ذَبْمِيْتَرُوْثُ نِهُوُونِ . لَمُرِيْ نِتْكَاشَاْفِ قُوْرِيْلِيْسُوْنِ .

لنذكر أيضا جميع اخوتنا المسيحيين المؤمنين الحقيقيين الذين تقدموا فأوصونا وحثونا نحن
الضعفاء بأن نذكرهم في هذه الساعة وهذا الوقت. ومن أجل جميع الذين أحاقت بهم صنوف
الحزن الشديدة فلجأوا إلى الرب الإله القدير ليخلصهم ويفتقدهم عاجلا ومن أجل هذه المدينة
(أو القرية أو البيعة) المحروسة من الله وإلفة أهلها المؤمنين ونجاحهم نبتهل إلى الرب ليحوزوا
السيرة الفاضلة. قوريليسون

١٠١٠

حَسْبَا : لَحَدَا : اِيْلِيْنِ وَجِيْنِ حُنْنَا قَلْتَهُ ، اَيْلِيْ وَ اِيْلِيْ وَجِيْنِ وَ اِيْلِيْ وَجِيْنِ
هَوَّكَلَا وَجَسْتَنَتَهُ ، نَلَا نَحْبُنَا وَهَمَّضْتَر نَحْنَهُ اِيْلِيْ ، وَهَوَّكَلَا وَجِهَ وَصَلَا

وَأَهْلًا أَيُّهَا لَهْبُونًا وَيُطْبِرُ. نَعْمَ أَيُّهَا نَسْلِبُ هَاتِبِ أَيُّهَا نَسْبُهُتَنَّا
طَهْلًا وَيُطْبِرُنَا أَبَانُ هُجْرُ هَجْبُنَا هُجْرُ هُجْرًا ❖

كُهْنُ: إِدْرُ مُرِّي كُولَهونَ أَيلِنِ دِثَاخَرْتِنِ وَذَلْ إِثَاخَرْتِنِ وَقَابِلِ دِبحِيهونَ عَلَ
فَثِي دَشْمِينِكَ. فروعِ انونِ رُوْزُ ذفورُقُنْ وَشُوْ انونِ لسوِيْعُ ذَمْنُخْ. عاشِنِ انونِ
بَحْيَلُخِ وزاينِ انونِ بحوسْنِيكَ. مطولِ دَمَرَحْمُنْ أَيثِيكَ وَلُخِ شوبُحُ وَثُوْدِيْتُ.

الكاهن: اذكر اللهم من ذكرناهم ومن لم نذكرهم، وتقبل ذبائحهم في سمواتك
الروحية، كافئهم بهجة الخلاص واجعلهم لعونك أهلاً، عزّزهم بقوتك وسلِّحهم
ببأسك لأنك إله رؤوف وإليك نهدي حمداً وشكراً..

حمص: حمص **عام: أمين** **الشعب: أمين**

صهبا (185): لَطَلِقَا هَلْبُ وَيُطْبِرُوبُ لِيْبِنَا وَيُطْبِرُ صَبْنَهَا أَيُّوَجِنِ
طَهْلًا هَلْبِيْبِ وَيُطْبِرُوبُ لَطَطْرُ صَهْبُنَا ❖

كُهْنُ (جُهْنُتُ): لَمَلِكِ هَلِنِ دَمَعَزْرَيْنِ لَعِيْتُ ذِيْلُخِ قَدِيْشْتُ إِدْرُ مُرِّي وَلِيْلِنِ
دَمَطْنَبِيْنِ لِعَامُخِ مَهَايْمُنُ.

الكاهن (سرا): اذكر يا رب الملوك الذين يساعدون كنيسةك المقدسة ويحسنون
معاملة شعبك المؤمن..

كَلَامُكَ بِسَلْطَنِكَ صَهْبُتُكَ بَيْتُ ذِمْلِكِ مَهِيْمِنِ شَمَلَايَةِ الْمَلُوكِ الْمُؤْمِنِينَ

لَاهِبِ وَيُحِ مِيْلَجِيْهِ وَيُحِ لَجَلِهْ هُ مَلْطَلُ صَهْبِيْتَا
هَجِيْصَهِيْتَا هَنْبَا أَلِيْبِ وَيُحِيْبُهَا هَجِيْبُهَا وَيُحِيْبُهَا
وَجَاوَحَقِيْبُ مَصْعَهْ هَمْزُوْهْ ذَهْ صَعْبِيْبَا وَيُحِيْبُهَا هَسْكَوْ تَكْنَهْ
إِفْعَلَهْلَا جِيْصَهِيْتَا هَمْكَبْنَهْ هَمْكَبُهَا صَهْبِيْتَا
وَجِيْبُهَا هَمْزُوْهْ لَحْمُنَا يَلْتَمُجُ. مَهْ وَتَاكْمَهْ

توب دِن مِثْهَدِينَن لَخولهُون مَلِكِ مَهَيَمِنِ وَخَرِيسْطِينِ
شَارِيرِ، أَيْلِنِ دَلْعِيدُتْ وَلَذِيرُتْ ذَالُهُ دَبْرِعِ فَنِينِ قَائِمِ
وَشَارَارِ بَهَيْمُنُوتْ ذَشْرُرُ. وَحَلْفِ كُولُهُ إِفُولُوطِيَّا
خَرِيسْطِينِيَّتْ وَقَلِيرُسِ وَعَامُ مَهَيَمِنُ دَبْمِيْتَرُوتْ نِهَوونِ
لَمُرِي نِتْكَاشَافِ قُورِيْلَيْسُونِ.

ولنذكر أيضا جميع الملوك المؤمنين والمسيحيين الحقيقيين الذي أيدوا وثبتوا بيع الله ودياراته في
جهات العالم الأربع بالايان القويم. ولنبتهل إلى الرب من أجل كل صقع مسيحي وإكليروسه
والمؤمنين فيه ليسيروا سيرة فاضلة. يا رب ارحم.